

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

বিসমিল্লা-হির রাহমা-নির রাহী-ম ।

আল্লাহর নামে আরম্ভ, যিনি পরম দয়ালু, করুণাময়

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِصَدْرِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

আল্লা-হুম্মা ইন্নী- আসআলুকা বিসদরি বিস্মিল্লা-হির রাহমা-নির রাহী-ম;  
হে আল্লাহ! আমি তোমার মহান দরবারে প্রার্থনা করছি-‘বিস্মিল্লাহির রাহমানির রাহীম’ দ্বারা সূচনার ওসীলায়,

وَبِحِرْزِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○ وَبِخَضْرِ بِسْمِ اللَّهِ

ওয়া বিহিরযি বিসমিল্লা-হির রাহমা-নির রাহী-ম; ওয়া বিখাছরি বিসমিল্লা-হির  
‘বিস্মিল্লাহির রাহমানির রাহীম’-এর আশ্রয়ের ওসীলায়, ‘বিস্মিল্লাহির রাহমানির রাহীম’-এর

الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○ وَبِسْتِرِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

রাহমা-নির রাহী-ম; ওয়া বিসাতরি বিসমিল্লা-হির রাহমা-নির রাহী-ম ।  
সজীবতার ওসীলায়, ‘বিস্মিল্লাহির রাহমানির রাহীম’-এর পর্দা ও অন্তরালের ওসীলায় ।

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ○ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○ مَلِكِ

আল্হাম্দু লিল্লা-হি রাবিবল ‘আ-লামী-ন । আররাহমা-নির রাহী-ম, মা-লিকি  
সমস্ত প্রশংসা আল্লাহর নিমিত্ত, যিনি প্রতিপালক সমস্ত জাহানের, পরম করুণাময় দয়ালু, মালিক প্রতিদান

يَوْمَ الدِّينِ ○ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ○ اهْدِنَا الصِّرَاطَ

ইয়াওমিদ্ দ্বী-ন্ । ইয়্যা-কা না’বুদু ওয়া ইয়্যা-কা নাশ্তা’ঈ-ন্ । ইহ্দিনাস্ সেরা-ত্বাল  
দিবসের । আমরা তোমারই ইবাদত করি এবং তোমারই নিকট সাহায্য প্রার্থনা করি । আমাদেরকে সোজা পথে

الْمُسْتَقِيمِ ○ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ ○ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ

মুশ্বাক্বী-মা, সেরা-ত্বাল্ লাযী-না আন্ ‘আম্ তা ‘আলায়হিম; গায়রিল মাগদ্ব-বি  
পরিচালিত করো! তাদেরই পথে, যাদের উপর তুমি অনুগ্রহ করেছো । ওইসব লোকের পথে নয়, যাদের উপর

عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ﴿٥٠﴾ اٰمِيْنَ ۝ قَالَ اللّٰهُ تَعَالٰى

‘আলায়হিম ওয়ালাহ্ ছোয়া-...ল্লী-ন। ﴿ আ-মী-ন। ক্বা-লাল্লা-হ্ তা‘আ-লা-  
(তোমার নিকট থেকে) ক্রোধ আপতিত এবং সরল পথ থেকে বিচ্যুতদের পথেও নয় ﴿\* কবুল করো! আল্লাহ তা‘আলা এরশাদ করেন,

﴿يُبْنَىٰ اٰدَمَ قَدْ اَنْزَلْنَا عَلٰىكُمْ لِبَاسًا يُوَارِي سَوَاتِكُمْ وَرِيْشًا

﴿ইয়া-বানী---আ-দামা ক্বাদ আন্থালনা- ‘আলায়কুম লিবা-সাই ইয়ুওয়া-রী- সাওআ-তিকুম ওয়া রী-শাও  
﴿হে আদমের সন্তানগণ! নিশ্চয় আমি অবতীর্ণ করেছি তোমাদের উপর পোশাক, যা গোপন করে তোমাদের লজ্জাস্থানগুলোকে, আর তোমাদের জন্য সাজ-সজ্জার সামগ্রী;

وَلِبَاسُ التَّقْوٰى ذٰلِكَ خَيْرٌ ۗ ذٰلِكَ مِنْ اٰيٰتِ اللّٰهِ لَعَلَّهُمْ

ওয়া লিবা-সুত তাকুওয়া- যা-লিকা খায়র, যা-লিকা মিন আ-য়া-তিল্লা-হি লা‘আল্লাহুম  
বস্তুত: খোদাভীরুতার পোশাকই সর্বাপেক্ষা উত্তম। তা আল্লাহ্ তা‘আলার নিদর্শনাদির অন্তর্ভুক্ত, যাতে তারা

يَدَّكُرُوْنَ ۝ يٰۤاٰدَمُ لَا يَفْتِنَنَّكَ الشَّيْطٰنُ كَمَا اَخْرَجَ اٰبُوۡيَكُم

ইয়ায্বাক্কুরান। ইয়া-বানী--- আ-দামা লা-ইয়াফতিনাকুম শায়ত্বা-নু কামা- আখ্বরাজা আবাওয়াকুম  
শিক্ষা অর্জন করে। হে বনী আদম! তোমাদেরকে যেনো কখনো ফিৎনায় না ফেলে শয়তান, যেভাবে সে তোমাদের মাতা-পিতাকে

مِّنَ الْجَنَّةِ يَنْزِعُ عَنْهُمَا لِبَاسَهُمَا لِيُرِيَهُمَا سَوَاتِهِمَا ﴿٥١﴾ وَقَالَ

মিনাল্ জান্নাতি ইয়ান্শি‘উ ‘আন্থমা- লিবা-সাহমা- লি ইয়ুরিয়া হমা সাওআ-তিহিমা- ﴿ ওয়া ক্বা-লা  
বের করে এনেছে জান্নাত থেকে, যখন (পদস্থলনের কারণ হিসেবে) তারা দু’জন থেকে তাদের জান্নাতের পোশাকে খসে ফেলছিলো\*\* তাদেরকে স্বীয় লজ্জাস্থানগুলো দেখানোর জন্য। ﴿

اللّٰهُ تَعَالٰى ﴿٥٢﴾ فَلَمَّا ذٰقَا الشَّجَرَةَ بَدَتْ لُهُمَا سَوَاتُهُمَا

ল্লা-হ্ তা‘আলা-﴿ফালাম্মা- যা-ক্বাশ্ শাজারাতা বাদাত্ লাহমা- সাওআ-তুহমা-  
আল্লাহ্ তা‘আলা আরো এরশাদ করেন, ﴿যখন তারা উভয়ে স্বাদ গ্রহণ করলো নিষিদ্ধ গাছের, তখন প্রকাশ পেয়ে গেলো তাদের সামনে তাদের লজ্জাস্থানগুলো।

وَطَفِقَا يَخْصِفْنَ عَلَيْهِمَا مِنْ وَّرَقِ الْجَنَّةِ ﴿٥٣﴾ وَقَالَ اللّٰهُ تَعَالٰى فِي

ওয়া ত্বাফিক্বা- ইয়াখ্‌সিফা-নি ‘আলায়হিমা- মিওঁ ওয়ারাক্বিল্ জান্নাতি। ﴿ ওয়া ক্বা-লাল্লা-হ্ তা‘আলা- ফী-  
আর তারা ঢাকতে লাগলো নিজেদের উপর বেহেশতী গাছের পাতাগুলো দ্বারা। ﴿\*\*\* আল্লাহ তা‘আলা আরো বলেছেন

حَقِّ الرَّجَالِ وَالنِّسَاءِ ﴿ هُنَّ لِبَاسٌ لَكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ لَهُنَّ ﴾

হাক্কির্ রিজা-লি ওয়ান্ নিসা-ই ﴿ হুন্না লিবা-সুল্ লাকুম ওয়া আন্-তুম লিবা-সুল্ লাহুন্না ﴾  
পুরুষগণ ও নারীদের প্রসঙ্গে- ﴿ তারা (নারীরা) তোমাদের জন্য পোশাক, আর তোমরা (হে পুরুষগণ!) তাদের জন্য পোশাক ﴾\*

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَسَاهُ اللَّهُ حُلَّةً

আল্লাহ-হুম্মা সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ল্লাযী- কাসা-হু ল্লা-হু হুল্লাতাত্  
হে আল্লাহ! দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাকে আল্লাহ্ পরিধান করিয়েছেন মর্যাদার

التَّفْضِيلِ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ خَيْرٍ مَنْ حَصَلَ لَهُ

তাফ্-দ্বী-ল । আল্লাহ-হুম্মা সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ খায়রি মান্ হাসালা লাহু  
পোশাক । হে আল্লাহ! দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি সর্বোত্তম ওইসব সম্মানিত লোকদের থেকে, যাঁরা লাভ করেছেন

جَزِيلُ الثَّوَابِ مِنْ رَبِّ الْأَرْبَابِ اللَّهُمَّ اعْطِنِي بِفَضْلِهِ

জাযী-লুস্ সাওয়া-বি মির্ রবিবল আরবা-ব । আল্লাহ-হুম্মা আ'ত্বিনী- বিফাছ্ লিহী-  
মহা প্রতিদান সর্বোত্তম প্রতিপালকের নিকট থেকে । হে আল্লাহ! আমাকে দান করো তোমার মাহবুবের অনুগ্রহ ও বদান্যতার ওসীলায়-

وَكَرَمِهِ تَغْطِي لِبَاسِ التَّوْحِيدِ وَالْمَعْرِفَةِ وَتَلْبَسُ الْحُبِّ بِتَوْرِيَةٍ

ওয়া কারামিহী- তাগাত্বিয়া লিবা-সিত্ তাওহী-দি ওয়াল্ মা'রিফাতি ওয়া তালাব্বুসাল্ হবিব বিতাওরিয়াতিল্  
তাওহীদ ও মা'রিফাতের পোশাক দ্বারা ঢেকে থাকা এবং মুহাববতের পোশাক (দান করো) আরিফ

الْعَارِفِ بِكَمَالِ الْمَحَبَّةِ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

'আ-রিফি বিকামা-লিল্ মাহাব্বাহ । আল্লাহ-হুম্মা সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি  
বান্দাদেরকে পরানোর কারণে, পূর্ণ ভালবাসা সহকারে । হে আল্লাহ! দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

الَّذِي قَالَ مَنْ لَبَسَ ثَوْبَ الشُّهُرَةِ فِي الدُّنْيَا أَلْبَسَهُ اللَّهُ تَعَالَى

লি ল্লাযী-ক্বা-লা মান্ লাবিসা সাওয়াশ্ শুহরাতি ফিদ্ দুন্ইয়া-আলবাসাহুল্ ল্লা-হু তা'আলা-  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি বলেছেন, “যে ব্যক্তি দুনিয়ায় খ্যাতির পোশাক পরিধান করবে, আল্লাহ

ثَوْبَ مَذَلَّةٍ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ثُمَّ الْهَبَ فِيهِ نَارًا اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى

সাওবা মাযিল্লাতীই ইয়াওমাল্ কিয়ামতী সুম্মা আলহাবা ফী-হিনা-রান্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি 'আলা-  
তা'আলা তাকে কিয়ামতের দিন লাঞ্ছনার পোশাক পরিধান করাবেন । তারপর তা'তে (জাহান্নামের) আগুন জ্বালিয়ে দেবেন ।"হে আল্লাহ! দুরূদ

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ اَلَّذِي اُدْرَجَ فِي بُرْدِ حَبْرَةَ وَ ثَوْبَيْنِ اَبْيَضَيْنِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী- উদ্‌রিজা ফী বুরদি হিবারাতিওঁ ওয়া সাওবায়নি আব্বইয়াদ্বায়ন ।  
শ্রেণণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাকে আবৃত করা হয়েছে (সাদা) ইয়ামেনী চাদর এবং দুটি সাদা বর্ণের কাপড়ে (কাফন

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ اَلَّذِي كُفِّنَ فِي ثَلَاثَةِ اَثْوَابٍ

আল্লা-হুম্মা সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী- কুফ্‌ফিনা ফী- সালা-সাত্তি আসওয়া-বিম্  
দেওয়ার সময়) । হে আল্লাহ! দুরূদ শ্রেণণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাকে কাফন দেওয়া হয়েছে, তিনটি

بِيضٍ سُّحُولِيَّةٍ اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلٰى اٰلِ

বী-দ্দিন্ সুহু-লিয়্যাহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
সাদা বর্ণের সূতী কাপড়ের মধ্যে । হে আল্লাহ! দুরূদ শ্রেণণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ اَلَّذِي كَانَ اَحَبُّ الشَّيَابِ اِلَيْهِ اَنْ يَلْبَسَهَا

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী- কা-না আহাববুস্ সিয়া-বি ইলায়হি আই ইয়াল্বাসাহাল্  
আমাদের ওই আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যার নিকট পরনের জন্য সর্বাপেক্ষা পছন্দনীয় কাপড়

الْحَبْرَةَ وَالنِّسَاءُ وَالْاَلْوَانُ وَصَلِّ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ اَلَّذِي

হিবারাতু ওয়ান্ নিসা-উ ওয়াল্ আল'ওয়ান-ন । ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী-  
ছিলো ইয়ামেনী চাদর, স্ত্রীগণ এবং বিভিন্ন প্রকারের খাবার ।\* এবং দুরূদ শ্রেণণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর,

لَبَسَ جُبَّةً رُّومِيَّةً ضَيِّقَةً الْكُمَيْنِ وَصَلِّ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

লাবিসা জুব্বাতান রু-মিয়্যাতান দ্বয়্যিক্বাতাল কুম্মায়ন । ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা  
যিনি পরিধান করেছেন রুমী জুব্বা, যার আঁতীন দু'টি ছিপছিপে ছিলো । এবং দুরূদ শ্রেণণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ

\*এতে নারী বলতে হযরত-ই আকরামের পবিত্র বিবিগণ বুঝানো হয়েছে । তাছাড়া, নারী জাতির প্রতি হযরত-ই আকরাম'র বড় অনুগ্রহ প্রকাশ করেছেন । তাঁরই মাধমে নারীরা হত্যা, অস্পৃশ্যতা ও অবহেলা ইত্যাদি থেকে রক্ষা পেয়েছে এবং সামাজিক উন্নত মর্যাদা লাভ করেছে । আর বিভিন্ন প্রকারের খাবার দ্বারা বিভিন্ন সময়ে বিভিন্ন খাবারের আয়োজনের শিক্ষা দিয়েছেন রুচি পরিবর্তনের জন্য, বিলাসিতার জন্য নয় ।

الَّذِي كَانَ فِرَاشَهُ الَّذِي يَنَامُ عَلَيْهِ أَدَمًا وَحَشْوُهُ لَيْفٌ وَصَلِّ

ল্লাযী- কা-না ফিরা-শুল্লাযী- ইয়ানা-মু 'আলায়হি আদামান ওয়া হাশ্বুহু- লী-ফ । ওয়া সল্লি মোস্তফার উপর, যাঁর বিছানা, যার উপর তিনি আরাম করতেন, চামড়ার তৈরী ছিলো এবং তাতে খেজুর গাছের ছাল ভর্তি ছিলো । এবং দুরুদ প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ وَسَادُهُ الَّذِي يَتَكِي عَلَيْهِ مِنْ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লাল্লাযী- কা-না ভিসা-দুল্লাযী- ইয়ান্নাকিউ 'আলায়হি মিন আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাঁর বালিশ, যার উপর তিনি হেলান দিতেন, চামড়ার তৈরী

أَدَمٍ وَحَشْوُهُ لَيْفٌ وَصَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ قَائِلٌ

আদামিওঁ ওয়া হাশ্বুহু লী-ফ । ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লাল্লাযী- কা-লা কা-ইলুন ছিলো এবং সেটা খেজুর গাছের ছাল ভর্তি ছিলো । এবং দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাঁর সম্পর্কে এক উক্তিকারী

فِيهِ لِأَبِي بَكْرٍ هَذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُقْبِلًا

ফী-হি লিআবী- বাকরিন হা-যা- রাসু-লুল্লা-হি সল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়া সাল্লামা মুক্ববিলাম হযরত আবু বকর সিদ্দীককে বলেছে- 'ইনি আল্লাহ তা'আলার রসূল সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম, তাশরীফ আনয়ন করছেন এমতাবস্থায় যে, তাঁর আপন চেহারা মুবারক নুরানী কাপড়ে

مُتَقَنَّعًا وَصَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ لَا يَنْظُرُ اللَّهُ يَوْمَ

মুতাক্বান্নি 'আ- । ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লাল্লাযী- কা-লা লা- ইয়ান্মুরুল্লা-হু ইউমাল্ ঢাকা ছিলো ।" এবং দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ করেছেন, "আল্লাহ তা'আলা ক্বিয়ামতের দিনে

الْقِيَمَةِ إِلَى مَنْ جَرَّ إِزَارَهُ بَطْرًا وَصَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

ক্বিয়ামাতি ইলা- মান্ জাররা ইযা-রাহু- বাত্বরা- । ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি ওই ব্যক্তির দিকে (রহমতের) দৃষ্টিতে তাকাবেন না, যে আপন পরণের কাপড়কে অহঙ্কার ও বাবুয়ানা করে (পায়ের গিঠের নিচে পর্যন্ত) বুলায় । এবং দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ

الَّذِي قَالَ بَيْنَمَا رَجُلٌ يَجْرُ إِزَارَهُ مِنَ الْخِيَلَاءِ خُسِفَ بِهِ فَهُوَ

ল্লাযী- কা-লা বায়নামা- রজুলুন ইয়াজুররা ইযা-রাহু- মিনাল খুয়াল্লা-ই খুসিফা বিহী- ফাহুয়া মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ করেছেন, "একদা এক ব্যক্তি তার লুঙ্গি দস্ততের (গিঠের নিচে পর্যন্ত) বুলায়ে অতিক্রম করছিলো । তখন তাকে মাটিতে ধসিয়ে দেওয়া হলো ।

يَتَجَلَّجَلُ فِي الْأَرْضِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ وَصَلَّ عَلَي سَيِّدِنَا

ইয়াতাজাল্ জালু ফিল্ আর'দি ইলা- ইয়াওমিল্ কিয়ামত-মাহ্ । ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা-  
অতঃপর সে কাতরাতে কাতরাতে কিয়ামত পর্যন্ত যমীনের নিচের দিকে যেতে থাকবে ।" এবং দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ مَنْ لَبَسَ الْحَرِيرَ فِي الدُّنْيَا لَمْ يَلْبَسْهُ فِي

মুহাম্মাদিল্ ল্লাযী- ক্বা-লা মাল্লাবিসাল্ হারী-রা ফিদ্ দুন্ইয়া- লাম ইয়ালবাস'ছ ফিল্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ করেছেন, "যে ব্যক্তি দুনিয়ায় রেশমী কাপড় পরিধান করে, সে

الْآخِرَةِ وَصَلَّ عَلَي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ إِنَّمَا يَلْبَسُ

আ-খিরাহ্ । ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্ ল্লাযী- ক্বা-লা ইন্লামা- ইয়ালবাসুল্  
আখিরাতে তা পরতে পারবে না ।" এবং দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ করেছেন, "একমাত্র ওই ব্যক্তিই দুনিয়াতে রেশমী কাপড় পরিধান করবে,

الْحَرِيرَ فِي الدُّنْيَا مَنْ لَأَخْلَاقَ لَهُ فِي الْآخِرَةِ وَصَلَّ عَلَي

হারী-রা ফিদ্ দুন্ইয়া- মাল্লা- খালা-ক্বা লাহু- ফিল্ আ-খিরাহ্ । ওয়া সল্লি 'আলা-  
যার জন্য আখিরাতে (আল্লাহর অনুগ্রহে) কোন হিসসা নেই ।" এবং দুরূদ প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ الْأَسْبَالُ فِي الْأَزَارِ وَالْقَمِيصُ

সায়্যিদিনা মুহাম্মাদিল্ ল্লাযী- ক্বা-লা আল্ ইসবা-লু ফিল ইয়া-রি ওয়াল ক্বমী-সি  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ করেছেন, লুঙ্গী, জামা ও পাগড়ী বুলানোর মধ্যে ইসবাল (সীমিতক্রম) রয়েছে ।

وَالْعِمَامَةُ مَنْ جَرَّ مِنْهَا شَيْئًا خِيَلَاءَ لَمْ يَنْظُرِ اللَّهُ إِلَيْهِ يَوْمَ

ওয়াল 'ইমা-মাতি মান জার'রা মিনহা- শায়আন্ খুয়ালা-আ লাম ইয়ান'যুরিল্লা-হ্ ইলায়হি ইয়াওমাল  
যে ব্যক্তি ওইগুলো থেকে কোন একটি বুলিয়ে পরেছে (অর্থাৎ নির্দারিত সীমা লংঘন করেছে) অহঙ্কারবশতঃ আল্লাহ তা'আলা কিয়ামতের দিনে তার দিকে (রহমতের

الْقِيَمَةِ وَصَلَّ عَلَي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ كِمَامُ أَصْحَابِهِ

ক্বিয়া-মাহ্ । ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্ ল্লাযী- কা-না কিমা-মু আস'হা-বিহী-  
দৃষ্টিতে) তাকাবেন না । এবং দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যার সাহাবা-ই কেবামের আস্তীনগুলো

بُطْحًا وَصَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ كُمْ قَمِيصِهِ إِلَى

বুতুহা। ওয়া সল্লি 'আলা- সাযিদ্দিনা- মুহাম্মাদিল্লাল্লাযী- কা-না কুম্মু ক্বামী-সিহী- ইলার্  
প্রশস্ত ছিলো। এবং দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যার জামা মুবারকের আন্তীনগুলো কজি ও হাতের তালুর

الرُّسْعِ وَصَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

রুস্গ। ওয়া সল্লি 'আলা- সাযিদ্দিনা- মুহাম্মাদিল্লাল্লাযী- কা-না সল্লাল্লাহু 'আলায়হি  
জোড়া পর্যন্ত থাকতো। এবং দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যখনই তিনি (সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম) জামা

وَسَلَّمَ إِذَا لَبَسَ قَمِيصًا بَدَأَ بِمِيَامِنِهِ وَصَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا

ওয়া সাল্লামা ইয়া- লাবিসা ক্বামী-সাম্ বাদাআ বিমায়্যা-মিনিহ-। ওয়া সল্লি 'আলা- সাযিদ্দিনা-  
মুবারক পরতেন, তখন (পরা) আরম্ভ করতেন ডান দিক থেকে। এবং দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত

مُحَمَّدٍ الَّذِي يَقُولُ إِذَا رَأَى الْمُؤْمِنِينَ إِلَى أَنْصَافِ سَاقَيْهِ لَا جُنَاحَ

মুহাম্মাদিল্লাল্লাযী- ইয়াক্ব-লু ইয়া-রুল মু'মিনি ইলা- আন্সা-ফি সা-ক্বায়হি লা- জুনা-হা  
মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ ফরমান, "মু'মিনের লুঙ্গি তার অর্ধগোছা পর্যন্ত হওয়া চাই, (এবং) সেখান

عَلَيْهِ فِيمَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْكَعْبَيْنِ وَمَا أَسْفَلَ مِنْ ذَلِكَ فِي النَّارِ ۗ

'আলায়হি ফী-মা- বায়নাহু- ওয়া বায়নাল কা'বায়নি ওয়া মা- আস্ফালা মিন্ যা-লিকা ফাফিন্ না-র্।  
থেকে গিঠ পর্যন্ত ঝুলালে গুনাহ নেই। আর তা থেকে যা নিচে যাবে তা হবে আগুনের মধ্যে (জ্বালানোর উপযোগী)।

قَالَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَلَا يَنْظُرُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ إِلَى مَنْ جَرَّ

ক্বা-লা যা-লিকা সালা-সা মাররা-তিন ওয়া লা- ইয়ানযুরু ল্লা-হু ইয়াওমাল কিয়্যা-মাতি ইলা- মান জাররা  
হযুর এ কথা তিনবার বলেছেন।" আর আল্লাহ তা'আলা কিয়ামতের দিন ওই ব্যক্তির দিকে (রহমতের দৃষ্টিতে) তাকাবেন না, যে আপন পরনের কাপড়

إِذَا رَأَى بَطْرًا وَصَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَتْ أُمُّ سَلَمَةَ

ইয়া-রাহু- বাত্বারাঁ। ওয়া সল্লি 'আলা- সাযিদ্দিনা- মুহাম্মাদিল্লাল্লাযী- ক্বা-লাত্ উম্মু সালামাতা  
(গিঠের নিচে পর্যন্ত) ঝুলিয়ে পরিধান করে- অহঙ্কার ও দন্ড করে। এবং দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাকে হযরত উম্মে সালামাহ রাখিয়াল্লাহু তা'আলা আনহা আরয করলেন,

لَهُ حِينَ ذَكَرَ الْإِزَارَ فَالْمَرْأَةُ يَارَسُوْلَ اللّٰهِ قَالَ تُرْخِيْ شِبْرًا

লাহু- হী-না যাকারাল্ ইয়া-রা ফাল্‌মারাতু ইয়া-রাসূলাল্লা-হি? ক্বা-লা তুরখী- শিব্রান  
যখন হুযূর পরনের কাপড়ের কথা উল্লেখ করেছেন, "তাহলে নারীর (প্রসঙ্গে বিধান কি) হে আল্লাহর রসূল?" তদুত্তরে হুযূর এরশাদ ফরমালেন, "সে (গিঠ থেকে) এক বিঘত পর্যন্ত বুলাবে।"

فَقَالَتْ إِذَا تَنَكَّشْتُ عَنْهَا قَالَ فَذِرَاعًا لَا تَزِيدُ عَلَيْهِ فَقَالَتْ

ফাক্বা-লাত্ ইযান তানকাশিফু 'আনহা- ক্বা-লা ফাযিরা-'আল্ লা-তায়ীদু 'আলায়হি ফাক্বা-লাত্  
তখন তিনি পুনরায় আরব করলেন, "তখনতো তা সরে গিয়ে (পদযুগল) উন্মুক্ত হয়ে যেতে পারে।" তখন হুযূর এরশাদ ফরমালেন, "তাহলে এক হাত পর্যন্ত বুলাবে। এর চেয়ে বেশী বুলাবে না।"

إِذَا تَنَكَّشْتُ أَقْدَامَهُنَّ قَالَ فَيُرْخِيْنَ ذِرَاعًا لَا يَزِدُنَّ عَلَيْهِ

ইযান্ তানকাশিফু আক্বদা-মুহন্নু ক্বা-লা ফাইয়ুরখী-না যিরা-'আল্ লা-ইয়াযিদনা 'আলায়হি।  
তখন তিনি আবার আরব করলেন, "তবুও তাদের কদম উন্মুক্ত হয়ে যেতে পারে।" তখন হুযূর এরশাদ ফরমান, তবুও তারা এক হাতই বুলাবে, এর চেয়ে বেশী বুলাবে না।"

وَصَلَّى عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي إِنَّهُ لَمُطَلِّقُ الْأَزْرَارِ قَالَ

ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী- ইন্নাহু লামুত্‌লিকুল্ আযরা-রি ক্বা-লা  
আর সালাত প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাঁর জামা মুবারকের বোতামগুলো খোলা ছিলো। আবু মু'আবিয়া

أَبُو مَعَاوِيَةَ بَنُ قُرَّةَ فَأَدْخَلَتْ يَدِيْ فِيْ جَيْبِ قَمِيصِهِ فَمَسِسَتْ

আবু মু'আ-ভিয়াতাবনু কুররাতা ফাআদখাল্‌তু ইয়াদী- ফী- জায়বি ক্বামী-সিহী- ফামাসিস্‌তুল্  
ইবনে ক্বোররাহ্ বললেন, অতঃপর আমি আমার হাত হুযূরের জামা মুবারকের বগলের দিকে প্রবেশ করালাম, অতঃপর আমি হুযূরের নুযূতের মোহরকে

الْخَاتَمِ وَصَلَّى عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ

খা-তামা ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী- ক্বা-লা 'আবদুর্ রাহ্মা-নি  
স্পর্শ করেছি। আর সালাত প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর। আবদুর রহমান ইবনে আউফ (রাছিয়াল্লাহু তা'আলা আনহু) বলেছেন, আমাকে

بُنُ عَوْفٍ عَمَّمَنِيْ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَدَلَهَا

বনু 'আওফিন্ 'আম্মামানী- রাসূলুল্লা-হি সল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়া সাল্লামা ফাসাদালাহা-  
রসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম পাগড়ি বেধে দিয়েছেন। সুতরাং সেটার একটি প্রান্ত (শামলাহ) আমার সামনের দিকে বুলিয়ে দিলেন, আর



بَيْنَ يَدَيَّ وَمِنْ خَلْفِي وَصَلِّي عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ إِذَا اعْتَمَمَ

বায়না ইয়াদাইয়া ওয়া মিন খালফী- । ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা মুহাম্মাদিন ইযা'তাম্মা  
অপর প্রান্ত (ঝুলালেন) পেছনের দিকে । এবং সালাত প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যখন তিনি নিজে পাগড়ি বাঁধতেন, তখন

سَدَلَ عِمَامَتَهُ بَيْنَ كَتْفَيْهِ وَصَلِّي عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي

সাদালা 'ইমা-মাতাহু- বায়না কাতিফায়হি । ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী-  
পাগড়ির (উভয় প্রান্ত) আপন স্কন্ধযুগলের মধ্য ভাগে ঝুলাতেন । আর সালাত প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার

قَالَ فَرَقَ مَا بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْمُشْرِكِينَ الْعَمَائِمُ عَلَى الْقَلَانِسِ

ক্বা-লা ফারক্বু মা- বায়নানা- ওয়া বায়নাল্ মুশরিকী-নাল্ 'আমা-ইমু 'আলাল্ ক্বালা-নিস ।  
উপর, যিনি এরশাদ করেন, “পার্থক্য যা আমাদের ও মুশরিকদের মধ্যে রয়েছে, তা হলো পাগড়িগুলো টুপির উপর বাঁধা ।\*

وَصَلِّي عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ إِذَا اسْتَجَدَّ ثَوْبًا سَمَاهُ

ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- কা-না ইযাস্তাজাদ্বা সাওবান সাম্মা-হু  
এবং দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি যখন নতুন কাপড় তৈরি করতেন, তখন সেটার স্বীয় নামে নামকরণ করতেন,

بِاسْمِهِ عِمَامَةً أَوْ قَمِيصًا أَوْ رِدَاءً ثُمَّ يَقُولُ اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ

বিস্মিহী 'ইমা-মাতান্ আও ক্বামী-সান্ আও রিদা-আন্ সুম্মা ইয়াক্বুলু: আল্লা-হুম্মা লাকাল্ হাম্দু  
চাই সেটা জামা হোক অথবা পাগড়ি হোক কিংবা চাদর হোক । তারপর বলতেন, “হে আল্লাহ! তোমার জন্যই সমস্ত প্রশংসা,

كَمَا كَسَوْتَنِيهِ اسْأَلُكَ خَيْرَهُ وَخَيْرَ مَا صُنِعَ لَهُ وَأَعُوذُ بِكَ

কামা- কাসাওতানী-হি আস্আলুকা খায়রাহু- ওয়া খায়রা মা- সুনি'আ লাহু- ওয়া আ'উ-যুবিকা  
যেভাবে তুমি আমাকে পরিধান করিয়েছো । আমি তোমার মহান দরবারে প্রার্থনা করছি সেটার মঙ্গল এবং যার জন্য তৈরি করা হয়েছে তার মঙ্গল । আর তোমারই আশ্রয় প্রার্থনা করছি

مِنْ شَرِّهِ وَشَرِّ مَا صُنِعَ لَهُ حِينَ رَزَقْنِي اللَّهُ أَوْ أَعْطَانِي

মিন শার'রিহী- ওয়া শার'রিমা- সুনি'আ লাহু- হীনা রাযাক্বানিয়াল্লা-হু আও আ'ত্বা-নী-  
সেটার অনিষ্ট থেকে এবং তার অনিষ্ট থেকেও, যার জন্য তা তৈরি করা হয়েছে । যখন আল্লাহ আমাকে রিয়ক্ব দিয়েছেন অথবা আমাকে দান করেছেন,

\*মুসলমানগণ পাগড়ি টুপির উপর বাঁধেন আর মুশরিকগণ বাঁধে টুপি ছাড়া ।

أَوْ كَسَانِي هَذِهِ الْعِمَامَةَ أَوْ الْقَمِيصَ أَوْ الرِّدَاءَ وَصَلِّ عَلَيَّ

আও কাসা-নী- হা-যিহিল্ 'ইমা-মাতা আভিল্ ক্বমী-সা আভির্ রিদা-আ । ওয়া সল্লি 'আলা-  
অথবা আমাকে পরিধেয় হিসেবে দিয়েছেন এ পাগড়ি কিংবা জামা কিংবা চাদর । এবং দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

سَيِّدَنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَتْ عَائِشَةُ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- ক্বা-লাত্ 'আ-ইশাতু ক্বা-লা লী- রাসূলুল্লা-হি  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাঁর সম্পর্কে হযরত (উম্মুল মু'মিনীন) আয়েশা রাধিয়াল্লাহু তা'আলা আনহা বলেছেন, আমাকে রসূলুল্লাহ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ وَسَلَّمَ يَا عَائِشَةُ إِنَّ أَرَدْتِ اللُّحُوقَ بِي

সল্লাল্লাহু 'আলায়হি ওয়া আ-লিহী- ওয়া সাল্লামা ইয়া- 'আ-ইশাতু ইন্ আরাভিল্ লুহু-ক্বা বী-  
সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম এরশাদ করেছেন, "হে আয়েশা! যদি তুমি আমার সাথে (পরকালে) মিলিত হবার ইচ্ছা পোষণ করো,

فَلْيَكْفِيكَ مِنَ الدُّنْيَا كَزَادِ الرَّايِكِ وَإِيَّاكَ وَ مُجَالَسَةَ

ফাল্ ইয়াক্ ফী-কি মিনাদ্ দুন্ ইয়া- কাযা-দির্ রা-কিবি ওয়া ইয়্যা-কি ওয়া মুজা-লাসাতাল্  
তবে দুনিয়ার একজন পথযাত্রী আরোহীর মতো সম্পদ ব্যয় করে তোমার পরিতুষ্ট হওয়া চাই । আর তুমি ধনীদেব সাথে ওঠাবসা থেকে নিজেকে বিরত

الْأَغْنِيَاءِ وَلَا تَسْتَخْلِقِي ثَوْبًا حَتَّى تُرَقِّعِيهِ وَصَلِّ عَلَيَّ سَيِّدَنَا

আগ্নিয়া-ই ওয়া লা- তাস্তাখলিক্বী- সাওবান্ হান্তা- তুরাক্বিক্বি-ঈ-হি । ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা-  
রাখো । এবং ব্যবহৃত কোন কাপড়কে পুরানা মনে করবে না যতক্ষণ না তাতে তালি লাগবে ।" এবং সালাত প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত

مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ مَنْ أَكَلَ طَعَامًا ثُمَّ قَالَ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي

মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- ক্বা-লা মান্ আকালাত্বা 'আ-মান্ সুম্মা ক্বা-লা আল্ হামদু লিল্লা-হি ল্লাযী-  
মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ ফরমায়েছেন, "যে ব্যক্তি খাদ্য আহার করলো আর বললো, "সমস্ত প্রশংসা মহান আল্লাহরই জন্য, যিনি

أَطْعَمَنِي هَذَا الطَّعَامَ وَرَزَقَنِيهِ مِنْ غَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَلَا قُوَّةَ

আত্ব'আমানী- হা-যাত্বত্বা 'আ-মা ওয়া রাযাক্বানী-হি মিন গায়রি হাওলিম্ মিন্নী- ওয়া লা- ক্বুওয়াতিন্ ।"  
আমাকে এ খাদ্য আহার করিয়েছেন এবং রিয়ক্ব দিয়েছেন আমার পরিশ্রম ও ক্ষমতা ব্যতিরেকেই,"

غَفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَمَنْ لَبَسَ ثَوْبًا فَقَالَ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي

গুফিরা লাহু- মা- তাক্বাদামা মিন্ যাশ্বিহী- । ওয়া মাল্লাবিসা সাওবান্ ফাক্বা-লা 'আল্ হাম্দু লিল্লা-হি ল্লাযী-  
তার বিগত গুনাহ্ ক্ষমা করে দেওয়া হবে । আর যে ব্যক্তি কাপড় পরিধান করলো, তারপর বললো, "সমস্ত প্রশংসা আল্লাহরই জন্য, যিনি

كَسَانِي هَذَا وَرَزَقْنِيهِ مِنْ غَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَلَا قُوَّةَ غَفِرَ لَهُ مَا

কাসা-নী- হা-যা- ওয়া রাযাক্বানী-হি মিন গায়রি হাউলিম্ মিন্নী ওয়া লা- ক্বুওয়াতিন্ গুফিরা লাহু- মা-  
আমাকে এটা পরিধান করিয়েছেন এবং তা আমার ভাগ্যে রেখেছেন আমার পরিশ্রম ও ক্ষমতা ব্যতিরেকেই" তার পূর্ববর্তী গুনাহ্ ক্ষমা করা হবে

تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَمَا تَأَخَّرَ وَصَلَّى عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ

তাক্বাদামা মিন যাশ্বিহী- ওয়া মা- তাআখ্খার । ওয়া সল্লি 'আ-লা সাযিয়দিনা- মুহাম্মাদিল্ ল্লাযী- ক্বা-লা  
এবং যা আগামীতে সম্পন্ন হবে তাও । এবং দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ করেছেন,

الْبُسُوفَ الشَّيْبَابِ الْبَيْضِ فَإِنَّهَا أَطْهَرُ وَأَطْيَبُ وَكَفَّنُوا فِيهَا

ইলবাসুস্ সিয়া-বাল বী-দ্বা ফাইন্নাহা- আত্বহারু ওয়া আত্বইয়াবু, ওয়া কাফ্ফিনু- ফী-হা-  
"সাদা কাপড় পরিধান করো । কেননা তা সর্বাধিক পবিত্র ও পরিষ্কার-পরিচ্ছন্ন । আর কাফন দাও তা'তে

مَوْتَاكُمْ وَصَلَّى عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ أَلَا تَسْمَعُونَ

মাওতা-কুম । ওয়া সল্লি 'আলা- সাযিয়দিনা- মুহাম্মাদিল্ ল্লাযী- ক্বা-লা আলা- তাসমা'উ-না  
নিজদের মৃত লোকদেরকে ।" এবং দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ করেছেন, "তোমরা কি শুনছো না?

أَلَا تَسْمَعُونَ إِنَّ الْبَدَاةَ مِنَ الْإِيمَانِ إِنَّ الْبَدَاةَ مِنَ الْإِيمَانِ

আলা- তাসমা'উ-না ইন্না ল বাযা-দাতা মিনাল্ ঈ-মা-নি ইন্না ল বাযা-দাতা মিনাল্ ঈ-মা-ন ।  
তোমরা কি শুনছো না? দারিদ্রক্লিষ্ট অবস্থায় জীবন যাপন করা ঈমানের অঙ্গ, দারিদ্রক্লিষ্ট জীবন যাপন করা ঈমানের অঙ্গ ।"

وَصَلَّى عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ مَنْ لَبَسَ ثَوْبَ شَهْرَةٍ

ওয়া সল্লি 'আলা- সাযিয়দিনা- মুহাম্মাদিল্ ল্লাযী- ক্বা-লা মাল্ লাবিসা সাওবা শূহরাতিন্  
এবং দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ করেছেন, "যে ব্যক্তি দুনিয়ায় খ্যাতির পোশাক পরিধান করবে,

فِي الدُّنْيَا أَلْبَسَهُ اللَّهُ ثَوْبَ مَدْلَةٍ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَصَلَّ عَلَيَّ

ফিদ্‌ দুন্‌ইয়া- আলবাসাহুল্লা-হু সাওবা মাযিল্লাতী-ইয়াওমাল্‌ ক্বিয়া-মাহ্‌ । ওয়া সল্লি 'আলা-আল্লাহ্‌ তা'আলা তাকে ক্বিয়ামতের দিনে অপমানজনক পোশাক পরিধান করাবেন ।" আর দুরূদ শ্রেণণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ مَنْ تَرَكَ لُبْسَ ثَوْبِ جَمَالٍ وَهُوَ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা-ল্লাযী- ক্বা-লা মান তারাকা লুবসা সাওবি জামা-লিন্‌ ওয়া হুয়া আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ করেছেন, "যে ব্যক্তি সাজসজ্জাময় পোশাক পরিধান বর্জন করেছে, অথচ তা পরিধান করায়

يَقْدَرُ عَلَيْهِ وَفِي رِوَايَةٍ تَوَاضَعًا كَسَاهُ اللَّهُ حُلَّةَ الْكِرَامَةِ وَمَنْ

ইয়াক্বদিরু 'আলায়হি ওয়া ফী- রিওয়া-ইয়াতিন্‌ তাওয়া-দু'আন কাসা-হুল্লা-হু হুল্লাতাল্‌ কারা-মাতি, ওয়া মান ক্ষমতা তার রয়েছে, অন্য বর্ণনায় (এতটুকু বেশী রয়েছে-) 'বিনয়বশত', তাকে আল্লাহ তা'আলা সম্মানজনক পোশাক পরাবেন । আর যে ব্যক্তি বিবাহ করে

تَزَوَّجَ لِلَّهِ تَوَجَّهُ اللَّهُ تَاجَ الْمُلْكِ وَصَلَّ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

তাযাওয়াজা লিল্লা-হি তাওয়াজাহুল্লা-হু তা-জাল্‌ মুলক । ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি আল্লাহর সন্তুষ্টির জন্য, আল্লাহ তা'আলা তাকে বাদশাহীর তাজ পরাবেন ।" এবং দুরূদ শ্রেণণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর,

الَّذِي قَالَ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ أَنْ يُرَى أَثَرُ نِعْمَتِهِ عَلَيَّ عَبْدِهِ وَقَالَ

লি ল্লাযী- ক্বা-লা ইন্লাল্লা-হা ইয়ুহিব্বু আইয়ুরা- আসারু নি'মাতিহী- 'আলা- 'আবদিহ- । ওয়া ক্বা-লা যিনি এরশাদ করেছেন, "নিশ্চয় আল্লাহ তা'আলা পছন্দ করেন যে, তঁার বান্দার উপর তঁার প্রদত্ত নি'মাতের চিহ্ন দেখা যাক! হযরত

أَبُو الْأَحْوَصِ آتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَيَّ

আবুল্‌ আহওয়াসি আতায়তু রসূলুল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু আলায়হি ওয়া সাল্লামা ওয়া 'আলাইয়্যা আবুল আহওয়াস রাদিয়াল্লাহু তা'আলা আনহু বলেন, "আমি রসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে হাযির হলাম । তখন আমার পরণে ছিলো

ثَوْبٌ دُونَ فَقَالَ لِي أَلَيْسَ مَالٌ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ مِنْ أَيِّ الْمَالِ

সাওবুন দু-নুন্‌ ফাক্বা-লা লী- আলাকা মা-লুন্‌ ক্বুলতু না'আম্‌ ক্বা-লা মিন আয়্যিল্‌ মা-লি নিম্মানের পোশাক । তখন হুযুর আমাকে বললেন, "তোমার নিকট কি সম্পদ রয়েছে?" আমি আরয করলাম, "জ্বী-হী" । এরশাদ করলেন, "কোন ধরনের

قُلْتُ مِنْ كُلِّ الْمَالِ قَدْ أَعْطَانِي اللَّهُ مِنَ الْإِبِلِ وَالْبَقَرِ وَالْغَنَمِ

কুল্‌তু মিন্ কুল্লিল্ মা-লি, ক্বাদ আ'ত্বা-নিয়াল্লা-হ্ মিনাল্ ইবিলি ওয়াল্বাক্বারি ওয়াল্ গানামি  
সম্পদ আছে?" আমি আরয করলাম, "সব ধরণের সম্পদ আছে।" নিশ্চয় আল্লাহ তা'আলা আমাকে দান করেছেন- উট, গাভী, ভেঁড়া-মেঘ,

وَالْخَيْلِ وَالرَّقِيقِ قَالَ فَإِذَا آتَاكَ اللَّهُ مَالًا فَلْيُرْ أَثْرَ نِعْمَتِهِ

ওয়াল্ খায়লি ওয়াল্ রাক্বী-ক্বি ক্বা-লা ফাইয়া- আ-তা-কাল্লা-হ্ মা-লান্ ফালইয়ুরা আসারু নি'মাতিহী-  
মোড়া ও ক্বীতদাস।" হুযর এরশাদ ফরমালেন, "সুতরাং যখন আল্লাহ তা'আলা তোমাকে সম্পদ দান করেন, তখন উচিত হবে তোমার উপর তাঁর নি'মাতগুলো ও তাঁর দানের চিহ্নাদি তোমার মধ্যে

وَكَرَامَتِهِ وَصَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ جَابِرٌ أَتَانَا

'আলায়কা ওয়া কারা-মাতাহী-। ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্ ল্লাযী- ক্বা-লা জা-বিরন্ আতা-না-  
পরিলক্ষিত হওয়া।" (কৃতজ্ঞতা স্বরূপ)। এবং দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যার প্রসঙ্গে হযরত জাবির বলেছেন,

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَائِرٌ فَرَأَى رَجُلًا شَعْتًا قَدْ

রসূলুল্লা-হি সাল্লাল্লা-হ্ 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা যা-ইরান্ ফারাআ- রজুলান্ শা'ইসান্ ক্বাদ  
'আমাদের নিকট সাক্ষাতের জন্য রসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম তাশরীফ আনলেন। তখন দেখলেন এক ব্যক্তির চুল এলোমেলো, তার

تَفَرَّقَ شَعْرُهُ فَقَالَ مَا كَانَ يَجِدُ هَذَا مَا يُسْكِنُ بِهِ رَأْسَهُ وَرَأَى

তাফাররাক্বা শা'রুহু- ফাক্বা-লা মা- কা-না ইয়াজিদু হা-যা- মা- ইয়ুসাক্কিনু বিহী- রা'সাহু- ওয়া রাআ-  
চুলগুলো বিক্ষিপ্ত। তখন হুযর এরশাদ ফরমালেন, "এ লোকটি কি এমন কোন বস্তু পায় না, যা দিয়ে সে তার মাথা(র চুলগুলো) বসাবে?" আর দেখলেন

رَجُلًا عَلَيْهِ ثِيَابٌ وَسِخَةٌ فَقَالَ مَا كَانَ يَجِدُ هَذَا مَا يَغْسِلُ بِهِ

রাজুলান্ 'আলায়হি সিয়্যা-বুঁ ওয়াসিখাতুন্ ফাক্বা-লা মা- কা-না ইয়াজিদু হা-যা- মা- ইয়াগ্‌সিলু বিহী-  
আরেক ব্যক্তিকে, যার পরণে অপরিচ্ছন্ন পোশাক। তখন হুযর এরশাদ ফরমালেন, "সে- কি এমন কোন বস্তু পায় না, যা দিয়ে সে তার

ثَوْبَهُ وَصَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ لَا أَرَكِبُ

সাওবাহ?। ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্ ল্লাযী- ক্বা-লা লা- আরকাবুল্  
কাপড়গুলো ধু'বে?" এবং দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ ফরমালেন, "আমি আরোহণ করি না

الْأَرْجُوانَ وَلَا يَلْبَسُ الْمُعْصِفَرَ وَلَا يَلْبَسُ الْقَمِيصَ الْمَكْفَفَ

উর্জুওয়া-না ওয়া লা- ইয়াল্বাসুল মু'আস্ফারা ওয়া লা- ইয়াল্বাসুল ক্বামী-সাল মুকাফফাফা  
লাল রং-এর রেশমী গদি (বিশিষ্ট জিনে) 'র উপর।" আর তিনি পরতেন না হলদে রংএ রঞ্জিত কাপড়, না ব্যবহার করতেন ওই জামা, যার আন্তরণ রেশমের

بِالْحَرِيرِ وَقَالَ أَلَا وَطِيبُ الرِّجَالِ رِيحٌ لَا لُونَ لَهُ وَطِيبُ

বিল্‌হারী-রি, ওয়া ক্বা-লা আলা- ওয়া ভ্বী-বুর্ রিজা-লি রী-হুল্ লা- লাওনা লাহু- ওয়া ভ্বী-বুন্  
তেরী হতো। আরো এরশাদ ফরমান, "মনযোগ দিয়ে শোনো, পুরুষদের (ব্যবহারের) খুশবু এমন হওয়া চাই, যাতে খুশবু থাকবে, কিন্তু রং থাকবে না, আর নারীদের খুশবু এমন

النِّسَاءِ لُونٌ لَا رِيحَ لَهُ وَمَرَّرَ جُلٌّ وَعَلَيْهِ ثُوبَانِ أَحْمَرَانِ فَسَلَّمَ

নিসা-ই লাউনু লা- রী-হা লাহু। ওয়া মাররা রাজুলু ওয়া 'আলায়হি সাওবা-নি আহ্‌মারা-নি ফাসাল্লামা  
হবে, যাতে রং থাকবে; কিন্তু তাতে খুশবু থাকা উচিত হবে না।" একজন লোক অতিক্রম করছিলো, সে দু'টি লাল রং-এর কাপড় পরিহিত ছিলো। অতঃপর সে সালাম আরয করলো-

عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيْهِ وَصَلَّى عَلَى

'আলান্ নাবিয়্যি সাল্লাল্লাহু 'আলায়হি ওয়াসাল্লাম ফালাম ইয়ারুদ্দা 'আলায়হি ওয়া সাল্লি 'আলা-  
নবী করীম সাল্লাল্লাহু তা'আলা 'আলায়হি ওয়াসাল্লাম-এর মহান দরবারে। তখন হযূর তাকে জবাব দিলেন না। এবং দুরূদ প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي نَهَى عَنْ عَشْرِ عَنِ الْوَشْرِ وَالْوَشْمِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি মুহাম্মাদিলা- নাহা- 'আন 'আশরিন 'আনিল্ ওয়াশ্‌রি ওয়াশ্‌মি  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি দশটি জিনিস নিষিদ্ধ ঘোষণা করেছেন- ১. দাঁত সর্ক করানো, ২. ত্বক রঙ্গিন করা (গোদানো),

وَالنِّتْفِ وَعَنْ مُكَامِعَةِ الْمَرَأَةِ الْمَرَأَةِ بغيرِ شَعَارٍ وَأَنْ يَجْعَلَ

ওয়ান্ নাভ্‌ফি ওয়া 'আন মুকা-মা'আতিল্ মারআতিল মারআতা বিগায়রি শি'আরিওঁ ওয়া আঁই ইয়াজ্ 'আলার  
৩. সাদা চুল উপড়ানো, ৪. নারী নারীর সাথে হিজাব ও অন্তরাল ছাড়া শয়ন করা, ৫. পুরুষ

الرَّجُلُ فِي أَسْفَلِ ثِيَابِهِ حَرِيرًا مِثْلَ الْأَعَاجِمِ أَوْ يَجْعَلَ عَلَى

রাজুলু ফী- আস্‌ফালি সিহীয়া-বিহী- হারী-রাম্ মিসলান্ আ'আ-জিমি, আউ ইয়াজ্ 'আলা 'আলা-  
তার কাপড়ের নিচে রেশমের আন্তরণ ব্যবহার করা- অনারবীয় লোকদের মতো, অথবা অনারবীয়

مَنْكِبِيهِ حَرِيرًا مِّثْلَ الْأَعَاجِمِ وَعَنِ النَّهْبِيِّ وَعَنْ رُكُوبِ

মানকাবায়হি হারী-রাম্ মিসলাল আ'আ-জিমি ওয়া 'আনিন্ নুহ্বা- ওয়া 'আন্ রুকুবিন্ লোকদের মতো কাঁধের উপর রেশম রাখা, ৬. লুটতরাজ, ৭. চিতা বাঘের (চামড়ার) উপর আরোহণ করা,

النُّمُورِ وَلُبْسِ الْخَاتَمِ إِلَّا لِدَيْ سُلْطَانٍ وَنَهَى عَنْ خَاتَمِ

নুমূ-রি ওয়া লুবসিল খা-তামি ইল্লা- লিযী- সুলত্বা-নিন, ওয়া নাহা- 'আন্ খা-তামিয্ ৮. আংটি পরা বাদশাহ ব্যতীত অন্য কেউ, ৯. (নিষিদ্ধ করেছেন) স্বর্ণের আংটি পরা

الذَّهَبِ وَعَنْ لُبْسِ الْقِسِيِّ وَالْمِيَاثِرِ وَنَهَى عَنِ الْمَيْثِرَةِ

যাহাবি ওয়া 'আন্ লুবসিল্ ক্বিসিয়ি ওয়াল্ মায়্যা-সিরি, ওয়া নাহা- 'আনিন্ মায়সারাতিল্ এবং ১০. 'ক্বিস' (রেশম বিশেষ) দ্বারা তৈরি রেশমী কাপড় পরা ও কাপড় ব্যবহার করা, লাল রেশমী কাপড় ব্যবহার করা এবং লাল রেশমী

الْحُمْرَاءِ وَقَالَ لَا تَرْكَبُوا الْخَزَّ وَلَا النَّمَارَ وَصَلَّى عَلَى

হামরা-ই ওয়া ক্বা-লা লা- তারকাবুল্ খাযযা ওয়াল্লা নুমা-রা। ওয়া সল্লি 'আলা- গদী ব্যহার করা। আরো এরশাদ ফরমান, "আরোহণ করবে না রেশমের উপর, না চিতাবাঘের চামড়ার উপর।" আর দুরুদ প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي نَهَانَا أَنْ نَشْرَبَ مِنْ أُنْيَةِ الْفِضَّةِ وَ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্ লুযী- নাহা-না- আন্ নাশরাবা মিন্ আ-নিইয়াতিল্ ফিদ্ধ্বাতি ওয়ায্ আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি আমাদেরকে রূপা ও স্বর্ণের পেয়ালায় (পানি) পান করতে

الذَّهَبِ وَأَنْ نَأْكُلَ فِيهَا وَعَنْ لُبْسِ الْحَرِيرِ وَالذَّبَّاجِ وَأَنْ

যাহাবি ওয়া আন্ না'ক্বুলা ফী-হা ওয়া 'আন্ লুবসিল্ হারী-রি ওয়াদ দী-বা-জি ওয়া আন্ নিষেধ করেছেন এবং তাতে আহার করতেও, সর্ ও উৎকৃষ্ট রেশম পরতে এবং

نَجْلِسَ عَلَيْهِ وَنَهَى أَنْ يَأْكُلَ الرَّجُلُ بِشِمَالِهِ أَوْ يَمْشَى فِي

নাজলিসা 'আলায়হি ওয়া নাহা- আই ইয়া'ক্বুলা বিশিমা-লিহী- আউ ইয়াম্ শিয়া- ফী- সেটার উপর বসতেও। আর নিষেধ করেছেন, কেউই বাম হাতে আহার করতে কিংবা এক পায়ে জুতা পরে চলতেও।

نَعْلٍ وَاحِدَةٍ وَأَنْ يَشْتَمِلَ الصَّمَاءَ أَوْ يَحْتَبِيَ فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ

না'লিওঁ ওয়া-হিদাতিন্ ওয়া আই ইয়াশতামিলাস্ সম্মা-আ আউ ইয়াহুতাবিয়া ফী- সাওবিওঁ ওয়া-হিদিন্  
অথবা এটাও যে, নিজেকে চাদর দিয়ে সম্পূর্ণ আবৃত করতে।\* অথবা এক কাপড়ে পিঠ ও হাঁটুদ্বয়কে এমনভাবে আটকানো থেকেও বারণ করেছেন যাতে আপন

كَاشِفًا عَنْ فَرْجِهِ وَصَلَّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي نَهَى

কা-শিফান্ 'আন্ ফার্জিহী। ওয়া সল্লি 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ল্লাযী- নাহার্  
গোপনাস্ থেকে কাপড় সরে যায়। আর দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি পুরুষগণ ও

الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ عَنْ دُخُولِ الْحَمَّامَاتِ ثُمَّ رَخَّصَ لِلرِّجَالِ

রিজা-লা ওয়ান্ নিসা-আ 'আন দুখু-লিল্ হাম্মা-মা-তি সুম্মা রাখ্বাসা লির্-রিজা-লি  
নারীদেরকে গোসল খানায় (একত্রে) প্রবেশ করতে নিষেধ করেছেন। অতঃপর শুধু পুরুষদেরকে চাদর পরে সেগুলোতে প্রবেশ করতে

أَنْ يَدْخُلُوا بِالْمَيَازِرِ وَقَالَ سَتُفْتَحُ لَكُمْ أَرْضُ الْعَجَمِ

আই ইয়াদখুলু- বিল্ মায়া-যিরি ওয়া ক্বা-লা সাতুফ্তাহ্ লাকুম্ আর্দু'ল্ 'আজামি  
অনুমতি দিয়েছেন। আর এরশাদ করেছেন, অনতিবিলম্বে তোমাদের হাতে বিজিত হবে অনারবীয় ভূ-খণ্ড,

وَسَتَجِدُونَ فِيهَا بِيُوتًا يُقَالُ لَهَا الْحَمَّامَاتُ فَلَا يَدْخُلَنَّهَا

ওয়া সাতাজিদু-না ফী-হা- বুয়ু-তাই ইয়ুক্বা-লু লাহাল্ হাম্মা-মা-তু ফালা ইয়াদখুলান্নাহার্  
আর তোমরা তাতে পাবে এমন এমন ঘর, যেগুলোকে গোসলখানা বলা হয়, সুতরাং তাতে পুরুষ চাদর পরা ব্যতীত অবশ্যই

الرِّجَالِ إِلَّا بِالْأُزْرِ وَأَمْنَعُوهَا النِّسَاءَ إِلَّا مَرِيضَةً أَوْ نَفْسَاءَ

রিজা-লু ইল্লা- বিল্ উয়ুরি ওয়াম্না 'উ-হান্ নিসা-আ ইল্লা- মারী-দ্বাতান্ আও নুফাসা-আ।  
প্রবেশ করবে না। আর সেগুলো থেকে নারীদেরকে দূরে রাখো- রোগীণী ও নিফাস-সম্পন্ন নারীদের ব্যতীত।

وَقَالَ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَا يَدْخُلِ الْحَمَّامَ

ওয়া ক্বা-লা মান্ কা-না ইয়ু'মিনু বিল্লা-হি ওয়াল্ ইয়াওমিল্ আ-খিরি ফালা- ইয়াদখুলিল্ হাম্মা-মা  
এবং এরশাদ ফরমায়েছেন, 'যে ব্যক্তি আল্লাহ তা'আলা ও ক্বিয়ামতের উপর ঈমান রাখে, সে যেনো গোসল খানায়

\* অর্থাৎ নিজেকে এভাবে চাদর দিয়ে জড়াতে নিষেধ করেছেন যেন তাকবীর বলার জন্য হাত কান পর্যন্ত নিতে পারে না, না রুকু'তে হাঁটু যুগলে হাত রাখতে পারে।



بِغَيْرِ إِزَارٍ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَا يَدْخُلُ

বিগায়রি ইয়া-রিও, ওয়া মান্ কা-না ইয়ু'মিনু বিল্লা-হি ওয়াল ইয়াওমিল্ আ-খিরি ফালা- ইয়ুদখিল  
লুঙ্গী না পরে প্রবেশ না করে। আর যে ব্যক্তি ঈমান রাখে আল্লাহ তা'আলা ও ক্বিয়ামত দিবসের উপর সে যেনো তার স্ত্রীকে

حَلِيلَتَهُ الْحَمَّامَ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَا

হালী-লাতাহল্ হাম্মা-মা, ওয়া মান্ কা-না ইয়ু'মিনু বিল্লা-হি ওয়াল ইয়াওমিল্ আ-খিরি ফালা-  
গোসলখানায় প্রবেশ না করা যেন (সহবাসের উদ্দেশ্যে)। আর যে ব্যক্তি ঈমান রাখে আল্লাহ ও ক্বিয়ামত দিবসের উপর, সে যেন

يَجْلِسُ عَلَى مَائِدَةٍ تَدَارُ عَلَيْهَا الْخَمْرُ وَصَلَّى عَلَى سَيِّدِنَا

ইয়াজলিস্ 'আলা- মা-ইদাতিন্ তুদা-রু 'আলায়হাল্ খামর। ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা-  
এমন দস্তুরখানার উপর না বসে, যার উপর ফেরানো হয় মদের পেয়ালা। আর দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي

মুহাম্মাদিন্ লু'আযী- কা-না রসূ-লুল্লা-হি সল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা ফিল্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যেই রসূল করীম সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম মসজিদে সদয় উপস্থিত ছিলেন,

الْمَسْجِدِ فَدَخَلَ رَجُلٌ تَأْتِرُ الرَّأْسِ وَاللَّحْيَةَ فَأَشَارَ إِلَيْهِ بِيَدِهِ

মাস্জিদি ফাদাখালা রাজুলুন্ সা-ইরুন্ রা'সি ওয়াল্ লিহ্ইয়াতি ফাআশা-রা ইলায়হি বিইয়াদিহী-  
ইত্যবসরে এমন এক ব্যক্তি প্রবেশ করলো, যার মাথার চুল ও দাড়ি এলোমেলো ছিলো। তখন হুযূর ইঙ্গিত করলেন আপন হাত মুবারক দিয়ে,

كَانَهُ يَأْمُرُهُ بِاصْلَاحِ شَعْرِهِ وَلِحْيَتِهِ ففَعَلَ ثُمَّ رَجَعَ فَقَالَ

কাআন্বাহু- ইয়া'মুরুহু- বিইস্লা-হি শা'রিহী- ওয়া লিহ্ইয়াতিহী- ফাফা'আলা সুম্মা রাজা'আ ফাক্বা-লা  
যেনো হুযূর তাকে নির্দেশ দিচ্ছিলেন- মাথার চুল ও দাড়ি আঁচড়িয়ে সাজিয়ে নিতে। সুতরাং সে তদনুযায়ী আমল করলো, অতঃপর ফিরে আসলো। তখন

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيْسَ هَذَا خَيْرًا مِّنْ أَنْ

রাসূ-লুল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা আলায়সা হা-যা- খায়রাম্ মিন্ আ'ই  
হুযূর সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম এরশাদ ফরমালেন, “এ সূরত কি ওই (সূরত) থেকে উত্তম নয়

يَأْتِي أَحَدَكُمْ وَهُوَ ثَائِرُ الرَّأْسِ كَأَنَّهُ شَيْطَانٌ وَصَلَّ عَلَيَّ

ইয়া'তিয়া আহাদুকুম ওয়া হুয়া সা-ইর'রা'সি কাআন্লাহু- শায়ত্বা-ন্ । ওয়া সল্লি 'আলা-  
যে, তোমাদের থেকে কেউ এমতাবস্থায় আসবে যে, তার চুল এলোমেলো থাকবে, যেনো সে এক শয়তান?" এবং দুরূদ প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ لَهُ أَبُو قَتَادَةَ إِنَّ لِي جُمَّةً فَأَرْجِلُهَا

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি মুয়াযী- ক্বা-লা লাহু- আবু- ক্বাতা-দাতা ইন্না লী- জুম্মাতান্ ফাউরাজ্জিলুহা-  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যার মহান দরবারে হযরত আবু ক্বাতাদাহ্ আরব করলেন, "আমার মাথায় কান পর্যন্ত বুলন্ত চুল রয়েছে, আমি কি সেগুলোতে চিরকী ব্যবহার করবো?"

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَمْ وَآكْرِمُهَا قَالَ

ক্বা-লা রাসূ-লুল্লা-হি সাল্লাল্লাহু-ই 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা না'আম্ ওয়া আক্রিম্হা- ক্বা-লা  
তখন রসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম এরশাদ ফরমান, "হ্যাঁ এবং সেগুলোর প্রতি সম্মান দেখাও!" (যত্নবান হও) । (বর্ণনাকারী) বলেন,

فَكَانَ أَبُو قَتَادَةَ رُبَّمَا دَهَنَهَا فِي الْيَوْمِ مَرَّتَيْنِ مِنْ أَجْلِ قَوْلِهِ نَعَمْ

ফাকা-না আবু- ক্বাতা-দাতা রুব্বামা- দাহানাহা- ফিল্ ইয়াওমি মার'রাতায়নি মিন্ আজ্জলি ক্বাওলিহী- না'আম্  
হযরত আবু ক্বাতাদাহ্ কখনো কখনো সেগুলোতে দিনে দু'বারও তেল ব্যবহার করতেন- হযর সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম-এর এ মহান বাণী অনুসারে আমল করতে গিয়ে-হ্যাঁ,

وَآكْرِمُهَا قَالَ مَنْ كَانَ لَهُ شَعْرٌ فَلْيُكْرِمْهُ إِنَّ اللَّهَ طَيِّبٌ

ওয়া আক্রিম্হা- ক্বা-লা মান্ কা-না লাহু- শা'র'ন ফাল্ ইয়ুক্রিম্হ ইন্নালা-হা ত্বায়্যিবুই  
ওইগুলোর প্রতি সম্মান দেখাও!" । হযর আবুকারাম এরশাদ ফরমান, "যার (মাথায়) চুল আছে, সে যেনো সেগুলোর প্রতি যথাযথ যত্নবান হয় । কেননা, আল্লাহ তা'আলা পবিত্র,

يُحِبُّ الطَّيِّبَ نَظِيفٌ يُحِبُّ النَّظَافَةَ كَرِيمٌ يُحِبُّ الْكِرْمَ جَوَادٌ

ইয়ুহিববুল্ ত্বায়্যিবা নাযী-ফুই ইয়ুহিববুল্ নাযা-ফাতা কারী-মুই ইয়ুহিববুল্ কারামা জাওয়া-দুই  
তিনি পছন্দ করেন পবিত্রতাকে । তিনি পরিচ্ছন্ন, পরিষ্কার-পরিচ্ছন্নতাকে পছন্দ করেন । (তিনি) মহানুভব, মহানুভবতাকে পছন্দ করেন এবং তিনি দানশীল,

يُحِبُّ الْجُودَ فَنَظِّفُوا أَرَاهُ قَالَ أَفْنَيْتَكُمْ وَلَا تَشَبَّهُوا بِالْيَهُودِ

ইয়ুহিববুল্ জু-দা ফানায্যিফু- আরা-হু ক্বা-লা আফনিয়াতাকুম ওয়া লা- তাশাববাহু- বিল্ইয়াহু-দি  
দানশীলতাকে পছন্দ করেন । সুতরাং পরিষ্কার-পরিচ্ছন্ন রাখো । (বর্ণনাকারী বলেন) আমার ধারণা হচ্ছে, তিনি এরশাদ করেছেন 'আপন আপন আঙ্গিনাগুলোকেও এবং ইহুদীদের সাথে সাদৃশ্য

قَالَ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِمُهَاجِرِ بْنِ مِسْمَارٍ فَقَالَ حَدَّثَنِيهِ عَامِرُ

ক্বা-লা ফাযাকার্তু যা-লিকা লিয়ুহা-জিরিব্বনি মিস্মা-রিন্ ফাক্বা-লা হাদ্দাসানী-হি 'আ-মিরু  
অবলম্বণ করো না। বর্ণনাকারী বলেছেন, আমি এ হাদীস মুহাজির ইবনে মিসমারের নিকট উল্লেখ করেছি। তখন তিনি বললেন, আমার নিকট এ হাদীস শরীফ বর্ণনা করেছেন আমির ইবনে সাদ

بُنُّ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَّا أَنَّهُ قَالَ

বনু সা'দিন্ 'আন্ আবী-হি 'আনিন্ নাবিয়্যি সল্লাল্লাহু-ইয়ালায়হি ওয়াসাল্লাম ইল্লা- আন্বাহু- ক্বা-লা  
তাঁর পিতা সূত্র- নবী-ই আকরাম সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম থেকে, এভাবেই; কিন্তু তিনি (কোনরূপ ইতস্ততা ব্যতিরেকেই) বলেছেন,

نَظَّفُوا أَفْنِيَتَكُمْ وَقَالَ الْوَلِيدُ لَمَّا فَتَحَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

নায্ফিফু- আফ্নিয়াতাকুম্ ওয়া ক্বা-লাল্ ওয়ালী-দু লাম্মা- ফাতাহা রাসূ-লুল্লা-হি সাল্লাল্লাহু-ইয়ালায়হি  
“পরিষ্কার-পরিচ্ছন্ন রাখো তোমাদের আঙ্গিনাগুলোকে।” আর ওয়ালীদ বলেছেন, যখন রসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু তা'আলা

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ جَعَلَ أَهْلَ مَكَّةَ يَأْتُونَهُ بِصِبْيَانِهِمْ فَيَدْعُو لَهُمْ

'আলায়হি ওয়াসাল্লাম মাক্কাতা জা'আলা আহলু মাক্কাতা ইয়া'তু-নাহু- বিসিব্বইয়া-নিহিম্ ফাইয়াদু'উ-লাহম  
আলায়হি ওয়াসাল্লাম মক্কা মুকারামাহ্ বিজয় করে নিয়েছেন, তখন মক্কাবাসীগণ হযূরের মহান দরবারে তাদের ছোট ছোট শিশুদেরকে আনতে লাগলো। তখন হযূর তাদের জন্য বরকতের

بِالْبُرْكَاتِ وَيَمْسَحُ رُءُوسَهُمْ فَجِئْتُ بِي إِلَيْهِ وَأَنَا مُنْخَلِّقٌ فَلَمْ

বিল্বারাকাতি ওয়া ইয়াম্ সাহু রুউ-সাহম্ ফাজ্জী-আ বী- ইলায়হি ওয়া আনা- মুখাল্লাক্বন ফালাম্  
দো'আ করতেন। তাদের মাথায় হাত মুবারক বুলিয়ে দিতেন। সুতরাং আমাকেও হযূরের পবিত্র দরবারে আনা হলো, তখন আমার মাথায় 'খালুক্ব' (বৎ মিশ্রিত খুশ্বু-বিশেষ) লেগে ছিলো। সুতরাং

يَمَسَّنِي مِنْ أَجْلِ الْخَلُوقِ حَ وَقَالَ عُثْمَانُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ

ইয়ামাস্ সানী- মিন্ আজ্ জিল খালু-ক্বি ওয়া ক্বা-লা 'উসমা-নুব্বনু 'আব্ দিল্লা-হিব্বনি  
হযূর খালুকের কারণে আমাকে স্পর্শ করেন নি। আর ওসমান ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে মাওহাব বললেন,

مَوْهَبٍ دَخَلْتُ عَلَى أُمِّ سَلَمَةَ فَأَخْرَجَتْ إِلَيْنَا شَعْرًا مِّنْ شَعْرِ

মাওহাবিন্ দাখাল্তু 'আলা- উম্মি সালামাতা ফাআখ্ রাজাত্ ইলায়না- শা'রাম্ মিন্ শা'রিন্  
“আমি হযরত উম্মে সালামাহ্ রাছিয়াল্লাহু তা'আলা আনহার দরবারে হাযির হলাম। তখন তিনি নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম-এর চুল

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَخْضُوبًا وَصَلَّ عَلَيَّ سَيِّدِنَا

নাবিয়্যি সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা মাখদু-বা । ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা-  
মুবারকগুলো থেকে একগুচ্ছ চুল মুবারক আমাদের দিকে বের করে আনলেন, যাতে 'খিযাব' লাগানো হয়েছিলো ।\* আর দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আত্মা

مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ يَكُونُ قَوْمٌ فِي آخِرِ الزَّمَانِ يَخْضِبُونَ بِهَذَا

মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী- ক্বা-লা ইয়াকু-নু ক্বাওমুন ফী- আ-খিরিয়্যি যামা-নি ইয়াখ্দিবু-না বিহা-যাস্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ ফরমায়েছেন- আমার পরবর্তী যুগে একটি দল হবে, যারা কালো 'খিযাব'

السَّوَادِ كَحَوَاصِلِ الْحَمَامِ لَا يَجِدُونَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ وَصَلَّ

সাওয়া-দি কাহাওয়া-সিলিল্ হামা-মি লা- ইয়াজিদু-না রা-ইহাতাল্ জান্নাত । ওয়া সল্লি  
লাগাবে- বন্য কবুতরগুলোর বকের কালো রং-এর মতো । তারা জান্নাতের খুশবুও পাবে না । এবং দুরূদ প্রেরণ করো

عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ إِنَّ أَحْسَنَ مَا غُيِّرَ بِهِ الشَّيْبُ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী- ক্বা-লা ইন্না আহসানা মা-গুয়্যিরা বিহিশ্শায়বুল্  
আমাদের আত্মা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ ফরমায়েছেন, "সুন্দরতম বস্তু, যা দ্বারা চুলের সাদা রং পরিবর্তন করা যায়,

الْحِنَاءُ وَالْكُتْمُ حَ وَإِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ

হিন্না-উ ওয়াল্ কাত্মু ওয়া ইন্না নাবিয়্যা সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা কা-না  
তা মেহন্দী ও 'ওয়াসমাহ্' (যা লালচে কালো রং প্রদান করে) । আর নিশ্চয় নবী করীম সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম পরিধান করতেন- রঙিন

يَلْبَسُ النَّعَالَ السَّبْتِيَّةَ وَيُصَفِّرُ لِحْيَتَهُ بِالْوَرَسِ وَالزَّعْفَرَانِ

ইয়ালবিসুন নি'আ-লাস্ সিব্তিয়্যাতা ওয়া ইয়ুসাফ্ফিরু লিহয়্যাতাহু- বিল্ওয়ারসি ওয়ায্যা'ফারা-ন ।  
চামড়ার জুতো আর হলদে বর্ণের খিযাব লাগাতেন দাড়ি মুবারকে- 'ওয়ারস' ও 'যা'ফরান' দ্বারা ।

وَصَلَّ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ قَالَ رَجُلٌ لِفَضَالَةَ بْنِ عُبَيْدٍ مَالِي

ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ক্বা-লা রাজুলুল্ লিফাদ্বা-লাতাব্নি 'উবায়দিন্ মা-লী-  
আর দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আত্মা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যার সম্পর্কে একথা বলা হয়েছে যে, এক ব্যক্তি হযরত ফাদ্বালাহ্ ইবনে ওবায়দকে বললো, "এর কারণ কি যে,

\* 'খিযাব' সম্পর্কিত বিষয়ের বিবরণ ২য় পারা (অনূদিত) ১৩১ পৃষ্ঠা দ্রষ্টব্য ।

أَرَاكَ شَعِيثًا قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ

আরা-কা শা 'ইসান ক্বা-লা ইন্না রাসূ-লাল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা কা-না  
আমি তোমার চুলগুলো এলোমেলো দেখতে পাচ্ছি?" তখন লোকটি বললো: "নিঃসন্দেহে রসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম আমাদের নিষেধ

يُنْهَانَا عَنْ كَثِيرٍ مِنَ الْإِرْفَاتِ قَالَ مَالِي لَأَرَى عَلَيْكَ حِدَاءً

ইয়ানহা-না- 'আন্ কাসী-রিম্ মিনাল্ ইরফা-তি, ক্বা-লা মা-লী- লা- আরা- 'আলায়কা হিয়া-আন্  
করতেন বেশী চিরুণী করতে।" (বেশী সাজ-সজ্জার উদ্দেশ্যে।) ওই লোকটি বললো: "আমার কি হলো যে, আমি তোমার পায়ে জুতো দেখতে পাচ্ছি না?"

قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْمُرُنَا أَنْ نَحْتَفِيَ

ক্বা-লা কা-না রাসূ-লুল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা ইয়া'মুরূনা আন্ নাহতাফিয়া  
তখন তিনি বললেন "রসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম আমাদেরকে নির্দেশ দিতেন যেনো আমরা কখনো কখনো খালিপায়ে চলাফেরা

أَحْيَانًا ح نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ التَّرْجُلِ

আহইয়া-নান্ ওয়া নাহা- রাসূলুল্লা-হি সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লামা 'আনিত্ তারাজ্জুলি  
করি।" রসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম চিরুণী ব্যবহার করতে নিষেধ করেছেন

إِلَّا غِبًّا وَصَلَّى عَلَي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَتْ عَائِشَةُ إِذَا

ইল্লা- গিব্বা-। ওয়া সল্লি 'আলা- সাযিয়দিনা- মুহাম্মাদিল্ ল্বায়ী- ক্বা-লাত্ 'আ-ইশাতু ইয়া-  
কিছু মাঝে মাঝে। এবং দুর্দূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাঁর সম্পর্কে উম্মুল মু'মিনীন হযরত আয়েশা সিদ্দীক্বা রাছিয়াল্লাহু তা'আলা আনহা বলেছেন,

فَرَّقْتُ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأْسَهُ صَدَعْتُ

ফার্ রাক্বতু লিরসূ-লিল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা রা'সাহূ- সদা'তু  
যখন আমি রসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম-এর শির মুবারকে চিরুণী করতাম, তখন আমি হযূরের শির মুবারকের তালুতে শিথি কাটতাম।

فَرَّقَهُ عَنْ يَأْفُوخِهِ وَأَرْسَلْتُ نَاصِيَتَهُ بَيْنَ عَيْنَيْهِ وَعَنْهَا قَالَتْ

ফারক্বাহূ- 'আন্ ইয়া-ফু-খিহী- ওয়া আরসালতু না-সিয়াতাহূ- বায়না 'আয়নায়হি। ওয়া 'আনহা- ক্বা-লাত্  
আর শির মুবারকের অগ্রভাগের চুল হযূরের সামনের দিকে ছেড়ে দিতাম (ঝুলিয়ে দিতাম) এবং তঁর (হযরত আয়েশা) থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন: আমি

كُنْتُ أَرْجُلُ رَأْسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا

কুনতু উরাজ্জিলু রা'সা রাসূ-লিল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা ওয়া আনা-  
রসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম-এর শির মুবারকে চিরুণী করতাম এতদসত্ত্বেও যে, আমি

حَائِضُحْ وَقَالَتْ أُمُّ هَانِيٍّ قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالِهِ

হা-ইছুন, ওয়া ক্বা-লাত উম্মু হা-নি ক্বাদিমা রাসূ-লুল্লা-হি সাল্লাল্লাহু 'আলায়হি ওয়া আ-লিহী-  
হায়য সম্পন্না ছিলাম। আর হযরত উম্মে হানী রাহিয়াল্লাহু তা'আলা আনহা বলেছেন, 'রসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়া আলিহী

وَسَلَّمَ عَلَيْنَا بِمَكَّةَ قَدَمَةً وَ لَهُ أَرْبَعُ غَدَائِرٍ وَصَلَّ عَلَي سَيِّدِنَا

ওয়াসাল্লামা 'আলায়না- বিমাক্কাতা ক্বাদমাতাওঁ ওয়া লাহু- আরবা'উ গাদা-ইর। ওয়া সল্লি 'আলা- সায্যিদিনা-  
ওয়াসাল্লাম একবার মক্কা মুকাররামায় আমাদের নিকট তাশরীফ আনয়ন করলেন, তখন তাঁর চুল মুবারকে চারটা ভাঁজ ছিলো। আর দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدِ الَّذِي قَالَ أَنَسُ كَانَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

মুহাম্মাদিন্ ল্লাযী- ক্বা-লা আনাসূন্ কা-নাত্ লিরাসূ-লিল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাঁর সম্পর্কে হযরত আনাস রাহিয়াল্লাহু তা'আলা আনহু বলেছেন, রসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি

وَالِهِ وَسَلَّمَ سَكَّةٌ يَتَطَيَّبُ مِنْهَا حِ وَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

ওয়া আ-লিহী- ওয়াসাল্লামা সুক্কাতুই ইয়াতাত্বায়্যাবু মিনহা-, ওয়া ক্বা-লা কা-না রাসূ-লুল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু  
ওয়া আলিহী ওয়াসাল্লাম-এর বিশেষ খুশবু ছিলো, যা তিনি ব্যবহার করতেন। আর হযরত আনাস রাহিয়াল্লাহু তা'আলা আনহু বলেছেন, রসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُكْثِرُ دُهْنَ رَأْسِهِ وَتَسْرِيحَ لِحْيَتِهِ وَيُكْثِرُ

'আলায়হি ওয়াসাল্লামা ইয়ুকসিরু দুহনা রা'সিহী- ওয়া তাসরী-হা লিহযাতিহী- ওয়া ইয়ুকসিরুল্  
তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম বেশীরভাগ সময় শির মুবারকে তেল লাগাতেন ও দাড়ি মুবারকে চিরুণী ব্যবহার করতেন এবং শির মুবারকের উপর

الْقِنَاعَ كَانَ ثَوْبَهُ ثَوْبُ زِيَّاتٍ وَصَلَّ عَلَي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ قَالَ

ক্বিনা-'আ কাআনা সাওবাহু- সাওবু যাইয়া-ত। ওয়া সল্লি 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ক্বা-লা  
এক বিশেষ কাপড় বেশীরভাগ সময় ব্যবহার করতেন, তা যেনো তেল প্রস্তুত করার কাপড় ছিলো। আর দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ করেছেন,

الْعَيْنُ حَقٌّ وَنَهَى رَسُولُ اللَّهِ عَنِ الْوَشْمِ ح وَنَهَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

আল 'আয়নু হাক্কুন্ ওয়া নাহা- রাসূ-লুল্লা-হি 'আনিন্ ওয়াশ্মি । ওয়া নাহান্ নাবিয়্যু সাল্লাল্লা-হু  
কুদৃষ্টি লাগা সত্য ।" আর নবী করীম সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম নিজে কিংবা অন্য কারো দ্বারা গোদতে বা উল্কি চিহ্ন লাগাতে নিষেধ করেছেন । আর নবী-ই মুকব্বরাম সাল্লাল্লাহু তা'আলা

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَتَزَعْفَرَ الرَّجُلُ أَعْنَى عَلَى بَدَنِهِ وَثَوْبِهِ وَقَالَتْ

'আলায়হি ওয়াসাল্লামা আই ইয়াতাযা'ফারার রাজুলু আ'নী- 'আলা- বাদানিহী- ওয়া সাওবিহী-, ওয়া ক্বা-লাত  
আলায়হি ওয়াসাল্লাম নিষেধ করেছেন যেনো কোন পুরুষ যা'ফরানী রং (না) লাগায়; অর্থাৎ নিজের শরীরের উপর ও কাপড়ের উপর । আর উম্মুল মু'মিনীন

عَائِشَةُ كُنْتُ أَطِيبُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَطْيَبِ مَا

'আ-ইশাতু কুন্তু উত্বায়্যিবুন্ নাবিয়্যা সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা বিআত্বইয়াবি মা-  
হযরত আয়েশা সিদ্দীক্বাহু রাদিয়াল্লাহু তা'আলা আন্হা বলেছেন, আমি নবী-ই মুকব্বরাম সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লামকে পবিত্রতম খুশবু লাগাতাম,

نَجِدُ حَتَّى أَجِدَ وَبَيْضَ الطَّيِّبِ فِي رَأْسِهِ وَلِحْيَتِهِ ح كَانَ ابْنُ

নাজিদু হাত্তা- আজিদা ওয়া বী-সাত্ ত্বী-বি ফী- রা'সিহী- ওয়া লিহইয়াতিহী- । কা-নাব্নু  
যা আমাদের হাতের নাগালে পেতাম, এমনকি আমি খুশবুর শুভ্রতা ও চমক পেতাম হযূরের পবিত্র শির ও দাড়ি মূবারকে । হযরত আবদুল্লাহ ইবনে ওমর,

عُمَرَ إِذَا اسْتَجْمَرَ بِاللُّؤَةِ غَيْرِ مُطْرَأَةٍ وَبِكَافُورٍ يَطْرَحُهُ مَعَ

'উমারা ইয়াস্ তাজমারা বিউলুওয়াতিন্ গায়রি মুত্বাররা-তিওঁ ওয়া বিকা-ফু-রী ইয়াত্বরাহু- মা'আল্  
যখন তিনি খুশবুদার কাঠ জ্বালাতেন, যা টুকরো টুকরো কৃত হতো না, (তা থেকে খুশবু লাভ করার জন্য) এবং কপূরকেও ওই কাঠের সাথে

اللُّؤَةِ ثُمَّ قَالَ هَكَذَا كَانَ يَسْتَجْمِرُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

উলুওয়াতি সুম্মা ক্বা-লা হা-কাযা- কা-না ইয়াস্ তাজমিরু রাসূ-লুল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু  
ফেলে দিতেন, তারপর বলতেন, রসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম এমনিভাবে

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ح عَنْ يَعْلَى بْنِ مُرَّةٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

'আলায়হি ওয়াসাল্লামা । 'আন ইয়া'লা-বনি মুররাতা আন্না নাবিয়্যা সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা  
খুশবুর জন্য জ্বালাতেন । হযরত ইয়া'লা ইবনে মুররাহু থেকে বর্ণিত, নিশ্চয় নবী করীম সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম

رَأَى عَلَيْهِ خَلُوقًا فَقَالَ أَلَيْكَ امْرَأَةٌ قُلْتُ لَا قَالَ فَاغْسِلْهُ ثُمَّ

রাআ- 'আলায়হি খালু-ক্বান্ ফাক্বা-লা আলাকা ইমরাআতুন? ক্বলতু লা- । ক্বা-লা ফাগ্সিল্হ সুম্মা  
দেখলেন- তার উপর 'খালুক্ব' (রংমিশ্রিত খুশবু বিশেষ) রয়েছে, তখন হযূর এরশাদ ফরমালেন: "তোমার কি স্ত্রী আছে?" আমি আরব করলাম: "নেই।" তখন হযূর এরশাদ ফরমালেন,

اغْسِلْهُ ثُمَّ اغْسِلْهُ ثُمَّ لَا تَعُدُّ وَصَلِّ عَلَيَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدٍ قَالَ

গ্সিল্হ সুম্মাগ্সিল্হ সুম্মা লা- তা'উদ্ । ওয়া সল্লি 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ক্বা-লা  
'সুতরাং তুমি তা ধুয়ে নাও । তারপর ধুয়ে ফেলো, তারপর ধুয়ে নাও । এরপর এ খুশবু আর লাগাবে না । আর দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর,

عَمَّارُ بْنُ يَاسِرٍ قَدِمْتُ عَلَى أَهْلِي مِنْ سَفَرٍ وَقَدْ تَشَقَّقَتْ يَدَايَ

'আম্মা-রুব্বনু ইয়া-সিরিন্ ক্বাদিমতু 'আলা- আহলী- মিন সাফারিওঁ ওয়া ক্বাদ তাশাক্বক্বাত্ ইয়াদা-য়া  
যাঁর সম্পর্কে হযরত আম্মার ইবনে ইয়াসার রাওয়াল্লাহু তা'আলা আনহু বলেছেন, "আমি এক সফর শেষে ঘরে ফিরে এলাম, যখন আমার উভয় হাত ফেটে গিয়েছিলো ।

فَخَلَقُونِي بِزَعْفَرَانَ فَعَدَوْتُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ফাখাল্লাক্ব-নী- বিযা'ফারা-নিন ফাগাদাউতু 'আলান্ নাবিয়্যি সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়া সাল্লামা  
তখন পরিবারের সদস্যগণ আমাকে যা'ফরান মিশ্রিত সুগন্ধি লাগিয়ে দিলো । অতঃপর ভোরে আমি নবী-ই পাক সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে হাথির হলাম ।

فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيَّ وَقَالَ اذْهَبْ فَاغْسِلْ هَذَا عَنكَ ح

ফাসাল্লামতু 'আলায়হি ফালাম ইয়ারুদ্বা 'আলাইয়্যা ওয়া ক্বা-লায্হাব্ ফাগ্সিল্হা-যা- 'আনকা,  
সুতরাং আমি সালাম আরব করলাম; কিন্তু হযূর আমার সালামের জবাব দিলেন না । আর এরশাদ ফরমালেন, "যাও তোমার এটা ধুয়ে এসো!"

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طِيبُ الرِّجَالِ مَاظَهَرَ

ক্বা-লা রাসূ-লুল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা ত্বী-বুর্ রিজা-লি মা- যাহারা  
রসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম এরশাদ ফরমায়েছেন, "পুরুষদের খুশবু এমন হওয়া চাই যেন সেটার

رِيحُهُ وَخَفِيَ لَوْنُهُ وَطِيبُ النِّسَاءِ مَاظَهَرَ لَوْنُهُ وَخَفِيَ رِيحُهُ ح

রী-হু- ওয়া খাফিয়া লাওনুহু- ওয়া ত্বী-বুন্ নিসা-ই মা-যাহারা লাওনুহু- ওয়া খাফিয়া রী-হাহু- ।  
খুশবুতো প্রকাশ পাবে, কিন্তু রং প্রকাশ পাবে না । আর মেয়েদের খুশবুর রং প্রকাশ পাবে, কিন্তু খুশবু প্রকাশ পাবে না ।



قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَقْبَلُ اللَّهُ صَلَاةَ

ক্বা-লা রাসূ-লুল্লা-হি সাল্লাল্লাহু-ইয়াসাল্লামা লা- ইয়াক্বালুল্লা-হু সালা-তা  
রসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম এরশাদ ফরমালেন, "আল্লাহ তা'আলা ওই ব্যক্তির নামায় কবুল করেন না,

رَجُلٍ وَفِي جَسَدِهِ شَيْءٌ مِّنْ خَلْقٍ وَصَلَّى عَلَي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

রাজুলিন্ ওয়া ফী- জাসাদিহী- শায়উম্ মিন্ খালু-ক্ব । ওয়া সল্লি 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্  
যার দেহে রৎমিশ্রিত খুশবু থেকে কিছু লেগে থাকে । আর দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর,

قَالَ الْفِطْرَةَ خَمْسُ الْخِتَانُ وَالْإِسْتِحْدَادُ وَقَصُّ الشَّارِبِ

ক্বা-লা আল্ফিত্বরাত্বু খাম্‌সুন্ আল্ খিতা-নু ওয়াল্ ইস্তিহদা-দু ওয়া ক্বাস্‌সু শশা-রিবি  
যিনি এরশাদ ফরমায়েছেন, 'ফিতরাত' (স্বভাবজাত বৈশিষ্ট্যাদি) পাঁচটিঃ ১. খতনা, ২. নাভীতলের লোম পরিষ্কার করা, ৩. গৌফ ছেঁটে ফেলা,

وَتَقْلِيمُ الْأَظْفَارِ وَنَتْفُ الْإِبْطِحِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

ওয়া তাক্বলী-মুল্ আয্‌ফা-রি ওয়া নাত্‌ফুল্ ইব্‌ত্বি । ক্বা-লা রাসূ-লুল্লা-হি সাল্লাল্লাহু-ই  
৪. নখ কাটা এবং ৫. বগলের লোম উপড়ে ফেলা । রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু তা'আলা

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَالَفُوا الْمُشْرِكِينَ أَوْفَرُوا اللَّحْيَ

'আলায়হি ওয়াসাল্লামা খা-লিফুল্ মুশ্‌রিকী-না আওফিরুল্ লুহা-  
আলায়হি ওয়াসাল্লাম এরশাদ ফরমান, "মুশরিকদের বিরোধিতা করো- দাঁড়িগুলো বাড়াও

وَاحْفُوا الشَّوَارِبَ وَفِي رِوَايَةٍ أَنَّهُمْ كَوُوا الشَّوَارِبَ وَأَعْفُوا

ওয়াহ্‌ফু শশাওয়া-রিবা ওয়া ফী- রিওয়া-য়াতিন্ আন্‌হিকু শশাওয়া-রিবা ওয়া'ফুল্  
এবং গৌফগুলো ছোট করো ।" অপর এক বর্ণনায় আছে- "গৌফগুলোকে হালকা করো এবং দাঁড়িগুলোকে লম্বা করো ।"

اللَّحْيَ ح قَالَ أَنَسٌ وَقَتْنَا فِي قَصِّ الشَّارِبِ وَتَقْلِيمِ الْأَظْفَارِ

লুহা- ক্বা-লা আনাসুন্ ক্বুত্বিতা লানা- ফী- ক্বাস্‌সি শশা-রিবি ওয়া তাক্বলী-মিল্ আয্‌ফা-রি  
হযরত আনাস রাযিয়াল্লাহু তা'আলা আনহু বলেন, আমাদের জন্য সময়সীমা নির্ধারণ করা হয়েছে- গৌফ ছাঁটার, নখ কাটার,

وَنَتَفِ الْإِبْطِ وَحَلِقِ الْعَانَةَ أَنْ لَا نَتْرُكَ أَكْثَرَ مِنْ أَرْبَعِينَ لَيْلَةً

ওয়া নাতফিল্ ইব্‌ত্বি ওয়া হালক্বিল্ 'আ-নাতি আল্লা- নাহরুকা আকসারা মিন্ আরবা'ঈ-না লায়লাহ্ ।  
বগলের লোম উপড়ানোর এবং নাভীতলের লোম মুগানোর জন্য, যেনো আমরা সেগুলো চল্লিশ দিনের বেশী সময়ের জন্য রেখে না দিই ।

وَصَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ يَنْهَى عَنِ الْقَزَعِ قِيلَ مَا الْقَزَعُ قَالَ

ওয়া সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদী- ইয়ান্নাহা- 'আনিল্ ক্বাযা'ই ক্বী-লা মাল্‌ক্বাযা'উ ক্বা-লা  
আর দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি নিষেধ করেছেন ক্বাযা করতে । আরয করা হলো- ক্বাযা কি? এরশাদ

يُحَلِّقُ بَعْضُ رَأْسِ الصَّبِيِّ وَيُتْرَكُ بَعْضُ حِ رَأَى النَّبِيِّ صَلَّى

ইয়ুহলাক্ব বা'দ্ব রা'সিস্ সবিয়্যি ওয়া ইয়ুত্‌রাক্ব বা'দ্বন, রাআন্ নাবিয়্যু সাল্লাল্লা-হু  
ফরমালেন, শিশুর মাথার কিছু অংশের চুল মুণ্ডিয়ে ফেলা, আর কিছু অংশের চুল রেখে দেওয়া । নবী করীম সাল্লাল্লাহু তা'আলা

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَبِيًّا قَدْ حُلِقَ بَعْضُ رَأْسِهِ وَتُرِكَ بَعْضُهُ

'আলায়হি ওয়াসাল্লামা সবিয়্যান্ ক্বাদ্ হুলিক্বা বা'দ্ব রা'সিহী- ওয়া তুরিকা বা'দ্বহু-  
আলায়হি ওয়াসাল্লাম এমন এক শিশুকে দেখতে গেলেন, যার কিছু অংশের চুল মুণ্ডিয়ে ফেলা হয়েছে এবং আর কিছু অংশের চুল সেভাবেই রেখে দেওয়া

فَنَهَاهُمْ عَنْ ذَلِكَ وَقَالَ أَحَلِقُوا كُلَّهُ أَوْ اتْرُكُوا كُلَّهُ وَصَلِّ

ফানাহা-হুম 'আন্ যা-লিকা ওয়া ক্বা-লা আহলিক্ব- কুল্লাহু- আভিত্‌রুক্ব- কুল্লাহু- । ওয়া সল্লি  
হয়েছে । তখন তিনি তা করতে নিষেধ করে দিলেন । আর এরশাদ ফরমালেন, "গোটা মাথা মুণ্ডাও অথবা গোটা মাথার চুল রেখে দাও ।" আর দুরূদ প্রেরণ

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনে ল্লাযী- উতিয়া রাসূ-লাল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি  
করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যার (সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম) মহান দরবারে

وَسَلَّمَ بِمُخَنَّثٍ قَدْ خَضَبَ يَدَيْهِ وَرَجَلَيْهِ بِالْحِنَاءِ فَقَالَ رَسُولُ

ওয়াসাল্লামা বিমুখান্নাসিন্ ক্বাদ্ খাদ্বাবা ইয়াদায়হি ওয়া রিজলায়হি বিল্‌হিন্না-ই ফাক্বা-লা রাসূ-লুল্লা-হি  
এমন এক লোককে আনা হলো, যে বানোয়াটভাবে 'হিজড়া' সেজেছিলো, যে আপন হস্ত ও পদযুগলে মেহেন্দী লাগিয়ে রেখেছিলো । তখন রসূলুল্লাহু

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا بَالَ هَذَا قَالُوا يَتَشَبَّهُ بِالنِّسَاءِ

সাল্লাল্লাহু-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা মা- বা-লু হা-যা- ক্বা-লু- ইয়াতাশাববাহ্ বিন্ নিসা-ই  
সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম এরশাদ ফরমান, "তার অবস্থা কি?" সাহাবা-ই কেরাম আরয করলেন, "এ লোকটি বানোয়াটভাবে নারীর মতো রূপ ধারণ করে থাকে।"

فَأَمْرَبَهُ فَنَفَى إِلَى النَّقِيعِ فَقِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَا نَقْتُلُهُ فَقَالَ إِنِّي

ফাআমরা বিহী- ফানুফিয়া ইলান্না নাক্বী-ই ফাক্বী-লা ইয়া- রাসু-লাল্লা-হি আলা- নাক্বতুলুহু- ফাক্বা-লা ইন্নী-  
তখন তার সম্পর্কে হুঁর নির্দেশ জারী করলেন। আর তদনুযায়ী তাকে নক্বী নামক স্থানের দিকে বের করে দেওয়া হলো, অতঃপর আরয করা হলো: "হে আল্লাহর রসূল! তাকে কি আমরা হত্যা

نَهَيْتُ عَنْ قَتْلِ الْمُصَلِّينَ - قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ لَعَنَ النَّبِيُّ صَلَّى

নুহী-তু 'আন ক্বাতলিল্ মুসল্লী-না। ক্বা-লাবনু 'আববা-সিন্ লা'আনান্ নাবিয়্যু সাল্লাল্লাহু-হু  
করবো না?" তদুত্তরে হুঁর এরশাদ ফরমালেন, "আমাকে নামায সম্পন্নকারীদের হত্যা করতে নিষেধ করা হয়েছে।" হযরত ইবনে আব্বাস রাহিয়াল্লাহু তা'আলা আনহুমা বলেছেন, "নবী করীম

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُخَنَّثِينَ مِنَ الرِّجَالِ وَالْمُتَرَجِّلَاتِ مِنَ

'আলায়হি ওয়াসাল্লামাল্ মুখান্নাসী-না মিনার্ রিজা-লি ওয়াল্ মুতারাজ্ জিলা-তি মিনান্  
সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম অভিসম্পাত করেছেন নারীর মতো রূপ ধারণকারী পুরুষদের উপর এবং পুরুষের রূপ ধারণকারী নারীদের

النِّسَاءِ وَقَالَ أَخْرَجُوهُمْ مِّنْ بُيُوتِكُمْ وَعَنْهُ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ

নিসা-ই ওয়া ক্বা-লা আখরিজু-হুম্ মিন্ বুয়ু-তিকুম। ওয়া 'আনহু ক্বা-লা ক্বা-লান্ নাবিয়্যু  
উপর। আর এরশাদ ফরমালেন, "তাদেরকে তোমাদের ঘর থেকে বের করে দাও।" হযরত আবদুল্লাহ্ ইবনে আব্বাস রাহিয়াল্লাহু তা'আলা আনহুমা থেকেই বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَعَنَ اللَّهُ الْمُتَشَبِّهِينَ مِنَ الرِّجَالِ

সাল্লাল্লাহু-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা লা'আনাল্লা-হুল্ মুতাশাবিবহী-না মিনার্ রিজা-লি  
সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম এরশাদ ফরমালেন, আল্লাহ তা'আলা লা'নত করেছেন পুরুষদের মধ্যে নারীদের আকৃতি ধারণকারীদের উপর,

بِالنِّسَاءِ وَالْمُتَشَبِّهَاتِ مِنَ النِّسَاءِ بِالرِّجَالِ وَلَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ

বিন্ নিসা-ই ওয়াল্ মুতাশাবিবহা-তি মিনান্ নিসা-ই বির্ রিজা-লি ওয়া লা'আনা রাসু-লুল্লা-হি  
আর নারীদের মধ্যে পুরুষদের মতো আকার ধারণকারীদের উপর এবং রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الرَّجُلَ يَلْبَسُ لِبْسَةَ الْمَرْأَةِ وَالْمَرْأَةَ

সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামার রাজুলা ইয়ালবাসু লিবসাতাল্ মারআতি ওয়াল্ মারআতা  
তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম লা'নত করেছেন ওই পুরুষের উপর, যে নারীর মতো পোশাক পরে আর ওই নারীর উপরও

تَلْبَسُ لِبْسَةَ الرَّجُلِ حِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَعَنَ

তালবাসু লিবসাতার রাজুল্ । আন্নাবিয়্যু সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা ক্বা-লা লা 'আনাল্লা-হুল্  
যে পুরুষের মতো পোশাক ব্যবহার করে । নবী করীম সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম এরশাদ করেছেন, "লা'নত করেছেন,

اللَّهُ الْوَأَصِلَةَ وَالْمُسْتَوْصِلَةَ وَالْوَأَشِمَةَ وَالْمُسْتَوْشِمَةَ حِ قَالَ

ওয়া-সিলাতা ওয়াল্ মুস্তাওসিলাতা ওয়াল ওয়া-শিমাতা ওয়াল্ মুস্তাউশিমাতা । ক্বা-লা  
আল্লাহ তা'আলা 'ওয়াসিলাহ' ও 'মুস্তাওসিলা'র উপর\* এবং ওই নারীর উপরও যে গোদায় এবং গোদাতে বলে ।

عَبْدُ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ لَعَنَ اللَّهُ الْوَأَشِمَاتِ وَالْمُسْتَوْشِمَاتِ

'আবদুল্লা-হিব্নু মাস'উদিন্ লা'আনাল্লা-হুল্ ওয়া-শিমা-তি ওয়াল্ মুস্তাওশিমা-তি  
হযরত আবদুল্লাহ ইবনে মাস'উদ রাযিয়াল্লাহু তা'আলা আনহু বলেন, আল্লাহ তা'আলা লা'নত করেছেন ওই নারীর উপর যে গোদায় এবং গোদাতে বলে,

وَالْمُتَنَمِّصَاتِ وَالْمُتَفَلِّجَاتِ لِلْحُسْنِ وَالْمُغَيْرَاتِ خَلَقَ اللَّهُ

ওয়াল্ মুতানাম্বিসা-তি ওয়াল্ মুতাফাল্জিা-তি লিল্হসনি ওয়াল্ মুগায়িরা-তি খাল্ক্বাল্লা-হি  
চুল উপড়ায় এমন নারীদেরকে আর দাঁতকে সৰু করে ওইগুলেতে সৌন্দর্যবৃদ্ধির জন্য ফাঁক সৃষ্টিকারী নারীদেরকে এবং আল্লাহ তা'আলার সৃষ্টিতে পরিবর্তনকারীদের উপরও

فَجَاءَتْهُ امْرَأَةٌ فَقَالَتْ إِنَّهُ بَلَغَنِي أَنَّكَ لَعَنْتَ كَيْتَ وَكَيْتَ

ফাজা-আত্হু ইমরাআত্বুন্ ফাক্বা-লাত ইন্নাহু- বালাগানী- ইন্নাকা লা'আনতা কায়তা ওয়া কায়তা  
অতঃপর তাঁর (হযরত ইবনে মাস'উদ) নিকট একজন মহিলা আরয় করলো, "আমি জানতে পেরেছি যে, আপনি এমন এমন লা'নত করেছেন ।" তিনি

فَقَالَ مَالِي لَا أَعْنُ مَنْ لَعَنَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ফাক্বা-লা মা-লী- লা- আলা'আনু মান্না'আনাহু- রাসূলুল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লামা  
এরশাদ ফরমালেন, "আমার কি হলো যে, আমি লা'নত করবো না যাদের উপর রসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম লা'নত করেছেন

\* অর্থাৎ ওই নারীর উপর, যে চুল বাড়ানোর জন্য অন্য কারো চুল মিশ্রিত করে নেয়, অথবা মিশ্রিত করতে বলে ।

وَمَنْ هُوَ فِي كِتَابِ اللَّهِ فَقَالَتْ لَقَدْ قَرَأْتُ مَا بَيْنَ اللّٰوْحَيْنِ

ওয়া মান্ হুয়া ফী- কিতা-বিল্লা-হি ফাক্বা-লাত্ লাক্বাদ্ ক্বারা'তু মা- বায়না ল্ লাওহায়নি  
এবং যে লানত আল্লাহ তা'আলার কিতাবেও রয়েছে?" তখন সে (মহিলা) বললো, "আমি তো সমগ্র কোরআন তেলাওয়াত করেছি, কিন্তু

فَمَا وَجَدْتُ فِيهِ مَا تَقُولُ قَالَ لَئِنْ كُنْتُ قَرَأْتِيهِ لَقَدْ وَجَدْتِيهِ

ফামা-ওয়াজাতু ফী-হি মা- তাক্ব-লু ক্বা-লা লাইন্ কুনতি ক্বারা'তী-হি লাক্বাদ ওয়াজাতী-হি  
আমি তাতে পাইনি, যা আপনি বলছেন।" তখন তিনি বললেন, "তুমি যদি তা পড়তে তবে অবশ্যই পেতে আমি যা বলছি।

أَمَّا قَرَأْتَ ﴿مَا آتَكُمْ الرَّسُولُ فَاخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا﴾

আমা- ক্বারা'তি ﴿মা- আ-তা-কুমুর্ রাসূ-লু ফাখুযু-হু ওয়া মা- নাহা-কুম্ 'আনহু ফান'তাহু-  
তুমি কি এ আয়াত পড়েনি- ﴿রাসূলুল্লাহ তোমাদেরকে যা দিয়েছেন তা নাও, আর যা নিষেধ করেছেন তা থেকে বিরত থাকো﴾\*

قَالَتْ بَلَىٰ قَالَ فَإِنَّهُ قَدْ نَهَىٰ عَنْهُ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ كَانَ النَّبِيُّ

ক্বা-লাত্ বালা- ক্বা-লা ফাইন্নাহু- ক্বাদ্ নাহা- 'আনহু ক্বা-লাবনু 'আববা-সিন্ কা-নান্ নাবিয়্য  
সে বললো, "হ্যাঁ, কেন না।" তিনি বললেন, "সুতরাং রসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম এটা নিষেধ করেছেন।" ইবনে আব্বাস রাদিয়াল্লাহু তা'আলা আনহুমা বলেছেন:

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُصُّ أَوْ يَأْخُذُ مِنْ شَارِبِهِ وَكَانَ إِبْرَاهِيمُ

সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লাম ইয়াক্বসুসু আও ইয়া'খুযু মিন্ শা-রিবিহী- ওয়া কা-না ইব্বা-হী-মু  
'নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম কাটতেন অথবা ছেঁটে নিতেন আপন গোঁফ থেকে, আর হযরত ইব্রাহীম

خَلِيلُ الرَّحْمَنِ يَفْعَلُهُ ح قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

খালী-লুর্ রাহমা-নি ইয়াফ্ 'আলুহু- । ক্বা-লা রসূলুল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়াসাল্লাম  
খলীলুল্লাহু আলাইহিস্ সালামও এভাবে করতেন।" রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম এরশাদ ফরমায়েছেন:

مَنْ لَمْ يَأْخُذْ مِنْ شَارِبِهِ فَلَيْسَ مِنَّا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيَّ سَيِّدَنَا

মাল্লাম ইয়া'খুযু মিন্ শা-রিবিহী- ফালায়সা মিন্না- । আল্লা-হুম্মা সল্লি 'আলা- সায্যিদিনা-  
'যে ব্যক্তি গোঁফ ছাটেনি সে আমার নয়। (অর্থাৎ পূর্ণাঙ্গভাবে নয়।) হে আল্লাহ! দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ الَّذِي قَالَ غَيْرُوا الشَّيْبَ وَلَا تَشَبَّهُوا بِالْيَهُودِ ح قَالَ

মুহাম্মাদিন ল্বাযী- ক্বা-লা গায়িরুশ্ শায়বা ওয়ালা- তাশাববাহু- বিলইয়াহু-দি, ক্বা-লা  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি এরশাদ করেছেন, “(বান্দাকোর) সাদা বর্ণকে দূরীভূত করো এবং ইহুদীদের সাদৃশ্য অবলম্বন করো না।”

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَنْتَفُوا الشَّيْبَ فَإِنَّهُ نُورٌ

রাসূ-লুল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু ‘আলায়হি ওয়াসাল্লামা লা- তান্তিফুশ্ শায়বা ফাইল্লাহু- নু-রুল্  
রসুলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু তা‘আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম এরশাদ করেছেন, “সাদা চুলগুলো উপড়ে ফেলো না, কেননা তা মুসলমানদের জন্য নূর।

الْمُسْلِمِ مَنْ شَابَ شَيْبَةً فِي الْإِسْلَامِ كَتَبَ اللَّهُ لَهُ بِهَا حَسَنَةً

মুসলিম। মান্ শা-বা শায়বাতান্ ফিল্ ইসলা-মি কাতাবাল্লা-হু লাহু- বিহা- হাসানাতানও  
যে ব্যক্তি সাদা চুল বিশিষ্ট হয়েছে ইসলামের মধ্যে, আল্লাহ তা‘আলা তার জন্য এ কারণে সাওয়াব লিখবেন,

وَكَفَّرَ عَنْهُ بِهَا خَطِيئَةً وَرَفَعَهُ بِهَا دَرَجَةً ح مَنْ شَابَ شَيْبَةً فِي

ওয়া কাফ্ফারা ‘আনহু বিহা- খাত্তী-আতাও ওয়া রাফা‘আহু- বিহা- দারাজাহু। মান্ শা-বা শায়বাতান্ ফিল্  
গুনাহ দূরীভূত করবেন একারণে, বুলন্দ করবেন তার জন্য মর্যাদা এরই কারণে।” যে ব্যক্তি বৃদ্ধ হয়েছে ইসলামের মধ্যে,

الْإِسْلَامِ كَانَتْ لَهُ نُورًا يَوْمَ الْقِيَمَةِ ح قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

ইসলা-মি কা-নাত্ লাহু- নু-রাই ইয়াওমাল্ ক্বিয়ামাহ্। ক্বা-লান্ নাবিয়্যু সল্লাল্লা-হু ‘আলায়হি  
তবে এ বার্ষক্য ক্বিয়ামতের দিন তার জন্য নূর হবে। নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু তা‘আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম এরশাদ করেছেন,

وَالِهِ وَسَلَّمَ نَعَمَ الرَّجُلُ خَرِيمٌ الْإَسَدِيُّ لَوْلَا طَوْلُ جُمَّتِهِ

ওয়া আ-লিহী- ওয়াসাল্লামা নি‘মার্ রাজুলু খুরায়মুল্ ল‘আসাদিয়্যু লাওলা- তু-লু জুম্মাতিহী-  
“খুরায়ম আসাদী উত্তম লোক হতো যদি তার মাথার চুলগুলোতে সীমার বাইরে দৈর্ঘ্য না থাকতো,

وَأَسْبَالُ إِزَارِهِ فَبَلَغَ ذَلِكَ خُرَيْمًا فَاخَذَ شُفْرَةً فَقَطَعَ بِهَا

ওয়া ইস্বা-লু ইযা-রিহী-, ফাবালাগা যা-লিকা খুরায়মান্ ফাআখাযা শুফ্রাতান্ ফাক্বাত্বা‘আ বিহা-  
আর যদি তার লুঙ্গীকে তার পায়ের গিঠের নিচে না ঝুলাতো।” অতঃপর হযরতের এ মহান বাণী খুরায়মের কানে পৌঁছলো। তখন সে একটা ছুরি নিলো এবং

جُمَّتَهُ إِلَى أُذُنَيْهِ وَرَفَعَ إِزَارَهُ إِلَى أَنْصَافِ سَاقَيْهِ اللَّهُمَّ صَلِّ

জুম্মাতাহু- ইলা- উয়নায়হি ওয়া রাফা'আ ইয়া-রাহু ইলা- আনসা-ফি সা-ক্বায়হি । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
তা দিয়ে মাথার চুলগুলোকে কেটে দু'কান পর্যন্ত করে নিলো । আর উপরের দিকে তুলে নিলো আপন লুঙ্গিকে গোছার অর্ধেক পর্যন্ত । হে আল্লাহ! দুরূদ প্রেরণ

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ قَالَ أَنَسُ كَانَتْ لِي ذَوَابَةٌ فَقَالَتْ لِي أُمِّي

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ক্বা-লা আনাসুন কা-নাত্ লী- যাওয়া-বাতুন ফাক্বা-লাত্ লী- উম্মী-  
করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, হযরত আনাস রাধিয়াল্লাহু তা'আলা আনহু বলেছেন: আমার লম্বা চুল ছিলো, তখন আমার মা আমাকে বললেন:

لَا أَجْزُهَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمُدُّهَا

লা- আজ্জুযুহা- কা-না রসূ-লুল্লা-হি সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি ওয়া সাল্লাম ইয়ামুদুহা-  
"আমি সেটা কাটবো না । কারণ, নবী করীম সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম সেটা টানতেন

وَيَأْخُذُهَا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

ওয়া ইয়া খুযুহা- । আল্লা-হুম্মা সল্লি 'আলা সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
ও ধরতেন ।" হে আল্লাহ! দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার আওলাদের

مُحَمَّدٍ الَّذِي إِذَا سَافَرَ كَانَ آخِرُ عَهْدِهِ بِإِنْسَانٍ مِّنْ أَهْلِهِ

মুহাম্মাদিন্ ল্লাযী- ইয়া- সা-ফারা কা-না আ-খিরু 'আহ্দিহী- বিইন্সা-নিম্ মিন্ আহ্‌লিহী-  
উপর, যে আক্বা যখন সফর আরম্ভ করতেন, তখন তাঁর শেষ সাক্ষাৎ আপন পরিবারের সদস্যদের থেকে যেই মহান সত্তার সাথে হতো, তিনি হতেন

فَاطِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

ফা-ত্বিমাতু রাধিয়াল্লা-হু তা'আলা- 'আনহা- । আল্লা-হুম্মা সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ  
হযরত সাইয়্যেদাহ্ ফাতিমা যাহ্‌রা রাধিয়াল্লাহু তা'আলা আনহা । হে আল্লাহ! দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي أَلْبَسَهُ اللَّهُ حُلَّةَ التَّوْحِيدِ

ওয়া 'আলা- আলি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ল্লাযী- আলবাসাহুল্লা-হু হুল্লাতাত্ তাওহী-দি  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সম্মানিত মাহবুবকে আল্লাহ তা'আলা পরিধান করিয়েছেন তাওহীদের পোশাক এবং

وَإِلْصُطْفَاءِ اللَّهِ صَلَّى عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي أَلْبَسَ

ওয়াল ইস্তিফা-ই। আল্লা-হুম্মা সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী- উলবিসা  
চয়ন করে নেওয়ার বিশেষ পোশাক। হে আল্লাহ! দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাকে পরানো হয়েছে

ثِيَابَ الْعِزِّ وَسَوَابِغِ النِّعَمِ اللَّهُ صَلَّى عَلَى سَيِّدِنَا

সিয়া-বাল্ 'ইয্বি ওয়া সাওয়া-বিগান্ নি'আম। আল্লা-হুম্মা সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা-  
সম্মানের পোশাক এবং নি'মাত ও পুরস্কারাদির কর্মসমূহ (রূপী বিশেষ পোশাক)। হে আল্লাহ! দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ الَّذِي التَّحَفَ ثَوْبَ الْمَجْدِ وَاِكْتَسَابِهِ اللَّهُ صَلَّى

মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী- ইল্তাহাফা সাওয়াল্ মাজ্দি ওয়াক্তিসা-বি-। আল্লা-হুম্মা সল্লি  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি আপন শরীর মুবারকের উপর মুড়িয়ে নিয়েছেন সম্মান ও মহত্বের পোশাক এবং মঙ্গল উপার্জনের বিশেষ পোশাক। হে আল্লাহ! দুরুদ প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي أَلْبَسَهُ اللَّهُ حُلَّةَ الْجَمَالِ اللَّهُ صَلَّى

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী- আলবাসাহুল্লা-হু হুল্লাতাল্ জা-মা-ল। আল্লা-হুম্মা সল্লি  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাকে আল্লাহ তা'আলা সৌন্দর্যের পোশাক পরিয়েছেন। হে আল্লাহ! দুরুদ প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي زَيْنَ اللَّهُ مَفْرَقَهُ وَجَبِينَهُ بِتَاجِ النُّورِ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী- যাইয়্যানাল্লা-হু মাক্ফরাঙ্কাহু- ওয়া জাবী-নাহু- বিতা-জিন্ নূ-রি  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, আল্লাহ তা'আলা যাঁর শির মুবারকের মধ্যভাগ ও কপাল মুবারককে নূরের তাজ ও মুকুট দ্বারা শোভামণ্ডিত

وَإِلْكَئِيلِ اللَّهِ صَلَّى عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي لَبَسَ حُلَّةَ

ওয়াল ইক্লী-ল। আল্লা-হুম্মা সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী- লাবিসা হুল্লাতাল্  
করেছেন। হে আল্লাহ! দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি পরিধান করেছেন (স্রষ্টার সাথে) গভীর বন্ধুত্বের পোশাক

الْخُلَّةِ وَخِلْعَةَ الْخُلْعَةِ اللَّهُ صَلَّى عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي

খুল্লাতি ওয়া খিল্'আতাল্ খাল্'আহ। আল্লা-হুম্মা সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লা ল্লাযী-  
এবং সৃষ্টি থেকে পৃথক হবার বিশেষ পোশাক। হে আল্লাহ! দুরুদ প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাঁর মাধ্যমে



فَارْزِبِهِ مَنْ فَاَزَ وَتَدَّءُ دَاءً عَلٰى حُلَّةِ قُرَيْشٍ كَالطَّرَازِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ

ফা-যাবিহী- মান ফা-যা ওয়া তাদা'দাআ 'আলা- হুলাতি কুরায়শিন্ কাতিরা-য । আল্লা-হুমা সল্লি  
সফলকাম হয়েছে যেই সৌভাগ্যবান সফলকাম হয়েছে এবং জমে বসেছে কোরাশিণের পোশাকের উপর নকশা ও কারুকার্যের মতো । হে আল্লাহ! দুরূদ প্রেরণ করো

عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي رُفِعَ عَلٰى رَاسِهِ تَاجُ الْمَحَاسِنِ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ল্লাযী- রুফি'আ 'আলা- রা'সিহী- তা-জুল্ মাহা-সিনি  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যাঁর মুবারক শিরের উপর উত্তোলন করা হয়েছে বিভিন্ন প্রকারের সৌন্দর্যের তাজকে, আর তা ওই

وَعَلَيْهِ اَنْتَصَبَ اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي خَلَقَ

ওয়া 'আলায়হিন্তাসাব । আল্লা-হুমা সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ল্লাযী- খালাক্বাল্লা-হুল  
গৌরবমণ্ডিত শিরের উপরই কায়ম হয়ে গেছে । হে আল্লাহ! দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর,

اَللّٰهُ الْخَلْقَ مِنْ لُبْسِ جَمَالِ نُوْرِهِ وَمِنْ مَلْبَسِ جَلَالِ ظُهُورِهِ

খাল্‌ক্বা মিন্ লাবসি জামা-লি নু-রিহী- ওয়া মিম্ মালবাসি জালা-লি যুহু-রিহ ।  
যাঁর সুন্দর জ্যোতির পোশাক থেকে আল্লাহ তা'আলা সৃষ্টি করেছেন সৃষ্টিকুল এবং তাঁর প্রকাশের মহত্বের পোশাক থেকে ও ।

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

আল্লা-হুমা সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ  
হে আল্লাহ! দুরূদ প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, আর

عَلٰى كَمَالِهِ فِي الْكَمَالَاتِ وَصَدَقْتِهِ فِي الصَّدَقَاتِ وَسِرِّهِ فِي

ওয়া 'আলা- কামা-লিহী- ফিল্ কামা-লা-তি ওয়া সদাক্বাতিহী- ফিস্ সদাক্বা-তি ওয়া সিররিহী- ফিল্  
তঁার পূর্ণতার উপর পূর্ণতাগুলোর মধ্যে, তঁার সাদক্বাহর উপর সাদক্বাহগুলোর মধ্যে, তঁার ভেদ ও রহস্যের উপর

اَلْاَسْرَارِ وَلُغْتِهِ فِي اللُّغَاتِ وَعِبَارَتِهِ فِي الْعِبَارَاتِ وَفِكْرِهِ فِي

আসরা-রি ওয়া লুগাতিহী- ফিল্ লুগা-তি ওয়া 'ইবা-রাতিহী- ফিল্ 'ইবা-রা-তি ওয়া ফিকরিহী- ফিল্  
ভেদ ও রহস্যগুলোর মধ্যে, তঁার ভাষা ও বচনের উপর ভাষা ও বচনগুলোর মধ্যে, তঁার চিন্তা-ভাবনার উপর

الْأَفْكَارِ وَدَرَجَاتِهِ فِي الدَّرَجَاتِ وَأُسْطُورَتِهِ فِي الْأَسَاطِيرِ وَ

আফকা-রি ওয়া দারাজাতিহী- ফিদ দারাজা-তি ওয়া উস্তু-রাতিহী- ফিল আসা-ত্বী-রি ওয়া  
চিত্তাগুলোর মধ্যে, তাঁর মর্যাদার উপর মর্যাদাগুলোর মধ্যে, তাঁর লিখিত শান ও কাহিনীর উপর কাহিনীগুলোর মধ্যে,

قِصَّتِهِ فِي الْقِصَصِ وَخَاصَّتِهِ فِي الْخَصَائِصِ وَإِحْسَانِهِ فِي

কিস্‌সাতিহী- ফিল ক্বাসাসি ওয়া খা-স্‌সাতিহী- ফিল খাসা-ইসি ওয়া ইহসা-নিহী ফিল  
তাঁর বর্ণিত কাহিনীর উপর কাহিনীগুলোর মধ্যে, তাঁর বৈশিষ্ট্যের উপর বৈশিষ্ট্যাতির মধ্যে, তাঁর ইহসান বা উপকারের উপর

الْمُحْسِنِينَ وَزُهْدِهِ فِي الزَّاهِدِينَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ

মুহসিনী-না ওয়া যুহদিহী- ফিয্যা-হিদ্দী-ন। আন্না-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
কল্যাণকারীদের মধ্যে এবং তাঁর দুনিয়ার প্রতি অনাসক্তির উপর দুনিয়ার প্রতি অনাসক্তদের মধ্যে। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ شَفَاعَتِهِ فِي

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- শাফা- 'আতিহী- ফিশ্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরদের উপর এবং তাঁর সুপারিশের উপর

الشُّفَعَاءِ وَمَحَبَّتِهِ فِي الْمُحِبِّينَ وَشُرَافَتِهِ فِي الشُّرَفَاءِ وَنَجَابَتِهِ

শুফা'আ-ই, ওয়া মাহাব্বাতিহী- ফিল মুহিব্বী-না ওয়া শারা-ফাতিহী- ফিশ্‌শুরাফা-ই ওয়া নাজা-বাতিহী-  
সুপারিশকারীদের মধ্যে, তাঁর ভালবাসার উপর প্রেমিকদের মধ্যে, তাঁর অভিজাত্যের উপর অভিজাতদের মধ্যে, তাঁর বংশীয় মর্যাদা ও উৎকৃষ্টতার উপর

فِي النَّجَبَاءِ وَهُدَايَتِهِ فِي الْهُدَاةِ وَهَجْرَتِهِ فِي الْمُهَاجِرِينَ

ফিন্‌ নুজাবা-ই ওয়া হিদা-য়াতিহী- ফিল হুদা-তি ওয়া হিজরাতিহী- ফিল মুহা-জিরী-না  
বংশীয় মর্যাদার মধ্যে, তাঁর হিদায়তের উপর হিদায়তকারীদের মধ্যে, তাঁর হিজরতের উপর হিজরতকারীদের মধ্যে,

وَرِيَاظَتِهِ فِي الْمُرْتَاضِينَ وَتَوْبَتِهِ فِي التَّائِبِينَ وَثَوْبِهِ فِي

ওয়া রিয়া-দ্বাতিহী- ফিল মুরতা-দ্বী-না ওয়া তাওবাতিহী- ফিত তা-ইবী-না ওয়া সাওবিহী- ফিল  
তাঁর সাধনার উপর সাধনাকারীদের মধ্যে, তাঁর তাওবার উপর তাওবাকারীদের মধ্যে, তাঁর কাপড় মুবারকের উপর,

الْأَثْوَابِ وَرَزْمَةِ ثِيَابِهِ فِي الرِّزْمَاتِ وَصَوَانِهِ اللَّهُمَّ صَلِّ

আসওয়া-বি, ওয়া রায়মাতি সিয়াবিহী- ফির্ রায়মা-তি ওয়া সুওয়া-নিহ্- । আল্লা-হুস্মা সল্লি কাপড়গুলোর মধ্যে, তাঁর কাপড় মুবারকের গাটরীর উপর গাটরীগুলোর মধ্যে এবং তাঁর কাপড় হিফযতকারী পাত্রে মধ্যে । হে আল্লাহ! নাযিল করো,

وَسَلِّمْ وَبَارِكْ وَعَظِّمْ وَكَرِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

ওয়া সাল্লিম ওয়া বা-রিক ওয়া 'আয্‌যিম ওয়া কাররিম্ 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সালাত, সালাম, বরকত, মহত্ব ও মর্যাদা আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর আর আমাদের আক্বা হযরত

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى لِبَاسِهِ فِي الْمَلَابِسِ وَخِيَاطَةِ مَلْبُوسِهِ فِي

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- লিবা-সিহী- ফিল্ মালা-বিসি ওয়া খিয়াত্বাতি মালবু-সিহী- ফিল্ মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর এবং তাঁর পোশাকের উপর পোশাকগুলোর মধ্যে, তাঁর পোশাক মুবারকের সেলাইর উপর

الْمَلْبُوسَاتِ وَحُلَّتِهِ فِي الْحُلَلِ وَوَزْرِ أُمَّتِهِ فِي الْأَوْزَارِ

মালবু-সা-তি ওয়া হুল্লাতিহী- ফিল্ হলালি ওয়া ভিয্‌রি উম্মাতিহী- ফিল্ আওয়া-রি পোশাকগুলোর মধ্যে, তাঁর বিশেষ পোশাক মুবারকের উপর বিশেষ পোশাকগুলোর মধ্যে, তাঁর উম্মতের বোঝার উপর এমনি বোঝাগুলোর মধ্যে,

وَعَصِيَانِ أُمَّتِهِ فِي الْعُصَاةِ وَسَمَلِهِ فِي الْأَسْمَالِ وَسُمُولِهِ فِي

ওয়া 'ইস্‌ইয়া-নি উম্মাতিহী- ফিল্ 'উসা-তি ওয়া সামালিহী- ফিল্ আসমা-লি ওয়া সুমু-লিহী- ফিস্ তাঁর উম্মতের নির্দেশ অমান্যজনিত পাপের উপর নির্দেশ অমান্যজনিত পাপগুলোর মধ্যে, তাঁর পুরানা কাপড় মুবারকের উপর কাপড়গুলোর মধ্যে, হযূরের ছিড়ে গেছে এমন কাপড় মুবারকের উপর

السَّمُوَالِ وَسَرَاوِيلِهِ فِي السَّرَاوِيلَاتِ وَتَقَائِهِ فِي الْأَتْقِيَاءِ

সামওয়া-লি ওয়া সারা-ভী-লিহী- ফিস্ সারা-ভী-লা-তি ওয়া তুকা-ইহি- ফিল্ আত্‌ক্বিয়া-ই । ছিড়ে গেছে এমন কাপড়গুলোর মধ্যে, হযূরের শালোয়ারের উপর শালোয়ারগুলোর মধ্যে এবং হযূরের তাকুওয়ার উপর মুত্তাক্বীদের মধ্যে ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

আল্লা-হুস্মা সল্লি 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া হে আল্লাহ দূরদণ্ড সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর এবং

عَلَى قَمِيصِهِ فِي الْقُمُصِ وَإِزَارِهِ فِي الْأُزْرِ وَمُرَقَّعِهِ فِي

‘আলা- ক্বামী-সিহী- ফিল্ কুমুসি ওয়া ইযা-রিহী- ফিল্ উয়ুরি ওয়া মুরাক্বু ক্বা‘ইহী- ফিল্ তাঁর জামা মুবারকের উপর জামাগুলোর মধ্যে, তাঁর পবিত্র লুঙ্গির উপর লুঙ্গিগুলোর মধ্যে, তাঁর তালি লাগানো পুরানা পোশাক মুবারকের উপর তালি লাগানো

الْمُرَقَّعَاتِ وَبِطَانَتِهِ فِي الْبَطَائِنِ وَظَهَارَتِهِ فِي الظَّهَائِرِ وَكُفَّتِهِ

মুরাক্বু ক্বা‘আ-তি ওয়া বিত্বা-নাতিহী- ফিল্ বাত্বা-ইনি ওয়া যিহা-রাতিহী- ফিয্ যাহা-ইরি ওয়া কুফফাতিহী- পোশাকগুলোর মধ্যে, তাঁর কাপড়ের আন্তরণের উপর আন্তরণগুলোর মধ্যে, তাঁর দু’ভাঁজের কাপড়ের উপর দু’ভাঁজের উপর, দু’ভাঁজ সম্পন্ন

فِي الْكُفَّاتِ وَجُبَّتِهِ فِي الْجُبَّاتِ وَقَبَائِهِ فِي الْأَقْبِيَةِ وَعَبَائِهِ فِي

ফিল্ কুফফা-তি ওয়া জুব্বাতিহী- ফিল্ জুব্বা-তি ওয়া ক্বাবা-ইহী- ফিল্ আক্ববিয়াতি ওয়া ‘আবা-ইহী- ফিল্ কাপড়গুলোর উপর কুফফাগুলোর মধ্যে, তাঁর পবিত্র কাপড়ের কিনারা ও পার্শ্বের উপর কিনারা ও পার্শ্বগুলোর মধ্যে, তাঁর জুব্বা মুবারকের উপর জুব্বাগুলোর মধ্যে, তাঁর ক্বাবা উপর ক্বাবাগুলোর

الْأَعْبِيَةِ وَزِرِّهِ فِي الْأَزْرَارِ وَكَمِّهِ فِي الْأَكْمَامِ وَذَيْلِهِ فِي

আ‘বিয়াতি ওয়া যিররিহী- ফিল্ আযরা-রি ওয়া কুম্মিহী- ফিল্ আকমা-মি ওয়া যায়লিহী- ফিল্ মধ্যে, তাঁর ‘আবার উপর ‘আবাগুলোর মধ্যে, হুযরের প্রতিটি বোতামের উপর বোতামগুলোর মধ্যে, তাঁর প্রতিটি আস্তীনের উপর আস্তীনগুলোর মধ্যে এবং হুযরের দামন (আঁচল) মুবারকের উপর

الْأَذْيَالِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

আযইয়া-ল । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি দামনগুলোর মধ্যে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى رُذْنِهِ فِي الْأَرْدَانِ وَجِرْبَانِهِ فِي الْجِرَابِ

সায়্যিদিনা মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা রুদনিহী- ফিল্ আরদা-নি, ওয়া জিরবা-নিহী- ফিল্ জিরা-বি, পবিত্র বংশধরের উপর, তাঁর আস্তীন মুবারকের উপর আস্তীনগুলোর মধ্যে, তাঁর খলে মুবারকের উপর খলে ও বুলিগুলোর মধ্যে,

وَعُرْوَتِهِ فِي الْعُرُواتِ وَجِيْبِهِ فِي الْجِيُوبِ وَدِخْرِيصِهِ فِي

ওয়া ‘উরওয়াতিহী- ফিল্ ‘উরওয়া-তি, ওয়া জায়বিহী- ফিল্ জুযু-বি, ওয়া দিখারী-সিহী- ফিল্ তাঁর রশির উপর রশিগুলোর মধ্যে, তাঁর পকেটের উপর পকেটগুলোর মধ্যে, তাঁর ‘দিখারীস’ (পোশাক বিশেষ)-এর উপর

الدَّخَارِيصِ وَرِدَائِهِ فِي الْأَرْدِيَةِ وَبُرْدِهِ فِي الْبُرُودِ وَطَيْلَسَانِهِ

দাখা-রী-সি, ওয়া রিদা-ইহী- ফিল্ আরদিয়াতি, ওয়া বুরদিহী- ফিল্ বুরু-দি, ওয়া ভায়লাসা-নিহী-  
তাঁর দিখারীসগুলোর মধ্যে, তাঁর পবিত্র গায়ে দেওয়ার চাদরের উপর চাদরগুলোর মধ্যে, তাঁর বরকতময় ইয়েমেনী চাদরের উপর, ইয়েমেনী চাদরগুলোর মধ্যে, তাঁর সবুজ চাদরের উপর

فِي الطَّيَالِسِ وَنِطَاقِهِ فِي النُّطْقِ وَمِرْطَهُ فِي الْمُرُوطِ اللَّهُمَّ

ফিত্তায়া-লিসি, ওয়া নিত্বা-ক্বিহী- ফিন্ নুত্বু ক্বি, ওয়া মির্ত্বিহী- ফিল্ মুরু-ত্ব। আল্লা-হুম্মা  
সবুজ চাদরগুলোর মধ্যে, তাঁর কোমরবন্দের উপর কোমরবন্দগুলোর মধ্যে এবং তাঁর কমল মুবারকের উপর কমলগুলোর মধ্যে। হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-  
সালাত ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, তাঁর

تَاجِهِ فِي التَّيْجَانِ وَعِمَامَتِهِ فِي الْعِمَائِمِ وَمِنْدِيلِهِ فِي الْمَنَادِيلِ

তা-জিহী- ফিত্তী-জা-নি ওয়া 'ইমা-মাতিহী- ফিল্ 'আমা-ইমি ওয়া মিনদী-লিহী- ফিল্ মানা-দী-লি  
বরকতময় তাজের উপর তাজগুলোর মধ্যে, তাঁর পাগড়ীর উপর পাগড়ীগুলোর মধ্যে, তাঁর রুমালের উপর রুমালগুলোর মধ্যে,

وَعَذَبَةِ عِمَامَتِهِ فِي الْعَذَبَاتِ وَكُورِ عِمَامَتِهِ وَحُلْسِهِ فِي

ওয়া 'আযাবাতি 'ইমা-মাতিহী- ফিল্ 'আযাবা-তি ওয়া কূ-রি 'ইমা-মাতিহী- ওয়া হিল্‌সিহী- ফিল্  
তাঁর পাগড়ীর নিম্নভাগস্থ শামলার উপর শামলাগুলোর মধ্যে, তাঁর দস্তার মুবারকের প্রতিটি প্যাঁচের উপর, তাঁর মাটির বিছানা ও চটের উপর

الْأَحْلَاسِ وَغَطَائِهِ فِي الْأَغْطِيَةِ وَعُصْمَتِهِ فِي الْعُصْمِ وَلِحَافِهِ

আহ্লা-সি ওয়া গিত্বা-ইহী- ফিল্ আগ্তিয়াতি ওয়া 'উস্মাতিহী- ফিল্ 'উসামি ওয়া লিহা-ফিহী-  
ওইসব বিছানার মধ্যে, তাঁর পর্দার উপর পর্দাগুলোর মধ্যে, তাঁর গলাবন্দের উপর গলাবন্দগুলোর মধ্যে, তাঁর লেপের উপর

فِي الدُّحْفِ وَقَطِيفَتِهِ فِي الْقَطَائِفِ وَدِرْعِهِ فِي الدَّرُوعِ وَنَعْلِهِ

ফিল্লুহ্‌ফি, ওয়া ক্বাত্বী-ফাতিহী- ফিল্ ক্বাত্বা-ইফি, ওয়া দির'ইহী- ফিদ্ দুৰু-ই, ওয়া না'লিহী-  
লেপগুলোর মধ্যে, তার মখমল চাদরের উপর এমনি চাদরগুলোর মধ্যে, তাঁর বর্মের উপর বর্মগুলোর মধ্যে, তাঁর জুতো মুবারকের উপর

فِي النَّعَالِ وَخَصْفِهِ فِي الْخَصَافِينَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى

ফিন্ নি'আ-লি, ওয়া খাস্ফিহী- ফিল্ খাস্সা-ফী-ন। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
জুতোগুলোর মধ্যে এবং তঁার জুতো মুবারকের তালি লাগানোর উপর তালি লাগায় এমন লোকদের মধ্যে। হে আল্লাহ! দুর্জদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ قِبَالِهِ وَشِرَاكِهِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- কিবা-লিহী- ওয়া শিরা-কিহী-  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মাদ মোস্তফার উপর, এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মাদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, তঁার জুতো মুবারকের অথবাগের ফিতার উপর ও পেছন ভাগের ফিতার উপর,

وَخُفِّهِ فِي الْخِفافِ وَسَرِيرِهِ فِي السَّرْرِ وَقَائِمَةٍ سَرِيرِهِ فِي

ওয়া খুফ্ফিহী- ফিল্ খিফা-ফি ওয়া সারী-রিহী- ফিস্ সুররি ওয়া ক্বা-ইমাতি সারী-রিহী- ফিল্  
তঁার মোজার উপর মোজাগুলোর মধ্যে, তঁার চৌকির (খাট) উপর চৌকিগুলোর মধ্যে, তঁার খাটের প্রতিটি পায়ার উপর

الْقَوَائِمِ وَرَسَنِ سَرِيرِهِ فِي الْأَرْسَانِ وَخَشَبِ سَرِيرِهِ فِي

ক্বাওয়াইমি ওয়া ইমি ওয়া রাসানি সারী-রিহী- ফিল্ আরসানি ওয়া খাশাবি সারী-রিহী- ফিল্  
সেটার পায়ারগুলোর মধ্যে, তঁার খাটের রশির উপর রশিগুলোর মধ্যে, তঁার খাটের প্রতিটি কাঠের উপর

الْأَخْشَابِ وَمِسْمَارِ سَرِيرِهِ فِي الْمَسَامِيرِ وَأَرِيكْتِهِ فِي

আখশা-বি, ওয়া মিসমা-রি সারী-রিহী- ফিল্ মাসা-মী-রি, ওয়া আরী-কাতিহী- ফিল্  
কাঠগুলোর মধ্যে ওই খাটের প্রতিটি পেরেকের উপর পেরেকগুলোর মধ্যে তঁার সৌন্দর্যমণ্ডিত কুরসীর উপর

الْأَرَائِكِ وَمَسْحِهِ فِي الْأَمْسَاحِ وَحَصِيرِهِ فِي الْحُصْرِ

আরা-ইকি, ওয়া মাস্হিহী- ফিল্ আমসা-হি, ওয়া হাসী-রিহী- ফিল্ হসুরি  
কুরসীগুলোর মধ্যে তঁার মাদুরের উপর মাদুরগুলোর মধ্যে তঁার চাটাইর উপর চাটাইগুলোর মধ্যে,

وَفَرَّاشِهِ فِي الْفُرْشِ وَأَدِيمِ فَرَّاشِهِ فِي الْفُرْشِ وَحَشْوِ فَرَّاشِهِ

ওয়া ফিরা-শিহী- ফিল্ ফুরশি ওয়া আদী-মি ফিরা-শিহী- ফিল্ ফুরশি ওয়া হাশ্ভি ফিরা-শিহী-  
তঁার বিছানার উপর বিছানাগুলোর মধ্যে, তঁার বিছানার চামড়ার উপর বিছানাগুলোর মধ্যে, তঁার বিছানার অতিরিক্ত অংশের উপর

فِي الْحُشَوَاتِ وَمَحْمِلِهِ وَشُعْدَفِهِ فِي الشَّغَادِفِ وَشَبْرِيَّهِ فِي

ফিল্ হুশওয়া-তি ওয়া মাহমিলিহি- ওয়া শুগ্দাফিহী- ফিশ্ শাগা-দিফি ওয়া শিব্রিয়্যি-হী- ফিশ্  
বিছানার অতিরিক্ত অংশগুলোর মধ্যে, তাঁর হাওদা ও গদির উপর গদিগুলোর মধ্যে, তাঁর বিছানা মুবারকের উপর

الشَّبْرِيَّاتِ وَنُمْرَقَتِهِ فِي النَّمَارِقِ وَزُرْبِيَّهِ فِي الزَّرْبِيِّ

শিব্রিয়্যা-তি ওয়া নুমরাক্বাতিহী- ফিন্ নামা-রিক্বি ওয়া যিরবিয়্যিহী- ফিয্যারা-বিয়্যি,  
বিছানাগুলোর মধ্যে, তাঁর বালিশের উপর বালিশগুলোর মধ্যে, তাঁর গৌরবয়ম মসনদের উপর মসনদগুলোর মধ্যে, তাঁর বিশামের স্থানের উপর বিশামের

وَوَسَادَتِهِ فِي الْوَسَائِدِ وَمَجْلِسِهِ فِي الْمَجَالِسِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ

ওয়া ভিসা-দাতিহী- ফিল্ ওসা-ইদি ওয়া মাজলিসিহী- ফিল মাজা-লিস্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
স্থানগুলোর মধ্যে এবং তাঁর মজলিস মুবারকের উপর মজলিসগুলোর মধ্যে । হে আল্লাহ! দুরূদ প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مَّغْرِبِ اَسْرَارِ الذَّاتِ وَمَشْرِقِ اَنْوَارِ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মাগ্‌রিবি আসরা-রিয্যা-তি ওয়া মাশ্‌রিক্বি আনুওয়া-রিস্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি (আল্লাহর) যাতে রহস্যাবলী (রূপী সূর্য)-এর অন্ত যাবার ও গোপন হবার স্থান এবং গুণাবলীর নূর রাশির উদয় ও প্রকাশস্থল ।

الصِّفَاتِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى اٰلِ

সিফা-ত । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مَّظْهَرِ التَّجَلِّيَّاتِ بِاَنْوَارِ السُّبْحَاتِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মায্‌হারিত্ তাজাল্লিয়্যা-তি বিআনুওয়া-রিস্ সুবুহা-ত । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
বংশধরের উপর, যিনি হলেন তাজাল্লীসমূহের প্রকাশস্থল (তাঁর) নফল ইবাদতসমূহের আলোকরশ্মির কারণে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ اَلْمُصَلِّي

ওয়াসাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি লমুসল্লী-  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব উত্তমরূপে প্রশংসাকারী

فِي جَمْعِ الْجَمْعِ بِأَحْمَدَ وَالْقَارِي بِفِرْقَانِ الْفِرْقِ بِمُحَمَّدٍ

ফী জাম 'ইল্ জাম'ই বিআহমাদা ওয়াল্ ক্বা-রী- বিফুরক্বা-নিল্ ফারক্বি বিমুহাম্মাদ ।  
'জম'উল জমা'র মর্বাদায়- 'আহমদ' হয়ে, এবং তিলাওয়াতকারী ফোরক্বান-ই হামীদের, যা পার্থক্যকারী মালিক ও মামলুক, আবিদ ও মা'বুদের মধ্যে, 'মুহাম্মদ' হয়ে ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

مُحَمَّدٍ الْقَائِمِ فِي الْمُلْكِ بِشُرْعِهِ وَجَلَالِهِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

মুহাম্মাদিল্লি লক্বা-ইমি ফিল্ মুলকি বিশার'ইহী- ওয়া জালা-লিহ্- । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
উপর, যিনি (আল্লাহ্র) রাজ্যে তাঁর শরীয়ত ও মহত্বকে প্রতিষ্ঠাকারী । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الرَّاحِمِ فِي

'আলা সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ররা-হিমি ফিল্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি দয়াপরবশ

الْمَلَكُوتِ بِرَحْمَتِهِ وَجَمَالِهِ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

মালাকু-তি বিরাহ্মাতিহী- ওয়া জামা-লিহ্- । আল্লা-হুম্মা সল্লি 'আলা- সায্যিদিনা মুহাম্মাদিওঁ  
উচ্চতম ও নিম্নতম জগতের- আপন দয়া ও সৌন্দর্য সহকারে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর,

وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ رُوحِ جُثْمَانَ الْأَسْرَارِ وَلَوْحِ صُورِ

ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা মুহাম্মাদিল্লি রুহ-হি জুস্মা-নিল্ আসরা-রি ওয়া লাওহি সুওয়ালিল  
এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি হলেন রহস্যাদির দেহগুলোর জন্য রুহ এবং জ্যোতিগুলোর আকৃতি প্রকাশের

الْأَنْوَارِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

আন'ওয়ার । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
জন্য ফলক । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র



سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ عَيْنِ غَيْبِكَ الْكَامِلَةِ وَ خَلِيفَتِكَ عَلَى

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ 'আয়নি গায়বিকাল্ কা-মিলাতি ওয়া খালী-ফাতিকা 'আলাল্ বংশধরের উপর, যেই মুনিব তোমার গায়বের জন্য পূর্ণাঙ্গ চক্ষু, তোমার নিঃশর্ত প্রতিনিধি (যাঁর প্রতিনিধিত্ব)

الْإِطْلَاقِ الشَّامِلَةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

ইত্বলা-ক্বি শশা-মিলাহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া সমগ্র সৃষ্টির জন্য ব্যাপক । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ

عَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ نُورِكَ وَسِرِّكَ الْأَبْهَى اللَّهُمَّ صَلِّ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা মুহাম্মাদিন্ নূ-রিকা ওয়া সিররিকাল্ আবহা- । আল্লা-হুম্মা সল্লি মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব-ই মুকাররাম তোমার নূর এবং তোমার সুন্দরতম রহস্য । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ حَبِيبِكَ

ওয়া সাল্লিম 'আ-লা সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ হাবী-বিকাল্ আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি তোমার 'হাবীব-ই

الْأَعْلَى وَصَفِيِّكَ الْأَزْكَى اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

আ'লা- ওয়া সাফিয়িকাল্ আযকা- । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- আ'লা' (উচ্চতম মর্যাদাশীল বন্ধু) এবং তোমার পবিত্রতম নির্বাচিত সত্তা । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ نَبِيِّكَ الْمَلِيحِ اللَّهُمَّ صَلِّ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ নাবিয়িকাল্ মালী-হ । আল্লা-হুম্মা সল্লি হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র আওলাদের উপর, যিনি তোমার সুন্দর ও চিত্তাকর্ষী নবী । হে আল্লাহ দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ رَحْمَتِكَ

ওয়া সাল্লিম 'আলা সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ রাহ্মাতিকাল্ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি তোমার পূর্ণাঙ্গ

الْمُفَاضِلَةِ الْوَاصِلَةِ مِنْكَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

মুফা-দ্বালাতিল্ ওয়া-সিলাতি মিন্কা । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা-  
গৌরবযোগ্য দয়া, যা প তোমার পক্ষ থেকে পাওয়া যায় । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা

مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ دَافِعِ الْبَلِيَّاتِ اللَّهُمَّ إِنِّي

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ দা-ফি 'ইল বালিইয়্যা-ত । আল্লা-হুম্মা ইন্নী-  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি বলা-মুসীবতগুলোকে দূরীভূতকারী । হে আল্লাহ! নিশ্চয়

أَحْتَجِزُبِكَ وَأَعُوذُ بِوَجْهِكَ الْكَرِيمِ وَسُلْطَانِكَ الْعَظِيمِ

আহতাজিযু বিকা ওয়া আ'উ-যু বিওয়াজ্হিকাল্ কারী-মি ওয়া সুল্ত্বা-নিকাল্ 'আযী-মি  
আমি তোমার হিফাযত ও আশ্রয় প্রার্থনা করছি তোমার নিকট, আর আশ্রয় চাচ্ছি তোমার দয়ালু সত্তার এবং তোমার মহান বাদশাহীর

مِنْ شَرِّ كُلِّ شَيْءٍ خَلَقْتَ وَأَحْتَرِسُ بِكَ مِنْهُمْ وَأَعُوذُ بِاللَّهِ

মিন শার্রি কুল্লি শায়ইন্ খালাক্বতা ওয়া আহতারিসু বিকা মিনহুম্ ওয়া আ'উযু বিল্লা-হিল্  
ওই প্রতিটি বস্তুর অনিষ্ট থেকে, যা তুমি সৃষ্টি করেছো । আর আমি তোমার তত্ত্বাবধান চাচ্ছি তাদের অনিষ্ট থেকে, আমি আশ্রয় প্রার্থনা করছি মহান আল্লাহর

الْعَظِيمِ مِنَ الْغَرَقِ وَالْحَرَقِ وَالسَّرْقِ وَالْقَتْلِ وَالْهَدْمِ

'আযী-মি মিনাল্ গার্ক্বি ওয়াল্ হারক্বি ওয়াস্ সারক্বি ওয়াল্ ক্বাত্‌লি ওয়াল্ হাদ্‌মি  
ডুবে যাওয়া ও জ্বলে যাওয়া থেকে, চুরি থেকে, কতল থেকে, চাপা পড়ে মৃত্যু মুখে পতিত হওয়া থেকে,

وَالْخَسْفِ وَالزَّلَازِلِ وَالرَّمَالِ وَالصَّيْحَةِ وَالْفِتَنِ وَالصَّوَاعِقِ

ওয়াল্ খাস্‌ফি ওয়ায্‌যালা-যিলি ওয়ার্ রিমা-লি ওয়াস্‌সায়হাতি ওয়াল্ ফিতানি ওয়াস্‌সাওয়া- 'ইক্বি  
মাটির নিচে ধ্বসে যাওয়া থেকে, ভূমিকম্পন থেকে, বালির (টিলার) নিচে চাপা পড়া থেকে, মহা-বিকট শব্দ -এর শাস্তি থেকে, ফিৎনাসমূহ থেকে, বিদ্যুতের বজ্রপাত থেকে,

وَالْجُنُونِ وَالْجُدَامِ وَالْبَرَصِ وَأَكْلِ السَّبْعِ وَمِيتَةِ السُّوءِ

ওয়াল্ জুনু-নি ওয়াল্ জুযা-মি ওয়াল্ বারাসি ওয়া আকলিস্ সাবু'ই ওয়া মী-তাতিস্ সু-ই  
উম্মাদনা, কুষ্ঠ বা সাদা দাগবিশিষ্ট রোগ থেকে, হিংস্র পশুগুলোর গ্রাস হওয়া থেকে, মন্দভাবে মৃত্যুবরণ করা থেকে,

وَجَمِيعِ أَنْوَاعِ الْبَلَايَا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ ۝

ওয়া জামী-ই আনওয়া-ইন্ বাল্লা-ইয়া- ফিদ দুইয়া- ওয়াল্ আ-খিরাতি ইয়া- আরহামার রা-হিমী-ন ।  
সবধরনের বালা-মুসীবৎ থেকে-দুনিয়া ও আখিরাতে, ওহে সর্বাপেক্ষা দয়াবান!

يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ بِكَ تَحَصَّنْتُ فَارْحَمْنِي بِحِمَايَةِ كِفَايَةِ وَقَايَةِ

ইয়া- হায়্যু ইয়া- ক্বায়্যু-মু বিকা তাহাস্‌সানতু ফারহামনী- বিহিমা-য়াতি কিফা-য়াতি ভিক্বা-য়াফতি  
হে চিরঞ্জীবী । হে ওই মহান সত্তা, যিনি নিজে চিরঞ্জীব এবং অপরকেও কায়ম রাখেন । আমি তোমারই হিফায়ত ও নিরাপত্তা প্রার্থনা করছি । সুতরাং দয়া করো আমার উপর তোমার হিফায়ত -

حَقِيقَةَ بُرْهَانَ حِرْزِ بُرْهَانَ بِسْمِ اللَّهِ وَأَدْخَلْنِي يَا أَوْلَىٰ يَا آخِرُ

হাক্বী-ক্বাতি বুরহা-নি হিরযি বুরহা-নি বিস্মিল্লা-হি ওয়া আদখিলনী- ইয়া- আউয়ালু ইয়া- আ-খিরু  
যথেষ্ট দান এবং সংরক্ষণ ও বাটানোর ব্যবস্থাপনা, হাক্বীকতের অকাট্য প্রমাণ, হিফায়ত ও নিরাপত্তা এবং বিস্মিল্লাহ্‌র অকাট্য প্রমাণের বদৌলতে । আর প্রবেশ করাও আমাকে - হে সর্বপ্রথম, হে

بِمَكْنُونٍ غَيْبٍ سِرِّ دَائِرَةِ كُنْزِ مَا شَاءَ اللَّهُ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

বিমাকনু-নি গায়বি সিরুরি দা-ইরাতি কানযি মা- শা-আল্লা-হ্, লা-ক্বুওয়াতা ইল্লা- বিল্লা-হিল্  
সর্বশেষ- অদৃশ্যের গোপন ভাগের ও গোপন রহস্যের মধ্যে, এ নিরাপত্তা-ভাগের বৃত্ত থেকে, যা আল্লাহ্‌ চেয়েছেন (তাই হয়েছে) । নেই কোন ক্ষমতা, নেই কোন শক্তি, কিন্তু মহান আলীশান

الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ ۝ وَأَسْبَلُ عَلَىٰ يَا حَلِيمٍ يَا سِتَّارُ كَنْفَ

'আলিয়্যিল্ 'আযী-ম । ওয়া আস্বিল্ 'আলাইয়্যা ইয়া- হালী-মু ইয়া- সাত্তা-রু কানাফা  
আল্লাহর সামর্থ্য দানক্রমে । হে সহনশীল, হে দোষ গোপনকারী! আমার উপর ঝুলিয়ে দাও

سَتْرٍ حِجَابٍ صِيَانَةٍ نَجَاةٍ ۝ وَاعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ ۝ وَابْنِ يَا

সাতরি হিজাব-বি সেয়া-নাতি নাজা-তি ۝ ওয়া'তাসিমু- বিহাবলিল্লা-হি ۝\* ওয়াবনি ইয়া-  
ওই অন্তরাল ও হিজাবের কিনারা ও পার্শ্বদেশ, যা আল্লাহর এ মহান বাণীর সংরক্ষণ ও নাজাতেই ۝ আর আঁকড়ে ধরো তোমরা সবাই মিলে আল্লাহ্‌ তা'আলার রজ্জুকে ۝ এবং নির্মাণ করো আমার

مُحِيطٌ يَا قَادِرٌ عَلَىٰ سُورِ أَمَانَ إِحَاطَةِ مَجْدِكَ وَسُرَادِقِ عِزِّ

মুহী-তু ইয়া- ক্বা-দিরু 'আলাইয়্যা সু-রা আমা-নি ইহা-ত্বতি মাজদিকা ওয়া সুরা-দিক্বা 'ইযযি  
উপর - হে সবকিছু পরিবেষ্টনকারী, হে সর্বশক্তিমান! তোমার মহত্বের পরিবেষ্টনের নিরাপত্তা-প্রাচীর এবং তোমার সম্মান ও মহত্বের তাঁবু নির্মাণ করো

عَظَمَتِكَ ذَلِكَ خَيْرٌ ذَلِكَ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ وَعُدْنِي يَا رَقِيبُ

‘আযমাতিকা যা-লিকা খায়রন্ যা-লিকা মিন্ আ-য়া-তিল্লা-হি, ওয়া ‘উযনী- ইয়া- রাক্বী-বু সেটাই সর্বাপেক্ষা উত্তম। সেটাই আল্লাহ তা‘আলার নিদর্শনগুলো থেকে। আর আমাকে আশ্রয় দাও হে তত্ত্বাবধানকারী,

يَا مُجِيبُ وَاحْرِسْنِي فِي نَفْسِي وَدِينِي وَأَهْلِي وَمَالِي وَوَلَدِي

ইয়া- মুজ্বী-বু ওয়াহরিসনী- ফী- নার্সী- ওয়া দী-নী- ওয়া আহলী- ওয়া মা-লী- ওয়া ওয়ালাদী- হে দো‘আ সমূহ কবুলকারী! আর আমাকে তোমার তত্ত্বাবধানে স্থান দাও - আমার প্রাণ, আমার ধীন, আমার পরিবার-পরিজন, ধন-সম্পদ, সন্তান সম্বতিতে

وَدَارِي بِكَلَاثَةِ إِعَاذَةِ إِغَاثَةٍ ﴿ۙ﴾ وَلَيْسَ بِضَارِّهِمْ شَيْئًا إِلَّا بِإِذْنِ

ওয়া দা-রী- বিকাল-আতি ই‘আ-যাতি ইগা-সাতি ﴿ওয়া লায়সা বিদ্বায়-ররিহিম্ শায়আন্ ইল্লা- বিইযনিলা-হ্﴾\* এবং আমার ঘর-বাড়ীর মধ্যে এমন তত্ত্বাবধান, আশ্রয় দান ও সাহায্য দ্বারা, যা (তোমার এ বাণীতে রয়েছে) তা তাদের এক অণুপরিমাণ ক্ষতিও করবে না,

اللَّهِ ﴿ۙ﴾ وَقِنِي يَا نَافِعُ يَا دَافِعُ بِأَسْمَائِكَ وَآيَاتِكَ

ওয়া ক্বিনী- ইয়া- মা-নি‘উ ইয়া- না-ফি‘উ ইয়া দা-ফি‘উ বিআস্মা-ইকা ওয়া আ-য়া-তিকা কিন্ত আল্লাহর অনুমতিক্রমে আমাকে বাঁচাও হে বাধাদানকারী (ক্ষতিকে), হে উপকারদাতা, হে দুরীভূতকারী (মুসীবতগুলোকে) তোমার নামসমূহ, নিদর্শনসমূহ ও

وَكَلِمَاتِكَ مِنْ شَرِّ الشَّيْطَانِ وَالسُّلْطَانِ فَأَيُّ ظَالِمٍ أَوْ جَبَّارٍ

ওয়া কালিমা-তিকা মিন্ শাররিশ্ শায়ত্বা-নি ওয়াস্ সুলত্বা-নি ফাআইযু যা-লিমিন্ আও জাববা-রিন্ সমস্ত বাণী দ্বারা শয়তান ও সমসাময়িক শাসকের অনিষ্ট থেকে। সুতরাং যেই যালিম, যবরদস্তিকারী,

بَغَى عَلَيَّ أَخَذَتْهُ غَاشِيَةٌ مِّنْ عَذَابِ اللَّهِ وَنَجِّنِي يَا مُدَلُّ يَا

বাগা- ‘আলাইয়া আখাযাত্ছ গা-শিইয়াত্বুম্ মিন্ ‘আযা-বিল্লা-হ্। ওয়া নাজ্জিনী- ইয়া- মুযিল্লু ইয়া- অবায আমার উপর বিদ্রোহ ও সীমালংঘনের সাথে কাজ করে, তাকে আপন আওতায় নিয়ে নিক এক মহা পাকড়াওকারী (টেউ), আল্লাহর শাস্তির। আর আমাকে মুক্তি দাও হে অপমানদাতা,

مُنْتَقِمٌ مِنْ عَبِيدِكَ الظَّالِمَةِ الظَّالِمِينَ الْبَاغِينَ عَلَيَّ وَأَعْوَانِهِمْ

মুনতাক্বিমু মিন্ ‘আবী-দিকায়্ যালামাতিয্ যা-লিমী-নাল্ বা-গী-না ‘আলাইয়া ওয়া আ‘ওয়া-নিহিম্ হে প্রতিশোধ গ্রহণকারী -তোমার যালিম বান্দাদের থেকে, যারা আমার উপর যুলম ও সীমালংঘনকারী এবং তাদের সহায়তাকারীদের থেকেও বাঁচাও

فَإِنْ هَمَّ بِي أَحَدٌ مِنْهُمْ أَلَلَّهُمْ يَارَبِّ أَعِيذُ حَامِلَ هَذَا الْكِتَابِ

ফাইন্ হাম্মা বী- আহাদুম্ মিন্‌হুম্ । আল্লা-হুম্মা ইয়া- রাবিব উ'ঈ-যু হা-মিলা হা-যাল্ কিতা-বি  
যদি তাদের থেকে কেউই আমার প্রতি যুল্ম করার ইচ্ছা করে । হে আল্লাহ্! হে আমার রব! আমি আশ্রয়ে দিচ্ছি এ কিতাবের ধারক-বাহককে,

وَصَاحِبَهُ وَقَارِئَهُ وَكَاتِبَهُ بِالْأَمِّ الْمَكْتُوبِ عَلَى سُرَادِقَاتِ

ওয়া সা-হিবাহু- ওয়া ক্বা-রিআহু- ওয়া কা-তিবাহু- বিল্ উম্মিল্ মাকতূ-বি 'আলা- সুরা-দিব্বা-তিল্  
সেটাকে যে সাথে রাখে তাকে, সেটার পাঠককেও, লিপিবদ্ধকারীকে ওই মূল কিতাবে রয়েছে, যা আরশ-ই 'আযিমের, তাঁবুগুলোর উপর ।

الْعَرْشِ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْغَالِبُ الَّذِي لَا يَغْلِبُهُ شَيْءٌ وَلَا

'আরশি আন্বাহু- লা-ইলা-হা ইল্লাল্লা-হুল্ গা-লিবুল্লাযী- লা- ইয়াগ্‌লিবুহু- শায়উ' ওয়া লা-  
নিশ্চয় তা এ যে, নেই কোন সত্য উপাস্য আল্লাহ্ ব্যতীত, যিনি সবার উপর বিজয়ী, তাঁর উপর বিজয়ী হতে পারেনা কোন কিছু, না

يَنْجُو مِنْهُ هَارِبٌ وَأَعِيذُهُمْ بِالْحَيِّ الَّذِي لَا يَمُوتُ وَبِالْقِيَوْمِ

ইয়ান্‌জু- মিনহু হা-রিবু' ওয়া উ'ঈ-যুহুম্ বিল্ হায়্যিল্ লাযী- লা- ইয়ামূ-তু ওয়া বিল্ ক্বাইয়ূ-মি  
পালিয়ে বাঁচতে পারে তার নিকট থেকে কোন পালয়নকারী । আর আমি ওই সবকে আশ্রয় দিচ্ছি ওই চিরজীবী ও চিরস্থায়ী সত্তার, যার নিকট কখনো মৃত্যু আসবে না, ওই মহান সত্তার আশ্রয় দিচ্ছি,

الَّذِي لَا يَنَامُ وَبِالْكُرْسِيِّ الَّذِي لَا يَزُولُ وَبِالْعَرْشِ الَّذِي لَا

ল্লাযী- লা- ইয়ানা-মু ওয়া বিল্ কুরসিয়িল্ লাযী- লা- ইয়াযু-লু ওয়া বিল্ 'আরশিল্লাযী- লা-  
যিনি নিজেও চিরঞ্জীব এবং অপরকেও কায়ম রাখেন, যিনি ঘুমান না । আর ওই কুরসীর আশ্রয় দিচ্ছি, যাকে ধ্বংস কখনো স্পর্শ করবে না, আর ওই আরশের আশ্রয় দিচ্ছি,

يَنَامُ وَأَعِيذُهُمْ بِالْأَسْمَاءِ الْمَكْتُوبَةِ فِي اللُّوحِ الْمَحْفُوظِ

ইয়ানা-মু ওয়া উ'ঈ-যুহুম্ বিল্ আস্মা-ইল্ মাকতূ-বাতি ফিল্ লাওহিল্ মাহফূ-যি,  
যার মালিক ঘুমান না । আর আমি তাদেরকে আশ্রয় দিচ্ছি ওই সব নামের, যেগুলো 'লওহ-ই মাহফূয'-এ লিপিবদ্ধ রয়েছে

وَأَعِيذُهُمْ بِتِسْعِ الْآيَاتِ الَّتِي نَزَلَتْ عَلَى مُوسَى بِطُورِ سَيْنَاءَ

ওয়া উ'ঈ-যুহুম্ বিতিস্ 'ইল আ-য়া-তিল্লাতী- নাযালাত্ 'আলা- মূ-সা- বিতু-রি সাযনা-আ,  
আমি তাদেরকে আশ্রয়ে দিচ্ছি ওই নয়টি নিদর্শনের, যেগুলো অবতীর্ণ হয়েছে মুসা কলীম উল্লাহ্ আলায়হিস সালাম-এর উপর তুর-ই সাযনায়,

وَأَعْيَدُهُمْ مِّنْ كُلِّ عَيْنٍ نَّاظِرَةٍ وَوَأُذُنٍ سَامِعَةٍ وَوَأَلْسِنَةٍ نَّاظِقَةٍ

ওয়া উ'ঈ-যুহ্ম মিন্ কুল্লি 'আয়নিন্ না-যিরাতিওঁ ওয়া উয়নিন্ সা-মি'আতিওঁ ওয়া আল্ সিনাতিন্ না-ত্বিক্বাতিওঁ  
আশ্রয়ে দিচ্ছি তাদেরকে প্রতিটি দর্শনকারী চোখ, শ্রবণকারী কান এবং বাকশক্তিসম্পন্ন রসনা থেকে

وَأَقْدَامٍ مَّاشِيَةٍ وَوَقُلُوبٍ وَوَأَعْيَةٍ وَوَأَنْفُسٍ كَافِرَةٍ وَوَيَمِينٍ لَّا زِمَةٍ

ওয়া আক্বদা-মিম্ মা-শিয়াতিওঁ ওয়া কুলু-বিওঁ ওয়া-ইয়াতিওঁ ওয়া আনফুসিন্ কা-ফিরাতিওঁ ওয়া ইয়ামী-নিন্ লা-যিমাতিন্  
আর চলাচলকারী পাগুলো, সংরক্ষণকারী হৃদয়গুলো এবং কাফির প্রবৃত্তিগুলো থেকে, অপরিহার্য শপথ থেকে -

ظَاهِرَةٍ أَوْ بَاطِنَةٍ وَوَأَعْيَدُهُمْ مِّمَّنْ يَّعْمَلُ الْخَطَايَا وَيَهُمُّ بِهَآمِنٍ

যা-হিরাতিন্ আও বা-ত্বিনাতিওঁ ওয়া উ'ঈ-যুহ্ম মিম্মাই ইয়া'মালুল্ খাত্বা-য়া- ওয়া ইয়াহুম্মু বিহা- মিন্  
প্রকাশ্য হোক কিংবা অপ্রকাশ্য। আর আশ্রয়ে দিচ্ছি তাদের সবাইকে ওই সব লোক থেকে যারা মন্দকর্মগুলোতে লিপ্ত হয় এবং সেগুলোর ইচ্ছা করে-

ذَكَرٍ وَأُنْثَى وَوَأَعْيَدُهُمْ مِّنْ شَرِّ كُلِّ عَقْدِهِمْ وَمَكْرِهِمْ

যাকারিওঁ ওয়া উনসা-, ওয়া উ'ঈ-যুহ্ম মিন্ শাররি কুল্লি 'আক্বদিহিম ওয়া মাকরিহিম  
পুরুষ হোক কিংবা নারী, আর আশ্রয়ে দিচ্ছি (তাদের শত্রুদের) মন্ত্রগুলোর গ্রন্থি, তাদের ধোঁকা,

وَسَلَاحِهِمْ وَوَبَرِيْقٍ أَعْيُنِهِمْ وَوَحَرِّ أَجْسَادِهِمْ وَوَمِنْ شَرِّ الْجِنَّ

ওয়া সালা-হিহিম্ ওয়া বারী-ক্বি আ'ইয়ুনিহিম্ ওয়া হাররি আজসা-দিহিম্ ওয়া মিন্ শাররিন্ জিন্নি  
তাদের হাতিয়ারগুলো, তাদের চোখগুলোর চমক ও তাদের দেহগুলোর উত্তাপের অনিষ্ট থেকে এবং জিন্

وَالشَّيَاطِينِ وَوَالْتَّوَابِعِ وَوَالسَّحَرَةِ وَوَمِنْ شَرِّ مَنْ تَكُونُ فِي

ওয়াশ্ শায়্যা-ত্বী-নি ওয়াত্ তাওয়া-বি'ই ওয়াস্ সাহারাতি ওয়া মিন্ শাররি মান তাকু-নু ফিল্  
ও শয়তানদের অনিষ্ট থেকে আর (বশীভূতকারীদের) বশীভূত জিনদের থেকে, যাদুকরদের অনিষ্ট থেকে এবং ওই প্রতিটি বস্তুর অনিষ্ট থেকে, যা থাকে

الْجِبَالِ وَوَالْحِيَاضِ وَوَالْخَرَابِ وَوَالْعِمْرَانِ وَوَمِنْ شَرِّ مَنْ يَّكُونُ

জিবা-লি ওয়াল্ হিয়া-দ্বি ওয়াল্ খারা-বি ওয়াল্ 'ইমরা-নি ওয়া মিন্ শাররি মাই ইয়াকু-নু  
পর্বতমালায়, হাউজ ও পুকুরগুলোতে অথবা থাকে অনাবাদী ও আবাদ এলাকাগুলোতে এবং ওই প্রতিটি বস্তুর অনিষ্ট থেকে, যা থাকে

فِي الْبَحَارِ وَالْبَرَارِي وَالْمَفَاوِزِ وَالْبُلْدَانِ وَمِنْ شَرِّ سَاكِنِ

ফিল্ বিহা-রি ওয়াল্ বারা-রী- ওয়াল্ মাফা-ভিযি ওয়াল্ বুল্দা-নি ওয়া মিন্ শাররি সা-কিনিন্  
সমুদ্রগুলো ও স্থলভাগগুলোতে, জঙ্গলগুলো, মরুভূমি ও শহরগুলোতে, আর খ্রিস্টানদের কবরস্থানগুলোতে অবস্থানকারীর

النَّوَاوِيسِ وَمِنْ شَرِّ سَاكِنِ الطُّيُورِ وَسَاكِنِ الْقُبُورِ وَسَاكِنِ

নাওয়া-ভী-সি ওয়া মিন্ শাররি সা-কিনিন্ তুইয়ু-রি ওয়া সা-কিনিন্ কুবু-রি ওয়া সা-কিনিন্  
অনিষ্ট থেকে এবং পাখীগুলোর ভিতর অবস্থানকারীদের অনিষ্ট থেকে, কবরগুলোতে অবস্থানকারী ও রাস্তাগুলোতে অবস্থানকারীদের

الطَّرِيقِ وَأَعِيذُهُمْ مِّنْ شَرِّ كُلِّ غَوْلٍ وَغَوْلَةٍ وَسَاحِرٍ وَ

তুরক্বি; ওয়া উ'ঈ-যুহ্ম মিন শাররি কুল্লি গু-লিওঁ ওয়া গু-লাতিওঁ ওয়া সা-হিরিওঁ ওয়া  
অনিষ্ট থেকে। আমি তাদেরকে আশ্রয়ে দিচ্ছি (আল্লাহ্ তা'আলার), প্রতিটি শোরগোল ও চিৎকারকারী পুরুষ কিংবা নারীর অনিষ্ট থেকে, যাদুকার পুরুষ ও

سَاحِرَةٍ وَمِنْ شَرِّ الطَّيَّارَاتِ وَأَعِيذُهُمْ بِأَهْيَا شَرَاهِيَا لَكَ

সা-হিরাতিওঁ ওয়া মিন্ শাররি তুইয়্যা-রা-তি, ওয়া উ'ঈ-যুহ্ম বিআহিয়্যান্ শারা-হিইয়্যা লাকাল্  
যাদুকার নারীর অনিষ্ট থেকে এবং উড়ন্ত জিন্দের অনিষ্ট থেকে। আমি তাদেরকে আশ্রয়ে দিচ্ছি- 'আহিয়া' ও 'শারাহিয়া' (চিরজীবী ও চিরজীবী) এবং তোমারই

الْحَمْدُ وَالْيَكِ الْمَشْتَكِي وَأَنْتَ الْمُسْتَعَانُ وَأَنْتَ عَلَيَّ كُلِّ

হামদু ওয়া ইলায়কাল্ মুশ্তাকা- ওয়া আন্তা ল্ মুসতা'আ-নু ওয়া আন্তা 'আলা- কুল্লি  
জন্য সমস্ত প্রশংসা, তোমারই দরবারে ফরিয়াদ (যুগের সব দুর্ঘটনা সম্পর্কে), তোমারই নিকট সাহায্য ও সামর্থ্য চাওয়া হয় (প্রত্যেকের জন্য), আর তুমিই

شَيْءٍ قَدِيرٌ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ

শায়ইন্ ক্বাদী-র। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
শক্তিমান প্রত্যেক কিছুর উপর (যা তুমি চাও)। হে আল্লাহ! দুর্গদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তাফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَأَسِطَةِ أَهْلِ الْحَبِّ وَقِبْلَةِ أَهْلِ الْقُرْبِ اللَّهُمَّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া-সিত্বাতি আহ্লিল হাব্বি ওয়া ক্বিবলাতি আহ্লিল ক্বোর্ব। আল্লা-হুম্মা  
মোস্তাফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি মাধ্যম (তোমার সাথে মিলনের জন্য) প্রেমিকদের এবং ক্বেলা ও মনোনিবেশের কেন্দ্রস্থল নৈকট্যলোকদের। হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ لَوْحٌ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ লাওহি  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

أَسْرَارِ الْقِيَوْمِيَّةِ وَرُوحِ الْمَشَاهِدَةِ الْمَلَكُوتِيَّةِ اللَّهُمَّ صَلِّ

আসরা-রিল্ ক্বাইয়্যু-মিয়্যাতি ওয়া রু-হিল্ মুশা-হাদাতিল্ মালাকু-তিয়্যাহ। আন্না-হুম্মা সল্লি  
আল্লাহর গুণবাচক নাম 'ক্বাইয়্যুম'-এর রহস্যাবলীর ফলক (নকশা ও লিপি) এবং মালাকূত (রুহজগত)-এর দর্শনের জন্য রহ (দর্শনকারীদের জন্য)। হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ تَرْجُمَانٍ

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ তারজুমান-নিল্  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি 'অনাদি' ও 'অনন্ত' সত্তার

الْأَزَلِ وَالْأَبَدِ هُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ

আযালি ওয়াল আবাদ। আন্না-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-  
'তারজুমান' (ব্যক্তকারী)। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ

آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ لِّسَانِ الْغَيْبِ الَّذِي لَا يُحِيطُ بِهِ أَحَدٌ اللَّهُمَّ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল লিসা-নিল্ গায়বিল্ লায়ী- লা- ইয়ুহী-তু বিহী- আহাদ। আন্না-হুম্মা  
মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি ওই গায়বের ভাষা (রসনা), যাকে কেউ আয়ত্ত্ব করতে পারে না। হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যে

صُورَةَ الْحَقِيقَةِ الْفَرْدَانِيَّةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا

সূ-রাতিল্ হাক্বী-ক্বাতিল্ ফারদা-নিয়্যাহ। আন্না-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা-  
মাহবুব হলেন সশরীর আকৃতি ও প্রকাশস্থল-এককত্ব ও একাকীত্বের হাক্বীক্বতের। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা



مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الصُّورَةَ الْمُزَيَّنَةَ بِأَنْوَارِ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্ল সসু-রাতিল্ মুযাইয়ানাতি বিআনুওয়া-রির্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আকা এমন আকৃতি ('র মালিক), যা পরম

الرَّحْمَانِيَّةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ

রাহ্মা-নিয়্যাহ । আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
দয়ালুর জ্যোতিরিশি দ্বারা সুসজ্জিত । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ إِنْسَانَ اللَّهِ الْمُخْتَصَّ بِالْعِبَادَةِ عَنْهُ اللَّهُمَّ صَلِّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ইনসা-নিব্বা-হিল্ মুখতাস্‌সি বিল্ 'ইবা-দাতি 'আনহু । আল্লা-হুস্মা সল্লি  
মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি আল্লাহ তা'আলার এমন ইনসান, যাঁকে আল্লাহ তা'আলার ইবাদতের জন্য খাস করে দেওয়া হয়েছে তাঁরই পক্ষ থেকে । হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ سِرِّ

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ সির্রিল  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি হলেন গোপন

الْقَابِلِيَّةِ الْإِلَهِيَّةِ الْإِمْكَانِيَّةِ الْمُتَلَقِّيَةِ مِنْهُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

ক্বা-বিলিয়্যাতিল্ ইলা-হিয়্যাতিল্ ইমকা-নিয়্যাতিল্ মুতালাক্বক্বিয়াতি মিনহু । আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
রহস্য ওই খোদাশ্রুত যোগ্যতার, (যা সৃষ্টিকুলের) সম্ভাব্যতার সীমানার মধ্যে রয়েছে, যা অর্জিত হয় আল্লাহ তা'আলার নিকট থেকে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الْبَاطِنِ وَالظَّاهِرِ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্ল ল্বা-ত্বিনি ওয়ায্বা-হিরি  
আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি হলেন অপ্রকাশ্য (আপন হাকীকত অনুসারে) এবং প্রকাশ্য (আপন

بِتَفْعِيلِ التَّكْمِيلِ الذَّاتِي فِي مَرَاتِبِ قُرْبِهِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

বিতাফ্-ঈ-লিত্ তাকমী-লিয্বা-তিয়্যি ফী- মারাব-তিবি ক্বুরবিহু । আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
সুন্দর দৈহিক আকৃতি ও রিসালাতের অকাটা প্রমাণাদি অনুসারে) তাঁর সত্তার ওই পরিপূর্ণতার প্রভাবের কারণে, (যা আল্লাহ তা'আলা দান করেছেন) তার নৈকট্যের মর্যাদাদিতে । হে আল্লাহ! দুরূদ

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ غَايَةَ طَرْفٍ

‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ গা-য়াতি ত্বারফিদ  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মহান

الدُّورَةَ النَّبَوِيَّةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

দাওরাতিন্ নাবাভিয়্যাহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা-  
রসূল নুবুয়তের যুগের সর্বশেষ উদ্দেশ্য । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত

آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الْمُتَّصِلِ بِالْأَوَّلِ نَظْرًا وَامْدَادًا اللَّهُمَّ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ লমুত্তাসিলি বিল্ আওয়ালি নাযারাত্ত ওয়া ইমদাদা- । আল্লা-হুম্মা  
মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি প্রকৃত প্রথম ও অনাদি সত্তার সাথে মিলিত, কৃপাদৃষ্টি ও সাহায্যের দিক দিয়ে । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

بِدَايَةِ نُقْطَةِ الْإِنْفَعَالِ الْوَجُودِيِّ إِرْشَادًا وَاسْعَادًا اللَّهُمَّ صَلِّ

বিদা-য়াতি নুক্বত্বাতিল্ ইনফি‘আ-লিল্ ওজু-দিয়্যি ইরশা-দাত্ত ওয়া ইস্‘আ-দা- । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
সর্বপ্রথম সৃষ্টি, অর্থাৎ সৃষ্টি সত্তার প্রারম্ভিক কেন্দ্র বিন্দু ও আল্লাহর মহান সৃষ্টিকর্মের প্রভাবধন্য হবার প্রথম ফল- পথপ্রদর্শক ও সৌভাগ্য প্রদান অনুসারে । হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ أَمِينَ اللَّهُ

ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ আমী-নিব্বা-হি  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আকা

عَلَى سِرِّ الْأُلُوْهِيَّةِ الْمُطْلَسَمِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

‘আলা- সির্‌রিল উলু-হিয়্যাতিল্ মুত্বালসাম । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা-  
হলেন আমানতদার উলুহিয়্যাতেের ওই গোপন রহস্যের, যা পর্যন্ত মাখলুক পৌছতে পারে না । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা

مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۖ الَّذِي حَفِيزُهُ عَلَيَّ غَيْبٍ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- হাফী-যুহু- 'আলা- গায়বিল্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি হলেন,

لَأَهْوَيْتِيهِ الْمُكْتَمِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

লা-হু-তিইয়্যাতিল্ মুকাত্তাম । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
ওই লাহুতী ও রহস্যাবলীর সংরক্ষণকারী গায়ব থেকে উত্তমরূপে গোপন রাখা হয়েছে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর

عَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۖ الَّذِي لَا تَدْرِكُ الْعُقُولُ الْكَامِلَةَ مِنْهُ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- লা- তুদরিকুল্ 'উকু-লুল্ কা-মিলাতুল্ মিন্হ  
এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি (এ পরিমাণ গোপন হাকীকতের মালিক) যে তাঁর কোন শানকে পূর্ণতম

إِلَّا مِقْدَارَ مَا تَقُومُ عَلَيْهِ الْحُجَّةُ الْبَاهِرَةُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

ইল্লা- মিক্দা-রা মা- তাকু-মু 'আলায়হিল্ হুজ্জাতুল্ বা-হিরাহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
বিবেক-বুদ্ধিও আয়ত্ত্ব করতে পারে না, মাত্র এতটুকু ব্যতীত, যতটুকুর উপর সুস্পষ্ট দলীল কায়ম ও মওজুদ রয়েছে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ

عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۖ الَّذِي لَا تَعْرِفُ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- লা- তা'রিফুন্  
করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁকে

الْأَنْفُسُ الْعَرُشِيَّةُ إِلَّا مَا يُتَعَرَّفُ لَهَا مِنْ لَوَامِعِ أَنْوَارِهِ الزَّاهِرَةِ

নুফু-সুল্ 'আরশিয়্যাতুল্ ইল্লা- মা- ইয়ুতা 'আররাফু লাহা- মিল্ লাওয়া-মি 'ই আনওয়া-রিহিয্ যা-হিরাহ্ ।  
আরশস্থ সত্তাগুলোও চিনতে পারে না, কিন্তু যতটুকু পরিচয় করানো হয়- তাঁর উজ্জ্বল জ্যোতিরিশির প্রতিবিম্ব ও চমক থেকে ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা

مُحَمَّدٍ مُنْتَهَى هَمِّ الْقُدْسِيِّينَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

মুহাম্মাদিম্ মুনতাহা- হিমামিল্ কুদসিয়্যীন। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা-  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি পবিত্রাত্মাদের ইচ্ছাগুলোর শেষ সীমানা। হে আল্লাহ্! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা

مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ قَدْ بَدَأَ بِهِ مِمَّا فَوْقَ عَالَمِ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ক্বাদ বাদাআ বিহী- মিম্মা- ফাওক্বা 'আ-লামিত্ব  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই প্রথম সৃষ্টি থেকে সূচনা

الطَّبَائِعِ مَرْمَى أَبْصَارِ الْمُوَحِّدِينَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى

ত্বাবা-ই'ই মারমা- আবসা-রিন্ মুওয়াহ্‌হিদ্দী-ন্। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
হয়েছে স্বাভাবিক ও জড় জগতের উপরস্থ বিশ্বের, যা একত্ববাদীদের দৃষ্টিগুলোর শেষ দিগন্ত। হে আল্লাহ্! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ النُّورِ الْمَطْلُوقِ اللَّهُمَّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ নূ-রিন্ মুত্বলাক্ব। আল্লা-হুম্মা  
আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আকা নিরেট নূর (প্রথম সৃষ্টি অনুসারে)। হে আল্লাহ্!

أَحْرَقَ عَوَارِضَ خِيَالِي مِنْ نَّارِ عِشْقِكَ وَشَوْقِي إِلَى

আহরিক্ব 'আওয়া-রিছা খিয়া-লী- মিন্ না-রি 'ইশক্বিকা ওয়া শাওক্বী- ইলা-  
জ্বালিয়ে দাও তোমার ইশকের আগুনে ওই সব বাধা ও অন্তরায়কে যেগুলোর সম্মুখীন হয় আমার খেয়াল ও আগ্রহ, যা তোমার

جَلَالِكَ وَجَمَالِكَ وَقَطَّعَ حِجَابًا مِّنْ بَيْنِي وَبَيْنِكَ وَنَوَّرَ

জালা-লিকা ওয়া জামা-লিকা ওয়া ক্বাভ্বি' হিজা-বাম্ মিম্ বায়নী- ওয়া বায়নিকা ওয়া নাভ্‌ভির্  
মহত্ব ও সৌন্দর্য অভিমুখী। আর টুকরো টুকরো করে দাও ওই হিজাবকে, যা আমার ও তোমার মধ্যবর্তীতে রয়েছে এবং

قَلْبِي بِنُورِ مَعْرِفَتِكَ وَارْزُقْنِي كَأْسًا مِّنْ شَرَابِ مَحَبَّتِكَ

ক্বালবী- বিন্-রি মা'রিফাতিকা ওয়ারযুক্বনী- কা'সাম্ মিন্ শারা-বি মাহাব্বাতিকা  
আলোকিত করো আমার হৃদয়কে তোমার মা'রিফাতের নূর দ্বারা, পেয়ালা দান করো আমাকে তোমার মুহাব্বতের পানীয়ের,

وَخِلْعَةً وَصَالِكَ وَتَشْرِيفَ لِقَائِكَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ هُ

ওয়া খিল্ 'আতা ভিসা-লিকা ওয়া তাশরী-ফা লিক্বা-ইকা ইয়া যাল্ জালা-লি ওয়াল্ ইকরাম ।  
(আমাকে ধন্য করো) তোমার মিলনের বিশেষ পোশাক ও তোমার সাক্ষাতের সম্মান দ্বারা হে মহত্ত্ব ও সম্মানের মালিক আল্লাহ্ ।

اللَّهُمَّ افْتَحْ مَسَامِعَ قَلْبِي لِذِكْرِكَ وَارْزُقْنِي طَاعَتَكَ

আল্লা-হুম্মাফ্ তাহ্ মাসা-মি'আ ক্বালবী- লিযিক্ রিকা ওয়ার্ যুক্বনী- ত্বা-'আতাকা  
হে আল্লাহ্! খুলে দাও আমার হৃদয়ের কান তোমার যিক্ শোনার জন্য, আমাকে দান করো তোমার

وَطَاعَةَ رَسُولِكَ وَعَمَلًا بِكِتَابِكَ يَا اللَّهُ يَا اللَّهُ يَا اللَّهُ

ওয়া ত্বা-'আতা রাসূ-লিকা ওয়া 'আমালাম্ বিকিতা-বিকা ইয়া- আল্লা-হ্ ইয়া- আল্লা-হ্ ইয়া- আল্লা-হ্  
আনুগত্য, তোমার রসূলের আনুগত্য এবং তোমার কিতাবানুসারে আমল! হে আল্লাহ্! হে আল্লাহ্! হে আল্লাহ্!

وَصُبِّ عَلَيْنَا مِنْ أُنَائِبِ مَيَازِبِ التَّوْفِيقِ فِي رَوْضَاتِ

ওয়া সুববা 'আলায়না- মিন্ আনা-নী-বি মায়ায়ী-বিত্ তাওফী-ক্ব ফী- রওদ্বা-তিস্  
এবং আমাদের উপর সজোরে ঢালো তোমার সামার্থ্যদানের প্রণালীগুলো থেকে (অর্থাৎ সামর্থ্যের আবে হায়াত) সৌভাগ্যবানদের বাগানগুলোতে

السَّعَادَاتِ أَنْعَاءَ لَيْلِكَ وَأَطْرَافِ نَهَارِكَ وَأَغْمِسْنَا فِي

সা'আ-দা-তি আ-না-আ লায়লিকা ওয়া আত্বরা-ফা নাহা-রিকা ওয়াগ্ মিসনা- ফী-  
তোমার রাতের প্রতিটি মুহূর্তে ও তোমার দিনের প্রতিটি অংশে, আমাদেরকে ডুবিয়ে দাও ওই সব পুকুর ও হাউজে, যেগুলো তোমার বিশেষ

أَحْوَاضِ سَوَاقِي مَسَاقِي بَرِّ بَرِّكَ وَرَحْمَتِكَ وَقَيْدَنَا بِقِيُودِ

আহ্ ওয়া-দ্বি সাওয়া-ক্বী- মাসা-ক্বী- বির্রি বির্রিকা ওয়া রাহ্ মাতিকা ওয়া ক্বায়িয়দনা- বিক্বয়ু-দিস্  
ইহসান ও রহমতের সমুদ্র থেকে উৎসারিত নহরগুলোতে ভর্তি, আমাদেরকে বন্দি করো নিরাপত্তা ও শান্তির বেড়িগুলো দ্বারা

السَّلَامَةِ عَنِ الْوُقُوعِ فِي مَعْصِيَتِكَ يَا أَوَّلَ يَا آخِرُ يَا ظَاهِرُ يَا

সালা-মাতি 'আনিন্ ওক্ব-'ই ফী- মা'সিয়্যাতিকা, ইয়া- আওয়ালু ইয়া- আ-খিরু ইয়া- যা-হিরু ইয়া-  
তোমার অবাধ্যতাগুলোর (গর্তে) পতিত হওয়া থেকে । (বাঁচানোর নিমিত্তে) হে সর্বপ্রথম! হে সর্বশেষ, হে প্রকাশ্য, হে

بَاطِنُ يَاقِدِيمُ يَاقَوِيمُ يَا مُقِيمُ يَا مَوْلَائِي يَا قَادِرُ يَا مَوْلَائِي يَا غَافِرُ

বা-ত্বিনু ইয়া- ক্বাদী-মু ইয়া- ক্বাভী-মু ইয়া- মুক্বী-মু ইয়া- মাওলা-ঈ- ইয়া- ক্বা-দিরু ইয়া- মাওলা-ঈ- ইয়া- গা-ফিরু  
অপ্রকাশ্য! হে চিরস্থায়ী! হে চিরঞ্জীব! হে চিরজীবী, হে স্থিরতা প্রদানকারী (আসমানসমূহ ও যমীনকে), হে আমার মুনিব! হে সর্বশক্তিমান! হে আমার মুনিব! হে ক্ষমাশীল!

يَا لَطِيفُ يَا خَبِيرُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

ইয়া- লাভ্বী-ফু ইয়া- খাবী-র। আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-  
হে সুস্বন্দর্শী! হে সর্ববিষয়ে অবহিত! হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত

الِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي لَا يَتَجَلَّى أَشْعَةَ اللَّهِ لِقَلْبِ الْإِمْنِ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- লা- ইয়াতাজাল্লা- আশি'আতুল্লা-হি লিক্বালবিন ইল্লা- মিম  
মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যার রহস্যের আয়না ব্যতীত অন্য কিছু থেকে কোন হৃদয়ের উপর আল্লাহ্র মহান সত্তার তাজাল্লারাশি প্রতিফলিত হয়

مِرَّةٍ سِرِّهِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى الْإِ

মিরআতি সির্‌রিহী-। আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
না। হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي لَا تَرَنَّمُ الْمَرَامِيرُ عَلَى لِسَانِهِ إِلَّا بَرِنَاتِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- লা- তারান্নামুল মাযা-মী-রু 'আলা- লিসা-নিহী- ইল্লা- বিরান্না-তি  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যার পবিত্রতম রসনায় বেজে ওঠে না বাদ্যযন্ত্রগুলো, কিন্তু আল্লাহ্ তা'আলার যিকরেরই মধুর

ذِكْرِ اللَّهِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى الْإِ

যিক্‌রিল্লা-হু। আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
সুর সহকারে। হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ هُوَ الْوَتْرُ الشَّفِيعُ الْمُحَقِّقُ الْمَحْكُومُ بِالْجِهَادِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন হুয়াল্ ভিত্‌রশ্ শাফী-'উল মুহাক্ব্বিক্বুল্ মাহক্ব-মু বিল্ জিহা-দি  
পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আকা (মর্যাদায়) অতুলনীয় ও একক, পাপীদের জন্য সুপারিশকারী, অনুসন্ধানের মর্যাদায় মর্যাদাবান এবং জিহাদের বরকতময়

عَلَىٰ كُلِّ مَنْ ادَّعَى الْكُفْرَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا

'আলা- কুল্লি মানিদ্বা'আল কুফর। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- নির্দেশে আদিষ্ট- ওই ব্যক্তির বিরুদ্ধে যে কাফির বলে দাবী করেছে। হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা

مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مَّعْرِفَةَ اللَّهِ مُجَرَّدَةٌ فِي نَفْسِ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মা'রিফাতিল্লা-হি মুজারাদাতিন্ ফী- নাফসিল্ হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যার নিকট রয়েছে আল্লাহ্ তা'আলার পূর্ণাঙ্গ পরিচিতি এবং বাস্তবিকপক্ষে (সমস্ত সৃষ্টি ও তাদের

الْأَمْرِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الْفُرْعِ الْحَدَثَانِ

আমর। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ লফার'ইল হাদসা-নিল সাথে সম্পৃক্ত সবার থেকে) পৃথক। হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, যিনি পবিত্রতার বাগানের তাজা

الْمُتَرَعَّرِعِ فِي غَايَتِهِ بِمَا يُبَدُّ بِهِ كُلُّ أَصْلِ أَبَدِيٍّ حِينِيذِ اللَّهُمَّ

মুতারারি'ই ফী- গা-য়াতিহী- বিমা- ইয়ুবিদ্বু বিহী- কুল্লু আসলিন্ আবাদিয়িন্ হী-নাইযিন। আল্লা-হুম্মা শাখা, যিনি লালিত হয়েছেন আপন চূড়ান্ত গন্তব্যে পৌঁছানোর জন্য- প্রতিটি চিরস্থায়ী মূল তাঁকে আপন হিসসা প্রদানের কারণে, লালিত হবার সময়। হে আল্লাহ্!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ثَمَرَةٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ সামারাতি দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই

شَجَرَةِ الْقَدَمِ ط وَنُسْخَةِ الْوُجُودِ وَالْعَدَمِ ط اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

শাজারাতিল্ কিদাম ওয়া নুসখাতিল্ ওজু-দি ওয়াল্ 'আদাম। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম আকা অগ্রবর্তীতা-বৃক্ষের ফল এবং পূর্ণাঙ্গ ও ব্যাপক নোস্থা, যা থেকে অস্তিত্ব এবং বিলীন করার সূচনা হয়েছে। হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ عَبْدِ اللَّهِ وَنِعَمَ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ 'আবদিলা-হি ওয়া নি'মাল আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি আল্লাহ্ তা'আলার খাস বান্দা এবং অতি উত্তম

الْعَبْدُ الَّذِي بِهِ كَمَالُ الْكَمَالِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

‘আবদুল্লাহী- বিহী- কামা-লুল্ কামা-ল্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা-  
বান্দা, যাঁর বদৌলতে পূর্ণতাও পূর্ণঙ্গতা পেয়েছে । হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা

مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ عَابِدِ اللَّهِ بِاللَّهِ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ‘আ-বিদিল্লা-হি বিল্লা-হি  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি আল্লাহ্ তা‘আলার ইবাদতপরায়ণ আল্লাহর বিশেষ

بِلاَ اتِّحَادٍ وَلَا حُلُولٍ وَلَا اتِّصَالٍ وَلَا انفِصَالٍ هُ

বিলা-ত্তিহা-দিওঁ ওলা- হুল্-লিওঁ ওয়া লাতিসা-লিওঁ ওয়া লা ন্ফিসা-ল ।  
সামর্থ্যদান ক্রমে -এভাবে নয় যে, তিনি আল্লাহর সাথে মিলে এক হয়ে গেছেন; না এভাবে যে, তিনি আল্লাহর পবিত্র অস্তিত্বে প্রবেশ করেছেন,\* না অসঙ্গিতভাবে মিলিত হয়ে, না পৃথক হয়ে,\*\*

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

مُحَمَّدٍ الدَّاعِيَ إِلَى اللَّهِ عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ اللَّهُمَّ صَلِّ

মুহাম্মাদিন্ দা-‘ঈ- ইলাল্লা-হি ‘আলা- সেরা-ত্বিম্ মুস্ তাব্বী-ম্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
উপর, যিনি (সৃষ্টিকে) আহ্বানকারী আল্লাহ্ তা‘আলার দিকে এবং নিজেও রয়েছেন সরল পথে । হে আল্লাহ্! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ نَبِيِّ

ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ নাবিয়িল্  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আকা

الْأَنْبِيَاءِ وَمِمِّدِ الرُّسُلِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

আম্বিয়া-ই ওয়া মুম্বিদির রুসুল । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ  
নবীগণের নবী এবং সম্মানিত রসূলগণের প্রতি সাহায্যকারী । হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর

\*যেমন খ্রিস্টানরা মনে করে থাকে । না উয়ুবিয়াহ্!  
\*\* বরং এমনই সম্পর্ক সহকারে, যা ধারণা-কল্পনারও অতীত ।



وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ مِنْ حَيْثُ كَمَا أَنْتَ وَهُوَ

ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ 'আবদিকা মিন্ হায়সু কামা- আনতা ওয়া হুয়া  
এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি তোমার খাস বান্দা এমন আবদিয়াত বা আনুগত্য সহকারে, যা আপনার শান বা মহা মর্যাদার উপযোগী;

عَبْدِكَ مِنْ حَيْثُ كَأَفَّةِ أَسْمَائِكَ وَصِفَاتِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ

'আবদুকা মিন্ হায়সু কা-ফ্ফাতি আসমা-ইকা ওয়া সিফা-তিক। আল্লা-হুম্মা সল্লি  
তিনি হলেন তোমার পরিপূর্ণ বান্দা-তোমার সমস্ত নাম ও গুণাবলীর প্রতি পূর্ণাঙ্গ আনুগত্য অনুসারে। হে আল্লাহ্! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ جَمَالٍ

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ জামা-লিত্  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর,

التَّجَلِّيَّاتِ الْإِخْتِصَاصِيَّةِ وَجَلَالَ التَّنَزُّلَاتِ الْإِصْطِفَائِيَّةِ

তাজাল্লিয়া-তিল্ ইখতিসা-সিয়্যাতি ওয়া জালা-লিত্ তানায্শুলা-তিল্ ইসতিফা-ইয়্যাহ্।  
যিনি আপাদমস্তক সৌন্দর্য-বিশেষ জ্যোতিরানিশির এবং আপাদমস্তক মহত্ব-পছন্দনীয় মর্যাদাদির।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

مُحَمَّدٍ الْبَاطِنِ بِكَ فِي غِيَابَاتِ الْعِزِّ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

মুহাম্মাদিন্ ল্বা-ত্বিনি বিকা ফী- গায়্যা-বা-তিল্ 'ইযযি। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
উপর, যিনি গোপন তোমার সাহায্যক্রমে, তোমার সম্মান ও মহা মর্যাদার পর্দাগুলোতে। হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الظَّاهِرِ بِنُورِكَ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ য়া-হিরি বিনু-রিকা  
আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি প্রকাশিত হন তোমার নূরের মাধ্যমে

فِي مَشَارِقِ الْمَجْدِ الْأَفْخَرِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ

ফী- মাশা-রিক্বিল মাজদিল্ আফ্‌খার। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
উন্নতমর্যাদা ও মহতের প্রকাশস্থলগুলোতে। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ عَزِيزِ الْحَضْرَةِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ 'আযী-যিল্ হাদ্বরাতিস্  
আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি স্বাধিষ্ঠ ও অমুখাপেক্ষী আল্লাহ্র

الصَّمَدِيَّةِ وَسُلْطَانِ الْمَمْلَكَةِ الْأَحَدِيَّةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ

সামাদিয়্যাতি ওয়া সুলত্বা-নিল্ মামলাকাতিল্ আহাদিয়্যাহ্। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
দরবারে সম্মানিত ও মর্যাদাবান এবং এক আল্লাহ্র মহারাজ্যের বাদশাহ্। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ دَائِرَةِ الْإِحَاطَةِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ দা-ইরাতিল্ ইহা-ত্বাতিল্  
আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি পরিবেষ্টনকারী মহাবৃত্ত, (যেই

الْعُظْمَىٰ وَمَرْكَزِ مُحِيطِ الْفَلَكَ الْأَسْمَىٰ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

'উয্মা- ওয়া মারকাযি মুহী-ত্বিল্ ফালাকিল্ আসমা-। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
বৃত্তের মধ্যে সমগ্র সৃষ্টি পরিবেষ্টিত) এবং অতি উচ্চ মর্যাদার পরিবেষ্টনকারী আসমানের কেন্দ্র। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مِّنْ سَتْرَتِهِ بِمَا لَا

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মান্ সাতারতাহু- বিমা- লা-  
আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁকে তুমি গোপন করে নিয়েছো ওই

يَنْبَغِي لِأَحَدٍ مِّنْ خَلْقِكَ وَفِي بَاطِنِهِ لَكَ أَسْرَارٌ اللَّهُمَّ صَلِّ

ইয়াস্বাগী- লিআহাদিম্ মিন্ খালক্বিকা ওয়া ফী বা-ত্বিনিহী- লাকা আসরা-র্। আল্লা-হুম্মা সল্লি  
সব পর্দার অন্তরালে, যা তোমার সৃষ্টির মধ্যে তিনি ব্যতীত অন্য কারো জন্য শোভা পায় না এবং তাঁর পবিত্র অন্তরের মধ্যে তোমার রহস্যাদি রয়েছে। হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مِّنْ

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মান  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই

كَحَلَّتْ بِنُورٍ قَدْ سِكَ مُقْلَتَهُ فَرَأَىٰ ذَاتَكَ الْعَلِيِّ جِهَارًا

কাহালতা বিনু-রি কুদসিকা মুক্বলাতাহু- ফারাআ- যা-তাকাল্ 'আলিয়া জিহা-রা- ।  
মাহবুবের চক্ষুকে তুমি সুরমা সজ্জিত করেছো তোমার পবিত্রতার নূর দ্বারা । অতঃপর তিনি তোমার মহান সত্তাকে প্রকাশ্যে দেখেছেন ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

مُحَمَّدٍ مِّنْ بِهِ نَطَقْتُ أَسْرَارُكَ وَكَمَّلَ بِهِ جَلَالُكَ اللَّهُمَّ

মুহাম্মাদিম্ মাম্ বিহী- নাত্বাক্বাত্ আসরা-রুকা ওয়া কামুলা বিহী- জালা-লুক । আল্লা-হুম্মা  
উপর, যাঁর মাধ্যমে তোমার রহস্যাবলী কথা বলতে থাকে এবং (প্রকাশ্য জগতে) তোমার মহত্ব তঁার মাধ্যমে পূর্ণাঙ্গভাবে প্রকাশ পেয়েছে । হে আল্লাহ্! দুরূদ

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর,

الَّذِي مِنْهُ ظَهَرَتْ أَنْوَارُكَ وَبَرَزَتْ كَمَالَاتُكَ اللَّهُمَّ صَلِّ

ল্লাযী- মিনহু যাহারাত্ আনুওয়া-রুকা ওয়া বারাযাত্ কামা-লা-তুক । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
যাঁর থেকে প্রকাশ পেয়েছে তোমার জ্যোতিগুলো এবং উদ্ভাসিত হয়েছে তোমার গুণাবলী । হে আল্লাহ্! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مُسْتَوِيًّا

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মুসতাওয়া-  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

تَجَلَّى عَظَمَتِكَ وَرَحْمَتِكَ وَحُكْمِكَ فِي جَمِيعِ

তাজাল্‌- 'আয্‌মাতিকা ওয়া রাহমাতিকা ওয়া হুকমিকা ফী- জামী- 'ই  
তোমার মহত্বের জ্যোতি ও রহমত প্রকাশের জন্য এবং সমস্ত সৃষ্টির মধ্যে তোমার হুকুমের ঔজ্জ্বল্যের জন্য উপযুক্ততম

مَخْلُوقَاتِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

মাখলু-ক্বা-তিক । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-  
স্থান ও পাত্র । হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র

الِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مِّنْ فَلَقْتَ بِكَلِمَةِ الْخُصُوصِيَّةِ الْمُحَمَّدِيَّةِ

আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মান্ ফালাক্বতা বিকালিমাতিল্ খুসু-সিয়্যাতিল্ মুহাম্মাদিয়্যাতি  
বংশধরের উপর, (যাঁর শান হচ্ছে হে আল্লাহ!) তুমি হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার বৈশিষ্ট্য মণ্ডিত কলেমা দ্বারা

بِحَارِ الْجَمِيعِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

বিহা-রাল্ জামী- 'ই । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-  
সমুদগলোকে চিরে ফেলেছো (তাদেরকে পার করার জন্য) । হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

الِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مِّنْ مَّنَنْتَ مِنْهُ مَعْرِفَتَكَ وَجَمَالَكَ

আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মাম্ মানান্ তা মিনহু মা'রিফাতাকা ওয়া জামা-লাকা  
আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁর কারণে তুমি তোমার পরিচিতি, সৌন্দর্য ও

وَخِطَابِكَ لِلْقَلْبِ وَالْبَصْرِ وَالسَّمْعِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى

ওয়া খিত্বা-বাকা লিল্ ক্বালবি ওয়াল্ বাসারি ওয়াস্ সাম'ই । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
কথোপকথনের অনুগ্রহ করেছো- প্রত্যেক হৃদয়, দৃষ্টি ও সমস্ত কানের জন্য । হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى الِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الْاِحْمَدِ الْاَحَدِيِّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্ আহমাদিল আহাদিয়্যিল  
আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি অতি মাত্রায় প্রশংসাকারী অতুলনীয় একক সত্তার

الْحَامِدِ الْمُحَمَّدِيِّ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مُتَوَسِّلًا بِهَذَا الْحَامِدِ

হা-মিদিল্ মুহাম্মাদিয়্যি । আল্লা-হুম্মা ইন্নী- আসআলুকা মুতাওয়াস্‌সিলাম্ বিহা-যাল হা-মিদিল্  
এবং (যিনি) প্রশংসাকারী নিজেও অত্যন্ত প্রশংসিত । হে আল্লাহ্! আমি তোমার মহান দরবারে প্রার্থনা করছি ওই সত্তার ওসীলা নিয়ে, যিনি তোমার প্রশংসাকারী,

الْحَمَادِ الْمُحْمُودِ الْمُحَمَّدِ أَنْ تَشْفِينِي وَتَقْوِينِي شِفَاءً بَدَنِيًّا

হাম্মা-দিল্ মাহমূ-দিল্ মুহাম্মাদি আন্ তাশ্‌ফিয়ানী- ওয়া তুকাভ্‌ভিয়ানী- শিফা-আম্ বাদানিইয়্যান  
অত্যন্ত প্রশংসাকারী, অনুরূপভাবে প্রশংসিত ও বারংবার প্রশংসিত, যেনো তুমি আমাকে আরোগ্য ও ক্ষমতা দান করো, এমন আরোগ্য, যা শরীরিক ও

قَلْبِيًّا وَقُوَّةَ ظَاهِرِيَّةٍ وَبَاطِنِيَّةٍ وَشِفَاءً لِلظَّاهِرِ وَالْبَاطِنِ عَامًّا

ক্বালবিইয়্যাও ওয়া কুওয়াতান্ যা-হিরিয়্যাতাও ওয়া বা-ত্বিনিয়্যাতাও ওয়া শিফা-আল্ লিয্ যা-হিরি ওয়াল্ বা-ত্বিনি 'আ-ম্মাল্  
আত্মিক হয় এবং এমন ক্ষমতা, যা প্রকাশ্য ও অপ্রকাশ্য হয় এবং এমন আরোগ্য, যা প্রকাশ্য ও অপ্রকাশ্য -উভয়ের,

لِلصُّورِ وَالْمَعَانِي وَتَجْعَلَنِي طَوِيلَ الْعُمْرِ فِي عِبَادَتِكَ

লিস্ সুভারি ওয়াল্ মা'আ-নী- ওয়া তাজ'আলানী- ত্বাভী-লাল্ 'উমরি ফী- 'ইবা-দাতিকা  
যা আকৃতি ও প্রকৃতি উভয়কে শামিল করে, আর যেনো তুমি আমাকে দীর্ঘজীবী করো তোমারই ইবাদতের জন্য

وَعِبُودِيَّتِكَ وَعُجُودِيَّتِكَ وَتَثَبِّتَنِي عَلَى

ওয়া 'উব্-দিয়্যাতিকা ওয়া 'উব্-দাতিকা ওয়া তুসাবিবতানী- 'আলাত্  
এবং তোমার ইবাদতের নিজে মর্যাদা ও দয়া লাভের জন্যই সম্পন্ন করার নিমিত্ত, আর তোমার ইবাদতকে পরিণতি ও প্রতিদানের উর্ধ্বে রাখে ও তুমি তোমার সন্তানগত উপযুক্ততার খাতিরে সম্পন্ন করার

الطَّرِيقَةِ الْخَاصَّةِ الْإِنْسَانِيَّةِ الْمُحَمَّدِيَّةِ وَالْمَعْرِفَةِ التَّوْحِيدِيَّةِ

ত্বারী-ক্বাতিল্ খা-সুসাতিল্ ইনসা-নিয়্যাতিল্ মুহাম্মাদিয়্যাতি ওয়াল্ মা'রিফাতিত্ তাওহী-দিয়্যাতিল্  
জন্য, আমাকে যেনো দৃঢ়-প্রতিষ্ঠ রাখো বিশিষ্ট, মানবিক ও মুহাম্মাদী পন্থার উপর এবং ওই মারিফাতের উপর, যার সম্পর্ক পূর্ণাঙ্গতম তাওহীদের সাথে

الْأَكْمَلِيَّةِ الْأَجْمَعِيَّةِ الْأَحَدِيَّةِ الْأَحْمَدِيَّةِ وَتَثَبِّتَنِي عَلَى طَلَبِ

আকমালিয়্যাতিল্ আজমা'ইয়্যাতিল্ আহাদিয়্যাতিল্ আহমাদিয়্যাতি, ওয়া সাবিবতানী- 'আলা-ত্বালাবিত্  
ও হযরত আহমদ মুজতাবার অনন্যতার সাথে রয়েছে । আর আমাকে যেনো দৃঢ়-প্রতিষ্ঠ রাখো হযরত মুহাম্মদ

الطَّرِيقَةَ الْمُحَمَّدِيَّةَ الَّتِي هِيَ الْكَمَالُ وَفَوْقَ الْكَمَالِ

ত্বরী-ক্বাতিল্ মুহাম্মাদিয়্যাতি ল্লাতী- হিয়াল্ কামা-লু ওয়া ফাওক্বাল্ কামা-লি  
মোস্তফার প্রদত্ত পথের অনুসন্ধান ও আরজুর উপর, যা পূর্ণতার সত্তা এবং সবগুণের উপরে।

وَأَوْصَلَنِي إِلَيْهَا بِحُرْمَتِهِ وَاجْعَلْنِي طَوِيلَ الْعُمُرِ فِي اتِّبَاعِ

ওয়া আওসিলনী- ইলায়হা- বিহরমাতিহী- ওয়াজ্ 'আলনী- ত্বাভী-লাল্ 'উমরি ফিত্তিবা- 'ই  
আর আমাকে মিলিত করো ওই পথের সাথে -মাহবুবের সম্মান ও মর্যাদার গুসীলায়, আমাকে দীর্ঘজীবী করো-তোমার শরীয়ত

شُرْعِكَ وَسُنَّةِ حَبِيبِكَ وَاهْدِنِي صِرَاطَ الْمَعْرِفَةِ الْكَامِلَةِ

শার'ইকা ওয়া সুন্নাতি হাবী-বিকা ওয়াহদিনী- সেরাত্বাল্ মা'রিফাতিল্ কা-মিলাতিয্  
ও তোমার হাবীবের সুন্নাতের অনুসরণ করার জন্য, আর আমাকে হিদয়াত দান করো ওই পূর্ণাঙ্গ মা'রিফাতের পথের,

الدُّوْقِيَّةِ الْمُحَمَّدِيَّةِ اَللّٰهُمَّ وَاشْفِنِيْ وَامْحُ عَنْ لَوْحِ وُجُوْدِيْ

যাওক্বিয়্যাতিল্ মুহাম্মাদিয়্যাহ্ । আল্লা-হুম্মা ওয়াশ্ফিনী- ওয়াম্হ্ 'আন্ লাওহি ওজ্-দী-  
যা আদ্যোপান্ত মুহাম্মাদী আগ্রহ ও প্রেরণাই । হে আল্লাহ্! এবং আমাকে আরোগ্য দান করো ও নিশ্চিহ্ন করে দাও আমার অস্তিত্বের ফলক থেকে

رَقْمَ الْمَرَضِ الْقَلْبِيِّ بِحُرْمَةِ مِيْمِهِ الْمَاحِيِ وَحَوْلِ وَجْهِ الْبَلِيَّةِ

রাক্বমাল্ মারাদ্বিল্ ক্বা-লবিয়্যি বিহরমাতি মী-মিহিল্ মা-হী, ওয়া হাভ্ভিল্ ওয়াজহাল্ বালিয়্যাতি  
শরীফিক রোগ-ব্যধিগুলোর নকশা ও চিহ্নকে 'মীম'-এর মর্যাদার গুসীলায়, যা সম্মানিত মাহবুবের 'মাহী' (মোচনকারী) নাম মুবারকে রয়েছে এবং ফিরিয়ে দাও বাল-মুসীবতের চেহারাকে

عَنِّيْ بِحُرْمَةِ حَائِهِ الْمَحْوَلِ بِالْحَقِّ ثُمَّ امْحُ رَقْمَ الْمَرَضِ

'আন্নী- বিহরমাতি হা-ইহিল্ মুহাওয়ালি বিল্ হাক্ব্বি, সুম্মাম্হ্ রাক্বামাল্ মারাদ্বিল্  
আমার দিক থেকে অন্য দিকে 'হা' এর মর্যাদার গুসীলায়, যা মাহবুবের 'আল-মুহাভ্ভিল্ বিল্হাক্ব্বি' (সত্য সহকারে মোড় ঘুরিয়ে দেয় এমন) নামের মাথো রয়েছে, তারপর হৃদপিণ্ডের রোগ-ব্যধির

الْقَلْبِيِّ بِحُرْمَةِ مِيْمِهِ الثَّانِيِ وَدُلَّنِي عَلَى مَا يَدْفَعُ عَنِّيْ مَرَضَ

ক্বালবিয়্যি বিহরমাতি মী-মিহিস্ সা-নী- ওয়া দুল্লানী- 'আলা- মা- ইয়াদফা'উ 'আন্নী- মারাদ্বাত্  
নাম-নিশানাকে নিশ্চিহ্ন করে দাও 'মুহাম্মদ' নামের দ্বিতীয় 'মীম'-এর মর্যাদা ও সম্মানের গুসীলায় । আমাকে পথ দেখাও ওই সব বিঘের দিকে, যা আমার নিকট থেকে দূরীভূত করে দেয়

التَّوَجُّهُ إِلَى غَيْرِكَ وَالْعَمَلُ بِمَا يُخَالِفُ الشَّرِيعَةَ الْمُحَمَّدِيَّةَ

তাওয়াজ্জুহি ইলা- গায়রিকা ওয়াল্ 'আমালি বিমা- ইয়ুখা-লিফুশ্ শারী- 'আতাল্ মুহাম্মাদিয়্যা ।  
তুমি ব্যতীত অন্য কারো দিকে মনোনিবেশ করার রোগকেও এবং (দূরীভূত করে দেয় আমার থেকে) মুহাম্মাদী শরী'আতের পরিপন্থী কাজ করার রোগকেও,

بِحُرْمَةِ دَالِهِ الدَّلِيلِ لِلْعَلَمِينَ إِلَى الْحَقِّ الصَّرْفِ اللَّهُمَّ اشْفِ

বিহুরমাতি দা-লিহিদ্ দালী-লি লিল্ 'আ-লামীনা ইলাল্ হাক্কিস্ সরফ্ । আল্লা-হুম্মাশ্ফি  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার 'আদদালীলু লিল্ আলামীন ইলাল্ হাক্কিস্ সরফি'\* নামের দাল-এর মর্যাদার ওসীলায় । হে আল্লাহ্! আরোগ্য দান করো এ

هَذَا الْعَبْدَ الْمُتَذَلِّلَ الْمُتَوَسِّلَ بِحَبِيبِكَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

হা-যাল্ 'আবদাল্ মুতাযাল্লিলাল্ মুতাওয়াস্ সিলা বিহাবী-বিকা সাল্লাল্লাহু-হু 'আলায়হি  
বান্দাকে, যে আপাদমস্তক অক্ষমতাও পরমুখাপেক্ষিতা এবং তোমার হাবীব সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম-এর ওসীলা

وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ أَجِبْ بِحُرْمَتِهِ اللَّهُمَّ بِرَكَّةِ الصَّلَاةِ عَلَيْهِ

ওয়াসাল্লাম । আল্লা-হুম্মা আজিব্ বিহুরমাতিহী- আল্লা-হুম্মা বিবারাকাতিস্ সালা-তি 'আলায়হি  
গ্রহণকারী । হে আল্লাহ্! এসব ফরিয়াদ কবুল করো তাঁর (সাল্লাল্লাহু তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম) মর্যাদার ওসীলায় । হে আল্লাহ্! তাঁরই উপর দুরদ শরীফের বরকতে

اجْعَلْنَا مِنَ الْفَائِزِينَ وَعَلَى حَوْضِهِ مِنَ الْوَارِدِينَ الشَّارِبِينَ

জ'আলনা- মিনাল্ ফা-ইযী-না ওয়া 'আলা- হাওদিহী- মিনাল্ ওয়া-রিদী-নাশ্ শা-রিবী-না,  
আমাদেরকে সফল লোকদের অন্তর্ভুক্ত করো, তাঁর হাউযে কাওসারের নিকট অবতরণকারী ও পানকারীদের অন্তর্ভুক্ত করো,

وَبِسُنَّتِهِ وَطَاعَتِهِ مِنَ الْعَامِلِينَ وَلَا تَحُلْ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ

ওয়া বিসুন্নাতিহী- ওয়া ভ্বা- 'আতিহী- মিনাল্ 'আ-মিলী-না, ওয়া লা- তাহল্ বায়নানা- ওয়া বায়নাহু- ইয়াওমাল্ কিয়ামাতি,  
তাঁর সুন্নাত ও তাঁর আনুগত্য অনুসারে আমলকারীদের অন্তর্ভুক্ত করো এবং কিয়ামত দিবসে তাঁর ও আমাদের মধ্যে অন্তরাল করো না,

وَاسْتَعْمَلْنَا بِسُنَّتِهِ وَتَوَفَّنَا عَلَى مِلَّتِهِ وَاحْشُرْنَا فِي زُمْرَتِهِ

ওয়াস্ তা'মিল্না- বিসুন্নাতিহী- ওয়া তাওয়াফ্ ফা-না 'আলা- মিল্লাতিহী- ওয়াহ্শুরনা- ফী- যুমরাতিহী-  
তাঁর সুন্নাত অনুসারে আমলকারী করো, তাঁর মিল্লাতের উপর ওফাত দান করো! আমাদেরকে কিয়ামত দিবসে একত্রিত করো তাঁর দলের মধ্যে,

\*অর্থাৎ 'বিশ্ববাসীকে নিরেট সত্তার দিকে পথ প্রদর্শনকারী 'এষ্টা হযর-ই আকরামের বিশেষ গুণবাচক নাম ।)

وَتَحْتَ لَوَائِهِ وَاجْعَلْنَا مِنْ رُفَقَائِهِ وَأُورِدْنَا حَوْضَهُ وَاسْقِنَا

ওয়া তাহতা লিওয়া-ইহী- ওয়াজ্'আলনা- মির্ রুফাক্বা-ইহী- ওয়া আওরিদ্না- হাওদ্বাহু- ওয়াসক্বিনা-  
তাঁর 'প্রশংসার পতাকার নিচে! আমাদেরকে তাঁর সাথে অবস্থানকারীদের অন্তর্ভুক্ত করো! আমাদেরকে তাঁর হাউজের নিকট অবতরণকারী করো এবং তাঁর বদান্যতার হাত থেকে শরবতের পেয়লা

بِكَاسِهِ وَانْفَعْنَا بِمَحَبَّتِهِ وَاجْعَلْنَا مِنَ الْمُهْتَدِينَ بِمِنْهَا ج

বিকা'সিহী- ওয়ানফা'না- বিমাহাববাতিহী- ওয়াজ্'আলনা- মিনাল্ মুহতাদী-না বিমিন্হা-জি  
পান করাও! আমাদেরকে তাঁর ভালবাসার সুফল ভোগ করতে দাও! আমাদেরকে তাঁর শরী'আতের সুস্পষ্ট ও প্রশস্ত রাস্তার হিদায়ত-প্রাপ্তদের অন্তর্ভুক্ত করো!

شَرِيعَتِهِ وَاهْدِنَا بِهِدِيهِ وَتَوْفَّنَا عَلَى مِلَّتِهِ وَاحْشِرْنَا يَوْمَ الْفِرَاعِ

শারী- 'আতিহী- ওয়াহুদ্দিনা- বিহাদ্য়িহী- ওয়া তাওয়াফ্ফানা- 'আলা- মিল্লাতিহী- ওয়াহুশুরনা- ইয়াওমাল্ ফাযা'ইল্  
আমাদেরকে তাঁর উন্নত চরিত্রের উপর চালাও! আমাদেরকে তাঁর মিল্লাতের উপর ওফাত দাও! আমাদেরকে উঠাও খুব বড় ভয়ঙ্কর দিনে

الْأَكْبَرِ مِنَ الْأَمِينِ فِي زُمْرَتِهِ وَامْتِنَا عَلَى حُبِّهِ وَحُبِّ إِلِهِ

আকবারি মিনাল্ আ-মিনী-না ফী- যুমরাতিহী- ওয়া আমিতনা- 'আলা- হুব্বিহী- ওয়া হুব্বি আ-লিহী-  
তাঁর রহমতের দামানের মধ্যে নিরাপত্তাপ্রাপ্ত দলের মধ্যে আমাদেরকে ওফাত দাও তাঁর ও তাঁর পবিত্র বংশধরের ভালবাসার উপর

وَأَصْحَابِهِ وَذُرِّيَّاتِهِ آمِينَ ۝ يَا رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝ اللَّهُمَّ اجْعَلْ

ওয়া আস্হা-বিহী- ওয়া যুররিয়া-তিহী- আ-মী-ন । ইয়া- রাব্বাল্ 'আ-লামী-ন । আল্লা-হুম্মাজ্ 'আল  
এবং তাঁর সাহাবীগণ ও সন্তানদের ভালবাসা ও ভক্তির উপর । ক্ব্বল করো হে সমগ্র বিশ্বের প্রতিপালক! হে আল্লাহ! তোমার ভালবাসাকে

حُبَّكَ أَحَبَّ الْأَشْيَاءِ إِلَيَّ وَاجْعَلْ خَوْفَكَ أَخَوْفَ الْأَشْيَاءِ

হুব্বাকা আহাববাল আশইয়া-ই ইলাইয়া ওয়াজ্'আল্ খাওফাকা আখওয়াফাল্ আশইয়া-ই  
আমার নিকট সব জিনিষের ভালবাসা অপেক্ষা বেশী করে দাও! আর তোমার ভয়কে করে আমার নিকট সব জিনিষ

عِنْدِي وَأَقْطَعُ عَنِّي حَاجَاتِ الدُّنْيَا بِالشُّوقِ إِلَى لِقَائِكَ

'ইনদী- ওয়াক্বত্বা' 'আন্নী- হা-জা-তিদ্ দুন্ইয়া- বিশ্ শাওক্বি ইলা- লিক্বা-ইক ।  
অপেক্ষা বেশী ভয় সঞ্চরক! এবং দূরীভূত করে দাও পার্থিব সব প্রয়োজনকে তোমার সাক্ষাতের প্রতি অধীর আগ্রহ দ্বারা ।



اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিলি  
হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

الَّذِي آخَرْتِ عَنْ مَقَامِهِ تَأْخِيرًا ذَاتِيًا لِكُلِّ أَحَدٍ اللَّهُمَّ صَلِّ

ল্লাযী- আখ্খারতা 'আম্ মাক্বা-মিহী- তা'খী-রান্ যা-তিয়্যাল্ লিকুল্লি আহাদ। আল্লা-হুম্মা সল্লি  
উপর, যেই সৃষ্টিকুলের মহা নায়কের প্রাধান্যের মর্যাদা সম্পন্ন অবস্থান থেকে প্রত্যেককে তুমি সত্তাগতভাবে পেছনে সরিয়ে দিয়েছো। হে আল্লাহ্! দুরূদ ও

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي

ওয়া সাল্লিম 'আলা সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিলি ল্লাযী-  
সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁকে তুমি

جَعَلْتَهُ بِحُكْمِ أَحَدِيَّتِكَ وَتَرِ الْعَدَدِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى

জা'আলতাহ- বিহুকমি আহাদিইয়্যাতিকা ভিত্রাল্ 'আদাদ। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
অনাদি কালে স্বীয় একক নির্দেশে, বিজোড় সংখ্যাবিশিষ্ট করে দিয়েছো।\* হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ لَوْ آءِ عِزَّتِكَ الْخَافِقِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্ লিওয়া-ই 'ইয্বাতিকাল্ খা-ফিক্বি  
আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি তোমার সম্মান ও মহত্বের পত্গত করে উত্তম পতাকা

وَلِسَانَ حِكْمَتِكَ النَّاطِقِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

ওয়ালিসা-নি হিকমাতিকান্ না-ত্বিক্ব। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা-  
এবং তোমার প্রজ্ঞার সবাক রসনা। হে আল্লাহ্! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা

مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ سُلْطَانَ مَمَالِكِ الْعِزَّةِ إِلَى

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ সুলত্বা-নি মামালিকিল্ 'ইয্বাতি ইলা-  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি সম্মানের রাজ্যের বাদশাহ-

\* অর্থাৎ তিনি আপন পিতা খাজা আবদুল্লাহর একমাত্র সন্তান ছিলেন।

كَأَفَّةِ بِلَادِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

কা-ফফাতি বিলা-দিক । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- তোমার পক্ষ থেকে সমস্ত দেশ ও জন-বসতির জন্য । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

الِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي تَلَاطَمَتْ بِرِيَّاحِ التَّعِينِ الصَّمَدَانِيَّ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- তালা-ত্বামাত্ বিরিয়া-হিত্ তা'আইয়্যুনিস্ সমদা-নিয়্যি আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি এমন সমুদ্র, যাতে ঢেউ খেলে স্বাধিষ্ঠ অমুখাপেক্ষী আল্লাহর নিয়োজিত

أَمْوَاجُهُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى الِ

আমওয়া-জুহ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি বায়ুসমূহ দ্বারা । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي قَائِدُ جَيْشِ النُّبُوَّةِ الَّذِي تَسَارَعَتْ بِكَ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- ক্বা-ইদু জায়শি ন নুবুওয়াতিল্ লাযী- তাসা-রা'আত বিকা মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি নুবুয়ত-বাহিনীর সিপাহসালার, যাঁর ওই বাহিনী দ্রুততার সাথে তোমার সামর্থ্যক্রমে

إِلَيْكَ أَفْوَاجُهُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

ইলায়কা আফওয়া-জুহ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- তোমারই দিকে অগ্রগামী । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত

الِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي هُوَ خَلِيفَتُكَ عَلَى كَأَفَّةِ خَلِيقَتِكَ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- হুয়া খালী-ফাতুকা 'আলা- কা-ফফাতি খালী-ক্বাতিকা মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি অসাধারণ ক্ষমতাপ্রাপ্ত খলীফা (প্রতিনিধি) তোমার সমস্ত সৃষ্টির উপর

وَأَمِينِكَ عَلَى جَمِيعِ بَرِيَّتِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

ওয়া আমী-নুকা 'আলা- জামী-'ই বরিয়্যাতিক । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- এবং তোমার আমানতদার ও নির্ভরযোগ্য ব্যক্তিত্ব-তোমার সমস্ত মাখলুকের উপর । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা

مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مِّنْ هُوَ غَايَةٌ مَّجْدِ الْمَجِيدِ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মান্ হুয়া গা-য়াতু মাজ্দিল্ মাজ্জী-দি  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি বুয়ুগী ও উঁচু মর্যাদার মধ্যে চূড়ান্ত পর্যায়ের,

وَفِي الثَّنَاءِ عَلَيْهِ الْإِعْتِرَافُ بِالْعِزِّ عَنِ اكْتِنَاهِ صِفَاتِهِ اللَّهُمَّ

ওয়া ফিস্ সানা-ই 'আলায়হিল্ ই'তির-ফু বিল্ 'ইজযি 'আনিক্‌তিনা-হি সিফা-তিহ্- । আল্লা-হুম্মা  
তঁার প্রশংসার ক্ষেত্রে প্রত্যেক সৃষ্টির রয়েছে অপরাগতার স্বীকারোক্তি, তঁার গুণাবলীর বাস্তবতা অনুধাবন করতেও । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ نَهَايَةَ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ নিহা-য়াতিল্  
দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

الْبَلِيغِ الْمُبَالِغِ أَنْ لَا يَصِلَ إِلَىٰ مُبَالِغِ الْحَمْدِ عَلَىٰ مَكَارِمِهِ

বালী-গিল্ মুবা-লিগি আন্ লা- ইয়াসিলা ইলা- মুবা-লিগিল্ হাম্দি 'আলা- মাকা-রিমিহী-  
উঁচু মানের ভাষাবিদ বরণ ভাষা-পাণ্ডিত্যের চরম শিখরে আসীন । ভাষাবিদ বক্তার চূড়ান্ত পর্যায় হচ্ছে এ যে, তঁার উন্নত চরিত্র ও খোদাপ্রদত্ত গুণাবলীর পূর্ণতার

وَهَبَاتِهِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ

ওয়াহিবা-তিহ্- । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
প্রশংসার চূড়ান্ত সীমায় অন্য কেউ পৌঁছতে পারে না । হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي اسْتَوْجَبَ مِنَ الْحَمْدِ بِكَ لَكَ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ল্‌য়াযি-স্‌তাওজাবা মিনাল্ হাম্দি বিকা লাকা  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি তোমার তৌফিকক্রমে উপযোগী হয়েছেন- তোমার প্রশংসার পর পরিতুষ্ট হয়ে ফিরে

إِصْدَارُهُ وَإِيرَادُهُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

ইসদা-রহ্- ওয়া ঈ-রা-দুহ্- । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
আসার এবং (এ জীবন-হৃদের ঘাটে) উপনীত হবার । হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

عَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ الْأَكْبَرِ وَالْأَسْنَدِ الْأَنْوَرِ

‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ‘আবদিকাল আকবারি ওয়াল্ আসনাদিল্ আনওয়ার ।  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বা তোমার সবচেয়ে বড় বান্দা এবং তোমার নূরানী সনদ ও দস্তাবেজ ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الْبَاطِنِ

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি বা-ত্বিনি  
হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহুব ও গু

تَحْتَ سُرَادِقَاتِ عِزَّتِكَ وَعِظَمَتِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

তাহতা সুরা-দিক্বা-তি ‘ইয্য়াতিকা ওয়া ‘আযমাতিক । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
ও অগ্রকাশ্য রয়েছেন- তোমার সম্মান ও মহত্বের তাঁবুগুলোর নিচে (ভালবাসার অহমিকারূপে) । হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الظَّاهِرِ

‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লিয যা-হিরি  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মহান রসূল

بِنَوَامِيْسِ أَمْرِكَ وَنَهْيِكَ وَرَحْمَتِكَ وَحَبْرَتِكَ الْمُتَبَعِي

বিনাওয়া-মী-সি আমরিকা ওয়া নাহয়িকা ওয়া রাহমাতিকা ওয়া হিব্রাতিকাল্ মুবতাগা- ।  
প্রকাশ্য হয়ে আছেন তোমার বিধি-নিষেধ আনয়নকারী ফিরিশতাদের দ্বারা এবং তোমার রহমত ও তোমার কাজ্জিত সাজ-সজ্জা সহকারে ।

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ فِي الدُّنْيَا طَاعَتِكَ وَالْفِرَارَ عَنْ

আল্লা-হুম্মা ইন্নী- আসআলুক্ ফিদ্ দুনইয়া- ত্বা-‘আতাকা ওয়াল্ ফিরা-রা ‘আম্  
হে আল্লাহ! আমি তোমার মহান দরবারে কামনা করছি- দুনিয়ায় তোমার আনুগত্য, তোমার নির্দেশ অমান্য করা থেকে পালিয়ে আসা,

مَعْصِيَتِكَ وَفِي الْآخِرَةِ جَنَّتِكَ وَرَأْيَتِكَ وَالسَّلَامَةَ مِنْ

মা’সিয়াতিকা ওয়া ফিল্ আ-খিরাতি জান্নাতাকা ওয়া র’ইয়াতাকা ওয়াসসালা-মাতা মিন  
এবং আখিরাতে তোমার জান্নাত, তোমার সাক্ষাৎ এবং তোমার শাস্তি থেকে

عُقُوبَتِكَ اللَّهُمَّ وَعَمِرْ بَاطِنِي بِإِمْدَادَاتِكَ وَعَمِرْ ظَاهِرِي

‘উকু-বাতিক । আল্লা-হুম্মা ওয়া’মির্ বা-ত্বিনী- বিইমদা-দা-তিকা ওয়া’মির্ যা-হিরী- নিরাপদে থাকা । হে আল্লাহ! আবাদ করে দাও আমার অভ্যন্তরকে, তোমার সাহায্যবলী দ্বারা এবং আবাদ করে দাও আমার বাইরের দিককেও, তোমার

بِالْجُلُوسِ عَلَى بَسَاطِ مُنَاجَاتِكَ وَاجْعَلْنِي أَهْلًا لِلْجُلُوسِ

বিল্ জুলু-সি ‘আলা- বিসা-ত্বি মুনা-জা-তিকা ওয়াজ্ ‘আলনী- আহলাল্ লিল্ জুলু-সি সাথে মুনাজাতের আসনে বসার মাধ্যমে । আর আমাকে উপযুক্ত ও হৃদ্বদার করে দাও তোমার বদান্যতা

عَلَى مَوَائِدِ كَرَامَتِكَ وَأَنْفُخْ فِي رُوحًا مِّنْ عِنْدِكَ لِكُنِّي

‘আলা- মাওয়া-ইদি কারা-মাতিকা ওয়ান্ ফুখ্ ফিয়্যা রু-হাম্ মিন্ ‘ইনদিকা লিকায় ও দয়ার দস্তুরখানাগুলোতে বসার এবং ফুঁকে দাও আমার ভিতর তোমার নিকট থেকে রুহ,

أَفْهَرَبِهِ مَا اسْتَوْلَى عَلَيَّ مِنْ قَبِيحِ الصِّفَاتِ وَأَنْفُخْ فِي قَلْبِي

আক্বহারা বিহী- মাস্ তাওলা- ‘আলাইয়্যা মিন্ ক্বাবী-হিস্ সিফা-তি ওয়ান্ ফুখ্ ফী- ক্বালবী- যাতে আমি বিজয়ী হয়ে যাই সেটার কারণে নিজের উপর ও নিজের মন্দ চরিত্রগুলোর উপর, আর ফুঁকে দাও আমার হৃদয়ে

مِنْ نَّفَحَاتِ الْقُدْسِيَّةِ مَا يُؤْصِلُنِي إِلَى التَّحَقُّقِ بِحَقَائِقِ الذَّاتِ

মিন্ নাফাখা-তিল্ ক্বুদসিয়্যাতি মা- ইয়ু-সিলুনী- ইলাত্ তাহাক্বুক্বি বিহাক্বা-ইক্বিয্ যা-তি পবিত্র খুশ্বদার বায়ুগুলো থেকে এতটুকু যে, তা আমাকে পৌঁছিয়ে দেবে মহান সত্তার হাক্বীক্বতগুলোর সাথে সুপ্রতিষ্ঠিত হবার দিকে,

وَأَزِخْ عَن عَيْنِ بَصِيرَتِي مُشَاهِدَةَ الْغَيْرِ وَحَقِّقْنِي فِي

ওয়া আযিহ্ ‘আন ‘আয়নি বাসী-রাতী- মুশা-হাদাতাল্ গায়রি ওয়া হাক্বক্বিক্বনী- ফিল্ আর দূরীভূত করে দাও আমার আন্তরাত্মার চোখ থেকে অন্য কাউকে দেখার অন্তরালকে এবং আমাকে দৃঢ়-প্রতিষ্ঠ রাখো

الْمَقَامَاتِ الْفَرْدِيَّةِ وَحَسِّنْ مِنِّي السَّيْرَ لِكُنِّي أَشْهَدَ أَهْلَ

মাক্বা-মা-তিল্ ফারদিয়্যাতি ওয়া হাস্ সিম মিন্নি-স্ সায়রা লিকায় আশহাদা আহ্লাস্ অনন্যতার স্তরগুলোতে, আর আমার ভ্রমণ ও চলার পথে উন্নতিকে সুন্দর করে দাও, যাতে আমি স্বচক্ষে দেখতে পাই

السَّمَاءِ فِي الْقُرْبِ كَاهِلِ الْأَرْضِ وَتَنْدَحِي فِي نَظْرِي

সামা-ই ফিল্ কোরবি কাআহলিল্ আরছি ওয়া তান্দাহিয়া ফী- নাযারিল্  
আসমানসমূহের অধিবাসীদেরকে, নৈকটের স্তরে, দুনিয়াবাসীদের মতোই এবং প্রশস্ত ও সুস্পষ্ট হয়ে আমার নজরে এসে যায়

الْمَوْجُودَاتُ كُلُّهَا فِي الطُّوْلِ وَالْعَرْضِ وَارَى الْكُلِّ فِي

মাওজু-দা-তু কুলুহা- ফিত্ তু-লি ওয়াল্ 'আরছি ওয়া আরাল্ কুল্লা ফী-  
সমস্ত সৃষ্টি- দৈর্ঘ্য ও প্রস্থে। আর আমি দেখতে পাই আমার স্বচক্ষে

مَشْهَدِي كَحَلْقَةِ الْخَاتَمِ الصَّغِيرِ وَيَسْرِي حُكْمُ أَمْرِي

মাশ্হাদী- কাহাল্ ক্বাতিল্ খা-তামিস্ সাগী-রি ওয়া ইয়াস্ রী- হুকুম্ আমরিল্  
দেখার স্থান থেকে, ছোট আংটির রিং-এর মতো এবং (যেনো) জারী হয়ে যায় আমার হুকুম ও নির্দেশ,

الْمُؤَافِقُ لِأَمْرِكَ فِي الصَّغِيرِ وَالْكَبِيرِ وَلَا سَمْعَ بِكَ كُلِّ

মুয়া-ফিকু লিআমরিকা ফিস্ সাগী-রি ওয়াল্ কাবী-রি ওয়া লিআসমা'আ বিকা কুল্লা-  
যা তোমার নির্দেশ ও হুকুমের অনুকূলে হয় প্রত্যেক ছোট ও বড়-এর ক্ষেত্রে। আর আমি যাতে শুনতে পাই, তোমার সামর্থ্যদানক্রমে, প্রত্যেক

نَاطِقٍ فِي الْوُجُودِ وَمَا تَمَّ يَفْهَمُ هَذَا أَهْلُ الشُّهُودِ وَفَهَّمَنِي

না-ত্বিক্বিন ফিল্ ওজু-দি ওয়া মা- সাম্মা ইয়াফ্ হামু হা-যা- আহলুশ্ শুহু-দি ওয়া ফাহহিম্নিল্  
বক্তার কথা, যা কিছু অস্তিত্বে আছে, আর প্রত্যক্ষকারী ওই স্তরে সেটা বুঝতে না পারে। আর আমাকে বুঝিয়ে দাও

الْمُشْكَلاتِ الْأَبِيَّةِ عَنِ الْوُضُوحِ وَعَلَّمَنِي مِنْ عُلُومِكَ

মুশকিলা-তিল্ আ-বিয়াতা 'আনিল্ ওদু-হি ওয়া 'আল্লিমনী- মিন্ 'উলু-মিকাল্  
ওইসব জটিল বিষয়, যে গুলো নিজে নিজে সুস্পষ্ট হতে চায় না। আমাকে শিক্ষা দাও তোমার 'লাদুন্নী ইলম'

اللَّدُنِّيَّةِ وَاجْعَلْنِي مِنْ أَهْلِ الرُّسُوحِ وَالْفُتُوحِ يَا فَتَّاحِ افْتَحْ

লাদুন্নিয়্যাতি ওয়াজ্ 'আলনী- মিন্ আহলিল্ রুসু-খি ওয়াল্ ফুতু-হি ইয়া- ফাত্তাহ-ই ইফতাহ্  
থেকে এবং দৃঢ়-প্রতিষ্ঠ ও কাশফ বিশিষ্ট লোকদের অন্তর্ভুক্ত করো, ওহে উন্মুক্তকারী! খুলে দাও

عَلَىٰ بَابِ قَلْبِي وَأَطْلُقُ لِسَانِي بِالْأَسْرَارِ الْمُوَبَّدَةِ بِالْقَبُولِ

‘আলাইয়্যা বা-বা ক্বালবী- ওয়া আত্বলিক্ব লিসা-নী- বিল্ আসরা-রিল্ মুআব্বাদাতি বিল্ ক্বাবু-লি  
আমার হৃদয়ের বন্ধ দরজা আর আমার রসনাকে চালু করে দাও ওইসব রহস্য দ্বারা, যেগুলো সর্বদা গ্রহণযোগ্যতা লাভ করে।

وَأَفْلِقُ صُبْحَ وَجُودِي بِنُورِ شُهُودِي لِيَفْهَمَ السَّامِعُ عَنِّي

ওয়া আফ্লিক্ব সুব্বহা ওজু-দী- বিনু-রি শুহু-দী- লিইয়াফ্‌হামাস্ সা-মি‘উ ‘আন্নী-  
আর আলোকিত করো আমার অস্তিত্বের ভোর বেলাকে আমার প্রত্যক্ষ করা আলো দ্বারা, যাতে শ্রোতা বুঝতে পারে ওই কথা,

مَا أَقُولُ وَامْحِنِي عَنِّي حَتَّىٰ لَا أَشْهَدَ أَنِّي وَأَبْقِنِي بِكَ لِأَبِي

মা- আক্ব-লু ওয়াম্‌হনী- ‘আন্নী- হাত্তা- লা-আশ্‌হাদা আন্নী- ওয়া আব্ব্বিনী- বিকা লিআবী-  
যা আমি বলবো এবং আমাকে আমার থেকে বিলীন করে দাও, যাতে আমি দেখতে না পাই তোমার আমিত্ব ও অস্তিত্বকে। আর আমাকে কয়েম রাখে তোমার সামর্থ্যদানক্রমে, আমার মূলের জন্য।

وَأَجْعَلُ فِيكَ بِكَ إِلَيْكَ ذَهَابِي وَإِيَابِي لِأَشْهَدَكَ بِكَ

ওয়াজ্ ‘আল্ ফী-কা বিকা ইলায়কা যাহা-বী- ওয়া ইয়া-বী- লিআশ্‌হাদাকা বিকা  
আমাকে তোমার তাওফীক্ব ও সামর্থ্যক্রমে তোমার রহমতের মধ্যে করে নাও- আমারই দিকে আমার যাওয়া-আসাকে, যাতে আমি তোমাকে প্রত্যক্ষ করতে পারি, তোমার নূরের সাহায্যে

وَأُوْحِّدَكَ بِكَ كَذَلِكَ فَيَكُونُ تَوْحِيدِي هُوَ عَيْنٌ

ওয়া উয়াহ্‌হিদাকা বিকা কাযা-লিকা ফা ইয়াক্ব-না তাওহী-দী- ছয়া ‘আয়নু  
এবং তোমাকে এক বলে মেনে নিই তোমার নূরের মাধ্যমে প্রত্যক্ষ করে, অতঃপর হয়ে যায় আমার তাওহীদ (তোমার একত্বে আমার বিশ্বাস) হুবহু

تَوْحِيدِكَ لِذَاتِكَ وَالْغَيْرُ هَالِكٌ اللَّهُمَّ وَاجْعَلْنَا وَمَنْ

তাওহী-দিকা লিযা-তিকা ওয়াল্‌গায়রু হা-লিক। আল্লা-হুম্মা ওয়াজ্ ‘আল্‌না- ওয়া মান্  
তোমার সত্তাকে এক বলে জানা। বস্তুতঃ তুমি ব্যতীত সবই (তোমার সত্তার মর্যাদার সামনে) ধ্বংশীল ও বিলীন। হে আল্লাহ! আমাদেরকে, যাদেরকে

نُحِبُّ فِيكَ وَمَنْ فِيكَ يُحِبُّنَا وَالْمُسْلِمِينَ مِنْ خَاصَّتِكَ

নুহিব্বু ফী-কা ওয়া মান্ ফী-কা ইয়ুহিব্বুনানা- ওয়াল্ মুসলিমী-না মিন্ খা-স্‌সাতিকাল্  
আমরা তোমার খাতিরে ভালবাসি তাদেরকে, যারা তোমার খাতিরে আমাদেরকে ভালবাসে তাদেরকে এবং সমস্ত মুসলমানকে, যারা তোমার বিশেষ প্রিয় ও

الْأَبْرَارِ الْمُكْسِينَ جِلْبَابَ الْوَقَارِ الْمُتَعَمِّينَ فِي شُهُودِكَ

আবরা-রিল মুকাসসী-না জিলবা-বাল্ ওয়াক্বা-রিল্ মুতানা'ইমী-না ফী- শুহু-দিকা  
নেককারদের অন্তর্ভুক্ত, সম্মান ও সম্মের সুপ্রশস্ত চাদর পরিহিত করো! আর তোমার নি'মাতরাজি দ্বারা ধন্য করো তোমার সত্তা-দর্শনের মধ্যে,

وَالْمُحَافِظِينَ عَلَى الْوَفَاءِ بِعُهُودِكَ الْقَائِمِينَ بِكَمَالٍ

ওয়াল্ মুহা-ফিযী-না 'আলাল্ ওয়াফা-ই বি'উহু-দিকাল্ ক্বা-ইমী-না বিকামা-লিল্  
তোমার অঙ্গিকার রক্ষাকারী তোমার দরবারের দিকে পূর্ণ আদব সহকারে কায়েম ও দৃঢ় প্রতিষ্ঠা করো

الْأَدَابِ إِلَيْكَ وَالْفَائِزِينَ بِجَمِيلِ الْإِنْتِسَابِ إِلَيْكَ رَبِّ

আ-দা-বি ইলায়কা ওয়াল্ ফা-ইযী-না বিজামী-লিল্ ইনতিসা-বি ইলায়ক। রবিব  
এবং তোমার মহান সত্তার দিকে সুন্দরতম সম্পর্ক সহকারে সফলকাম করো। হে আমার রব!

أَيَّ بَابٍ أَقْصِدُ غَيْرَ بَابِكَ وَأَيَّ جَنَابٍ أَتَوَجَّهُ إِلَيْهِ غَيْرَ

আইয়্যা বা-বিন্ আক্বসিদু গায়রা বা-বিকা, ওয়া আইয়্যা জানা-বিন্ আতাওয়াজ্জাহ্ ইলায়হি গায়রা  
কোন দরজার প্রতি ইচ্ছা করবো তোমার দরজা ব্যতীত? কোন দরবারের প্রতি মনোনিবেশ করবো তোমার দরবার ব্যতীত?

جَنَابِكَ أَنْتَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ لَنَا إِلَّا بِكَ

জানা-বিকা, আনতাল্ 'আলিয়্যিল্ 'আযী-মু ওয়া লা- হাওলা ওয়া লা- ক্বুওয়াতা লানা- ইল্লা- বিক।  
তুমিই আলীশান ও মহান। না আছে ক্ষমতা গুনাহ্ থেকে মুখ ফেরানোর, না আছে শক্তি সৎকার্যাদি করার, হে আল্লাহ! তোমার সামর্থ্যদান ব্যতীত।

رَبِّ إِلَيَّ مَنْ أَقْصِدُ وَأَنْتَ الرَّبُّ الْمَقْصُودُ وَإِلَيَّ مَنْ أَتَوَجَّهُ

রবিব ইলা- মান্ আক্বসিদু ওয়া আনতা ররাববুল্ মাক্বসু-দু, ওয়া ইলা- মান্ আতাওয়াজ্জাহ্  
হে আমার রব! আমি কার প্রতি ইচ্ছা করবো? অথচ তুমিই আমার রব, আমার কাঙ্ক্ষিত। আর কার দিকে মনোনিবেশ করবো?

وَأَنْتَ الْحَقُّ الْمَعْبُودُ وَمَنْ ذَا الَّذِي يُعْطِينِي وَأَنْتَ صَاحِبُ

ওয়া আনতাল্ হাক্বক্বুল্ মা'বু-দু, ওয়া মান্ যাল্লাযী- ইয়ু'ত্বীনী- ওয়া আনতা সা-হিবুল্  
অথচ তুমিই সত্য ও উপাস্য। আর কে আছে, যে আমাকে দান করবে? অথচ তুমিই



الْكَرَمِ وَالْجُودِ رَبِّ حَقِيقٌ عَلَيَّ أَنْ لَا أَشْتَكِيَ إِلَّا إِلَيْكَ

কারামি ওয়াল্ জু-দ । রাবিব হাক্কী-কুন্ 'আলাইয়্যা আল্লা- আশ্‌তাকিয়া ইল্লা- ইলায়কা  
বদানতার মালিক ও দাতা । হে আমার রব! এটাই আমার জন্য শোভা পায় যে, আমি ফরিয়াদ করবো না (যুগের বিপদাপদের কথা) তোমারই মহান দরবার ব্যতীত অন্য কোথাও ।

وَلَا زِمُّ عَلَيَّ أَنْ لَا أَتَوَكَّلَ إِلَّا عَلَيْكَ اللَّهُمَّ اجِبْ دَعْوَتِي

ওয়া লা-যিমুন্ 'আলাইয়্যা আল্লা- আতাওয়াক্কাল্লা ইল্লা- 'আলায়ক । আল্লা-হুম্মা আজিব্ দা'ওয়াতী-  
আর আমার উপর ওয়াজিব ও অপরিহার্য হচ্ছে তোমার উপর ব্যতীত অন্য কারো উপর নির্ভর ও ভরসা না করা । হে আল্লাহ! কবুল করো আমার প্রার্থনা,

وَأَقْضِ حَاجَتِي وَاكْشِفْ عَنِّي بُصِيرَتِي وَاعْفِرْ لِي ذُنُوبِي وَوَسِّعْ

ওয়াক্বদি হা-জাতী- ওয়াকশিফ্ 'আম্ বাসী-রাতী- ওয়াক্‌ফির লিয়াম্বী- ওয়া ওয়াস্‌সি'  
পূরণ করো আমার প্রতিটি চাহিদা, আমার অন্তর-দৃষ্টি থেকে পর্দা সরিয়ে দাও, আমার গুনাহ ক্ষমা করো, আমার জন্য আমার

لِي فِي دَارِي وَبَارِكْ لِي فِي رِزْقِي اللَّهُمَّ إِنَّكَ الْبَرُّ الْجَوَادُ

লী- ফী- দা-রী- ওয়া বা-রিক্ লী- ফী রিয়ক্বী- । আল্লা-হুম্মা ইন্বাকাল্ বাররুল্ জাওয়া-দুল্  
(পরকালীন) ঘরকে প্রশস্ত করে দাও এবং আমার জন্য আমার জীবিকাকে প্রশস্ত করে দাও! হে আল্লাহ! নিশ্চয় তুমিই অনুগ্রহশীল, চাহিদানুসারে দাতা

الْكَرِيمُ ۝ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَعَافِنِي وَارْزُقْنِي وَاسْتُرْنِي

কারী-ম । ইগ্‌ফিরলী- ওয়ার্‌হামনী- ওয়া 'আ-ফিনী- ওয়ার্‌যুক্বনী- ওয়াস্‌তুরনী-  
ও পরম দয়ালু । আমার পাপ ক্ষমা করো, আমার উপর দয়া করো, আমাকে সুস্থতা দান করো, আমাকে জীবিকা দাও, আমাকে তোমার রহমতের আঁচলে ঢেকে নাও,

وَاجْبُرْنِي وَارْفَعْنِي وَاهْدِنِي وَلَا تَضِلَّنِي وَادْخِلْنِي الْجَنَّةَ

ওয়াজবুরনী- ওয়ার্‌ ফা'নী- ওয়াহ্‌দিনী- ওয়া লা- তুদ্বিল্লানী- ওয়া আদখিল্লিনিল্ জান্নাতা  
আমার ক্রটি দূরীভূত করো, আমাকে উঁচু মর্যাদা দান করো, আমাকে হিদায়ত দাও, আমাকে পথভ্রষ্ট করো না, আমাকে জান্নাতে প্রবেশ করাও

بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ إِلَيْكَ رَبِّ فَحَبِّبْنِي وَفِي

বিরাহ্‌মাতিকা ইয়া- আরহামার্ রা-হিমী-না ইলায়কা রবিব ফাহাব্বিব্বনী- ওয়া ফী-  
তোমার রহমত সহকারে- হে সর্বাপেক্ষা বেশী দয়ালব! তোমার দিকেই (মনোনিবেশ করছি) । হে আমার রব! সুতরাং আমাকে তোমার প্রিয় করে নাও! এবং

نَفْسِي لَكَ رَبِّ فَذَلِّلْنِي وَفِي أَعْيُنِ النَّاسِ فَعِظْمُنِي وَمِنْ

নাফসী- লাকা রবিব ফাযাল্লিলনী- ওয়া ফী- আ'যুনিন্ না-সি ফা'আযযিমনী- ওয়া মিন  
আমার হৃদয়ে তোমার ভালবাসাকেও। হে আমার রব! অতঃপর আমার আত্মার মধ্যে তোমারই জন্য আমাকে অনুগত করে নাও! আর মানুষের দৃষ্টিতে আমাকে মহান করো!

سَيِّءِ الْأَخْلَاقِ فَجَنِّبْنِي اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সায়্যিইল্ আখলাক্বি ফাজাল্লিবনী-। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ  
অতঃপর আমাকে মন্দ চরিত্র থেকে দূরে সরিয়ে দাও! হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম শ্রেণণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الْأَزَلِّ وَالْأَبَدِ تَقْدِيرًا ثُمَّ تَصَوِيرًا ثُمَّ

ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি আযালি ওয়াল আবাদি তাক্বদী-রান্ সুম্মা তাসভী-রান সুম্মা  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি তোমার আনাদি ও অনন্ত মহাশক্তির এক বিরোট কীর্তি- জ্ঞানগত অস্তিত্বের দিক দিয়ে, তারপর আক্বিত নির্ণয়ের দিক দিয়ে,

تَحْقِيقًا ثُمَّ تَخْلِيقًا ثُمَّ ظُهُورًا ذَاتِيًّا اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ

তাহক্বী-ক্বান সুম্মা তাখলী-ক্বান সুম্মা যুহূ-রান যা-তিয়্যা। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
তারপর দৃঢ় বাস্তবতার দিক দিয়ে, তারপর বাহ্যিক অস্তিত্ব সহকারে মওজুদ হওয়ার দিক দিয়ে, অতঃপর হিজাব-বিহীন সত্তা হিসেবে প্রকাশ হওয়ার দিক দিয়ে। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম শ্রেণণ

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مُّسَخَّرِ الْحُكْمِ بِلَاءِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মুসাখ্খারিল্ হুক্মি বিলা-  
করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বার জন্য হুকুম বশীভূত করে দেওয়া হয়েছে

أَمْدِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا

আমাদ। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
এবং তাঁর ইখতিয়ারে দিয়ে দেওয়া হয়েছে কোনরূপ বিলম্ব ও অবকাশ ছাড়াই। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম শ্রেণণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ تَجَلِّيَاتِكَ الْقُدْسِيَّةِ الْأَكْرَمِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ

মুহাম্মাদিন তাজাল্লিয়া-তিকাল্ ক্বুদসিয়াতিল্ আকরাম। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব আপাদমস্তক তোমার পবিত্র জ্যোতিসমূহ (এর প্রকাশস্থল) এবং চূড়ান্ত পর্যায়ের সম্মান ও মর্যাদাসম্পন্ন। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ نُورَانِي الْمَشَارِقِ وَ

সায়িদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়িদিনা- মুহাম্মাদিন নু-রা-নিয়িল্ মাশা-রিক্বি ওয়াল্  
শ্রেণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি পূর্ব ও পশ্চিম উভয়

الْمَغَارِبِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ

মাগা-রিব । আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়িদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
দিগন্তের জ্যোতি । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম শ্রেণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ صَمَدٍ انِّي الْوَجْهِ بِكَ اِيَّكَ فِي الْمَارِبِ

সায়িদিনা- মুহাম্মাদিন সমাদানিয়িল ওয়াজ্‌হি বিকা ইলায়কা ফিল্ মাআ-রিবি  
পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি 'সামাদানী' বা অমুখাপেক্ষী চেহারা-বিশিষ্ট তোমার সামর্থ্যপ্রাপ্ত হবার কারণে, (মুখাপেক্ষী হলে শুধু) তোমারই দিকে হন- সমস্ত

وَالْمَطَالِبِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ

ওয়াল মাত্বা-লিব্ । আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়িদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
চাহিদা ও প্রয়োজনে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম শ্রেণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ لَوْحِ نُقُوشِ سِرِّكَ الْمُحِيطِ الْجَامِعِ اللَّهُمَّ

সায়িদিনা- মুহাম্মাদিন লাওহি নুকু-শি সির্‌রিকাল্ মুহী-ত্বিল্ জা-মি'ই । আল্লা-হুস্মা  
মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি তোমার ওই রহস্যের নকশাগুলোর ফলক, যা পরিবেষ্টনকারী ও ব্যাপক । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ رُوحِ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়িদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়িদিনা- মুহাম্মাদির রু-হি  
দুরূদ ও সালাম শ্রেণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

هِيَ كُلِّ أَمْرِكَ اللَّذَنِي الْوَاسِعِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا

হায়্যা-কিলি আমরিকাল্ লাদুন্নিয়িল ওয়া-সি'ই । আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়িদিনা-  
তোমার প্রশস্ত লাদুন্নী বিষয়ের ধাঁচ ও দেহের চলমান রূহ । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম শ্রেণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ لِّسَانِ نُقْطَةِ الْأَزَلِ الْمَفِيضَةِ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্ লিসা-নি নুক্বত্বাতিল্ আযালিল্ মুফী-ছাতি  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সম্মানিত মাহবুব অনাদি-বিন্দুর মুখপাত্র, যা কল্যাণের ধারা প্রবাহিতকারী-

لِكُلِّ مَا شِئْتَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ

লিকুল্লি মা-শি'তা । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-  
এমন প্রতিটি বস্তুর জন্য, যার জন্য তুমি কল্যাণধারা প্রবাহিত করতে চাও । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের

آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ خَزَانَةِ رُتْبَةِ الْأَبَدِ الْمُمَدَّةِ لِكُلِّ مَا أَرَدْتَ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন খাযা-নাতি রুতবাতিল্ আবাদিল্ মুমিদ্বাতি লিকুল্লি মা- আরাত্তা ।  
আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি অনন্ত মর্যাদার ভাণ্ডার, যা সাহায্যকারী এমন প্রতিটি ব্যক্তিকে, যাকে সাহায্য করার তুমি ইচ্ছা করে থাকো ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

مُحَمَّدٍ ۝ الْأَوَّلِ الْقَابِلِ لِأَنْوَاعِ تَعِينَاتِكَ الْعَلِيَّةِ وَكُنُوزِ

মুহাম্মাদিল্লি আওয়ালিল ক্বা-বিলি লিআনুওয়া-ই তা'আয়্যুনা-তিকাল্ 'আলিয়্যাতি ওয়া কুনু-যি  
উপর, যেই মাহবুব তোমার প্রথম কীর্তি, যিনি গ্রহণকারী তোমার সব ধরনের উঁচু পর্যায়ের নিয়োগগুলোকে এবং তোমার সাহায্য ও মদদের পবিত্র

إِمْدَادَاتِكَ الزَّكِيَّةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

ইমদা-দা-তিকায়্ যাকিয়্যাহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
ভাণ্ডারগুলোকে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

عَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۝ الْعَبْدِ الْقَائِمِ بِسِرِّ الْغَيْبِ وَالْإِحَاطَةِ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি 'আবদিল্ ক্বা-ইমি বিসির্‌রিল্ গায়বি ওয়াল ইহা-ত্বাতি  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি তোমার এমন প্রিয় বান্দা যে, তিনি কায়ম রয়েছেন তোমার অদৃশ্য রহস্যের সাথে এবং মিলনের

بِغَايَةِ الْوَصْلِ وَالنَّاظِرِ بَعَيْنِ الذَّاتِ وَلَا كَيْفَ وَلَا مِثْلَ اللَّهِمَّ

বিগা-য়াতিল্ ওয়াস্‌লি ওয়ান্ না-যিরি বি'আয়নিয্ যা-তি, ওয়া লা- কায়ফা ওলা- মিস্‌ল্ । আল্লা-হুম্মা  
চূড়ান্ত পরিবেষ্টন সহকারে আর প্রত্যক্ষকারী তোমার সত্তাকে, যা অবস্থা, আকার ও ধরণ থেকে পবিত্র এবং উপমা ও উদাহরণ থেকে পাক ও উর্ধ্ব। হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিন  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

فَاتِحَةَ كُتُبِ الْإِلَهِيَّاتِ وَالصِّفَاتِ وَالْآيَاتِ الْبَيِّنَاتِ اللَّهُمَّ

ফা-তিহাতি কুতুবিল্ ইলা-হিয়্যা-তি ওয়াস্‌সিফা-তি ওয়াল্ আ-য়া-তিল্ বায্যিনা-ত । আল্লা-হুম্মা  
আল্লাহ সম্পর্কিত বিষয়াদি, আল্লাহর গুণাবলী এবং সুস্পষ্ট নিদর্শনগুলোর কিতাবের ভূমিকা ও সূচনা । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ السِّرِّ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিনিস্ সিরির্  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার

الْبَاقِيَّاتِ الصَّالِحَاتِ الدَّائِمَةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

বা-ক্বিয়া-তিস্ সা-লিহা-তিদ্ দা-ইমাহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায্যিদিনা-  
পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বা স্থায়ী সৎকার্যাদির (স্থায়ী) রহস্য । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ جَامِعِ الْجَوَامِعِ الْمُحِيطِ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিন জা-মি'ইল্ জাওয়া-মি'ইল্ মুহী-ত্বিল  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি সমস্ত ব্যাপক ও পরিবেষ্টনকারী বস্তুর ধারক ও

الْفَرْدَانِيَّ وَتَحْتَهُ ذَخِيرَةٌ كَنْزِ التَّعِينِ الْعُرْفَانِيَّ اللَّهُمَّ صَلِّ

ফারদা-নিয্যি ওয়া তাহ্‌তাহ্- যাখী-রাভু কান্‌যিত্ তা'আয্যুনিল্ 'ইরফা-নিয্যি । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
একক পরিবেষ্টনকারী এবং যাঁর আওতা ও ঘেরার মধ্যে রয়েছে খোদা-পরিচিতির বিশেষ ভাগুর । হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مَّرْقُومٍ

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মারকু-মি  
ওসালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁর মধ্যে অঙ্কিত হয়েছে

نُقُوشٍ أَسْرَارِ الْمَحَبَّةِ عَنْ قَوَابِلِ الْخَلَائِقِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

নুকু-শি আসরা-রিল্ মাহাব্বাতি 'আন ক্বাওয়া-বিলিল্ খালা-ইক্ব। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
ভালবাসার রহস্যাদির নকুশাসমূহ (সেগুলোকে ব্যাপক নোস্খা বানানোর জন্য), সমস্ত সৃষ্টির আয়নাগুলো থেকে। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ لِسَانِ الْأَصْطَفَاءِ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন লিসা-নিল্ ইসত্ভিফা-ইল্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি হলেন চয়নের মর্যাদার ভাষা, সুসজ্জিত

الْمُرَقَّعِ بِصُورِ الْحَقَائِقِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا

মুরাক্বক্বা 'ই বিসুভা-রিল্ হাক্বা-ইক্ব। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা-  
হাক্বীক্বতের বিভিন্ন রংঙের আক্বতি সহকারে। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ النَّاطِقِ بِلِسَانِ كَانِ اللَّهُ وَلَا

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ না-ত্বিক্বি বিলিসা-নি কা-নাল্লা-হ্ ওয়া লা-  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি কথোপকথনকারী এ মর্মে যে, আল্লাহ তা'আলা মওজুদ ছিলেন

شَيْءٍ مَعَهُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ

শায়আ মা'আহ-। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
যখন তিনি ব্যতীত অন্য কিছু তাঁর সাথে মওজুদ ছিলো না।" হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ السَّابِقِ بِكَ فِي مِيدَانِ تَجَلِّيَاتِكَ الْمُبْدَعَةِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনিস্ সা-বিক্বি বিকা ফী- মায়দা-নি তাজাল্লিয়া-তিকাল্ মুবদা'আহ।  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব তোমারই সামর্থ্যদানক্রমে অগ্রগামী তোমার অনন্য ও উৎকৃষ্ট জ্যোতিগুলোর ময়দানে।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সাযিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সাযিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার

مُحَمَّدٍ رُوحَ أَشْبَاحِ الْأَرْوَاحِ الْجَمْعِيَّةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

মুহাম্মাদির রু-হি আশবা-হিল্ আরওয়া-হিল্ জাম'ইয়্যাত । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব চলমান রুহ- দৃঢ়তা ও স্থিরতাসম্পন্ন রুহগুলোর কাঠামোর । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ أَجَلِ أَصْفِيَاكَ

'আলা- সাযিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সাযিদিনা- মুহাম্মাদিন আজাল্লি আস্ফিয়া-ইকা  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বা সমস্ত সূফী অপেক্ষা বেশী মহান,

وَتَاجِ أَوْلِيَاكَ وَأَشْرَفِ أَنْبِيَائِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى

ওয়া তা-জি আওলিয়া-ইকা ওয়া আশরাফি আশ্বিয়া-ইক । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
তোমার সমস্ত ওলীর মাথার মুকুট এবং সমস্ত নবী অপেক্ষা বেশী সম্মানিত । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ دَعْوَةَ أَبِيهِ إِبْرَاهِيمَ

'আলা- সাযিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সাযিদিনা- মুহাম্মাদিন দা'ওয়াতি আবী-হি ইবরা-হী-মা  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি হলেন আপন পিতৃপুরুষ হযরত ইব্রাহীম আলাইহিস্ সালাম-এর দো'আর

وَبُشْرَىٰ أَخِيهِ عِيسَىٰ وَمَنْعُوتٍ بِذِكْرِهِ فِي تَوْرَةِ مُوسَىٰ

ওয়া বুশরা- আখী-হি 'ঈ-সা- ওয়া মান্ 'উ-তিম্ বিযিক্‌রিহী- ফী- তাওরা-তি মূ-সা- ।  
ফসল, আপন ভাই হযরত ঈসা আলাইহিস্ সালাম-এর সুসংবাদ এবং যাঁর আলোচনা হযরত মূসা আলাইহিস্ সালাম-এর তাওরীতের মধ্যে করা হয়েছে ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সাযিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সাযিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

مُحَمَّدٍ نُورِكَ السَّاطِعِ وَسَيْفِ حُجَّتِكَ اللَّامِعِ الْقَاطِعِ

মুহাম্মাদিন্ নূ-রিকাস্ সা-ত্বি 'ই ওয়া সায়ফি হুজ্জাতিকাল্ লা-মি 'ইল্ ক্বা-ত্বি 'ই ।  
উপর, যেই আক্বা তোমার প্রদত্ত উচ্চ মর্যাদাসমূহে পৌঁছে এমন নূর এবং তোমার অকাট্য দলীল ও প্রমাণের চমকদার ও (সব সন্দেহ ও সংশয়ের) মূল উৎপাতনকারী তলোয়ার ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লাহ-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং তোমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

مُحَمَّدِ الَّذِي أَيَّدْتَهُ بِرُوحٍ قُدْسِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى

মুহাম্মাদিন্ ল্বাযী- আইয়্যাত্তাহু- বিরু-হি ক্বুদসিক্ । আল্লাহ-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
উপর, যেই আক্বা-ই কা-ইনাতের তুমি সাহায্য ও শক্তি যুগিয়েছো, আপন পবিত্র রূহ জিব্রাইলের মাধ্যমে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدِ الَّذِي حَقَّقْتَهُ بِحَقَائِقِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ল্বা-যী- হাক্ব্বাক্বাতাহু- বিহাক্বা-ইক্বি  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁকে তুমি স্থির ও দৃঢ়প্রতিষ্ঠ

مَعْرِفَتِكَ وَأُنْسِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

মা'রিফাতিকা ওয়া উন্সিক্ । আল্লাহ-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
রেখেছো আপন মা'রিফাত ও ভালবাসার বাস্তবতাদি সহকারে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর

عَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدِ الصَّادِعِ بِالْحَقِّ وَالنَّاطِقِ بِالصِّدْقِ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ সা-দি 'ই বিল্ হাক্ব্বিক্বি ওয়ান্ না-ত্বিক্বি বিস্ সিদিক্বি  
এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি পূর্ণ ক্ষমতা প্রয়োগ করে সত্যকে প্রকাশকারী, সত্যতা ও সততার সাথে কথা ব্যক্তকারী

وَالْمَنْصُورِ بِالرُّعْبِ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

ওয়াল্ মানসূ-রি বিরূব্ । আল্লাহ-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-  
এবং খোদা-প্রদত্ত আতঙ্ক ও দাপট দ্বারা সাহায্যকৃত । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের



اَلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الْمَمْلُوءِ قَلْبُهُ بِالْحِكْمَةِ وَالْفُرْقَانِ وَالْحُبِّ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ মামলু'ভি ক্বালবুহু- বিল্হিকমাতি ওয়াল্ ফোরক্বা-নি ওয়াল্ হুব্বি ।  
আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই হিকমতের শিক্ষাদাতা আক্বার নূরানী হৃদয় হিকমত, সত্যাসত্যের মধ্যে পার্থক্যকরণ এবং মুনিবের ভালবাসা দ্বারা ভরপুর ।

اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র

مُحَمَّدٍ الَّذِي رَفَعَتْ ذِكْرَهُ مَعَ ذِكْرِكَ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

মুহাম্মাদিন্ ল্বায়ী- রাফা'তা যিকরাহু- মা'আ যিক'রিক । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
বংশধরের উপর, যেই মহান মাহবুবের যিকরকে তুমি তোমার যিকরের সাথে সম্মুন্নত করেছো । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي اَقَمْتَهُ فِي

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ল্বায়ী- আক্বামতাহু- ফী-  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই

مِحْرَابِ الْعِبَادِيَّةِ وَالرِّسَالَةِ اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ حُبَّ مُحَمَّدٍ فِي

মিহ'রা-বিল্ 'উবু-দিয়্যাতি ওয়া'র রিসা-লাহ । আল্লা-হুম্মাজ্ 'আল হুব্বা মুহাম্মাদিন্ ফী-  
মাহবুবকে তুমি কায়ম করেছো বান্দা ও রসূল হবার মিহরাবে । হে আল্লাহ! হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার ভালবাসা পয়দা করো-

قَلْبِيْ وَنَفْسِيْ وَجَسَدِيْ وَعَيْنِيْ وَبَصْرِيْ وَسَمْعِيْ وَفَمِيْ

ক্বালবী- ওয়া নাফসী- ওয়া জাসাদী- ওয়া 'আয়নী- ওয়া বাসারী- ওয়া সাম'ঈ- ওয়া ফামী-  
আমার হৃদয় ও আত্মার মধ্যে এবং দেহের মধ্যে, আমার চোখ ও দৃষ্টিশক্তিতে, আমার কানে, আমার মুখে,

وَلِسَانِيْ وَشَفْتِيْ وَشَامَتِيْ وَفِيْ وَجْهِِيْ وَجَبْهَتِيْ وَفِيْ صَدْرِيْ

ওয়া লিসা-নী- ওয়া শাফাতী- ওয়া শা-ম্মাতী- ওয়া ফী- ওয়াজ্হী- ওয়া জাবহাতী- ওয়া ফী- সদ'রী-  
আমার রসনায়, আমার ওষ্ঠের মধ্যে, আমার ছাণ-নেওয়ার অঙ্গ ও ক্ষমতায়, আমার চেহায়ায়, আমার কপালে, আমার বক্ষে,

وَجِلْدِي وَفِي لَحْمِي وَدَمِي وَعَظْمِي وَعَصْبِي وَفِي شَعْرِي

ওয়া জিলদী- ওয়া ফী- লাহ্মী- ওয়া দামী- ওয়া 'আযমী- ওয়া 'আসাবী- ওয়া ফী- শা'রী-  
আমার চামড়ায়, আমার গেশতে, আমার রক্তে, আমার অস্থিতে, আমার শিরা-উপশিরায়, আমার চুলে,

وَفِي جَمِيعِ اجْزَائِي وَاَعْضَائِي وَفِي كُلِّ صَلَى اللّٰهُ عَلَيْهِ

ওয়া ফী- জামী-'ই আজযা-ঈ- ওয়া আ'দ্বা-ঈ- ওয়া ফী- কুল্লী সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি  
আমাদের দেহের সমস্ত অঙ্গ-প্রত্যঙ্গে এবং আমার পূর্ণ অস্তিত্বে। আল্লাহ তাঁর উপর সালাত ও সালাম

وَسَلَّمَ اللّٰهُمَّ اِذَا اَقْرَرْتَ عُيُونَ اَهْلِ الدُّنْيَا بِدُنْيَاهُمْ فَاقْرِرْ

ওয়াসাল্লাম। আল্লা-হুম্মা ইয়া- আক্বরারতা 'উয়ু-না আহলিদ দুইয়া- বিদুইয়া-হুম ফাআক্বরির  
নাখিল করুন! হে আল্লাহ! যখন তুমি দুনিয়াবাসীদের চক্ষুকে তাদের দুনিয়া দ্বারা ঠাণ্ডা ও আনন্দিত করবে, তখন আমার চক্ষুকে তোমার সত্তা ('র দীদার) ও

عَيْنِي بِكَ وَبِعِبَادَتِكَ واقْطَعْ عَنِّي لَذَائِدَ الدُّنْيَا بِاُنْسِكَ

'আয়নাইয়্যা বিকা ওয়া বি'ইবা-দাতিকা ওয়াক্বত্বা' 'আল্লী- লাযা-ইযাদ দুইয়া- বিউনসিকা  
তোমার ইবাদত দ্বারা ঠাণ্ডা ও শীতল করো! আর আমার থেকে ছিন্ন করে দাও দুনিয়ার আনন্দগুলোকে তোমার ভালবাসা

وَالشُّوقِ اِلَى لِقَائِكَ وَاَجْعَلْ طَاعَتَكَ فِي كُلِّ شَيْءٍ مِّنِّي

ওয়াশ্ শাওক্ব ইলা- লিক্বা-ইকা ওয়াজ্ 'আল্ ত্বা-'আতাকা ফী- কুল্লি শায়ইম্ মিন্নী-  
ও তোমার সাক্ষাতের আগ্রহ দান করে এবং আমার প্রতিটি বস্তুতে তোমার আনুগত্য পয়দা করে দাও

يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْاِكْرَامِ اللّٰهُمَّ ارْزُقْنِي حُبَّكَ وَحُبَّ مَنْ

ইয়া- যাল্ জালা-লি ওয়াল্ ইকরা-ম। আল্লা-হুম্মা রযুক্বনী- হুব্বাকা ওয়া হুব্বা মান্  
ওহে মহত্ব ও সম্মানের মালিক! হে আল্লাহ! আমাকে দান করো- তোমার ভালবাসা, তোমার প্রেমিকের ভালবাসা

اَحَبَّكَ وَحُبَّ عَمَلٍ يُقَرِّبُنِي اِلَى حُبِّكَ وَاَوْصِلْنَا اِلَى

আহাব্বাকা ওয়া হুব্বা 'আমালী' ইয়ুক্বররিবুনী- ইলা- হুব্বিকা ওয়া আওসিলনা- ইলা-  
এবং এমন আমলের ভালবাসা, যা আমাকে তোমার ভালবাসার নিকটে পৌঁছিয়ে দেয়, আর আমাদেরকে পৌঁছাও

مَقَاصِدِنَا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأَحِينَا عَلَى الْإِسْلَامِ وَامْتِنَا مَعَ

মাক্বা-সিদিনা- ফিদ্ দুন্ইয়া- ওয়াল্ আ-খিরাতি ওয়া আহুয়িনা- 'আলাল্ ইসলা-মি ওয়া আমিত্না- মা'আল  
আমাদের উদ্দেশ্য ও কাঙ্ক্ষিত বিষয়াদি পর্যন্ত- দুনিয়ায়ও, আখিরাতেও, আমাদের জীবিত রাখে ইসলামের উপর এবং মৃত্যু দান করে

الْإِيمَانِ اللَّهُمَّ اجْعَلْ حُبَّكَ أَحَبَّ الْأَشْيَاءِ إِلَيْنَا مِنَ الْمَاءِ

ঈমা-ন । আল্লা-হুম্মা জ'আল হুব্বাকা আহাববাল্ আশ্ইয়া-ই ইলায়না- মিনাল্ মা-ইল্  
ঈমান সহকারে । হে আল্লাহ! তোমার ভালবাসাকে আমাদের নিকট সমস্ত কিছুর ভালবাসা অপেক্ষা বেশী প্রিয় করে দাও! এমন কি পিপাসার্ত ব্যক্তির জন্য

الْبَارِدِ لِلْعَطْشَانِ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ اللَّهُمَّ اسْقِنَا بِكَاسِ

বা-রিদি লিল্ 'আত্বশা-নি ইয়া- যাল্ জালা-লি ওয়াল্ ইকরা-ম । আল্লা-হুম্মা স্ক্বিনা- বিকা'সি  
ঠাণ্ডা পানি অপেক্ষাও বেশী, হে মহত্ত্ব ও সম্মানের অধিকারী! হে আল্লাহ! আমাদেরকে পান করাও

مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَرْبَةً هَنِئِيَّةً مَرِيئَةً لَّا

মুহাম্মাদিন্ সাল্লাল্লা-হু তা'আলা- 'আলায়হি ওয়াসাল্লাম শারবাতান্ হানী-আতাম্ মারী-আতাল্ লা-  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফা সাল্লাল্লাহ তা'আলা আলায়হি ওয়াসাল্লাম-এর পেয়ালা থেকে এমন পছন্দনীয় ও উপকারী শরবৎ,

نَظْمًا بَعْدَهَا أَبَدًا أَبَدًا اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

নাযমাউ বা'দাহা- আবাদান্ আবাদা- । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ  
যা পান করার পর আর কখনোই পিপাসার্ত হবো না । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي هُوَ مُطِيعٌ لِّأَمْرِكَ وَمُعْتَرِفٌ

ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ল্লাযী- হুয়া মুত্বী- 'উল্ লিআমরিকা ওয়া মু'তারিফুম  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বা তোমার নির্দেশের প্রতি পূর্ণ আনুগত্যকারী এবং মনে-প্রাণে স্বীকারকারী

بِعَظِيمِ قَدْرِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

বি'আযী-মি ক্বাদরিক । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-  
তোমার মহান মর্যাদাকে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

اَلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي اَقْسَمْتَ بِعُمْرِهِ فِي كِتَابِكَ اَللّٰهُمَّ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- আক্বসাম্তা বি'উমরিহী- ফী কিতা-বিক । আল্লা-হুম্মা  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বার বয়স শরীফের তুমি শপথ করেছো তোমার কিতাবে । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁকে

اَلَّذِي فَضَّلْتَهُ بِمَا فَضَّلْتَهُ عِنْدَكَ مِنْ اَنْوَاعِ خِطَابِكَ اَللّٰهُمَّ

ল্লাযী- ফাদ্বদ্বালতাহু- বিমা-ফাদ্বদ্বালতাহু- 'ইন্দাকা মিন্ আন'ওয়া- 'ই খিত্বা-বিক । আল্লা-হুম্মা  
তুমি তোমার নিকট ওই শ্রেষ্ঠত্ব ও উন্নত মর্যাদা দান করেছো, যা শুধু তুমি জানো, অর্থাৎ সম্বোধন ও আহবানের ধরনগুলোতে ও ভঙ্গিতে । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই

اَلَّذِي خَلَقْتَ نُوْرَ ذَاتِهِ مِنْ نُّوْرِ ذَاتِكَ الْعَظِيْمِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ

ল্লাযী- খালাক্বতা নু-রা যা-তিহী- মিন্ নু-রি যা-তিকাল্ 'আযী-ম । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
নূরানী মাহবুবের নূরানী সত্তাকে তুমি পয়দা করেছো আপন যাতে মহান নূর থেকে । হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ اَلَّذِي

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী-  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সম্মানিত

رَجَّحْتَ بِهِ فِيْ غَيْبٍ لَا هُوْتِ سِرِّكَ الْاَسْمٰى اَللّٰهُمَّ صَلِّ

রাজ্জাহতা বিহী- ফী- গায়বি লা-হু-তি সির্‌রিকাল্ আসমা- । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
মাহবুবকে তুমি প্রাধান্যের অধিকারী ও গ্রহণযোগ্য করে দিয়েছো, স্বীয় উচ্চ মর্যাদা সম্পন্ন আত্মা-জগতের রহস্যের মধ্যে । হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ব্লাযী-  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বার

ثَبَّتَ لَهُ فِي الْخِلَافَةِ عَنْكَ مِنْ حَيْثُ اَنْتَ قَدَمًا اَللّٰهُمَّ صَلِّ

সাবাতা লাহু- ফিল্ খিলা-ফাতি 'আনকা মিন্ হায়সু আন্তা ক্বিদামা- । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
জন্য তোমার পক্ষ থেকে খিলাফত ও প্রতিনিধিত্ব প্রমাণিত হয়েছে, যখন থেকে তুমি রয়েছে তোমার অনাদি মর্যাদার সাথে । হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ব্লাযী-  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁর সম্পর্কে

نَشَرْتَ لَهُ بِوَارِثَةِ اِسْمِكَ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا

নাশার্তা লাহু- বিওয়া-রিসাতি ইস্মিক । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা-  
তুমি তোমার নামের ওয়ারিশ তথা প্রকাশস্থল হওয়া প্রসিদ্ধ করে দিয়েছো । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الظَّاهِرِ وَالْبَاطِنِ فِي

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনিষ্ যা-হিরি ওয়াল্ বা-ত্বিনি ফিল্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বা উভয় জাহানের জ্ঞানের দিক দিয়ে প্রকাশ্য

الْكُوْنَيْنِ عِلْمًا اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى

কাওনায়নি 'ইলমা- । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-  
ও অপ্রকাশ্য \* হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي حَقَّقْتَهُ بِكَ فِي مَظَاهِرٍ وَمَارَمِيَتْ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ব্লাযী- হাক্ব্বাক্বতাহু- বিকা ফী- মাযা-হিরি ওয়া মা- রামায়তা  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বাকে তুমি সূদুত্ ও স্থির করেছো তোমার সামর্থ্যদানক্রমে, এ আয়াতের প্রকাশস্থলগুলোর ক্ষেত্রে হে হাবীব! আপনি নিষ্কেপ করেন নি

\* অর্থাৎ প্রকাশ্যের জ্ঞানানুসারে প্রকাশ্য আর হাক্বীক্বতের জ্ঞানানুসারে অপ্রকাশ্য ।

إِذْ رَمَيْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ رَمَى ﴿١﴾ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

ইহু রামায়তা ওয়া লা-কিন্লাহু-হা রামা-। আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- যখন আপনি নিক্ষেপ করেছেন; কিন্তু আল্লাহ তা'আলা নিক্ষেপ করেছেন\* হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي أَنْطَقَتْ لِسَانَهُ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- আনত্বাক্বতা লিসা-নাহু- হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বার রসনা মুবারককে তুমিই বাকশক্তিসম্পন্ন

بِحُجَّتِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

বিহুজ্জাতিক। আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি করেছে, আপন কুদরতের দলীল সহকারে। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ أَفْقِ أَنْوَارِكَ وَبَحْرِ أَسْرَارِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন উফুক্বি আনওয়া-রিকা ওয়া বাহরি আসরা-রিক। আল্লা-হুস্মা সল্লি হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বা তোমার জ্যোতিরিশির উদয়স্থল এবং তোমার রহস্যাদির সমুদ্র। হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, তোমার যেই

بِعَيْتِهِ عَيْنٌ بَيْعَتِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

বায় 'আত্বুহু- 'আয়নু বায় 'আতিক। আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ক্ষমতাপ্রাপ্ত প্রতিনিধির বায় 'আতই হচ্ছে হুবহু তোমারই বায় 'আত। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর

عَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ قَائِدِ جِيُوشِ الْهَدَايَةِ إِلَيْكَ اللَّهُمَّ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ক্বা-ইদি জুযু-শিল হিদা-য়াতি ইলায়ক। আল্লা-হুস্মা এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সত্য পথপ্রদর্শক তোমার দিকে হিদায়ত বা পথ প্রদর্শনের সৈন্যদলগুলোর মহান বা সিপাহসালার। হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন  
দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই

حَبِيبِكَ الْمَكْرَمِ وَرَسُولِكَ الْمُعْظَمِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

হাবী-বিকাল মুকাররামি ওয়া রাসূ-লিকাল মু 'আয্‌যাম্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
সৃষ্টি জগতের আক্কা তোমার একান্ত প্রিয় হাবীব ও মহান রসূল । হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الْمَحْمُودِ فِي

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্‌মাহ্‌মু-দি ফী-  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই যথার্থ নামের অধিকারী আক্কা

ذَاتِهِ وَ أَسْمَائِهِ وَصِفَاتِهِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

যা-তিহী- ওয়া আসমা-ইহী- ওয়া সিফা-তিহ- । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ  
প্রশংসিত স্বীয় সত্তানুসারে এবং নিজের নাম ও গুণাবলী অনুসারে । হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর

وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي عَمَّرْتَ الْأَكْوَانَ بِبِرِّكَتِهِ

ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- 'আম্মারতাল্ আক্‌ওয়া-না বিবারাকাতিহ্ ।  
এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই প্রাণ সঞ্চরক বাহাররূপ আক্কার বরকতে তুমি সমস্ত সৃষ্টিকে আবাদ করেছো ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

مُحَمَّدٍ الَّذِي جَمَعَتْ بِهِ تَشْتُّتِ النَّفُوسِ وَجَلَّيَتْ بِهِ ظِلَامٌ

মুহাম্মাদিন ল্লাযী- জামা'তা বিহী- তাশাত্তুতান্ নুফু-সি ওয়া জান্নায়তা বিহী- যলা-মাল্  
উপর, যেই মাহবুবের মাধ্যমে তুমি একত্রিত করেছো আত্মাগুলোর বিক্ষিপ্ততাকে এবং আলো দান করেছো তাঁরই মাধ্যমে অন্ধকারে

الْقُلُوبِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ

কুলু-ব । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
নিমজ্জিত হৃদয়গুলোকে । হে আল্লাহ! দুর্দ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ اَلَّذِيْ فَضَّلْتَهُ عَلٰى جَمِيْعِ مَخْلُوْقَاتِكَ اَللّٰهُمَّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি নি ল্লাযী- ফাদ্বদ্বাল তাহু- 'আলা- জামী- 'ই মাখলু-ক্বা-তিক । আল্লা-হুম্মা  
মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবকে তুমি শ্রেষ্ঠত্ব দিয়েছো তোমার সমস্ত সৃষ্টির উপর । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি  
দুর্দ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই

اَلَّذِيْ كَرَّمْتَهُ عَلٰى عُمُوْمٍ مَّوْجُوْدَاتِكَ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

নি ল্লাযী- কাররাম তাহু- 'আলা- 'উমু-মি মাওজু-দা-তিক । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
সম্মানিত মাহবুবকে তুমি সম্মান ও মর্যাদা দান করেছো তোমার ব্যাপক সৃষ্ট বস্তুগুলোর উপর । হে আল্লাহ! দুর্দ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ اَلَّذِيْ خَصَّصْتَهُ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি নি ল্লাযী- খাস্‌সাস্‌ তাহু-  
আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সম্মানিত মাহবুবকে তুমি

بِالْمَقَامِ الْمَحْبُوْبِيَّةِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

বিল্‌ মাঝ্বা-মিল্‌ মাহবু-বিয়্যাহু । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
বিশিষ্টজন সাব্যস্ত করেছে, মাহবুবীয়াতের মর্যাদা সহকারে (আর অন্যান্য সবাইকে ওই স্তরে হুযুরে অনুসারী করেছে) । হে আল্লাহ! দুর্দ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ

عَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ اَلَّذِيْ بَعَثْتَهُ اِلٰى كَافَّةِ الْاِنْسِ وَالْجِنِّ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি নি ল্লাযী- বা 'আস তাহু- ইলা- কা-ফ্‌ফাতিল্‌ ইন্‌সি ওয়াল্‌ জিন্‌ ।  
মোস্তফার উপর এবং আমাদের আকা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মর্যাদাবান রসূলকে তুমি প্রেরণ করেছো সমস্ত মানুষ ও জিনের প্রতি ।



اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

مُحَمَّدٍ الْقَسِيمِ الْوَسِيمِ النَّبِيِّ الْكَرِيمِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى

মুহাম্মাদিল্লি ক্বাসী-মিল্ ওয়াসী-মিন্ নাবিয়্যিল্ কারী-ম । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
উপর, যেই আক্কা তোমার নি'মাতগুলোর বন্টনকারী ও সুন্দর ও দয়াশীল নবী । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي لَوْلَاهُ لَمَّا أَظْهَرَ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- লাওলা-হু লামা- আযহারা  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সর্বপ্রথম সৃষ্টি সৃষ্ট না হলে তাঁর

مَوْلَاهُ الْمَوْجُودَاتِ بِأَسْرَارِهَا اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

মাওলা-হুল্ মাওজু-দা-তি বিআসরা-রিহা- । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায্যিদিনা-  
মুনিব তাঁর রহস্যাদি ও হিকমতসমূহ দ্বারা সৃষ্টবস্তুগুলোকে প্রকাশ করতেন না । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي أَبَاحَهُ الْأَسْرَارُ فِي

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- আবা-হাহুল্ আসরা-রু ফিল্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যার সামনে ওয়াহদাতের রহস্যকে রহস্যাদি রহস্যাদির দলে

الْأَسْرَارِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

আসরা-র । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
প্রকাশ করেছে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي أَمَدَّهُ مِنْهُ نَبِيلٌ طَائِلٌ مَالَهُ أَحَدٌ فِي

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- আমাদ্ধাহু- মিনহু নাবী-লুন ত্বা-ইলুম্ মা-লাহু- আহাদুন্ ফিল্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কার নিকট আল্লাহ তা'আলার নিজ তরফ থেকে সাহায্যরূপে পৌঁছেছে মহা আন্তজাত্য ও উপকার, যা নবীগণ আলায়হিমুস্ সালাম-এর মধ্য

الْأَنْبِيَاءِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

আম্বিয়া-ই। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-আ-লি থেকে অন্য কারো জন্যও শোভা পায় না। হে আল্লাহ! দুর্দ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ شَمْسِ الْمَعَارِفِ وَقَمَرِ الْعَوَارِفِ اللَّهُمَّ صَلِّ

সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিন্ শামসিল্ মা'আ-রিফি ওয়া ক্বামারিল্ 'আওয়া-রিফ। আল্লা-হুম্মা সল্লি মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই খোদা-পরিচিতির প্রস্রবণ (উৎস) হলেন জ্ঞান-বিজ্ঞানের সূর্য এবং দানগুলোর চন্দ্র। হে আল্লাহ! দুর্দ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَنْزِ

ওয়া সাল্লিম 'আলা-সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-আ-লি সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিন্ কানযিল্ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব

اللطائفِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

লাত্বা-ইফ। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-আ-লি সুন্দর ও উৎকৃষ্ট রহস্যাবলীর ভাগর। হে আল্লাহ! দুর্দ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ بَحْرِ الْعُلُومِ وَمَطْلَبِ الْفُهُومِ اللَّهُمَّ صَلِّ

সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিম্ বাহরিল্ 'উল্-মি ওয়া মাত্বলাবিল্ ফুহূ-ম। আল্লা-হুম্মা সল্লি মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা জ্ঞানের সমুদ্র এবং বুঝা শক্তির প্রধান লক্ষ্যবস্তু। হে আল্লাহ! দুর্দ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ أَرْءَ سِ

ওয়া সাল্লিম 'আলা-সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-আ-লি সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিন্ আরআসি ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা

رُبُوعِ الضَّلَالِ وَمَا حَى شَرِيعَةِ أَهْلِ الْمُحَالِ اللَّهُمَّ صَلِّ

রুবূ-ইদ্ দ্বালা-লি ওয়া মা-হী-শারী-'আতি আহলিল্ মুহা-ল্। আল্লা-হুম্মা সল্লি পথদৃষ্টতার মহলগুলোকে মাখার উপর উপুড় করে পতিত করেছেন, আর ওই বস্তুকেও, যা শরী'আতকে নিচিহ্নকারী এবং বাতিলপন্থীদেরকেও। হে আল্লাহ! দুর্দ

وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۙ الْبَدْرِ

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনিল্ বাদরিৎ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা

الطَّالِعِ وَالضِّيَاءِ اللَّامِعِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا

ত্বা-লি'ই ওয়াছুদ্বিয়া-ইল্লা-মি'ই । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- (মুরানিয়াতের দিক দিয়ে) আলোকোজ্জ্বল চন্দ্র (পূর্ণিমার চাঁদ), উজ্জ্বল আলো ও চমকদার জ্যোতি । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ نَزْهَةَ النَّفُوسِ وَرِيحَانَ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ নুযহাতিন্ নুফু-সি ওয়া রায়হা-নিল্ হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি আত্মাগুলোর জন্য আনন্দের উপকরণ এবং

الْقُلُوبِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ

ক্বলু-ব । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি হৃদয়গুলোর জন্য ফুল ও খুশ্বু । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ لِّسَانِ حُجَّتِكَ وَعَرُوسِ مَمْلَكَتِكَ اَللّٰهُمَّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্ লিসা-নি হুজ্জাতিকা ওয়া 'আরু-সি মামলাকাতিক্ । আল্লা-হুম্মা মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি তোমার দলীলের ভাষা ও অনুবাদক এবং তোমার বিজ্ঞ রাজ্যের দুল্হা । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۙ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনিল্ দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

الْعِزِّ السَّامِحِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى

'ইয্বিস্ সা-মিহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আপাদমস্তক সম্মান ও সম্মত এবং ইয্যাত ও সম্মানদাতা । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

اَلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۙ النُّوْرِ الْبَاهِرِ السَّاطِعِ اللّٰمِعِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ নূ-রিল্ বা-হিরিস্ সা-ত্বি'ইল্ লা-মি'ই । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি বিজয়ী, উঁচু ও উজ্জ্বল নূর । হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۙ الْبُرْهَانَ

ওয়া সাল্লিম্ 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ বুরহা-নিয্  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

الظَّاهِرِ الْقَاطِعِ وَالْبَحْرِ الزَّاخِرِ الْوٰسِعِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

যা-হিরিল্ ক্বা-ত্বি'ই ওয়াল্ বাহরিয্ যা-খিরিল্ ওয়া-সি'ই । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম্  
আপাদমস্তক এমন অকাটা দলীল, যা প্রকাশ্য এবং সন্দেহ ও সংশয়াদি দূরীভূতকারী আর এমন সমুদ্র, যা ভরা ও প্রশস্ত । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ

عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۙ الرَّحْمَةَ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ রাহমাতিল্  
করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি এমনি রহমত, যা

الْوَاسِعَةِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلٰى اٰلِ

ওয়া-সি'আহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম্ 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
সবাইকে পরিবেষ্টনকারী । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۙ الْحَضْرَةَ الْجَامِعَةَ لِلْمَكَارِمِ الْفَائِقَةِ اَللّٰهُمَّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ হাদ্‌রাতিল্ জা-মি'আতি লিল্ মাকা-রিমিল্ ফা-ইক্বাহ্ । আল্লা-হুম্মা  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁর দরবার সর্বোত্তম চরিত্রের ধারক ও ব্যাপক । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ اَنْوٰرِ

সল্লি ওয়া সাল্লিম্ 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ আনওয়ারিল্  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি সর্বাধিক উজ্জ্বল নূর

الْأَنْوَارِ الْمَخْلُوقَةِ الرَّائِقَةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

আনওয়া-রিল্ মাখলু-ক্বাতির্ রা-ইক্বাহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা-  
ওইসব নূর থেকে, যেগুলোকে সৃষ্টি করা হয়েছে এবং নয়নাভিরাম । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مَعْدِنِ الْحِكْمِ وَالْأَسْرَارِ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মা'দিনিল্ হিকামি ওয়াল আসরা-রি  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি হলেন প্রজ্ঞা ও রহস্যাবলীর খনি

وَطِرَازِ حُلَّةِ الْفَخَارِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

ওয়া ত্বিরা-যি হুল্লাতিল্ ফিখা-র । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
এবং গৌরবের বিশেষ পোশাকের সৌন্দর্যমণ্ডিত নমুনা । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

عَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ دُرَّةِ صَدْفِ الْوَجُودِ وَذَخِيرَةِ الْمَلِكِ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ দুররাতি সদাফিল্ ওজু-দি ওয়া যাখী-রাতিল্ মালিকিল্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি অস্তিত্ব-বিনুকের অদ্বিতীয় মুক্তা এবং মহা স্নেহশীল বাদশাহর

الْوَدُودِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

ওয়াদু-দ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
রহস্য-ভাণ্ডার । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مِّنْبَعِ الْفَضَائِلِ وَالْكَرَمِ وَالْعَطَاءِ وَالْجُودِ اللَّهُمَّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মান্বা 'ইল্ ফাদ্বা-ইলি ওয়াল্ কারাম ওয়াল 'আত্বা-ই ওয়াল জু-দ । আল্লা-হুম্মা  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি শ্রেষ্ঠাবলী, বদান্যতা, দান ও যথাযথ দানশীলতার প্রস্রবণ । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ تَاجِ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন তা-জি  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

مَمْلَكَةِ التَّمَكِينِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

মামলাকাতিত্ তামকী-ন । আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া হলেন ক্ষমতাদান ও প্রশান্তির রাজ্যের মুকুট । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

عَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۝ النِّعْمَةُ الْوَفِيَّةُ عَلَى الْخَلَائِقِ أَجْمَعِينَ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লিন্ নি'মাতিল্ ওয়াফিয়্যাতি 'আলাল্ খালা-ইক্বি আজমা'ঈ-ন্ । আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি সমস্ত সৃষ্টির উপর আপাদমস্তক পূর্ণাঙ্গ নি'মাতই ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

مُحَمَّدٍ أَنْسَانَ عَيْنِ أَعْيَانِ خَلَقِ اللَّهِ فِي الْوُجُودِ اللَّهُمَّ صَلِّ

মুহাম্মাদিন্ আনসা-নি 'আয়নি আ'ইয়া-নি খালক্বিল্লা-হি ফিল্ ওজ্-দ । আল্লা-হুস্মা সল্লি উপর, যিনি অস্তিত্ব জগতে আল্লাহর সৃষ্টির বিশিষ্ট ও শীর্ষস্থানীয় ব্যক্তিবর্গের জন্য চোখের জ্যোতি ও চোখের মণি । হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۝ الرَّءُ وَفِ

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লির রাউ-ফির্ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি হলেন দয়ার্দ্র ও

الرَّحِيمِ بِكَافَّةِ الْمُؤْمِنِينَ وَرَحْمَةِ اللَّهِ الْجَامِعَةِ لِلْعَالَمِينَ

রাহী-মি বিকা-ফফাতিল্ মু'মিনী-না ওয়া রাহুমাতিল্লা-হিল্ জা-মি'আতি লিল্ 'আ-লামী-ন্ । দয়ালু (বিশেষ করে) সমস্ত মু'মিনের জন্য এবং আল্লাহ তা'আলার সশরীর রহমত, যা সমগ্র বিশ্বব্যাপী ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ حَقِيقَةَ الْإِسْتِقَامَةِ فِي حَضَائِرِ قُدْسِكَ وَمَقَاصِيرِ

মুহাম্মাদিন্ হাক্কী-ক্বাতিল্ ইসতিক্বা-মাতি ফী- হাদ্বা-ইরি ক্বুদসিকা ওয়া মাক্বা-সী-রি  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি আপাদমস্তক দৃঢ়তা ও অটলতার বাস্তবতা তোমার পবিত্র দরবারের কাফেলা ও দলগুলোর জন্য এবং

أُنْسِكَ عَلَى أَرَائِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

উনসিকা 'আলা- আরা-ইক্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ  
ভালবাসার মহলগুলোতে আরামের কুরসীগুলোর উপর (উপবেশনকারীদের জন্য) । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ

وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ نُورِ مُشَاهَدَاتِكَ وَتَجَلِّيَاتِ

ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ নূ-রি মুশা-হাদা-তিকা ওয়াতাজাল্লিয়া-তি  
মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি তোমার দর্শনের সশরীর নূর এবং তোমার উঁচু মর্যাদার

مَنَازِلِكَ وَالْمُزَيْنِ بِسَطْعَاتِ سُبْحَاتِ أَنْوَارِ ذَاتِكَ اللَّهُمَّ

মানা-যিলিকা ওয়াল্ মুযাইয়্যানি বিসাত্বা'আ-তি সুবহা-তি আনওয়া-রি যা-তিক । আল্লা-হুম্মা  
মানযিলগুলোর আলোকচ্ছটাগুলোর প্রকাশস্থল এবং যিনি তোমার উঁচু ও প্রসার লাভকারী যাতী নূর দ্বারা সুসজ্জিত । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مُتَعَطِّرٍ بِأَخْلَاقِ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মুতা'আশত্বুরিম্ বিআখলা-ক্বি হাক্বা-ইক্বি  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

حَقَائِقِ دَقَائِقِ صِفَاتِكَ وَآثَارِ بَرَكَاتِ أَعْمَالِكَ اللَّهُمَّ صَلِّ

দাক্বা-ইক্বি সিফা-তিকা ওয়া আ-সা-রি বারাকা-তি আফ'আ-লিক । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
তোমার অনাদি ও পরিপূর্ণ গুণাবলীর চরিত্র, বাস্তবতা ও সুন্দর রহস্যাবলী দ্বারা সুবাসিত এবং তোমার কার্যাদির বরকতরাজির নিদর্শন ও ফসলাদি দ্বারাও । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ دَلِيلِكَ

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ দালী-লিকাল্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর, এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি তোমার সশরীর দলীল ও অকাটা প্রমাণ,

الْجَمَالِ الزَّاهِرِ وَالْجَلَالِ الْقَاهِرِ وَالْكَمَالِ الْفَاخِرِ اللَّهُمَّ

জামা-লিয্ যা-হিরি ওয়াল্ জালা-লিল্ ক্বা-হিরি ওয়াল্ কামা-লিল্ ফা-খির্ । আল্লা-হুম্মা  
আপাদমস্তক আলোকিত সৌন্দর্য, বিজয়ী মহত্ব এবং আপাদমস্তক গৌরবময় পূর্ণতা । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম্ ‘আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

وَأَسْطَةَ عِقْدِ النُّبُوَّةِ وَلُجَّةِ الْقُوَّةِ وَالْفُتُوَّةِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَخَذْتُ

ওয়া-সিদ্দ্বাতি ইক্বদিন্ নুবুওয়াতি ওয়া লুজ্জাতিল্ ক্বওয়াতি ওয়াল্ ফুতুওয়াহ্ । আল্লা-হুম্মা ইন্নী- আখায্তু  
নুবুয়তের মালার মধ্যমণি ও মাধ্যম এবং শক্তি ও যৌবনের গভীর সমুদ্র । হে আল্লাহ! আমি ওই ব্যক্তির শ্রবণশক্তিকে আমার আয়ত্বে নিয়ে নিয়েছি,

سَمِعَ مَنْ يُطَالِبُنِي بِسُوءٍ بِسَمْعِ اللَّهِ وَبَصَرِهِ وَقُوَّتِهِ وَقُدْرَتِهِ

সাম‘আ মাহ্ ইয়ত্বা-লিবুনী- বিসু-ইম্ বিসাম্ ইল্লা-হি ওয়া বাসারিহী- ওয়া ক্বওয়াতিহী- ওয়া ক্বুদরাতিহী-  
যে আমার নিকট থেকে মন্দ চায়, (তা করেছি) আল্লাহ তা‘আলার সর্বশ্রোতা’ ও ‘সর্বজ্ঞতা’ গুণবাচক নাম দুটির সাহায্যক্রমে, তঁার ক্ষমতা ও ক্বুদরতের সাহায্যে,

وَحَبْلِهِ الْمَتِينِ وَسُلْطَانِهِ الْمُبِينِ فَلَيْسَ لَهُمْ عَلَيْنَا سَبِيلٌ وَلَا

ওয়া হাব্‌লিহিল্ মাতী-নি ওয়া সুল্‌ত্বা-নিহিল্ মুবী-নি ফালায়সা লাহম্ ‘আলায়না- সাবী-লুঁ ওয়া লা-  
তঁার মজবুত রশির সাহায্যে এবং তঁার সুস্পষ্ট বাদশাহীর সাহায্যে; সুতরাং আমাদের উপর তাদের কোন ক্ষমতা ও

سُلْطَانٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ سِتْرَةُ النُّبُوَّةِ الَّتِي سَتَرَ اللَّهُ

সুল্‌ত্বা-নুন্ ইনশা-আল্লা-হু বায়না- ওয়া বায়নাহুম্ সিতরাতুন্ নুবুওয়াতি ল্লাতী- সাতারাল্লা-হু  
প্রভাব নেই- আল্লাহর ইচ্ছাক্রমে, আমাদের ও তাদের মধ্যে নুবুয়তের পর্দা ও হিজাব রয়েছে, যা দ্বারা আল্লাহ তা‘আলা রক্ষা করেছেন ও ঢেকে নিয়েছেন

بِهَا الْأَنْبِيَاءَ مِنَ الْفَرَاعِنَةِ جِبْرَائِيلُ عَنْ أَيْمَانِنَا وَمِيكَائِيلُ عَنْ

বিহাল্ আযযিয়া-আ মিনাল্ ফারা-‘ইনাতি, জিবরা-ঈ-লু ‘আন আয়মা-নিনা- ওয়া মী-কা-ঈ-লু ‘আন্  
নীবগণ আলায়হিমুস্ সালামকে, যুগের ফিরআউনদের থেকে । জিব্রাইল আলায়হিস্ সালাম আমাদের ডান পার্শ্বস্থ দিকগুলোতে এবং মীকাইল



شَمَائِلِنَا وَاللَّهُ مُظِلُّ عَلَيْنَا ﴿۱﴾ وَجَعَلْنَا مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ سَدًّا وَ

শামা-ইলিনা- ওয়াল্লা-হু মুযিল্লুন 'আলায়না- ﴿১﴾ ওয়া জা'আলনা- মিম্ বায়নি আয়দী-হিম্ সাদ্দাওঁ ওয়া  
আলায়হিস্ সালাম আমাদের বাম পার্শ্বস্থ দিকগুলোতে রয়েছে, আর আল্লাহ তা'আলা আমাদের উপর আপন রহমতের ছায়া বিস্তারকারী। ﴿১﴾ এবং আমি প্রস্তুত করেছি তাদের সামনে হিজাব এবং

مِنْ خَلْفِهِمْ سَدًّا فَأَغْشَيْنَهُمْ فَهُمْ لَا يَبْصُرُونَ ﴿۲﴾ حَسْبِيَ

মিন্ খালফিহীম্ সাদ্দান্ ফাআগ্শায়না-হুম্ ফাহুম্ লা-ইয়ুবসিরন-ন্ । ﴿২﴾ হাসবিয়াল্লা-  
তাদের পেছনে হিজাব, অতঃপর আমি তাদেরকে ঢেকে দিয়েছি, ফলে তারা দেখতে পায় না। ﴿২﴾ \* আমার জন্য আল্লাহ তা'আলা যথেষ্ট,

اللَّهُ الَّذِي يَكْفِي وَلَا يَكْتَفِي مِنْهُ شَيْءٌ حَسْبِيَ اللَّهُ وَنِعْمَ

হল্লাযী- ইয়াকফী- ওয়া লা- ইয়াকতাকফী- মিনহু শাইউন হাসবিয়াল্লা-হু ওয়া নি'মাল্ ওয়াকী-লু নি'মাল্  
যথেষ্ট তিনি, তাঁর দিক থেকে কোন কিছু অমুখাপেক্ষী থাকতে পারে না, আল্লাহ আমার জন্য যথেষ্ট এবং তিনি উত্তম কর্ম-ব্যবস্থাপক,

الْوَكِيلُ نِعْمَ الْمَوْلَى وَنِعْمَ النَّصِيرُ ﴿۳﴾ حَسْبِيَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ

মাওলা- ওয়া নি'মান্ নাসী-র্ । হাসবিয়াল্লা-হু লুযী-লু লা- ইলা-হা  
উত্তম সাহায্যকারী, উত্তম সাহায্যদাতা, সব সময়ের জন্য। আমার জন্য যথেষ্ট ওই আল্লাহ তা'আলা, যিনি ব্যতীত অন্য কোন সত্য উপাস্য নেই।

إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ﴿۴﴾ اللَّهُمَّ صَلِّ

ইল্লা- হুয়া 'আলায়হি তাওয়াক্কালতু ওয়া হুয়া রাব্বুল্ 'আরশিল্ 'আযী-ম্ । ﴿৪﴾ \*\* আল্লা-হুম্মা সল্লি  
তঁারই উপর আমি নির্ভর করেছি এবং তিনিই মালিক মহান আরশের। হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۝ الَّذِي هُوَ

ওয়া সাল্লিম্ 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ লুযী- হুয়া  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি হলেন

قُدْوَةُ السَّالِكِينَ وَقُرَّةُ عَيْنِ الْعَارِفِينَ وَحِرْزُ الْأَمِينِ اللَّهُمَّ

কুদওয়াতু সা-লিকী-না ওয়া কুররাতু 'আয়নিল্ 'আ-রিফী-না ওয়া হিরযুল্ উম্মীয়ী-ন্ । আল্লা-হুম্মা  
তরীক্বত পন্থীদের অনুকরণীয়, আরিফ বান্দাদের চোখের শান্তি এবং পড়াবিহীনদের আশ্রয়স্থল। হে আল্লাহ!

\*সূরা ইয়াসীন, আয়াত নং-৯।

\*\* সূরা আত্ তাওবাহ, আয়াত-১২৯।

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ أَهْلِ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ আহলিল  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

الْمِنِّ وَالْإِمْتِنَانِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

মিনানি ওয়াল্ ইম্তিনা-ন। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
হলেদ ইহুসানাদির উপযোগী এবং উপকারের কথা উল্লেখ করার হক্কদার। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

عَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ أَغْزَىٰ الْغَازِيْنَ وَمُفْرِحِ الْمَغْمُومِيْنَ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ আগযাল্ গা-যী-না ওয়া মুফাররিহিল্ মাগমু-মী-ন।  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি সব যুদ্ধাদের মধ্যে বড় যুদ্ধা এবং দুঃখ-পীড়িতদেরকে আনন্দদাতা।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ قَامِعِ مَعْبَدِ الصَّنَمِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَي سَيِّدِنَا

মুহাম্মাদিন্ ক্বা-মি'ই মা'বাদিস্ সানাং। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা-  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি বোত-প্রতিমাগুলোর উপসনালয়সমূহের মূলেংপাটনকারী। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ نَذِيرِ الْعَشِيرَةِ وَخَافِضِ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ নাযী-রিল্ 'আশী-রাতি ওয়া খা-ফিদ্দিল্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি ভীতি-প্রদর্শনকারী নিকটাত্মীয়দের (আল্লাহর শাস্তি থেকে),

الْجَنَاحِ لِلْأُمَّةِ وَمُرَبِّي الْعِتْرَةِ وَالصَّحَابَةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

জানা-হি লিল উম্মাতি ওয়া মুরাব্বিয়িল্ 'ইতরাতি ওয়াস্‌সাহা-বাহ্। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
রহমতের বাহু অবনমিতকারী উম্মতের জন্য এবং প্রশিক্ষণদাতা সন্তান-সন্ততি ও সাহাবীগণকে। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الْقِيَوْمَ لِلْكَوْنَيْنِ

‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ক্বাইয়্যু-মি লিলকাওনায়ন্ ।  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি উভয় জাহানের স্থিরতা ও স্থায়িত্বের কারণ বা মাধ্যম ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ سَبَبِ الْبَرَكَاتِ وَالْخَيْرَاتِ وَقَضَاءِ الْحَاجَاتِ

মুহাম্মাদিন্ সাবাবিল্ বারাকা-ত ওয়াল্ খায়রা-তি ওয়া ক্বাদ্বা-ইল্ হা-জা-তি  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি সমস্ত বরকত ও মঙ্গলের মহান মাধ্যম, চাহিদা পূরণের মহান উপায়

وَمَحْوِ السَّيِّئَاتِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

ওয়া মাহুভিস্ সায়্যিআ-ত । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা-  
এবং পাপরাশি নিশ্চিহ্ন হবার মাধ্যম । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مَّظْهَرِ الْمَخْفِيَّاتِ وَدَافِعِ الْبَلِيَّاتِ وَمُنْجِي

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মাহহারিল্ মাখফিয়্যা-তি ওয়া দা-ফি‘ইল্ বালিয়্যা-তি ওয়া মুন্জিল্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি গোপন ও অদৃশ্য বিষয়াদিকে প্রকাশকারী, বালা-মুসীবতগুলোকে দূরীভূতকারী এবং

الْمُهْلِكَاتِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

মুহলিকা-ত । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি  
ধ্বংসের কারণাদি থেকে নাজাতদাতা । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ سِرَاجِ الْمِلَّةِ وَنُورِ الطَّرِيقَةِ وَمُحَقِّقِ الْحَقِيقَةِ وَ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ সিরাজিল্ মিল্লাতি ওয়া নূ-রিত্ ত্বারী-ক্বাতি ওয়া মুহাক্বিক্বিল্ হাক্বী-ক্বাতি ওয়া  
মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি মিল্লাতের উজ্জ্বল প্রদীপ, তরীক্বতের নূর, হাক্বীক্বতকে বিশ্লেষণধর্মী ভঙ্গিতে বর্ণনাকারী,

بُرْهَانَ الْمَعْرِفَةِ وَسُلْطَانَ الشَّرِيعَةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ

বুরহা-নির্ মা'রিফাতি ওয়া সুলত্বা-নিশ্ শারী-'আহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-মা'রিফাতের অকাট্য প্রমাণ এবং শরীয়তের বাদশাহ্ । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ حُجَّةِ اللَّهِ عَلَيَّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ হুজ্জাতিল্লা-হি 'আলাল্ আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি যমীনে আল্লাহ তা'আলার

الْأَرْضِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ

আরছ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সশরীর প্রমাণ । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي هَمَّتْهُ ﴿مَا زَاغَ الْبَصَرُ وَمَا طَغَى﴾ وَمِعْرَاجُهُ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্ ল্লাযী- হিম্মাতুহু- ﴿মা-যা-গাল্ বাসারু ওয়া মা- ত্বাগা-﴾ ওয়া মি'রা-জুহু- পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের সাহস ও ক্ষমতার অবস্থা এ যে, ﴿ না বাঁকা হয়েছে তাঁর দৃষ্টি, না স্থানচ্যুত হয়েছে﴾\* এবং তাঁর মি'রাজ হচ্ছে

مَقَامٌ ﴿قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى﴾ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ

মাক্বা-মু ﴿ক্বা-বা ক্বাওসায়নি আও আদনা- ।﴾ \*\* আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-দু'ধনুকের মিলনের স্থানে অথবা তদপেক্ষাও কম নৈকটে ।\*\*\* হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مَلْجَأِ الْعَارِفِينَ وَ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মাল্জা-ইল্ 'আ-রিফী-না ওয়া আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি আরিফ বান্দাদের আশ্রয়,

مَأْوَى الْعَاشِقِينَ وَحَاجِّ الْحَرَمَيْنِ وَجَدِّ السَّبْطَيْنِ اللَّهُمَّ صَلِّ

মা'ওয়াল্ 'আ-শিক্বীনা, ওয়া হা-জ্জিল্ হারামায়নি ওয়া জাদিস্ সিব্ত্বায়ন্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি আশিক্বদের ঠাই, দু' হেরম শরীফে সদয় অবস্থানকারী এবং দু'শাহাদা হযরত হাসান ও হযরত হোসাইনের নানা । হে আল্লাহ! দুরূদ

\*সূরা আন-নাযম, আয়াত- ১৭, \*\*সূরা আনু নাযম, আয়াত-৯

\*\*\* অথবা সন্নিকট হয়েছেন ধনুকের দু' মাথার সমপরিমাণ নৈকটে বরং তদপেক্ষাও কম নৈকটে ।

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ قُرَّةَ

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ক্বুররাতিল্  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

الْعَيْنَيْنِ وَالْمَطْلُوبِ مِنَ الْكَوْنَيْنِ وَالْمَقْصُودِ مِنَ الدَّارَيْنِ

'আয়নায়নি ওয়াল মাতুলু-বি মিনাল্ কাওনায়নি ওয়াল্ মাক্বসূ-দি মিনাদ্ দা-রায়ন্ ।  
উপর, যিনি (প্রত্যেক ঈমানদার ও আরিফ বান্দা-এর) দু'নয়নের শান্তি, উভয় জাহানের প্রার্থিত এবং উভয় জগতের উদ্দেশ্য ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লাহ-হুমা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ مُقْبِلِ الْحَجْرَةِ وَقَاتِلِ الْفَجْرَةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى

মুহাম্মাদিম্ মুক্বাবিবিলিল্ হাজারাতি ওয়া ক্বা-তিলিল্ ফাজারাহ্ । আল্লাহ-হুমা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা হাজর-ই আসওয়াদের চূমনকারী এবং পাপাচারীদের হত্যাকারী ।\* হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مِّنْبَعِ أَسْرَارِ الْقُرْآنِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মাশ্বা'ই আসরা-রিন্ ক্বোরআ-নি  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব হলেন ক্বোরআনের রহস্যাবলীর প্রস্রবণ

وَمَخْزَنِ نِكَاتِ مُقَطَّعَاتِ السُّورِ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ

ওয়া মাখযানি নুকা-তি মুক্বাত্বু'আ-তিস্ সুভযার । আলিফ লা-ম মী-ম । আলিফ লা-ম মী-ম । আলিফ লা-ম মী-ম সোয়া-দ । আলিফ লা-ম রা- ।  
এবং সূরাগুলোর প্রারম্ভিক বিক্ষিপ্ত হরফগুলোর গুচ্ছ রহস্যাদির ভাণ্ডার (ওইগুলো হচ্ছে) আলিফ-লাম-মীম, আলিফ-লাম মীম, আলিফ-লাম- মী-ম সোয়াদ, আলিফ- লাম- রা,

أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ أَلَمْ

আলিফ লা-ম রা- । আলিফ লা-ম মী-ম রা- । আলিফ লা-ম রা- । কা-ফ হা- ইয়া- 'আইন্ সোয়া-দ । ত্বা-হা- । ত্বা- সী-ন মী-ম । ত্বা-সী-ন ।  
আলিফ-লাম- রা-, আলিফ-লাম- মীম-রা-, আলিফ-লাম- রা-, কাফ-হা-ইয়া- আইন সোয়া-দ, ত্বোয়া-হা-, ত্বোয়া-সী-ন মীম, ত্বোয়া-সী-ন,



عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مُبَرِّدِ نَارِ اللَّهِ

‘আলা-সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মুবাররিদি না-রিলা-হিল্  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি আল্লাহ তা‘আলার প্রজ্জলিত আগুনকে শীতলকারী

الْمُوقَدَةِ وَنُورِ اللَّهِ عَلَى الْأَفِيدَةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى

মু-ক্বাদাতি ওয়া নু-রিলা-হি ‘আলাল্ আফইদাহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা-  
এবং আল্লাহর নূর, যার প্রতিবিম্ব ঈমানদারদের হৃদয়গুলোর উপর প্রতিফলিত । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ رَحْمَتِكَ اللَّهُمَّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদির রাহমাতিক । আল্লা-হুম্মা  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি আপাদমস্তক তোমার রহমত । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর,

صَلْوَةً تَلْبِسُنَا بِهَا جَلْبَابَ الْخُشُوعِ وَالْخُضُوعِ يَا صَانِعَ كُلِّ

সালা-তান্ তুলবিসুনা- বিহা- জিলবা-বাল্ খুশূ-‘ই ওয়াল্ খুদূ-‘ই ইয়া- সা-নি‘আ কুল্লি  
এমন দুরূদ যা দ্বারা তুমি আমাদেরকে বিনয় ও একাগ্রতার প্রশস্ত চাদর পরাবে, হে প্রতিটি

مَصْنُوعٍ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ صَلْوَةً تَلْبِسُنَا

মাসনু-’ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ সালা-তান্ তুলবিসুনা-  
সৃষ্টবস্তুর স্রষ্টা! হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এমন দুরূদ, যা

بِهَا جَلْبَابَ الْعِصْمَةِ يَا مُوَلِيَّ كُلِّ نِعْمَةٍ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

বিহা- জিলবা-বাল্ ‘ইসমাতি ইয়া- মু-লিয়া কুল্লি নি‘মাহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
দ্বারা তুমি আমাদেরকে পাপশূন্যতার চাদর পরাবে, হে প্রত্যেক নি‘মাতের দাতা । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ صَلَوةٌ تُلبِئُنَا بِهَا الأَمَانَ يَا قَدِيمَ الأِحْسَانِ

‘আলা-সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ সালা-তান্ তুলবিসুনা- বিহাল্ আমা-না ইয়া- ক্বাদী-মাল্ ইহ্ সা-ন ।  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এমন দুরূদ, যা দ্বারা তুমি আমাদেরকে নিরাপত্তা ও শান্তির পোশাক পরাবে, হে অনাদি অনুগ্রহদাতা!

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লাহ-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার

مُحَمَّدِ الَّذِي كُفِّنَ فِي ثَلَاثَةِ أَثْوَابٍ بِيَضِ سُحُولِيَةِ اللَّهُمَّ

মুহাম্মাদিন্ ল্বায়ী- কুফ্ ফিনা ফী- সালা-সাত্তি আসওয়া-বিম্ বী-দ্দিন্ সুহু-লিয়্যা । আল্লাহ-হুম্মা  
পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বাকে কাফন পরানো হয়েছে তিনটি সাদা সূতী কিংবা ধোলাইকৃত কাপড়ের । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর,

الَّذِي هُوَ لِخَوَارِجِنَا عَنْ دُخُولِ الْعُصَيَّانِ بَوَّابٍ وَ لِسِرِّنَا

ল্বায়ী- হুয়া লিখাওয়া-রিজিনা- ‘আন্ দুখু-লিল ‘ইসইয়া-নি বাওয়া-বুঁ ওয়া লিসির্রিনা-  
যেই মাহবুব আমাদের বাইরের জন্য পাপাচারসমূহ প্রবেশ করার পথে বাঁধানকারী ও দরজাগুলো বন্ধকারী এবং আমাদের অভ্যন্তরের মরিচা দূরীভূতকারী

مُصَقِّلُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

মুসাক্কিল । আল্লাহ-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি  
ও সতেজকারী । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ سَنَدِ النُّقْيِ وَنُورِ الْهُدَى اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ সানাদিন্ নুকা- ওয়া নু-রিন্ হুদা- । আল্লাহ-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব হলেন পবিত্র লোকদের সনদ ও দাস্তাবীয এবং হিদায়তের নূর । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো



عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي صَوْمُهُ

‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- সাওমুহু-  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের রোযা

أَشَقُّ الصِّيَامِ وَقِيَامُهُ أَطْوَلُ الْقِيَامِ وَهُوَ أَشَدُّ الْبَلَاءِ وَأَحْمَلُ

আশাকুস্ সিয়া-মি ওয়া ক্বিয়া-মুহু আত্বওয়ালুল্ ক্বিয়া-ম । ওয়া হুয়া আশাদুল্ বালা-ই ওয়া আহমালু  
সর্বাপেক্ষা বেশী কঠিন ও কষ্টকর ছিলো, যাঁর ক্বিয়াম ছিলো সর্বাপেক্ষা বেশী দীর্ঘ এবং তিনি কঠিনতম পরীক্ষার সম্মুখীন হন (মর্যাদাবৃদ্ধির জন্য), সৃষ্টির পক্ষ

أَذَى الْأَنَامِ وَمَلَجًا الْمَلَائِكَةَ الْمُقْرَبِينَ وَالْعَوَامَّ اللَّهُمَّ صَلِّ

আযাল্ আনা-মি ওয়া মাল্জাউল্ মালা-ইকাতিল্ মুক্বাররাবী-না ওয়াল্ ‘আওয়া-ম্মি । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
থেকে বেশী কষ্টভোগকারী এবং নৈকট্যধন্য ফিরিশতাদের ও সাধারণ ফিরিশতাদের আশ্রয়স্থল । হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مُّرَبِّي

ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্ মুরাবিবয়িল্  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি মানুষ ও

الْكُونِيْنَ مِنَ الْإِنْسِ وَالْجَانِّ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

কাওয়ানি মিনাল্ ইনসি ওয়াল্ জা-ন্নি । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা-  
দানব-উভয় জগতের মুরব্বী । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي أَوْلِيَاءُ أُمَّتِهِ مُشْتَاقُونَ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- আওলিয়া-উ উম্মাতিহী- মুশ্তা-ক্বু-না  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের উম্মতের সমস্ত সম্মানিত ওলী তঁার

إِلَى لِقَائِهِ وَكَلَامِهِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

ইলা- লিক্বা-ইহী- ওয়া কালা-মিহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি  
সাক্ষাতের এবং তঁার সাথে কথা বলার সৌভাগ্য অর্জন করার একান্ত আগ্রহী । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর,

الَّذِي لَوْ كَانَتِ الْأَفْلَاكُ أُرَاقًا وَالْأَشْجَارُ أَقْلَامًا وَالْبِحَارُ

ল্লাযী- লাও কা-নাতিল্ আফলা-কু আওরা-ক্বাওঁ ওয়াল্ আশজা-রু আক্বলা-মাওঁ ওয়াল্ বিহা-রু  
যেই মহা মর্যাদাবান মাহবুবের জন্য যদি সমস্ত আসমান (কাগজের) পাতা হয়ে যায়, সমস্ত গাছ কলম এবং সমস্ত সমুদ্র

مِدَادٌ لَّمَّا وَسِعَتْ حَصْرَ مَنَابِقِهِ وَعَدَدَ كَمَا لَاتِهِ اللَّهُمَّ صَلِّ

মিদা-দাল্ লামা- ওয়াসি 'আত্ হাস্রা মানা-ক্বিবিহী- ওয়া 'আদাদা কামা-লা-তিহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
কালি হয়ে যায়, তবুও অবশ্যই অবকাশ হবে না তাঁর জীবন চরিত লিপিবদ্ধ করার এবং তাঁর গুণাবলী গণনা করার । হে আল্লাহ! দুরূদ

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مَا دَامَ الْمُمْكِنُ مُحْتَاجًا إِلَى الْوَاجِبِ

'আলা- সাযিয়দিনা- মুহাম্মাদিম্ মা-দা-মাল্ মুমকিনু মুহতা-জান্ ইলাল্ ওয়া-জিব্ ।  
প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর যতক্ষণ পর্যন্ত ক্ষণস্থায়ী (সৃষ্টি) চিরস্থায়ী (স্রষ্টা)র প্রতি মুখাপেক্ষী থাকবে । (অর্থাৎ সব সময়ের জন্য ।)

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম্ 'আলা- সাযিয়দিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সাযিয়দিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ نَبِيِّ الرَّحْمَةِ وَيَأْمَنُ بِهِ يَرْحَمُنَا اللَّهُ

মুহাম্মাদিন্ নাবিয়্যির্ রাহমাতি ওয়া ইয়া- মাম বিহী- ইয়ারহামুনাল্লা-হ্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বা হলেন রহমতের নবী এবং হে ওই সত্তা, যাঁর কারণে আল্লাহ তা'আলা আমাদের উপর দয়া করেন!

وَيَا أَفْضَلَ خَلَقِ اللَّهِ وَيَا أَشْرَفَ خَلَقِ اللَّهِ وَيَا أَكْرَمَ خَلَقِ اللَّهِ

ওয়া এয়া- আফদ্বালা খালক্বিল্লা-হি ওয়া ইয়া- আশরাফা খালক্বিল্লা-হি ওয়া ইয়া- আকরামা খালক্বিল্লা-হি  
হে ওই সত্তা, যিনি আল্লাহ তা'আলার সমস্ত সৃষ্টি অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ এবং হে আল্লাহর সৃষ্টির মধ্যে সর্বাধিক সম্মানিত! হে আল্লাহর সৃষ্টিকুলের মধ্যে সর্বাধিক দয়ালু!

وَيَا أَرْحَمَ خَلَقِ اللَّهِ وَيَا أَحْلَمَ خَلَقِ اللَّهِ وَيَا أَعْظَمَ خَلَقِ اللَّهِ

ওয়া ইয়া- আরহামা খালক্বিল্লা-হি ওয়া ইয়া- আহলামা খালক্বিল্লা-হি ওয়া ইয়া- আ'যামা খালক্বিল্লা-হি  
হে আল্লাহর সৃষ্টিকুলের মধ্যে সর্বাধিক স্নেহশীল, হে আল্লাহর সৃষ্টিকুলের মধ্যে সর্বাধিক সহনশীল, হে সমস্ত সৃষ্টির মধ্যে সর্বাপেক্ষা বেশী মহান!

وَيَا أَفْضَلَ النَّبِيِّنَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

ওয়া ইয়া- আফ্‌দালান্‌ নাবীয়া-ন। আল্লা-হুমা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
হে নবীকুল শ্রেষ্ঠ! হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

عَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ نُورًا لِلْمُسْتَبْصِرِينَ وَدَلِيلًا لِلْمُتَحَيْرِينَ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্‌ নূ-রাল্‌ লিল্‌ মুস্তাবসিরী-না ওয়া দালী-লাল্‌ লিল্‌ মুতাহায়িরী-না  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা অন্তর্দৃষ্টি প্রার্থীদের জন্য নূর, হতভমতায় নিমজ্জিতদের জন্য দলীল ও পথপ্রদর্শক

وَطَرِيقًا لِلْعَارِفِينَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

ওয়া ত্বারী-ক্বাল লিল 'আ-রী-ফীন্‌। আল্লা-হুমা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
এবং আরিফ বান্দাদের জন্য সরল সঠিক পথ। হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

عَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ مِّنْ بَعِ الْمُشَاهِدَاتِ وَمَعْدِنِ التَّجَلِّيَّاتِ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিম্‌ মাশা'ইল্‌ মুশা-হাদা-তি ওয়া মা'দিনিত্‌ তাজাল্লিয়া-তি  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি খোদা-দর্শনের প্রস্রবণ, আল্লাহর জ্যোতিরশির খনি

وَمَوْصِلِ الْعِبَادِ إِلَىٰ رَبِّ الْأَرْبَابِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ

ওয়া মূ-সিলিল্‌ 'ইবা-দি ইলা- রাবিবল্‌ আরবা-ব্‌। আল্লা-হুমা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
এবং আল্লাহর বান্দাদেরকে লালন-কারীদের প্রতিপালক (আল্লাহ) পর্যন্ত মিলিতকারী। হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ حَسَنًا

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্‌ ল্বাযী- কা-না হাসানা  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি সুন্দর ও সতেজ শরীর বিশিষ্ট

الْجِسْمِ كَأَنَّهُ غُصْنٌ بَيْنَ غُصْنَيْنِ لَمْ تَعْبُهُ تَجَلَّةٌ وَ لَمْ تُزِرْ بِهِ

জিসমি কাআল্লাহু- গুস্‌নুম্‌ বায়না গুস্‌নায়নি লাম্‌ তু 'ইবহ্‌ সাজলাতুঁ ওয়া লাম্‌ তুযরি বিহী-  
ছিলেন, যেমন দু'টি শাখার মধ্যভাগে একটি নতুন শাখা; যাকে পেটের কোন দোষ দুষণীয় করতে পারে নি, না দুষণীয় করেছে

صَعَلَةُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

সা'লাহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
মাথার কোন ক্ষুদ্রতা । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ أبيضَ مَلِيحًا كَأَنَّمَا صِيغَ مِنْ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কা-না আবইয়াদ্বা মালী-হান্ কাআল্লামা- সী-গা মিনাল্  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সৌন্দর্যের খনি সাদা রং বিশিষ্ট, লাবণ্যময় ও আকৃষ্টকারী ছিলেন, যেনো রূপা দ্বারা

الْفِضَّةِ وَكَانَ وَجْهُهُ أبيضَ مُشْرَبًا بِأَلْحَمْرَةِ اللَّهُمَّ صَلِّ

ফিদ্দ্বাতি ওয়া কা-না ওয়াজহু- আবইয়াদ্বা মুশাররাবাম বিল্ হুমরাহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
ঢালাই করা হয়েছিলো এবং তঁার চেহার-ই আনওয়ার লালচে সাদা ছিলো ।\* হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্লাযী-  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁর চেহারা

كَانَ كَأَنَّ الشَّمْسَ تَجْرِي فِي وَجْهِهِ وَكَانَ رَقِيقَ الْبَشْرَةِ

কা-না কাআল্লাশ্ শামসা তাজরী- ফী- ওয়াজহিহী- ওয়া কা-না রাক্বী-ক্বাল্ বাশরাতি  
এমনি উজ্জ্বল ছিলো যেনো সূর্য সেটার তিতর চলাচল করছে, তঁার ত্বক মুবারক চূড়ান্ত পর্যায়ের কোমল ও মসৃণ ছিলো

وَلَمْ يَكُنْ شَيْءٌ أَصْفَى مِنْ جِلْدِهِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى

ওয়া লাম ইয়াকুন্ শায়উন্ আস্ফা- মিন জিলদিহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
এবং (সমগ্র সৃষ্টির মধ্যে) কোন জিনিষই তঁার ত্বক মুবারকের মতো স্বচ্ছ ও মসৃণ ছিলো না । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ كَأَنَّ مَاءَ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কা-না কা'আল্লা মা-আয্  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁর চেহারা মুবারকের রং তেমনি

\* যেমন রূপার উপর সোনা গলানো পানি চড়ানো হয়েছে ।

الذَّهَبِ يَجْرِي فِي صَفْحَةِ خَدِّهِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ

যাহাবি ইয়াজরী- ফী- সফহাতি খাদ্দিহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
ছিলো যেনো গণ্ডেশ মুবারকের উপর স্বর্ণগলিত পানি প্রবাহিত হচ্ছে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۝ الَّذِي كَانَ رَوْنَقَ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কাআল্লা রাওনাক্বাল  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের জন্য সৌন্দর্যের

الْجَمَالِ يَطْرُدُ فِي سِرَّةِ جَبِينِهِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا

জামা-লি ইয়াশত্ব্বারিদু ফী- সিররাতি জাবী-নিহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা-  
ওজ্জল্য ও বাহার স্থায়ী ছিলো- তঁার চেহারার রেখাগুলোর মধ্যে । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۝ الَّذِي كَانَ أَحْسَنَ النَّاسِ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কা-না আহসানান্ না-সি  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব সর্বাপেক্ষা সুন্দর ছিলেন

وَجُهَاً وَكَانَ عَرَقُهُ فِي وَجْهِهِ كَالدَّرِّ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ

ওয়াজহাওঁ ওয়া কা-না 'আরাক্বুহু- ফী- ওয়াজ্হিহী- কাদ দুয়ার । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
চেহারা-ই আনওয়ারের দিক দিয়ে এবং তঁার চেহারা-ই আক্বদাসের মধ্যে তঁার ঘাম মুবারকের ফোঁটাগুলো ছিলো পানি সিক্ত মুক্তরাজি । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۝ الَّذِي لَمْ يَكُنْ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- লাম ইয়াক্বুম  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সৌন্দর্যের মুকুটধারী একেবারে

بِالْأَبْيَضِ الْأَمْهَقِ وَكَانَ مَلِيحَ الْوَجْهِ كَثِيرَ الْعَرَقِ اللَّهُمَّ صَلِّ

বিল্ আবইয়াদিল আমহাক্বি ওয়া কা-না মালী-হাল্ ওয়াজ্হি কাসী-রাল্ 'আরাক্ব । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
খাঁটি সাদা ছিলেন না, তিনি ছিলেন লাবণ্যময় আকর্ষণীয় চেহারাধারী এবং বেশী ঘামবিশিষ্ট । হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۙ الَّذِي

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ব্লাযী-  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা

كَانَ اِذَا سُرَّ اسْتَنَارَ حَتّٰى كَانَتْ قِطْعَةً مِّنَ الْقَمَرِ ۙ اَللّٰهُمَّ صَلِّ

কা-না ইযা- সুররা ইসতানা-রা হাত্তা- কাআন্নাহু- ক্বিত্তু 'আতুম্ মিনাল্ ক্বামার্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
যখন খুশী হতেন, তখন তঁার চেহারা-ই আনওয়ার চমকিত হয়ে উঠতো, তখন মনে হতো যেনো চাঁদের টুকরো । হে আল্লাহ! দুরদ

وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۙ الَّذِي

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ব্লাযী-  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কার

كَانَ اَثْرُ الْمَخِيْطِ فِيْ صَدْرِهِ وَكَانَ تَدْوِيْرٌ قَلِيْلٌ فِيْ وَجْهِهِ مَعَ

কা-না আসারুল্ মিখইয়াত্তি ফী- সদরিহী- ওয়া কা-না তাদতী-রন্ ক্বালী-লুন ফী- ওয়াজ্হিহী- মা'আত্  
বক্ষ মুবারকে (বক্ষ মুবারক বিদারনের পর) সেলাইর চিহ্ন মওজুদ ছিলো এবং তঁার চেহারা-ই আক্কুদাস ছিলো যথাযথ গোলাকৃতি

التَّنْوِيْرِ ۙ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ

তানতী-র্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
আলোক-ওজ্জল্য সহকারে । হে আল্লাহ! দুরদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۙ الَّذِي كَانَ يَتَبَرَّقُ اَسَارِيْرٌ وَوَجْهِهِ ۙ اَللّٰهُمَّ صَلِّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ব্লাযী- কা-না ইয়াতাবার্ব্রাকু আসা-রী-রু ওয়াজ্হিহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের চেহারা-ই আনওয়ার ও পবিত্র কপালের রেখাগুলো চমকাতো । হে আল্লাহ! দুরদ

وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۙ الَّذِي

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ব্লাযী-  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা

كَانَ أَحْسَنَ النَّاسِ عُنُقًا وَكَانَ جَبِينُهُ بَرَّاقًا اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

কা-না আহসানান্ না-সি 'উনুকাওঁ ওয়া কা-না জাবী-নুহু- বাররা-ক্বা- । আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
সর্বাপেক্ষা সুন্দর গর্দান বিশিষ্ট ছিলেন এবং তাঁর কপাল মুবারক অত্যন্ত উজ্জ্বল ও চমকদার ছিলো । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- কা-না  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বার

عَظِيمِ الْهَامَةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

'আযী-মাল্ হা-মাহ্ । আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-  
শির মুবারক বড় (যথাযথ গড়নে) ছিলো । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي لَمْ يَكُنْ بِالطَّوِيلِ الْبَائِنِ وَلَا بِالْقَصِيرِ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- লাম ইয়াকুম্ বিত্বত্বাভী-লিল্ বা-ইনি ওয়ালা- বিল্ ক্বাসী-রিন্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব না বেশী লম্বা গড়নের ছিলেন, না একেবারে খাটো (বরং মাঝারি গড়নের)

الْمُتَرَدِّدِ وَكَانَ جَلِيلَ الْمُشَاشِ وَالْكُتَدِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

মুতারাদ্দি, ওয়া কা-না জালী-লাল্ মুশা-শি ওয়াল্ কাতাদ্ । আল্লা-হুস্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
ছিলেন আর তাঁর হাড়গুলোর মাথা এবং স্কন্ধ দু'টির মধ্যবর্তী অংশ মহান ছিলো । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي يُنْسَبُ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- ইয়ুনসাবু  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বার গড়নকে মাঝারী বলা

إِلَى الرَّبْعَةِ إِذَا مَشَى وَحَدَهُ وَكَانَ إِذَا مَشَى مَعَ الطَّوِيلِ طَالَهُ

ইলার রাব'আতি ইযা- মাশা- ওয়াহ্দাহু- ওয়া কা-না ইযা- মাশা- মা'আত্ব ত্বাভী-লি ত্বা-লাহ্ ।  
যায় যখন একাকী চলতেন আর যখন কোন লম্বা গড়নের মানুষের সাথে চলতেন তখন তাঁকে ওই লোক অপেক্ষা উঁচু দেখা যেতো ।\*

\* যাতে গুণগত উঁচুতার সাথে সাথে গড়নগত উঁচুতাও সুস্পষ্ট হয়ে যায় ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ أَرْجَ الْحَاجِبِينَ وَكَانَ أَحْسَنَ عِبَادِ اللَّهِ

মুহাম্মাদিন ল্লাযী- কা-না আযাজ্জাল্ হা-জিবায়নি ওয়া কা-না আহসানা 'ইবা-দিলা-হি  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা সরু ও লম্বা ক্র বিশিষ্ট ছিলেন এবং আল্লাহর সমস্ত বান্দা অপেক্ষা বেশী সুন্দর ছিলেন

شَفَتَيْنِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

শাফাতায়ন। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
ওষ্ঠযুগলের দিক দিয়ে। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَتْ حَوَاجِبُهُ سَوَابِغَ مِنْ غَيْرِ قَرْنٍ وَ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- কা-নাত্ হাওয়া-জিবুহু- সাওয়া-বিগা মিন্ গায়রি ক্বারনিওঁ ওয়া  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের ক্র মুবারক পূর্ণাঙ্গ ও পরিপূর্ণ এবং দীর্ঘ ও প্রশস্ত ছিলো- পরস্পর মিলিত হওয়া ছাড়া এবং

لَمْ يَكُنْ قَصِيرَ الذَّقْنِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

লাম ইয়াকুন ক্বাসী-রায্ যাক্বান্। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
হযরের খুতনী শরীফ খাটো-ছোট ছিলো না। (বরং প্রতিটি অঙ্গ যথার্থতার শীর্ষে ছিলো।) হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

عَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ بَيْنَ حَاجِبَيْهِ عِرْقٌ يَدْرُهُ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- কা-না বায়না হা-জিবায়হি 'ইরক্বুই ইয়াদুররুহল  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই উভয় জাহানের বাদশাহর উভয় ক্র মধ্যভাগে একটি রগ ছিলো, যাকে ক্রোধ-অবস্থা

الْغَضَبُ وَكَانَ زَرِيْعَ الْمَشِيَةِ إِذَا مَشَى تَقَلَّعَ كَأَنَّمَا يَنْحَطُّ مِنْ

গাছাবু ওয়া কা-না যারী- 'আল্ মাশয়াতি ইযা- মাশা- তাক্বাল্লা 'আ কাআল্লামা- ইয়ানহাত্তু মিন্  
নাড়া দিতে এবং তিনি চলার সময় খুব দ্রুতগামী ছিলেন। যখন তিনি চলতেন, তখন পদযুগলকে এমনি সজোরে তুলতেন যেমন তিনি উঁচু জায়গায় থেকে



صَبِّ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

সবাব্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
নিচে নামছেন । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ دَقِيقَ الْحَاجِبِينَ وَكَانَ إِذَا سَرَّ يُرَى

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- কা-না দাক্বী-কাল্ হা-জিবায়নি ওয়া কা-না ইযা- সুররা ইয়ুরা-  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা সরু ۞ বিশিষ্ট ছিলেন, যখন তিনি খুশী হতেন, তখন

شَخْصُ الْجُدْرِ فِي وَجْهِهِ الْحَسَنِ وَكَانَ لَوْنُ ابْطِيهِ أَيْضَ

শাখসুল্ জুদুরি ফী ওয়াজ্‌হিহিল্ হাসানি ওয়া কা-না লাওনু ইবত্বায়হি আবইয়াদ্বা  
দেওয়ালগুলোর প্রতিবিশ্ব তাঁর সুন্দর চেহারার মধ্যে দেখা যেতো এবং তাঁর বগলযুগলের রং অধিকতর সাদা ছিলো,

كَلُونِ سَائِرِ الْبَدَنِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

কালানি সা-ইরিল্ বাদান্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
যেমনটি ছিলো গোটা শরীর মুবারকের রং । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

عَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ عَظِيمَ الْجُمَّةِ يُجَاوِزُ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লি ল্লাযী- কা-না 'আযী-মাল্ জুম্মাতি ইয়ুজা-ভিযু  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব বড় চুল বিশিষ্ট ছিলেন,

شَعْرُهُ إِلَى شَحْمَتِي أَذْنِيهِ إِذَا طَالَ وَوَفْرُهُ إِذَا قَصَرَ إِلَى

শা'রুহু- ইলা শাহমাতাই উয়ুনায়হি ইযা- ত্বা-লা ওয়া ওয়াফরুহু- ইযা- কুসিরা ইলা-  
তাঁর চুল মুবারক কানের লতি মুবারক দু'টিকেও ছাড়িয়ে যেতো যখন লম্বা হতো । (এ পরিমাণকে 'জুম্মাহ' বলা হয় ।) আর 'ওয়াফরাহ' আকারে হয়ে যেতো-

أَنْصَافِهَا اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

আনসা-ফিহা- । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
কান মুবারক দু'টির মধ্যভাগ পর্যন্ত, যখন কাটা হতো । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ رَجُلَ الشَّعْرِ كَانَهُ مُشِطًا وَكَانَ لَهُ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কা-না রাজিলাশ্ শা'রি কাআন্নাহু- মুশিত্তা ওয়া কা-না লাহু-  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা সিঁথিকটা আঁচড়ানো চুলবিশিষ্ট ছিলেন, যেনো (বাস্তবেও) চিরুণী করা হয়েছে এবং তাঁর চুল ছিলো

شَعْرٌ فَوْقَ الْجُمَّةِ دُونَ الْوَفْرَةِ وَكَانَ لَهُ شَعْرٌ يَضْرِبُ مَنْكِبَيْهِ

শা'রুন ফাওক্বাল্ জুম্মাতি দু-নাল্ ওয়াফরাতি ওয়া কা-না লাহু- শা'রুই ইয়াদরিবু মানকিবায়হি ।  
'জুম্মাহ'র সীমানার উপরে এবং 'ওয়াফরাহ'র সীমা থেকে নিচে । আর (কখনো কখনো) হযরের চুল মুবারক তাঁর ক্ষুদ্রযুগলকে স্পর্শ করতো ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ شَعْرُهُ إِلَى أَنْصَافِ أُذُنَيْهِ وَطَابَتْ رَائِحَةُ

মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কা-না শা'রুহু- ইলা- আনসা-ফি উযুনায়হি ওয়া ত্বা-বাত্ রা-ইহাতু  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কার চুল মুবারক (কখনো) তাঁর বরকতময় কান মুবারক দু'টির মাঝামাঝি পর্যন্ত হতো এবং পবিত্র

إِبْطِيهِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

ইব্তায়হি । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
ছিলো তাঁর মুবারক ও মনোরম বগল দু'টির খুশবু । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ إِذَا انْفَرَقَتْ عَقِيقَتُهُ فَرَّقَ وَالْأَفْلَا وَكَانَ

মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কা-না ইযান্ ফারাক্বাত্ 'আক্বী-ক্বাতুহু- ফাররাক্বা ওয়া ইল্লা- ফালা- ওয়া কা-না  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কার চুল মুবারক এলোমেলো ও পৃথকপৃথক হয়ে গেলে চিরুণী ব্যবহার করে শির মুবারকের মধ্যভাগে শিথি কাটতেন, অন্যথায না; আর

جَعَدًا رَجُلًا اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

জা'দার্ রাজিলা- । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
তা থাকতো আঁচড়ানো, কিন্তু মাঝারী ধরনের । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي لَمْ يَكُنْ بِالسَّبْطِ وَلَا بِالْجَعْدِ الْقَطِطِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্‌ ল্লাযী- লাম ইয়াকুন্‌ বিস্‌সাবত্‌তি ওয়া লা- বিল্‌ জা'দিল্‌ ক্বত্‌ত্‌তি ।  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁর চুল মুবারক না একেবারে সোজা ছিলো, না এমনভাবে আঁচড়ানো যে, একেবারে জটপাকিয়ে থাকে ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ حَسَنَ الشَّعْرِ وَكَانَ غَامِرِي الثَّدْيَيْنِ

মুহাম্মাদিন্‌ ল্লাযী- কা-না হাসানাশ্‌ শা'রি ওয়া কা-না গা-মিরায়িস্‌ সাদ্‌ইয়ায়নি  
উপর, যেই মাহবুবের চুল মুবারক খুবই সুন্দর ছিলো, তাঁর স্তনযুগল ও পেট মুবারক লোমশূন্য ছিলো,

وَالْبُطْنِ وَكَانَ مَفَاضَ الْبُطْنِ وَعَارِي الصَّدْرِ اللَّهُمَّ صَلِّ

ওয়াল্‌ বাত্বনি ওয়া কা-না মাফা-দ্বাল্‌ বাত্বনি ওয়া 'আ-রিয়াস্‌ সদরি । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
(লোম রেখা ব্যতীত) তাঁর পেট মুবারক সমান ছিলো, বক্ষ মুবারক ছিলো বাইরের দিকে ও উঁচু । হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্‌ ল্লাযী-  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা

كَانَ ذَا غَدَائِرٍ أَرْبَعٍ وَكَانَ طَوِيلَ الْأَصَابِعِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

কা-না যা- গাদা-ইরা আরবা'ইওঁ ওয়া কা-না ত্বাভী-লাল্‌ আসা-বি'ই । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
ছিলেন চার বিনী বিশিষ্ট\* এবং তাঁর আঙ্গুল মুবারকগুলো ছিলো লম্বা । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্‌ ল্লাযী- কা-না  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহুব

\* অর্থাৎ তাঁর চুল মুবারকগুলো চারভাঁজে সজ্জিত ছিল, যা দেখে মনে হতো যেন চারটি বিনী করা হয়েছে ।

عَرِيضَ الصَّدْرِ وَكَانَ شَدِيدَ سَوَادِ الشَّعْرِ وَكَانَ مُعْتَدِلَ

‘আরী-ছাস্ সদরি ওয়া কা-না শাদী-দা সাওয়া-দিশ্ শা’রি ওয়া কা-না মু’তাদিলাল্  
প্রশস্ত বক্ষবিশিষ্ট ছিলেন আর অধিক কালো চুলবিশিষ্ট এবং মাঝারী গড়নের ছিলেন।

الْخَلْقِ وَلَمْ يَكُنْ فِي رَأْسِهِ شَيْبٌ إِلَّا شَعْرَاتٌ فِي الْفَرْقِ

খাল্কি ওয়া লাম ইয়াকুন ফী- রা’সিহী- শায়বুন ইল্লা- শা’আরা-তুন ফিল্ ফারকি।  
আর হুযূরের শির মুবারকে বাদ্ধক্যের শুভ্রতা ছিলো না, শির মুবারকের উপরিভাগে কয়েকটা চুল মুবারক ব্যতীত।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ الْبَيَاضُ فِي عُنُقَتِهِ وَفِي الصُّدْغَيْنِ اللَّهُمَّ

মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কা-নাল্ বায়া-দু ফী- ‘আনফাক্বাতিহী- ওয়া ফিস্ সুদ্ গায়ন। আল্লা-হুম্মা  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁর (দাড়ি মুবারকে) শুভ্রতা শুধু নিম্নভাগের গুঠের সোনালী অংশে এবং কানের-গোড়ায় ছিলো। হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর,

الَّذِي لَمْ يَكُنْ عِنْدَ الشَّيْبِ فِي رَأْسِهِ وَلِحْيَتِهِ إِلَّا عَشْرُونَ

ল্লাযী- লাম ইয়াকুন ‘ইনদাশ্ শায়বি ফী- রা’সিহী- ওয়া লিহইয়াতিহী- ইল্লা- ‘ইশর-না  
যেই মাহবুবের বাদ্ধক্যের সময় শির ও দাড়ি মুবারকে ছিলো না, কিন্তু মাত্র বিশটি

شَعْرَةً بَيْضَاءَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

শা’রাতাম্ বায়দা-আ। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা-  
সাদা চুল। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

اَلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ مَسِيحَ الْقَدَمَيْنِ يَنْبُو عَنْهُمَا

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- কা-না মাসী-হাল্ ক্বাদামায়নি ইয়াম্- ‘আনহুমা  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বা ছিলেন যেনো কদমযুগলে তেল লাগিয়েছেন, ওই দু’টি থেকে পানি সরে

اَلْمَاءُ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا

মা-উ। আল্লা-হুমা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
যেতো। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ لَهُ شَعْرٌ قَدْ عَلَاهُ الشَّيْبُ وَشَبِيهُ أَحْمَرُ

মুহাম্মাদিন ল্লাযী- কা-না লাহু- শা’রন্ ক্বাদ ‘আলা-হুশ শায়বু ওয়া শায়বুহু- আহমার।  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁর মুবারক চুলগুলোর উপর বাদ্ধক্যের চিহ্ন প্রকাশ পেয়েছিলো, আর ওই চিহ্নও ছিলো লালচে হওয়া মাত্র।\*

اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুমা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ اَجْمَلَ النَّاسِ مِنْ بُعِيدٍ وَ اَجْلَاهُمْ

মুহাম্মাদিন ল্লাযী- কা-না আজমালান্ না-সি মিম্ বা‘ঈ-দিওঁ ওয়া আজলা-হম্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যে মাহবুব সর্বাপেক্ষা বেশী সৌন্দর্যমণ্ডিত ছিলেন দূর থেকে (দেখতে) এবং সর্বাপেক্ষা বেশী উজ্জ্বল ও

وَ اَحْسَنَهُمْ مِنْ قَرِيْبٍ وَ كَانَ اَجْرَدَ وَاَنْوَرَ الْمُتَجَرِّدِ اَللّٰهُمَّ

ওয়া আহসানাহম্ মিন্ ক্বারী-বিওঁ ওয়া কা-না আজরাদা ওয়া আনওয়ারাল্ মুতাজাররিদ্। আল্লা-হুমা  
সুন্দর ছিলেন নিকট থেকেও এবং তাঁর শরীর মুবারক (সাধারণত) কেশবিহীন ছিলো, আর তাঁর অঙ্গ-প্রত্যঙ্গগুলো কেশ ছাড়াও দেখতে সুন্দর ও নূরানী ছিলো। হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর,

الَّذِي كَانَ ذَا الْمَسْرَبَةِ وَطَوِيلَ الْمَسْرَبَةِ وَحَسَنَ الْأَرْنَبَةِ

ল্লাযী- কা-না যাল্ মাসরাবাতি ওয়া ত্বাভী-লাল্ মাসরাবাতি ওয়া হাসানা ল্ আরনাবাতি  
যেই মাহবুব বক্ষ থেকে নাভী মুবারক পর্যন্ত লোম বিশিষ্ট ছিলেন এবং তাঁর লোমগুলোর এ রেখা লম্বা ছিলো, তাঁর নাক মুবারকের অগ্রভাগ খুব সুন্দর ছিলো,

وَأَقْنَى الْأَنْفِ وَخَافِضَ الظَّرْفِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ

ওয়া আক্বনা ল্ আনফি ওয়া খা-ফিছাত্ ত্বরফ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
তঁার নাক মুবারক উঁচু (মনে হতো, নূরানী হবার কারণে) এবং তিনি অবনত দৃষ্টিসম্পন্ন ছিলেন । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ أَقْنَى

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি ল্লাযী- কা-না আক্বনা ল্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি ছিলেন, উঁচু সরু নাক বিশিষ্ট

الْعُرْنَيْنِ وَوَأَسَعَ الْجَبِينِ وَحَسَنَ الصَّوْتِ وَضَلِيعَ الْفَمِ مُفَلِّجًا

'ইরনায়নি ওয়া ওয়া-সি'আল্ জাবী-নি ওয়া হাসানা স্ সওতি ওয়া দ্বালী-'আল্ ফামি মুফাল্লাজা- ।  
অথবা নাকের মধ্যভাগে উঁচু অংশ বিশিষ্ট এবং প্রশস্ত কপাল, ললিত কণ্ঠ, প্রশস্ত মুখ মুবারক এবং (সামনের দিকের দাঁতগুলোতে যথাযথ) প্রশস্ততা বিশিষ্ট ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ أَدْعَجَ الْعَيْنَيْنِ وَتَمَّ الْأُذُنَيْنِ وَأَحْوَرَ أَنْجَلَ

মুহাম্মাদি ল্লাযী- কা-না আদ'আজাল্ 'আয়নায়নি ওয়া তা-ম্মাল উয়নায়নি ওয়া আহুওয়ারা আনজালাল্  
উপর, যেই আক্বা কালো ও মোটা চক্ষু বিশিষ্ট ছিলেন, পূর্ণাঙ্গ ও পরিপূর্ণ কান বিশিষ্ট, সাদা রংবিশিষ্ট মোটা ও

الْمُقَلَّةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ

মুক্বলাহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
সুন্দর চোখ বিশিষ্ট । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ أَسِيلَ الْخَدَّيْنِ وَبُعَيْدَ مَا بَيْنَ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্বায়ী- কা-না আসী-লাল্ খাদ্দায়নি ওয়া বু'আয়দা মা- বায়নাল্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আঁকার চেহারার দু'পাশ ঢালু ছিলো, দু'স্কন্ধ মুবারকের মধ্যভাগে চওড়া অংশ বিশিষ্ট ছিলেন,

الْمَنْكَبَيْنِ وَطَوِيلَ شَقِّ الْعَيْنَيْنِ وَعَظِيمَ الْمَنْكَبَيْنِ وَكَانَ

মানকিবায়নি ওয়া ত্বাভী-লা শাক্বক্বিল্ 'আয়নায়নি ওয়া 'আযী-মাল্ মানকিবায়নি ওয়া কা-না  
তঁার চোখ মুবারক দু'টির ভাঁজ লম্বা ছিলো, তঁার গর্দান মুবারক ও স্কন্ধ দু'টির মধ্যবর্তী অংশ বড় ছিলো, তঁার

أَهْدَبَ الْأَشْفَارِ وَلِيَدِهِ طِيبٌ كَأَنَّهُ مُخْرَجَةٌ مِّنْ جُؤْنَةِ الْعَطَّارِ

আহদাবাল্ আশফা-রি ওয়া লিইয়াদিহী- ত্বী-বুন্ কাআন্বাহু- মুখরাজাতুম্ মিন্ জু-নাতিল্ 'আত্বত্বা-র্  
চোখের বরকতময় পালকগুলো লম্বা ছিলো, আর তঁার হাত দু'টিতে এমনই খুশবু ছিলো যে, সেগুলো যেনো আতর-ব্যবসায়ীর থলে ও পাত্র থেকে বের করা হয়েছে।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লাহ-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ أَشْكَلَ أَيِّ كَانَتْ لَهُ عُرُوقٌ دَقِيقَةٌ حَمْرَاءُ

মুহাম্মাদিনি ল্বায়ী- কা-না আশ্কালা আয় কা-নাত্ লাহু- 'উরূ-ক্বুন্ দাক্বী-ক্বাত্বুন্ হামরা-উ।  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের চক্ষুগল বেশী সুন্দর ছিলো, অর্থাৎ তঁার চোখ দু'টির মধ্যে লাল রংয়ের সরু রেখা ছিলো।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লাহ-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ شِثْنَ الْكَفَيْنِ وَالْقَدَمَيْنِ خُمْصَانَ

মুহাম্মাদিনি ল্বায়ী- কা-না শাসিনাল্ কাফ্ফায়নি ওয়াল্ ক্বাদামায়নি খুমসা-না  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব পূর্ণ মাংসাল হাতের তালু ও কদমযুগল বিশিষ্ট ছিলেন এবং মাঝখানে কিছুটা উঁচু ও উখিত।

الْأَخْمَصِينَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

আখমাসায়ন। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
পায়ের তালু বিশিষ্ট ছিলেন। হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَتْ كَفُّهُ أَلَيْنَ مِنَ الْحَرِيرِ وَالذَّبَابِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কা-নাত্ কাফ্‌ফুহু- আলইয়ানা মিনাল্ হারী-রি ওয়াদ দী-বা জি,  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের হাতের তালু মুবারক (সাধারণ ও বিশেষ) রেশম অপেক্ষাও বেশী নরম ও তুলতুলে ছিলো। সর্ক ও উৎকৃষ্ট রেশম

وَعَلَبَ ضَوْءُهُ ضَوْءَ الشَّمْسِ وَالسِّرَاجِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

ওয়া গালাবা দ্বাওউহু- দ্বাওআশ্ শামসি ওয়াস্ সিরাজ্। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
অপেক্ষাও বেশী এবং তাঁর নূরানিয়াৎ সূর্য এবং চেরাগের আলো অপেক্ষাও বেশী উজ্জ্বল ছিলো।\* হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কা-না  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই

أَكْحَلَ الْعَيْنَيْنِ وَلَيْسَ بِأَكْحَلَ وَكَانَ نَظْرُهُ إِلَى الْأَرْضِ مِنْ

আকহালান্ 'আয়নায়নি ওয়া লায়সা বিআকহালা, ওয়া কা-না নাযারুহু- ইলাল্ আরদি মিম্  
মাহবুব সুরমা মাখা চক্ষুযুগল বিশিষ্ট ছিলেন, এমতাবস্থায়ও যে, সুরমা লাগাতেন না এবং তাঁর আসমানের দিকে দেখার

بَعْدَ نَظْرِهِ إِلَى السَّمَاءِ أَطْوَلَ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

বা'দি নাযারিহী- ইলাস্ সামা-ই আতুওয়াল। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা-  
পর যমীনের দিকে দেখার দৃষ্টি অধিকতর দীর্ঘ ছিলো। হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي لَمْ يَصِفْهُ وَاصِفٌ قَطُّ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- লাম ইয়াসিফ্‌হু ওয়া-সিফুন্ দ্বাত্তু  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের কেউ প্রশংসা করতেই

\* অর্থাৎ যেটারই সম্মুখীন হতেন সেটা অপেক্ষা বেশি আলোকিত ছিলেন।



إِلَّا شَبَّهُ وَجْهَهُ بِالْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ وَكَانَ حَسَنَ الشَّعْرِ اللَّهُمَّ

ইল্লা- শাববাহা ওয়াজ্জাহূ- বিল্ ক্বামারি লায়লাতাল্ বাদরি ওয়া কা-না হাসানাস্ শা'র । আল্লা-হুম্মা তাঁর চেহারা-ই আনওয়ারকে চৌদ্দ তারিখের চাঁদের সাথেই উপমা দিয়েছেন আর তিনি ছিলেন সুন্দর চুল বিশিষ্ট । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর,

الَّذِي كَانَ أَشْنَبَ وَكَانَ سَبْطَ الْقَصَبِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

ল্লাযী- কা-না আশনাবা ওয়া কা-না সাব্ভাল্ ক্বাসাব্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম যেই মাহবুব সুন্দর দাঁত বিশিষ্ট ছিলেন এবং যথাযথ লম্বা হাড় বিশিষ্ট । হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ مُفْلَجَ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কা-না মুফলাজাল্ আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের সামনের দাঁত

الْأَسْنَانَ وَكَانَ أَحْسَنَ مِنَ الْقَمَرِ فِي لَيْلَةِ أَضْحِيَانِ اللَّهُمَّ

আসনা-নি ওয়া কা-না আহসানা মিনাল্ ক্বামারি ফী- লায়লাতিন্ আছহিয়া-ন্ । আল্লা-হুম্মা মুবারক দু'টিতে প্রশস্ততা ছিলো এবং ছিলো অধিকতর সুন্দর চাঁদ অপেক্ষাও, সর্বাপেক্ষা বেশী আলোকিত রাতে (যেমন পূর্ণিমা রাতে) । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ بَرَّاقَ الثَّنَائِيَا وَكَانَ يَرَى أَحَدَ عَشَرَ نَجْمًا

মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কা-না বার্-রাব্বাস্ সানা-ইয়া- ওয়া কা-না ইয়ারা- আহাদা 'আশারা নাজ্মান্ হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সম্মানিত মাহবুবের সম্মুখস্থ উপর ও নিচের দাঁত মুবারকগুলো খুব উজ্জ্বল ছিলো এবং তিনি দেখতেন এগারটি তারা

فِي الثَّرِيَّا اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ

ফিস্ সুরাইয়্যা-। আন্না-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
'সুরাইয়া'র মধ্যে (দৃষ্টির প্রকাশ্য শক্তি অনুসারে)। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ أَفْلَجَ الثَّنِيَّتَيْنِ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَعْرٌ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কা-না আফলাজাস্ সানিয়্যাতায়নি ওয়া লাম ইয়াক্বুল্লাহু- শা'রুন  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের উভয় 'সুনায়্যা' (দাঁত)'র মধ্যে প্রশস্ততা ছিলো এবং তাঁর স্তন ও পেট

سِوَى الْمَسْرَبَةِ عَلَى الْبَطْنِ وَالثَّدْيَيْنِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَي

সিওয়াল্ মাসরাবাতি 'আলাল্ বাত্বনি ওয়াস্ সাদইয়য়ান। আন্না-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
মুবারকের উপর কেশ ছিলো না পেট ও বক্ষ মুবারকের মধ্যবর্তী লোমের সরু রেখা ব্যতীত। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ رَقِيقٌ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিনি ল্লাযী- কা-না রাক্বী-ক্বাল  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের বক্ষ মুবারকের নিচের অংশ থেকে নাতী মুবারক পর্যন্ত

الْمَسْرَبَةِ ضَخَمَ الْعِظَامِ وَكَانَ إِذَا تَبَسَّمَ يَفْتَرُّ عَنْ مِثْلِ سَنَاءِ

মাসরাবাতি দ্বাখমাল্ 'ইযা-মি ওয়া কা-না ইযা- তাবাস্‌সামা ইয়্যফতিরু 'আম্ মিসলি সানা-ইল্  
লোমের সরু রেখা ছিলো এবং মোটা হাড় বিশিষ্ট ছিলেন। আর যখন মুচকি হাসতেন, তখন ওষ্ঠ মুবারক সরতো বিজলীর মতো

الْبَرْقِ أَوْ مِثْلِ حَبِّ الْغَمَامِ اللَّهُمَّ اجْعَلْ فِي قَلْبِي نُورًا وَفِي

বারক্বি আও মিসলি হাবিবল্ গামা-ম। আন্না-হুম্মাজ'আল্ ফী- ক্বালবী- নু-রাওঁ ওয়া ফী-  
চমক কিংবা শিলাবৃষ্টির দানার মতো বিচছুরিত হয়ে। হে আল্লাহ! সৃষ্টি করো আমার হৃদয়ে নূর,

بَصْرِي نُورًا وَفِي سَمْعِي نُورًا وَعَنْ يَمِينِي نُورًا وَمِنْ شِمَالِي نُورًا وَمِنْ

বাসারী- নু-রাওঁ ওয়া ফী- সাম'ঈ- নু-রাওঁ ওয়া 'আই ইয়ামী-নী- নু-রাওঁ ওয়া মিন্ শিমা-লী- নু-রাওঁ ওয়া মিন্  
আমার চোখে নূর, আমার কানে নূর, আমার ডানে নূর, আমার বামে নূর,

خَلْفِي نُورًا وَ مِنْ أَمَامِي نُورًا وَ اجْعَلْ مِنْ فَوْقِي نُورًا وَ مِنْ تَحْتِي نُورًا

খালফী- নূ-রাওঁ ওয়া মিন্ আমা-মী- নূ-রাওঁ ওয়াজ্'আল মিন্ ফাওফী- নূ-রাওঁ ওয়া মিন্ তাহ্তী- নূ-রা- ।  
আমার পেছনে নূর, আমার সামনে নূর, আমার উপরে নূর এবং আমার নিচে নূর ।

اللَّهُمَّ اعْطِنِي نُورًا وَ اجْعَلْ لِي نُورًا وَ فِي عَصَبِي نُورًا وَ فِي لَحْمِي نُورًا وَ

আল্লা-হুম্মা 'আত্ত্বিনী- নূ-রাওঁ ওয়াজ্'আলী - নূ-রাওঁ ওয়া ফী- 'আসাবী- নূ-রাওঁ ওয়া ফী- লাহমী- নূ-রাওঁ ওয়া  
হে আল্লাহ! আমাকে দান করো নূর, আমার জন্য পয়দা করো- নূর, আমার শিরা উপশিরায় নূর, আমার গোশতে নূর,

فِي دَمِي نُورًا وَ فِي شَعْرِي نُورًا وَ فِي بَشْرِي نُورًا وَ فِي لِسَانِي نُورًا وَ اجْعَلْ

ফী- দামী- নূ-রাওঁ ওয়া ফী- শারী- নূ-রাওঁ ওয়া ফী- বাশারী- নূ-রাওঁ ওয়া ফী- লিসা-নী- নূ-রাওঁ ওয়াজ্'আল  
আমার রক্তে নূর, আমার চুলে নূর, আমার ত্বকে নূর এবং আমার রসনায় নূর । আর পয়দা করো

فِي نَفْسِي نُورًا وَ اعْظِمْ لِي نُورًا اللَّهُمَّ افْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ وَسَهِّلْ لَنَا

ফী- নাফসী- নূ-রাওঁ ওয়া আ'যিম্ লী- নূ-রা- । আল্লা-হুম্মাফতাহ্ লী- আবওয়া-বা রাহমাতিকা ওয়া সাহহিল লানা-  
আমার আত্মায় নূর এবং আমার জন্য নূরকে করে দাও মহান । হে আল্লাহ! আমাদের জন্য তোমার রহমতের দরজা খুলে দাও, আমাদের জন্য তোমার

أَبْوَابَ رِزْقِكَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي جِدِّي وَ هَزْلِي وَ خَطَائِي وَ عَمْدِي وَ كُلُّ

আবওয়া-বা রিয়ক্বিক । আল্লা-হুম্মাগফিরলী- জিদী- ওয়া হায়লী- ওয়া খাত্বা-ঈ ওয়া 'আমাদী- ওয়া কুল্লু  
রিযক্বের দরজাগুলো সহজ করে দাও! হে আল্লাহ! ক্ষমা করো আমার মার্জিত কর্মকাণ্ড ও অমার্জিত কর্মকাণ্ড, আমার অনিচ্ছাকৃত কাজ ও ইচ্ছাকৃত গুনাহ,

ذَلِكَ عِنْدِي اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْتَعِينُكَ وَ نَسْتَغْفِرُكَ وَ نُؤْمِنُ بِكَ وَ نَتَوَكَّلُ

যা-লিকা ইনদী- । আল্লা-হুম্মা ইন্না- নাসতাঈ-নুকা ওয়া নাসতাগফিরক্বকা ওয়া নু'মিনু বিকা ওয়া নাতাওয়াক্কালু  
বস্তুত এ সব ধরনের বিষয় আমার মধ্যে রয়েছে । হে আল্লাহ! নিশ্চয় আমরা তোমার নিকট সাহায্য প্রার্থনা করি, ক্ষমা চাই, তোমার উপর ঈমান আনি, তোমার উপর নির্ভর করি,

عَلَيْكَ وَ نُنَبِّئُ عَلَيْكَ الْخَيْرَ وَ نَشْكُرُكَ وَ لَا نَكْفُرُكَ وَ نَخْلَعُ وَ نَتْرُكُ مَنْ

'আলায়কা ওয়া নুস্নী- 'আলায়কাল্ খায়রা, ওয়া নাশকুরক্বকা ওয়া লা- নাকফুরক্বকা ওয়া নাখ্বলা'উ ওয়া নাতারক্বু মায়  
তোমার উত্তম প্রশংসা করি, তোমার কৃতজ্ঞতা প্রকাশ করি, তোমার নি'মাতের প্রতি অকৃতজ্ঞ নই, আর আলাদা করে দিই ও বর্জন করি

يَفْجُرُكَ اللَّهُمَّ أَيَّاكَ نَعْبُدُ وَلَكَ نُصَلِّيُ وَنَسْجُدُ وَإِلَيْكَ نَسْعِي وَنَحْفِدُ

ইয়াফ্জুরক । আল্লা-হুম্মা ইয়্যা-কা না'বুদু ওয়া লাকা নুসল্লী- ওয়া নাসজুদু ওয়া ইলায়কা নাস'আ- ওয়া নাহফিদু  
তোমার অবাধ্যদেরকে । হে আল্লাহ! আমরা তোমারই ইবাদত করি, একমাত্র তোমারই জন্য নামায সম্পন্ন করি, তোমাকেই শুধু সাজদা করি, শুধু তোমারই দিকে ধাবিত হই এবং তোওবা করি,

وَنَرْجُو رَحْمَتَكَ وَنَخْشَى عَذَابَكَ الْجِدِّ إِنَّ عَذَابَكَ الْجِدِّ بِالْكَفَّارِ

ওয়া নারজু- রাহ্মাতাকা ওয়া নাখশা- 'আযা-বাকাল্ জিদ্দা ইন্না 'আযা-বাকাল্ জিদ্দা বিল্ কুফ্ফারি  
আর আমরা আশাবাদী তোমার রহমতের এবং ভয় করি তোমার শাস্তিকে । নিশ্চয় তোমার শাস্তি কঠিন, কাফিরদেরকেই

مُلْحِقٌ اللَّهُمَّ رَبِّ جِبْرَائِيلَ وَمِيكَائِيلَ وَأِسْرَافِيلَ وَمُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

মুলহিক্ব । আল্লা-হুম্মা রাব্বা জিবরা-ঈ- লা ওয়া সী-কা-ঈ-লা ওয়া ইসরা-ফী-লা ওয়া মুহাম্মাদিন্ সাল্লাল্লা-হু 'আলায়হি  
স্পর্শকারী । হে আল্লাহ! (যিনি) রব জিব্রাঈল, মীকাঈল ও ইস্রাফীলের এবং মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলায়হি

وَسَلَّمَ أَعُوذُ بِكَ مِنَ النَّارِ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا وَارْضَ عَنَّا

ওয়া সাল্লামা আ'উযু বিকা মিনান্ না-র । আল্লা-হুম্মা গ্ফিরলানা- ওয়ারহামনা- ওয়ারহা 'আল্লা-  
ওয়াসাল্লাম-এর! আমি তোমারই আশ্রয় প্রার্থনা করছি জাহান্নামের আগুন থেকে । হে আল্লাহ! আমাদেরকে ক্ষমা করো, আমাদেরকে দান করো, আমাদের প্রতি সন্তুষ্ট হও,

وَتَقَبَّلْ مِنَّا وَأَدْخِلْنَا الْجَنَّةَ وَنَجِّنَا مِنَ النَّارِ وَأَصْلِحْ لَنَا شَأْنَنَا

ওয়া তাক্বাব্বাল্ মিন্না- ওয়া আদখিল্নাল্ জান্নাতা ওয়া নাজ্জিনা- মিনান্ না-রি ওয়া আসলিহ্ লানা- শা'নানা-  
আমাদের নিকট থেকে গ্রহণ করো, আমাদেরকে জান্নাতে প্রবেশ করাও, নাজাত দাও জাহান্নামের আগুন থেকে এবং ঠিক করে দাও আমাদের জন্য আমাদের

كُلَّهُ اللَّهُمَّ أَلْفُ بَيْنَ قُلُوبِنَا وَأَصْلِحْ ذَاتَ بَيْنِنَا وَاهْدِنَا سُبُلَ

কুল্লাহ্ । আল্লা-হুম্মা আল্লিফ বায়না কুলু-বিনা- ওয়া আসলিহ্ যা-তা বায়নিনা- ওয়াহ্দিনা- সুবুলাস্  
সমস্ত বিষয়কে । হে আল্লাহ! আমাদের হৃদয়গুলোতে ভালবাসা পয়দা করে দাও এবং সংশোধন করে দাও আমাদের পারস্পরিক সম্পর্কে, আমাদেরকে

السَّلَامِ وَنَجِّنَا مِنَ الظُّلْمِ إِلَى النُّورِ وَجَنِّبْنَا الْفُؤَاحِشَ مَا

সালা-মি ওয়া নাজ্জিনা- মিনায যুলুমা-তি ইলান্ নু-র্ । ওয়া জান্নিবনাল্ ফাওয়া-হিশা মা-  
শান্তির পথগুলোতে চালাও, আমাদেরকে নাজাত দান করো অন্ধকার রাশি থেকে আলোর দিকে পৌঁছিয়ে । আমাদেরকে দূরে রাখো অশ্লিলতাগুলো থেকে,

ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطْنَ وَبَارِكْ لَنَا فِي أَسْمَاعِنَا وَأَبْصَارِنَا وَ

যাহারা মিনহা- ওয়া মা- বাত্বানা, ওয়া বারিক লা-না ফী- আসমা-ইনা- ওয়া আবসা-রিনা- ওয়া সেগুলো থেকে যা প্রকাশ পেয়েছে এবং যা গোপন রয়েছে। বরকত দাও আমাদের জন্য কান, চোখ ও

قُلُوبِنَا وَأَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّتِنَا وَتُبْ عَلَيْنَا إِنَّكَ أَنْتَ التَّوَّابُ

কুলু-বিনা ওয়া আযওয়া-জিনা- ওয়া যুররিয়া-তিনা- ওয়া তুব 'আলায়না ইন্না কা আনতাত্ তাওয়াবুর হৃদয়গুলোতে এবং আমাদের স্ত্রী ও সন্তানদের মধ্যে। আমাদের প্রতি রহমতের দৃষ্টি দাও! নিশ্চয় তুমি তাওবা ক্ব্বলকারী,

الرَّحِيمُ ۝ وَاجْعَلْنَا شَاكِرِينَ لِنِعْمَتِكَ مُشِينِينَ بِهَا قَابِلِيهَا

রাহী-ম। ওয়াজ্ 'আলনা- শা-কিরী-না লিনি'মাতিকা মুসনী-না বিহা- ক্বা-বিলী-হা দয়ালু। আমাদেরকে করো কৃতজ্ঞ তোমার নি'মাতগুলোর প্রতি, ওইগুলোর সাথে প্রশংসাকারী, (মনেপ্রাণে) সেগুলোকে গ্রহণকারীরূপে

وَاتِمَّهَا عَلَيْنَا اللَّهُمَّ اقْسِمُ لَنَا مِنْ خَشْيَتِكَ مَا تَحُولُ بِهِ بَيْنَنَا

ওয়া আতিম্মাহা- 'আলায়না-। আল্লা-হুম্মাক্বসিম্ লানা- মিন খাশইয়াতিকা মা- তাহু-লু বিহী- বায়নানা- এবং সেগুলোকে আমাদের উপর পরিপূর্ণ করে দাও! হে আল্লাহ! আমাদেরকে তোমার ভয় থেকে হিসসা দাও- এ পরিমাণ যে, এর কারণে তুমিই অন্তরাল হয়ে যাবে আমাদের

وَبَيْنَ مَعْاصِيكَ وَمِنْ طَاعَتِكَ مَا تَبْلُغُنَا بِهِ جَنَّتِكَ وَمِنْ

ওয়া বায়না মা'আ-সী-কা ওয়া মিন ত্বা-'আতিকা মা- ত্বাবাল্লিগুন- বিহী- জান্নাতাকা ওয়া মিনাল্ ও আমাদের গুনাহগুলোর মধ্যখানে। আর (দান করো) তোমার আনুগত্য থেকে এতটুকু যে, তুমি এর কারণে আমাদেরকে জান্নাতে পৌঁছিয়ে দেবে এবং

الْيَقِينِ مَا تَهْوُونَ بِهِ عَلَيْنَا مَصَائِبَ الدُّنْيَا وَمَتَّعْنَا بِأَسْمَاعِنَا

ইয়াক্বী-নি মা- ত্বাহাভ্ভিনু বিহী- 'আলায়না মাসা-ইবাদ্ দুন্ইয়া- ওয়া মাত্তি'না- বিআসমা-ইনা- ইয়াক্বীন থেকে এতটুকু যে, সেটার কারণে তুমি আমাদের উপর সহজ করে দেবে দুনিয়ার মুসীবতগুলোকে। আর আমাদের জন্য উপকারী করে রাখো আমাদের কান,

وَأَبْصَارِنَا وَقُوتِنَا مَا أَحْيَيْتَنَا وَاجْعَلْهُ الْوَارِثَ مِنَّا وَاجْعَلْ ثَارَنَا

ও আবসা-রিনা- ওয়া ক্বওয়াতিনা- মা- আহইয়ায়তানা- ওয়াজ্ 'আলহল্ ওয়া-রিসা মিন্না- ওয়াজ্ 'আল সা'রানা- চোখ ও ক্ষমতাকে যতদিন যাবৎ আমাদেরকে জীবিত রাখবে এবং তাকে আমাদের ওয়ারিস বানাও! তাদের উপর আমাদের বদলা নিদ্বারণ করো,

عَلَىٰ مَنْ ظَلَمْنَا وَانْصُرْنَا عَلَىٰ مَنْ عَادَانَا وَلَا تَجْعَلْ مُصِيبَتَنَا

‘আলা- মান্ যালামানা- ওয়ানসুরনা- ‘আলা- মান্ ‘আ-দা-না- ওয়া লা- তাজ‘আল্ মুসী-বাতানা-  
যারা আমাদের উপর যুলম করেছে, আমাদেরকে সাহায্য দান করো আমাদের শত্রুদের বিরুদ্ধে। আর আমাদের মুসীবতকে

فِي دِينِنَا وَلَا تَجْعَلِ الدُّنْيَا أَكْبَرَ هَمِّنَا وَلَا مَبْلَغَ عِلْمِنَا وَلَا

ফী দী-নিনা- ওয়া লা- তাজ‘আলিদ্ দুন্ইয়া- আকবারা হামিনা- ওয়া লা- মাবলাগা ‘ইলমিনা- ওয়া লা-  
আমাদের ধর্মের মধ্যে করে না এবং দুনিয়াকে করে না, আমাদের বড় উদ্দেশ্য, না আমাদের জ্ঞানের যোগফল (অর্থাৎ আমরা তা ব্যতীত অন্য কিছু জানবো না), আর

تَسَلِّطْ عَلَيْنَا مَنْ لَا يَرْحَمُنَا اللَّهُمَّ زِدْنَا وَلَا تَنْقُصْنَا وَاکْرِمْنَا

তুসাল্লিত্ত্ব ‘আলায়না- মাল্ লা-ইয়ারহামুনা- । আল্লা-হুম্মা যিদনা- ওয়া লা- তানক্বুসনা- ওয়া আকরিমনা-  
আমাদের উপর এমন কাউকে বিজয়ী করো না যে আমাদের উপর দয়া করে না। হে আল্লাহ! আমাদের জন্য বৃদ্ধি করো, আমাদের জন্য হ্রাস করো না! আমাদেরকে সম্মান দান করো,

وَلَا تُهِنَّا وَاعْطِنَا وَلَا تَحْرِمْنَا وَاتِّرْنَا وَلَا تُؤْتِرْ عَلَيْنَا وَارْضَنَا

ওয়া লা- তুহিন্না- ওয়া আ‘ত্বিনা- ওয়া লা- তাহরিমনা- ওয়া আ-সিরনা- ওয়া লা- তু‘সির্ ‘আলায়না- ওয়া আরদিনা-  
হীন করো না! আমাদেরকে দান করো, বঞ্চিত করো না! আমাদেরকে অপরের উপর প্রাধান্য দান করো, আমাদের উপর কাউকে প্রাধান্য দিও না। আমাদেরকে সন্তুষ্ট করো,

وَارْضَ عَنَّا اللَّهُمَّ الْهَمْنِي رُشْدِي وَأَعِدْنِي مِنْ شَرِّ نَفْسِي

ওয়ারদ্বা ‘আনা- । আল্লা-হুম্মা আলহিমনী- রুশদী- ওয়া আ‘ইযনী- মিন্ শাররি নাফসী- ।  
আমাদের প্রতি সন্তুষ্ট হও! এবং হে আল্লাহ! আমার মধ্যে আমার কল্যাণের প্রেরণা দাও! আর আমাকে আশ্রয় দাও আমার নাফসের অনিষ্ট থেকে।

اللَّهُمَّ انْفَعْنِي بِمَا عَلَّمْتَنِي وَعَلِّمْنِي مَا يَنْفَعُنِي وَزِدْنِي عِلْمًا

আল্লা-হুম্মা ন্ফা‘নী- বিমা- ‘আল্লামতানী- ওয়া ‘আল্লিমনী- মা- ইয়ানফা‘উনী- ওয়া যিদনী- ‘ইলমাম্  
হে আল্লাহ! উপকার দান করো তা দ্বারা যা তুমি আমাকে শিক্ষা দিয়েছো এবং আমাকে শিক্ষা দাও ওই ইলম, যা আমাকে উপকৃত করে এবং আমাকে বৃদ্ধি করো ইলম অনুসারে

بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ ۝ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ

বিরাহ্মাতিকা ইয়া- আরহামার রা-হিমী-ন । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম ‘আলা-  
তোমার রহমত দ্বারা, হে সর্বাধিক দয়াবান! হে আল্লাহ! দূরদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ كَتَّ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি<sup>লি</sup> ল্লাযী- কা-না কাসসাল  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা ঘন দাড়ি মুবারক বিশিষ্ট

اللَّحِيَةِ وَذَرِيْعَ الْمَشِيَةِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

লিহুয়াতি ওয়া যারী- 'আল্ মাশুয়াহ্ । আল্লা-হুমা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ  
ছিলেন এবং চলার সময় ছিলেন দ্রুতগতি সম্পন্ন । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম শ্রেণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর

وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ لِحِيْتُهُ تَمْلًا صَدْرَهُ

ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি<sup>লি</sup> ল্লাযী- কা-নাত্ লিহুইয়াতুহু- তামলাউ সদরাহু-  
এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের দাড়ি মুবারকে তাঁর বক্ষ মুবারক ভরে যেতো

وَقَالَ نَاعِيْتُهُ لَمْ أَرَ قَبْلَهُ وَلَا بَعْدَهُ مِثْلَهُ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى

ওয়া ক্বা-লা না-ইতুহু- লাম আরা ক্বাবলাহু- ওয়া লা- বা'দাহু মিস্লাহ । আল্লা-হুমা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
এবং তাঁর প্রত্যেক না'ত খাঁ বলতো, "আমি তাঁর মতো কাউকে দেখিনি- না তাঁর পূর্বে, না তাঁর পরে ।" হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম শ্রেণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ لِحِيْتُهُ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি<sup>লি</sup> ল্লাযী- কা-নাত্ লিহুইয়াতুহু-  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁর দাড়ি মুবারক

اَسْوَدٌ وَكَانَتْ كَفَّهُ مِنَ الثَّلْجِ اَبْرَدًا اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى

আসুওয়াদা ওয়া কা-নাত্ কাফুহু- মিনাস্ সালজি আবরাদ । আল্লা-হুমা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
কালো ছিলো এবং তাঁর হাতের তালুগল বরফের চেয়েও বেশি ঠাণ্ডা (মনে হতো, মুহাব্বতের অথহের কারণে) । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম শ্রেণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ يَأْخُذُ مِنْ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি<sup>লি</sup> ল্লাযী- কা-না ইয়া'খুযু মিল্  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব আপন দাড়ি মুবারক

لِحَيْتِهِ مِنَ الطُّوْلِ وَالْعَرْضِ وَكَانَ بَطْنُهُ كَالْقَرَاطِيسِ الْمُثْنَى

লিহ্য়াতিহী- মিনাতু তু-লি ওয়াল্ 'আরদি ওয়া কা-না বাত্নুহু- কাল্ ক্বারা-ত্বী-সিল্ মুসান্না-  
কাটতেন দৈর্ঘ্য থেকেও (একমুঠি অপেক্ষা বেশী হলে) এবং প্রস্থ থেকেও। আর হযরত পবিত্রতম পেট মুবারক ছিলো (সাদা ও নরম হবার কারণে) এমন সাদা কাগজসমূহের মতো,

بَعْضُهَا عَلَى بَعْضٍ هُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

বা'দ্বুহা- 'আলা- বা'দ্ব'। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সাযিদিদনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
যেগুলো ভাঁজ করা হয়েছে। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

عَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ ضَخْمَ الْكَرَادِيسِ ضَخْمَ

'আলা- আ-লি সাযিদিদনা- মুহাম্মাদিল্লা ন্বাযী- কা-না দ্বাখমাল্ কারা-দী-সি দ্বাখমাল্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের স্কন্ধযুগলের হাড়গুলো বড় ছিলো, শির মুবারকের উপরিভাগ

الْهَامَةِ وَكَانَ خَاتَمُ نُبُوَّتِهِ بَضْعَةً نَاشِزَةً كَبَيْضَةِ الْحَمَامَةِ

হা-মাতি ওয়া কা-না খা-তামু নুবুওয়াতিহী- বাদ্ব'আতান্ না-শিয়াতান্ কাবায়দ্বাতিল্ হামা-মাহ্।  
বড় ছিলো, তাঁর 'মোহর-ই নুবুয়ত' গোশতের উখিত টুকরো ছিলো কবুতরের ডিমের মতো।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সাযিদিদনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সাযিদিদনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ الَّذِي خَاتَمَ النُّبُوَّةَ عِنْدَ نَاغِضِ كَتِفِهِ الْيُسْرَى وَكَانَ

মুহাম্মাদিল্লা ন্বাযী- কা-না খা-তামুন্ নুবুওয়াতি 'ইনদা না-গিদি কাতিফিহিল্ ইয়ুসরা- ওয়া কা-না  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যে আক্বার 'মোহর-ই নুবুয়ত' বাম কাঁধের চওড়া সরু হাড় মুবারকের নিকটে ছিলো এবং

يَتَكَفَّأُ إِذَا مَشَى اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

ইয়াতাকাফ্ফাউ ইয়া- মাশা-। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সাযিদিদনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-  
তিনি সজোরে নাড়া দিতেন যখন চলতেন। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং



اَلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ يَتَلَّأُ خَاتَمَ نُبُوَّتِهِ وَكَانَ اِصْبَعُ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লাযী- কা-না ইয়াতাল্লা'লাউ খা-তামু নুবুওয়াতিহী- ওয়া কা-না ইস্বাউ  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কার 'মোহর-ই নুবুয়ত' চমকাতো (তীব্র নূরানিয়াতের কারণে ভিতরের দিকেও),

قَدَمَيْهِ السَّبَابَةُ اطْوَلُ مِنْ سَائِرِ اَصَابِعِهِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

ক্বাদামায়হিস্ সাববা-বাতু আত্বওয়ালু মিন্ সা-ইরি আসা-বি'ইহী- । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
তঁার কদম যুগলের বৃদ্ধাসুলীর পার্শ্ববর্তী আসুল দু'টি অন্যান্য আসুল অপেক্ষা লম্বা ছিলো । হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى اَلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লাযী- কা-না  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই

مَكْتُوبًا عَلَى خَاتَمِ نُبُوَّتِهِ اَللّٰهُ وَحُدَّهُ لَا شَرِيكَ لَهُ تَوَجَّهْ

মাকতু-বান্ 'আলা- খা-তামি নুবুওয়াতিহী- "আল্লা-হ ওয়াহ্দাহু- লা- শারী-কা লাহু- তাওয়াজ্জাহু  
মাহবুবের 'মোহর-ই নুবুয়ত'-এর উপর লিখিত ছিলোঃ "আল্লাহ এক, তঁার কোন শরীক নেই, যদিকে চান মনোনিবেশ করুন!

حَيْثُ شِئْتَ فَاِنَّكَ مَنْصُورٌ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

হায়সু শি'তা ফাইন্না কা মানসু-র্ ।" আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা-  
কেননা, আল্লাহ তা'আলার পক্ষ থেকে সাহায্য সব সময় আপনার সাথে রয়েছে ।" হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ وَعَلَى اَلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ اِذَا تَكَلَّمَ يَخْرُجُ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিল্লাযী- কা-না ইয়া- তাকাল্লামা ইয়াখরুজু  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সশরীর নূর যখন কথা বলতেন তখন তঁার

مِنْ بَيْنِ ثَنَائِهِ النُّورُ وَكَانَ عِبْلَ الذَّرَاعَيْنِ وَالْعُضْدَيْنِ وَطَوِيلَ

মিম্ বায়নি সানা-য়া-হ্ন নু-রু ওয়া কা-না 'আবলায্ যিরা-'আয়নি ওয়াল্ 'আদ্বুদায়নি ওয়া ত্বাতী-লায্  
সম্মুখভাগের দাঁতগুলো থেকে নূর বের হতো আর তিনি ছিলেন মজবুত সাদা কজ্জি ও বাহু বিশিষ্ট এবং

الزُّنْدَيْنِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ

যান্দায়নি। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
লম্বা জোড়ার লম্বা হাড় বিশিষ্ট। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ الَّذِي كَانَ رَقِيقَ الْأَنَامِلِ وَكَانَ عَبْلَ الْأَسَافِلِ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি<sup>লি</sup> ল্বাযী- কা-না রাক্বী-ক্বাল আনা-মিলি ওয়া কা-না 'আবলাল্ আসা-ফিল।  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব আসুলের সরু ও উত্তম অগ্রভাগ বিশিষ্ট এবং আসুলসমূহের মোটা ও মজবুত নিম্নস্থ জোড়া বিশিষ্ট।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ ۚ الَّذِي كَانَ أَشْعَرَ الْمُنْكَبِيِّنَ وَالسَّاقِيْنَ وَرَحْبَ

মুহাম্মাদি<sup>লি</sup> ল্বাযী- কা-না আশ'আরাল্ মানকিবায়নি ওয়াস্ সা-ক্বায়নি ওয়া রাহবাল্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সম্মানিত মাহবুবের ক্ষুদ্রযুগল ও গোছা যুগলের উপর বেশি লোম ছিলো। (অন্যান্য অঙ্গপ্রত্যঙ্গ মুবারকের তুলনায়) এবং তিনি মাংসাল ও চওড়া

الْقَدَمَيْنِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ

ক্বাদামায়নি। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
কদমযুগল বিশিষ্ট ছিলেন। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ الَّذِي كَانَتْ لَهُ خَمُوشَةٌ فِي السَّاقَيْنِ وَكَانَ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি<sup>লি</sup> ল্বাযী- কা-নাত্ লাহু- খামু-শাত্বুন্ ফিস্ সা-ক্বায়নি ওয়া কা-না  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বার গোছা যুগলের মধ্যে যথাযথ সরুতা ছিলো এবং

مَنْهُوسَ الْعَقَبَيْنِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ

মানহু-সাল্ 'আক্বিবায়নি। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-  
তঁার মুড়িযুগল ছিলো কম গোশত বিশিষ্ট। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

الِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ الَّذِي كَانَ أَحْسَنَ الْبَشَرِ قَدَمًا وَكَانَ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি<sup>লি</sup> ল্লাযী- কা-না আহসানা<sup>ল্</sup> বাশারি ক্বাদামাওঁ ওয়া কা-না  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব সমস্ত মানুষ অপেক্ষা সুন্দর ছিলেন কদম শারীফের দিক দিয়ে, আর

فَخُمًا مُفَخَّمًا وَكَانَتْ خِنْصَرُ وَبِنْصَرُ رِجْلَيْهِ مُتَضَاهِرَةً وَ

ফাখমাম মুফাখামাওঁ ওয়া কা-নাত্ খিন্সার<sup>৩</sup> ওয়া বিন্সার<sup>৩</sup> রিজলায়হি মুতাহা-হিরাতাওঁ ওয়া  
নিজেও ছিলেন মহান এবং বুঝাও যেতেন মহান তঁার মুবারক কনিষ্ঠাঙ্গুলী ও তদসংলগ্ন আঙ্গুলি মুবারক দৈর্ঘ্যে কাছাকাছি ছিলো এবং

كَانَتْ سَاقُهُ كَأَنَّهَا جَمَّارَةٌ كَانَ بَادِنًا حِينَ أَسَنَّ اللَّهُمَّ صَلِّ

কা-নাত্ সা-ক্বহু- কাআন্বাহা- জাম্মা-রাতুন কা-না বা-দিনান্ হী-না আসান্না । আন্বা-হুম্মা সল্লি  
তঁার গোছা ছিলো যেনো খেজুরের ডানা যখন আড়ালে থাকতো (গুহতার কারণে), আর তিনি ছিলেন ভারী শরীর বিশিষ্ট যখন বয়স শরীফ বৃদ্ধি পেয়েছিলো । হে আন্বাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلَى الْإِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ الَّذِي

ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি<sup>লি</sup> ল্লাযী-  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

كَانَ مُتَمَاسِكَ الْبَدَنِ وَمُنْبَسِطِ الْوَجْهِ دَائِمَ الْبَشَرِ اللَّهُمَّ

কা-না মুতামা-সিকাল্ বাদানি ওয়া মুমাসিত্বাল্ ওয়াজ্হি দা-ইমাল্ বিশ্ৰ । আন্বা-হুম্মা সল্লি  
সুঠাম শরীর মুবারক বিশিষ্ট ছিলেন এবং ছিলেন হাসিমুখ ও সদা খুশীভাব প্রকাশকারী । হে আন্বাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلَى الْإِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

ওয়া সাল্লিম ‘আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া ‘আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি<sup>লি</sup> ল্লাযী-  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর,

الَّذِي كَانَ لَطِيفَ الظَّاهِرِ وَكَانَتْ الْمَلَا حِظَةُ جُلَّ نَظَرِهِ

ল্লাযী- কা-না লাত্বী-ফায্ যা-হিরি ওয়া কা-নাতিল্ মুলা-হাযাতু জুল্লা নাযরিহ ।  
যেই আক্বা মসূণ ত্বক বিশিষ্ট ছিলেন এবং তঁার তাকানো ছিলো পূর্ণ দৃষ্টিতে ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى عَلِيٍّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লাহ-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সাযিদিদনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সাযিদিদনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ التَّبَسُّمُ جُلَّ ضِحْكِهِ وَإِذَا التَّفْتِ التَّفْتِ

মুহাম্মাদিলা ব্লাযী- কা-না ত্তাবাসসুমু জুল্লা দ্বিহ্কিহী- ওয়া ইযাল্তাফাতা ইল্তাফাতা  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের মুচকি হাসি ছিলো পূর্ণ হাসিই, আর তিনি যখন কারো দিকে ফিরতেন তখন পূর্ণ শরীর

مَعَا اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى عَلِيٍّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

মা'আন । আল্লাহ-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সাযিদিদনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সাযিদিদনা-  
মুবারকসহ ফিরতেন । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ الَّذِي إِذَا زَالَ قَلْعًا وَكَانَ مَنْ رَأَاهُ بَدَاهَةً هَابَهُ

মুহাম্মাদিলা ব্লাযী- ইযা- যা-লা যা-লা ক্বাল'আওঁ ওয়া কা-না মার্বরাআ-হ বাদা-হাতান্ হা-বাহু-  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যখন রঙনা হতেন, তখন পূর্ণ ক্ষমতা সহকারে রঙনা হতেন । আর যে কেউ হযরকে হঠাৎ দেখতো, আতঙ্কিত হয়ে যেতো,

وَكَانَ إِذَا خَالَطَهُ مَعْرِفَةً أَحَبَّهُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا

ওয়া কা-না ইযা- খা-লাত্বাহু- মা'রিফাতান্ আহাববাহু । আল্লাহ-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সাযিদিদনা-  
আর যখন হযরকের সাথে পূর্ণ মা'রিফাতের সাথে মেলামেশা করতো তখন তঁার প্রেমিক হয়ে যেতো । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ أَنْوَرَ الْمُتَجَرِّدِ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সাযিদিদনা- মুহাম্মাদিলা ব্লাযী- কা-না আনওয়ারাল মুতাজাররিদি  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের দেহের লোমশূন্য প্রতিটি অঙ্গ মুবারক চূড়ান্ত পর্যায়ের নূরানী ও আলোকোজ্জ্বল

يَتَلَأُّ وَجْهَهُ تَلَأً الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ وَكَانَ سَوَاءَ الْبَطْنِ

ইয়াতাল্লা'লাউ ওয়াজহুহু তাল্লা'লুআল ক্বামারি লায়লাতাল বাদরি ওয়া কা-না সাওয়া-আল্ বাত্বনি  
ছিলো, তঁার চেহারা-ই আনোরার পূর্ণিমা রাতের চাঁদের মতো চমকাতো এবং তঁার বক্ষ মুবারক ও পেট মুবারক

وَالصَّدْرِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

ওয়াস্ সাদর। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-আ-লি  
সমতল ছিলো। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي ذَاتُهُ لِجَمِيعِ الْخَيْرِ وَالْحُسْنِ شَامِلَةٌ وَ

সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিলা ল্লাযী-যা-তুহু-লিজামী-'ইল্ খায়রি ওয়া ল্ হুস্নি শা-মিলাতুঁ ওয়া  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যাঁর পবিত্র সত্তা সমস্ত কল্যাণ ও সৌন্দর্যের ধারক এবং

صِفَاتُهُ عَالِيَةٌ كَامِلَةٌ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

সিফা-তুহু-'আ-লিয়াতুন কা-মিলাহু। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
যাঁর গুণাবলী আলীশান ও পূর্ণাঙ্গ। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

عَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي هُوَ سَاطِعُ الْأَنْوَارِ وَمُشْرِقُ

'আলা-আ-লি সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিলা ল্লাযী-হুয়া সা-ত্বি'উল্ আনওয়া-রি ওয়া মুশরিকুল্  
আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব উঁচু মানের নূর সম্পন্ন, চমকদার ও উজ্জ্বল

الْوَجْنَةِ وَمَكِينُ الْمُكْنَةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

ওয়াজনাতি ওয়া মাকী-নুল্ মুক্নাহু। আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিওঁ  
চেহারা বিশিষ্ট এবং মজবুত ক্ষমতা সম্পন্ন। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর

وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي هُوَ بَدِيعُ الْمَنْظَرِ وَالْمُخْبِرِ

ওয়া 'আলা-আ-লি সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিলা ল্লাযী-হুয়া বাদী-'উল্ মানযারি ওয়া ল্ মাখবারি  
এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সম্মানিত মাহবুব অনন্য ও উৎকৃষ্ট দেখাতেন, জ্ঞান ও অবগতিসম্পন্ন এবং

وَهُوَ طَلَقَ الْمُحْيَاوَكَانَ النُّورُ يَسْبِقُ وَجْهَهُ عِنْدَ الرَّءْيَا اللَّهُمَّ

ওয়া হুয়া ত্বালকুল্ মুহাইয়া-ওয়া কা-নান্ নূ-রু ইয়াস্বিকু ওয়া জহাহু-ইনদারু রু'ইয়া-। আল্লা-হুম্মা  
প্রশস্ত চেহারা বিশিষ্ট, আর তাঁর চেহারার নূর তাঁর চেহারা থেকে দীদারের সময় অগ্রগামী (বেশী) ছিলো। হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-আ-লি সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিল্লাযী-নূ-রুহু-  
দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর,

الَّذِي نُوْرُهُ أَسْنَىٰ مِنَ الْقَمَرَيْنِ وَأَشْرَقُ وَكَانَ نُورُهُ يَعْلُو

আসনা- মিনাল্ ক্বামারায়নি ওয়া আশ্‌রাক্বু ওয়া কা-না নূ-রুহু- ইয়া'লুল্  
যেই শরীর নূরের আলো সূর্য ও চন্দ্র অপেক্ষা বেশী প্রকাশ ও আলোকিত ছিলো এবং তাঁর নূর আলোকোজ্জ্বল

الْأَنْفِ وَيَحِيرُ فِيهِ الْوَاصِفُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَي سَيِّدِنَا

আনফা ওয়া ইয়াহী-রু ফী-হিল্ ওয়া-সিফ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-সায়্যিদিনা-  
নাক মুবারকের চেয়েও বেশী উঁচু হতো, আর হৃয়ের প্রশংসাকারী এ ক্ষেত্রে হতভম্ব হয়ে যেতো । হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي هُوَ وَاسِعُ الْغُرَّةِ وَهُوَ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-আ-লি সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিল্লাযী-হুয়া ওয়া-সি'উল্ গুররাতি ওয়া হুয়া  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব পবিত্রতম শির ও কপালের প্রস্থতা শুভতা বিশিষ্ট এবং

سَنَدُ الْبَرَآيَا وَرَأَىٰ جِبْرَائِيلَ عَلَىٰ صُورَةِ دَحِيَّةِ اللَّهِمَّ صَلِّ

সানাদুল্ বারায়্যা-ওয়া- ওয়া রাআ- জিব্‌রাঈ-লা 'আলা-সূ-রাতি দিহইয়াহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি  
সৃষ্টিকুলের (নাজাত ও সাফল্যের জন্য) সনদ ও দাস্তাবেজ আর তিনি হযরত জিব্রাঈলকে দাহিয়্যাতুল কালবীর আকৃতিতেও দেখেছেন । হে আল্লাহ! দুরুদ

وَسَلِّمْ عَلَي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي هُوَ

ওয়া সাল্লিম 'আলা-সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-আ-লি সায়্যিদিনা-মুহাম্মাদিল্লাযী-হুয়া  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব

سَائِلُ الْأَطْرَافِ وَكَامِلُ الْأَوْصَافِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَي

সা-ইলুল্ আত্‌রা-ফি ওয়া কা-মিলুল্ আওসা-ফ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
ভারী ও চওড়া হাতের তালু ও কদমযুগল বিশিষ্ট এবং পরিপূর্ণ গুণাবলী সম্পন্ন । হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۖ الَّذِي هُوَ أَبِيهِ مِنْ

সায়িদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়িদিনা- মুহাম্মাদি<sup>ল</sup> ল্লাযী- ছয়া আবহা- মিনাশ  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি সূর্যের চেয়েও

الشَّمْسِ وَالْبَدْرِ وَهُوَ شَامِلٌ الْإِحْسَانِ وَكَانَ يَبِيتُ يُجَافِي

শামসি ওয়াল্ বাদরি ওয়া ছয়া শা-মিলুল্ ইহসা-নি ওয়া কা-না ইয়াবী-তু ইয়ুজা-ফী-  
বেশী সুন্দর এবং পূর্ণিমার চাঁদ অপেক্ষাও বেশী সুন্দর, যার বদান্যতা ও দয়া সবাইকে পরিবেষ্টনকারী, আর তিনি রাতগুলো অতিবাহিত করতেন এমতাবস্থায়

جَنَبِيَّهِ مِنَ الْفَرَاشِ ۖ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ

জানবায়হি মিনাল্ ফিরা-শ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়িদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
যে, তাঁর করট শরীফ বিছানা থেকে দূরে থাকতো । (রাত জাগরণ ও তাহাজ্জুদ সম্পন্ন করার কারণে) হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

عَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۖ الَّذِي جَمَعَ اللَّهُ فِيهِ

'আলা- আ-লি সায়িদিনা- মুহাম্মাদি<sup>ল</sup> ল্লাযী- জামা'আল্লা-হু ফী-হি  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের মধ্যে আল্লাহ তা'আলা সন্নিবিষ্ট করে দিয়েছেন (এমন

مَا فَتَرَقَّ وَسَدَلَ شَعْرَهُ وَفَرَّقَ

মাফ্ তারাক্বা ওয়া সাদালা শা'রাহু- ওয়া ফার্ রাক্বা  
সব পূর্ণতা বা গুণকে), যেগুলো পৃথক পৃথকভাবে (বিশ্বের কামিল লোকদের মধ্যে) বিদ্যমান ছিলো । আর তিনি শির মুবারকের চুলগুলোকে শিথি কাটা ছাড়াও পেছনের দিকে ঝুলিয়ে দিতেন এবং

وَلَمْ يُرَ أَحَدٌ قَطُّ أَجْمَلَ مِنْهُ وَلَا أَحْسَنَ

ওয়া লাম্ ইয়ুরা আহাদুন্ ক্বাত্বত্বু আজমালা মিনহু ওয়ালা- আহসান ।  
শিথিও কেটেছেন, আর কখনো কাউকে ছয়ূরের মতো সুন্দর ও লাভণ্যময় দেখা যায় নি ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়িদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়িদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدِ الَّذِي هُوَ شَرِيفُ الْقَدْرِ وَالنَّسَبِ وَهُوَ حُلُوُّ

মুহাম্মাদিন ল্লাযী- হুয়া শারী-ফুল্ ক্বাদরি ওয়ান্ নাসাবি ওয়া হুয়া হুলুভ্ ভুল  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব উঁচু মর্যাদা ও বংশসম্পন্ন, মধুর

الْمَعَاطِفِ وَالشَّمَائِلِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

মা'আ-ত্বিফি ওয়াশ্ শামা-ইল। আল্লা-হুমা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ  
কৰ্ণ ও স্ববিশিষ্ট এবং পছন্দনীয় চরিত্রের অধিকারী। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর

وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي جَعَلَ اللَّهُ مَحَاسِنَ النُّورِ

ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী- জা'আলাল্লা-হু মাহা-সিনান্ নু-রি  
এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্বার মধ্যে আল্লাহ তা'আলা নূর

وَالْبَهَاءِ جَارِيَةً فِي مَفَاصِلِ تَصْوِيرِهِ وَتَكْوِينِهِ اللَّهُمَّ صَلِّ

ওয়াল্ বাহা-ই জা-রিয়াতান্ ফী- মাফাসিলি তাস্বী-রিহী- ওয়া তাকভী-নিহ-। আল্লা-হুমা সল্লি  
ও সৌন্দর্যমণ্ডিত গুণাবলীকে অব্যাহত রেখেছেন। তাঁর আক্বতির অঙ্গ-প্রত্যঙ্গ ও জোড়াগুলোর মধ্যে, আর তাঁর গড়ন সৃষ্টির ক্ষেত্রে। হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী-  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি

كَانَ يَبْتَدِئُ الْكَلَامَ وَيَخْتِمُهُ بِأَشْدَاقِهِ وَهُوَ بَدِيعُ الْجَمَالِ

কা-না ইয়াবতাদিউল্ কালা-মা ওয়া ইয়াখতিমুহু- বিআশদা-ক্বিহী- ওয়া হুয়া বাদী- 'উল জামা-লি  
কথা আরম্ভ করতেন এবং সমাপ্তও করতেন আপন ওষ্ঠ যুগলের মিলনস্থলের উপর, (যা ভাষালংকারের দলীলই ছিলো), আর তিনি উৎকৃষ্ট সৌন্দর্য বিশিষ্ট

وَلِلْعُقُولِ بَاهِرٌ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى

ওয়া লিল্ 'উক্বু-লি বা-হির। আল্লা-হুমা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা-  
এবং বিবেকগুলোকে প্রকাশকারী। হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং



اَلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ هُوَ مَسِيْحُ الصَّدْرِ وَعَالِي الْقَدْرِ وَاَنْوَرُ

আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ হুয়া মাসী-হুস্ সদরি ওয়া 'আ-লিল্ ক্বাদরি ওয়া আনওয়ারুল্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব স্বাভাবিকভাবে লাভণ্যময় ও মসৃণ বক্ষ বিশিষ্ট ও উন্নত মর্যাদার ধারক এবং

الْمُتَجَرِّدِ وَمَوْرِدُ كُلِّ وَاَرِدِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا

মুতাজাররিদি ওয়া মাওরিদু কুল্লি ওয়া-রিদ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা-  
তার লোমশূন্য অঙ্গ-প্রত্যঙ্গ ও শরীরের অংশগুলোর সুন্দরতম দৃশ্য মনোরম ছিলো, আর তিনি প্রত্যেক তৃষ্ণার্তের পরিতৃষ্টির জন্য (আবে হায়াত-এর) ঘাটই । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

مُحَمَّدٍ وَعَلَى اَلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَانَ فِي الْعِيُونِ عَظِيْمًا

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ কা-না ফিল্ 'উয়ু-নি 'আযী-মান্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সম্মানিত মাহবুব সৃষ্টিকুলের দৃষ্টিতে অত্যন্ত মহান,

فَخِيْمًا وَّ كَانَ فِي الْقُلُوْبِ مُعَظَّمًا مُفَخِّمًا اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ

ফাখী-মাওঁ ওয়া কা-না ফিল্ কুলু-বি মু 'আয্বামাম্ মুফাখ্বামা- । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম  
ও মহামান্য ছিলেন আর সৃষ্টিকুরের অন্তরগুলোতে অনিবার্যভাবে সম্মানিত ছিলেন । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى اَلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ

'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ ল্লাযী- কা-না  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব

حَسَنَ الْجِسْمِ اَسْمَرَ وَاظْهَرَ اللُّوْنَ وَكَانَ يَمْشِيْ بِالْهُوْنِ

হাসানাল্ জিসমি আসমার্না ওয়া আযহারাল্ লাওনি ওয়া কা-না ইয়ামশী- বিল্ হাওন ।  
সুন্দর গড়ন সম্পন্ন, লালচে সাদা ও উজ্জ্বল রং বিশিষ্ট ছিলেন, আর তিনি চলতেন ধীরতা ও ভাব-গাভীর্য সহকারে ।

اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى اَلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ الَّذِي لَمْ يَكُنْ بِالْمُطَهَّمِ وَالْمُكَلَّمِ

মুহাম্মাদিন ল্লাযী- লাম ইয়াকুম্ বিল্ মুতাহহামি ওয়াল্ মুকাল্ সাম ।  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব ছিলেন না মাংসাল ও একেবারে গোল চেহারা বিশিষ্ট এবং না ছিলেন একেবারে হাড়ের উপর চামড়া জড়ানো চেহারা বিশিষ্ট ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লাহুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ وَسِيمًا قَسِيمًا رَحِبَ الرَّاحَةِ وَكَانَ عُنُقُهُ

মুহাম্মাদিন ল্লাযী- কা-না ওয়াসী-মান্ ক্বাসী-মান্ রাহবার্ রা-হাতি ওয়া কা-না 'উনুক্বুহু-  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুব সুন্দর ছিলেন এবং আল্লাহর ধনভাণ্ডারের বন্টনকারী প্রশস্ত হাতের তালুবিশিষ্ট (দানশীল), আর তাঁর ঘাড় মুবারক ছিলো

جِدَ دُمِيَّةً فِي صَفَاءِ الْفِضَّةِ وَكَانَ سَطَعُ فِي عُنُقِهِ اللَّهُمَّ صَلِّ

জী-দা দুম্ইয়াতিন্ ফী- সফা-ইল্ ফিদ্দ্বাতি ওয়া কা-না সাত্বা 'উন্ ফী- 'উনুক্বিহু । আল্লাহুম্মা সল্লি  
হালকা-রজ্জিম পুতুলের গর্দানের মতো, রূপার মতো স্বচ্ছতা ও শুভ্রতার মধ্যে এবং তাঁর গর্দান মুবারকে উঁচুতা ছিলো । হে আল্লাহ! দুরূদ

وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي

ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন ল্লাযী-  
ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের

كَانَ رُبْعَةً إِلَى الطُّوْلِ أَقْرَبَ وَكَانَ أَطْوَلَ مِنَ الْمَرْبُوعِ

কা-না রাব 'আতান্ ইলাত্ব ত্বু-লি আক্বুরাবা ওয়া কা-না আত্ব ওয়ালা মিনাল্ মারবু- 'ই  
সুন্দর গড়ন মুবারক লম্বাটে মাঝারি ছিলেন এবং ছিলেন দীর্ঘ-মাঝারি গড়ন বিশিষ্ট,

وَأَقْصَرَ مِنَ الْمَشَدِّبِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

ওয়া আক্বসারা মিনাল্ মুশায্বাব । আল্লাহুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ  
আর চূড়ান্ত লম্বা গড়ন অপেক্ষা খাটো গড়নের ছিলেন । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর

وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ أَشْعَرَ الذَّرَاعَيْنِ

ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি<sup>লি</sup> ল্লাযী- কা-না আশ্ 'আরায্ যিরা-'আয়নি  
এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের হাত ও কজিযুগল লোম সমৃদ্ধ ছিলো

وَالسَّاعِدَيْنِ وَكَانَتْ رَأْيِحَتُهُ أَطْيَبَ مِنَ الْمِسْكِ وَالْعَنْبُرِ

ওয়াসসা-'ইদায়নি ওয়া কা-নাত্ রা-ইহাতুহু- আতুইয়াবা মিনাল্ মিস্কি ওয়াল্ 'আম্মারি  
এবং তাঁর খুশবু ছিলো কস্তুরী ও আম্বর অপেক্ষাও বেশী সুগন্ধময়

وَكَانَ عَرْقُهُ أَطْيَبَ الطَّيِّبِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا

ওয়া কা-না 'আরাকুহু- আতুইয়াবাতু তাইয়্যিব । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা-  
এবং তাঁর ঘাম মুবারক ছিলো সমস্ত খুশবু অপেক্ষাও বেশী খুশবুদার । হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ ظَهْرُهُ كَأَنَّهُ

মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদি<sup>লি</sup> ল্লাযী- কা-না যোয়াহরুহু- কাআল্লাহু-  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মাহবুবের নূরানী পৃষ্ঠ যেনো

سَبِيكَةُ الْفِضَّةِ وَكَانَ بَرَّاقَ الْجَبِينِ وَقَامَتُهُ بَيْنَ الْقَامَتَيْنِ

সাবী-কাতুল্ ফিদ্দ্বাতি ওয়া কা-না বাররা-ক্বাল্ জাবী-নি ওয়া ক্বা-মাতুহু- বায়না<sup>ল্</sup> ক্বা-মাতায়ন ।  
রৌপ্য-খচিত ফলক ছিলো, আর তিনি চূড়ান্ত পর্যায়ের আলোকোজ্জ্বল কপাল বিশিষ্ট ছিলেন এবং তাঁর সুন্দর গড়ন মাঝারি ছিলো- না লম্বা, না খাটো ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরুদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ الَّذِي لَا بِالطَّوِيلِ الذَّاهِبِ وَلَا بِالْقَصِيرِ الدَّانِي وَ

মুহাম্মাদি<sup>লি</sup> ল্লাযী- লা- বিত্বাত্বাত্বী-লিয্ যা-হিবি ওয়া লা- বিল্ ক্বাসী-রিদ্ দা-নী- ওয়া  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা না খুব লম্বা গড়নের ছিলেন, না খুব খাটো গড়নের । (বরং মাঝারি ও যথাযথ গড়নের ছিলেন) ।

كَانَ أَبْيَضَ اللَّوْنِ وَمُشْرَبًا بِالْحُمْرَةِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ

কা-না আব্বইয়াছাল্ লাওনি ওয়া মুশার্রাবাম্ বিল্‌হুমরাহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা-  
আর তিনি সাদা রংঙের ছিলেন, যাতে লালের মিশ্রণ ছিলো । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ الَّذِي إِذَا قَامَ مَعَ

সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিঈ ব্লাযী- ইয়া- ক্বা-মা মা'আন্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সম্মানিত মাহবুব যখন লোকজনের সাথে দাঁড়াতে

النَّاسِ عَمَّ لَهُمْ فِي الْقِيَامِ وَإِذَا مَشَىٰ مَعَهُمْ كَانَهُ سَحَابٌ

না-সি 'আম্মা লাহুম ফিল্ ক্বিয়্যা-মি ওয়া ইয়া- মাশা- মা'আহম কাআন্নাহু- সাহা-বুম্  
তখন দণ্ডায়মান অবস্থায় তাদের উপর ছাইয়ে যেতেন, যখন তাদের সাথে বসতেন তখন (মহতু ও ঔজ্জল্য অনুসারে তেমনি মনে হতো) যেন মেঘ,

مُظَلَّلٌ مُّعَلَّقٌ بِالْغَمَامِ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ

মুযাল্লিলুম্ মু'আল্লিকুম্ বিল্ গামা-ম । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া  
যা ছায়া বিস্তারকারী ও অন্যান্য মেঘকে স্পর্শকারী । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং

عَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ أَجْعَدَ الشَّعْرَ شَدِيدًا سَوَادُهُ كَاللَّيْلِ

'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিন্ আজ 'আদাশ্ শা'রি শাদী-দুন্ সাওয়া-দুহু- কাল্লায়লিল্  
আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি চিরুণী করা চুল সম্পন্ন ছিলেন, যা গাঢ় কালো ছিলো কালো-অন্ধকার রাতের মতো ।

الْبَيْهِيمِ وَكَانَ شَعْرُهُ نَازِلًا مُّتَّصِلًا إِلَىٰ شَحْمَةِ أُذُنَيْهِ اللَّهُمَّ

বাহী-মি ওয়া কা-না শা'রুহু- না-যিলাম্ মুত্তাসিলান্ ইলা- শাহমাতি উযুনায়াহ্ । আল্লা-হুম্মা  
আর তাঁর চুল মুবারক ছিলো ঝুলানো এবং উভয় কান মুবারকের লতির সাথে মিলিত । হে আল্লাহ!

صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ الَّذِي

সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়্যিদিনা- মুহাম্মাদিঈ ব্লাযী-  
দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্বা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই সম্মানিত মাহবুব

كَانَ يَخْزُنُ لِسَانَهُ إِلَّا فِيمَا يَعْنِيهِ وَيُؤَلِّفُهُمْ وَلَا يُنْفِرُهُمْ

কা-না ইয়াখযুন্ লিসা-নাতু- ইল্লা- ফী-মা ইয়া'নী-হি ওয়া ইয়ু'আল্লিফুহুম্ ওয়া লা- ইয়ুনাফ্ফিরুহুম্ ।  
আপন রসনাকে হিফায়ত করতেন ( কিছু বলা থেকে), কিন্তু প্রয়োজনীয় বিষয়াদিতে এবং সাহাবা-ই কেরামের হৃদয়কে আকৃষ্ট করতেন এবং তাঁদেরকে নিজের নিকট থেকে দূরে সরিয়ে দিতেন না ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সাযিয়দিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সাযিয়দিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ يُكْرِمُ كَرِيمَ كُلِّ قَوْمٍ وَيُؤَلِّئِهِ عَلَيْهِمْ

মুহাম্মাদিল্লাযী- কা-না ইয়ুকরিমু কারী-মা কুল্লি ক্বাওমিওঁ ওয়া ইয়ুওয়াল্লী-হি 'আলায়হিম্  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই মহান মাহবুব প্রত্যেক সম্প্রদায় বা গোত্রের প্রধান ও সরদারকে সম্মান দিতেন ও সমাদর করতেন,

وَيَتَفَقَّدُ أَصْحَابَهُ وَيَسْأَلُ النَّاسَ عَمَّا فِي النَّاسِ

ওয়া ইয়াতাফাক্বু ক্বাদু আস্হা-বাহু- ওয়া ইয়াস্'আলুন না-সা 'আম্মা- ফিন না-স ।  
তাকে তাদের উপর তত্ত্বাবধায়করূপে নিয়োগ করতেন, নিজের সাহাবীদের ষৌজখবর নিতেন এবং লোকজনকে জিজ্ঞাসা করতেন ওইসব মামলার কথা, যেগুলো লোকজনের মধ্যে হতো ।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ سَيِّدِنَا

আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সাযিয়দিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সাযিয়দিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ يُحَسِّنُ الْحَسَنَ وَيُقَوِّيه وَيُقَبِّحُ الْقَبِيحَ

মুহাম্মাদিল্লাযী- কা-না ইয়ুহাস্‌সিনুল্ হাসানা ওয়া ইয়ুক্বাভ্‌ভী-হি ওয়া ইয়ুক্বাবিবহুল্ ক্বাবী-হা  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যিনি ভালো কাজের জন্য বাহবা দিতেন ও সেটাকে উৎসাহিত করতেন, আর মন্দ কাজের মন্দ দিক তুলে ধরতেন

وَيُوهِنُهُ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ

ওয়া ইয়ুওয়াহ্বিনুহ্ । আল্লা-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সাযিয়দিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি  
এবং সেটাকে নিরুৎসাহিত করতেন । হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي كَانَ مُعْتَدِلَ الْأَمْرِ غَيْرَ مُخْتَلِفٍ لَا يَغْفُلُ

সায়িদিনা- মুহাম্মাদিল্লাহী- কা-না মু'তাদিলাল্ আমরি গায়রা মুখ্তালিফিল্ লা- ইয়াগ্ফুলু  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কা যেকোন বিষয়ে ন্যায়ের অবস্থানে থাকতেন, যাতে আর কোন বিরোধ থাকতো না এবং অমনযোগী হতেন না

مَخَافَةَ أَنْ يَغْفُلُوا أَفْضَلُهُمْ عِنْدَهُ مَنْزِلَةٌ أَحْسَنُهُمْ مُوَاسَاةً

মাখা-ফাতা আই ইয়াগ্ফুলু- আফ্দ্হালুহুম 'ইনদাহু- মানযিলাতান্ আহসানুহুম মুওয়া-সা-হ্ ।  
এ আশঙ্কায় যে, উম্মত গাফিল হয়ে যায় কি না। তাঁর নিকট উচ্চ মর্যাদাশীল বিবেচিত হতো ওই ব্যক্তি, যে সর্বাপেক্ষা বেশী ভালো হতো-পারস্পরিক সমবেদনা প্রকাশের মধ্যে।

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا

আল্লাহ-হুম্মা সল্লি ওয়া সাল্লিম 'আলা- সায়িদিনা- মুহাম্মাদিওঁ ওয়া 'আলা- আ-লি সায়িদিনা-  
হে আল্লাহ! দুরূদ ও সালাম প্রেরণ করো আমাদের আক্কা হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার উপর এবং আমাদের আক্কা

مُحَمَّدٍ الْمَمْلُوءِ قَلْبُهُ مِنَ الْإِيمَانِ

মুহাম্মাদিল্লাহী- ল্লাযী- মামলু'উভি ক্বালবুহু- মিনাল্ ঈমান- ন ।  
হযরত মুহাম্মদ মোস্তফার পবিত্র বংশধরের উপর, যেই আক্কার নূরানী হৃদয় আবাদ ও ভর্তি ছিলো ঈমান ও 'হাক্কুল ইয়াক্বীন' (বাস্তবধর্মী অভিজ্ঞতালব্ধ নিশ্চয়তা) দ্বারা।

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ إِيْمَانًا دَائِمًا وَإِسْلَامًا بَاقِيًا وَإِحْسَانًا

আল্লাহ-হুম্মা ইন্নী- আস্আলুক্কা ঈমান-নান্ দা-ইমাওঁ ওয়া ইস্লাম-মাম্ বা-ক্বিইয়াওঁ ওয়া ইহসা-নাম্  
হে আল্লাহ! আমি তোমার দরবারে চাচ্ছি- স্থায়ী ঈমান, স্থায়ী ইসলাম, সর্বক্ষণব্যাপী স্থায়ী ইহসান,

مُسْتَمِرًّا وَالْجَوَارِحَ مَحْفُوظَةً وَالسُّلُوكَ عَلَى طَرِيقِكَ

মুসতামির্রান্ ওয়াল্ জাওয়া-রিহা মাহফু-যাতান্ ওয়াস্ সুলু-কা 'আলা- ত্বরী-ক্বিকা  
এমন অঙ্গ-প্রত্যঙ্গ, যা মুক্ত থাকে (মন্দকার্যাদি থেকে), চলন তোমার পথে,

وَعَمَلًا مَّقْبُولًا وَقَلْبًا خَاشِعًا وَلِسَانًا ذَاكِرًا وَعَيْنًا دَامِعًا

ওয়া 'আমালাম্ মাক্বুলু-লাওঁ ওয়া ক্বালবান্ খা-শি'আওঁ ওয়া লিসানান্ যা-ক্বিরাওঁ ওয়া 'আয়নান্ দা-মি'আওঁ  
গ্রহণযোগ্য আমল, একাগ্রতা সম্পন্ন হৃদয়, যিকর সিক্ত রসনা, অশ্রুবিশিষ্ট চক্ষুযুগল,

وَّخَدًّا رَطْبًا فِي حُبِّكَ وَحُبِّ حَبِيبِكَ وَالْوُقُوفَ عَلَيَّ

ওয়াখাদ্দান্ রাত্ববান ফী- হুব্বিকা ওয়া হুব্বি হাবী-বিকা ওয়াল্ ওকু-ফা 'আলা তোমার ভালবাসা ও তোমার হাবীবের ভালবাসা দ্বারা সিজ্জ গওদেশ। তোমার নির্ধারিত সীমানায় অবস্থান,

حُدُودِكَ وَالتَّوْفِيقَ عَلَيَّ طَاعَتِكَ وَالنَّجَاةَ مِنْ فِتْنَةِ الْمُحْيَا

হুদু-দিকা ওয়াত্ তাওফী-ক্বা 'আলা- ভ্বা-'আতিকা ওয়ান্ নাজা-তা মিন্ ফিত্নাতিল মাহ্য়া তোমার ইবাদতের সামর্থ্য, জীবন ও মরণের ফিৎনা থেকে মুক্তি,

وَالْمَمَاتِ وَمِنْ فِتْنَةِ الْقَبْرِ وَسُؤَالِهِ وَالسَّلَامَةَ فِي الدِّينِ

ওয়াল্ মামা-তি ওয়া মিন্ ফিত্নাতিল্ ক্বাবরি ওয়া সুআ-লিহী- ওয়াস্ সালা-মাতা ফিদ্ দী-নি কবরের পরীক্ষা ও সেটার ষ্শু থেকে অব্যাহতি এবং দ্বীন

وَالدُّنْيَا وَالْآخِرَةَ اللَّهُمَّ ارْزُقْنِي دَوَامَ الْإِقْبَالِ عَلَيْكَ

ওয়াদ্ দুনইয়া- ওয়াল্ আ-খিরাহ্। আল্লা-হুম্মার্বযুক্বনী- দাওয়া-মাল্ ইক্ববা-লি 'আলায়কা দুনিয়া ও আখিরাতে শান্তি। হে আল্লাহ! আমাকে দান করো- তোমার দিকে সার্বক্ষণিক মনোনিবেশ

وَالِاسْتِمْسَاكَ بِمَا يُقَرِّبُنِي لَدَيْكَ وَهَبْ لِي قَلْبًا سَلِيمًا

ওয়াল্ ইসতিম্সা-কা বিমা-ইয়ুক্বার্বিবুনী- লাদায়কা ওয়াহাব্ লী- ক্বালবান্ সালী-মান্ এবং এমন সব বিষয়কে আঁকড়ে ধরা, যেগুলো আমাকে তোমার সন্নিকটে করে দেয়। আমাকে দান করো- সুস্থ, হৃদয়,

وَاجْعَلْهُ فِي حُبِّكَ سَلِيمًا وَكُنْ أَنْتَ لِدَائِهِ حَكِيمًا وَامْنَحْهُ

ওয়াজ্ 'আলহ্ ফী হুব্বিকা সালী-মাওঁ ওয়া কুন আন্তা লিদা-ইহী- হাকী-মান্ ওয়ামনাহ্ সেটাকে করো তোমার ভালবাসায় নিরাপদ (প্রত্যেক বাধা থেকে), তুমি নিজেই হও সেটার রোগ-ব্যধিগুলোর জন্য চিকিৎসাকারী, সেটাকে দান করো

فِيضًا عَمِيمًا وَفَتْحًا مُبِينًا وَسِرًّا أَمِينًا

ফায়-দ্বান্ 'আমী-মাওঁ ওয়া ফাতহাম্ মুবী-নাওঁ ওয়া সির্ রান আমী-নাওঁ ব্যাপক ও পূর্ণাঙ্গ কলাপণ, সুস্পষ্ট বিজয় ও সাফল্য, (দান করো) এমন ভেদ ও রহস্য, যা সেটার নিকট গচ্ছিত থাকে,

وَّوَارِدًا رَّحْمَانِيًّا وَوَخَاطِرًا رَّبَّانِيًّا وَوَجَدْبًا قَوِيًّا وَوَسِيرًا سَوِيًّا وَ

ওয়া ওয়া-রিদার রাহ্মা-নিয়্যাওঁ ওয়া খা-ত্বিরার রাব্বা-নিয়্যাওঁ ওয়া জাযবান্ ক্বাভিয়ান ওয়া সায়রান্ সাভিয়্যাওঁ ওয়া  
হৃদয়ের মধ্যে এমন এমন বিষয়াদি, যেগুলো পরম করুণাময় আল্লাহর নিকট থেকে আসে, রব্বানী (আল্লাহ-ওয়াল) হৃদয়, সেটার মজবুত আকর্ষণ, সমতল বা উপযুক্ত গতি,

شُرْبًا أَحْمَدِيًّا وَعَمَلًا مَّرْضِيًّا وَوَظَاهِرًا تَقِيًّا وَوَباطِنًا نَقِيًّا وَعَقْلًا

শুরবান্ আহ্মাদিয়ান ওয়া 'আমালাম্ মারদিয়্যাওঁ ওয়া যা-হিরান্ তাক্বিয়্যাওঁ ওয়া বা-ত্বিনান্ নাক্বিয়্যান ওয়া 'আক্বলান্  
পান করাও ও বরদাশত (হজম) করাও ইশকের পানীয়, হযরত আহমদ মুজতাবা আলায়হিস্ সালাম-এর মতো, পছন্দনীয় কর্ম, তাক্বিয়া-সজ্জিত প্রকাশ্য রূপ, পবিত্র অন্তর, পূর্ণাঙ্গ বিবেক,

كُلِيًّا وَكَشْفًا أَقْدَسِيًّا وَوَلَبًّا زَكِيًّا وَوَإِدَا فِي الْخَيْرَاتِ مَمْدُودَةً

কুলিয়্যান ওয়া কাশফান্ আক্বদাসিয়্যাওঁ ওয়া লুব্বান্ যাক্বিয়্যাওঁ ওয়া ইয়াদান্ ফিল্ খায়রা-তি মামদু-দাতাওঁ  
পবিত্রাত্মার কাশ্ ফ, স্বচ্ছ মগজ, দান-খায়রাতে দীর্ঘ হাত,

وَوَقَدَمًا سَاعِيًّا فِي الْأَفْعَالِ الْمَحْمُودَةِ وَوَلِسَانًا ذَاكِرًا وَوَطَرْفًا

ওয়া ক্বাদামান্ সা-ইয়ান ফিল্ আফ'আ-লিল মাহমু-দাতি ওয়া লিসা-নান্ যা-কিরান্ ওয়া ত্বুরফান্  
পছন্দনীয় কর্মসমূহে প্রচেষ্টা, সচেষ্ট কদম, যিকরকারী রসনা, তোমার স্মরণে জাগ্রত থাকে এমন চোখ,

سَاهِرًا وَوَتَوَجُّهًا لِسَيْفِ الْهَزْمِ شَاهِرًا وَوَفِكْرًا ثاقِبًا وَوَمددًا

সা-হিরাওঁ ওয়া তাওয়াজ্জুহান্ লিসায়ফিল্ হাযমি শা-হিরান্ ওয়া ফিকরান্ সা-ক্বিবাওঁ ওয়া মাদাদাম্  
এমন মনযোগ-বিপর্যয় নির্মূল করার জন্য তরবারিকে উন্মুক্তকারী হয়, আলোকিত চিন্তাধারা, ধারাবাহিক সাজানো,

مُتَعاقِبًا وَوَعَيْنًا سَحِيحَةً وَوَأَقْوَالَ صَحِيحَةً وَوَموارد رَجِيحَةً وَوَ

মুতা'আ-ক্বিবাওঁ ওয়া 'আয়নান্ সাহী-হাতাওঁ ওয়া আক্বওয়া-লান্ সাহী-হাতাওঁ ওয়া মাওয়া-রিদা রাজী-হাতাওঁ ওয়া  
অশ্রু বারায় এমন চোখ, সঠিক কথাবার্তা, পরিতুষ্টি লাভের জন্য নামার চূড়ান্ত পর্যায়ের উপযোগী ঘাট, এমন

عَوَارِفَ لِبَرَاقِعِ الْجَمَالِ مُزِيحَةً وَوَأُذْنَا سَمِيْعَةً وَوَجَوَارِحَ

'আওয়া-রিফা লিবারা-ক্বি'ইল্ জামা-লি মুযী-হাতাওঁ ওয়া উযুনান্ সামী-'আতাওঁ ওয়া জাওয়া-রিহা  
সব দান, যেগুলো সৌন্দর্যের পর্দা ও হিজাবগুলোকে দূরীভূতকারী হয়, সত্য শ্রবণকারী কান, অনুগত অঙ্গ-প্রত্যঙ্গ,



مُطِيعَةً وَصَدْرًا رَحِيمًا وَعَيْشًا خَصِيْبًا وَرُوحًا زَكِيَّةً وَنَفْسًا

মুত্বী-‘আতাওঁ ওয়া সদরান রাহী-বান্ ওয়া ‘আয়শান্ খাসী-বাওঁ ওয়া রু-হান্ যাকিয়্যাতাওঁ ওয়া নাফসাম্  
প্র শস্ত বক্ষ, স্বচ্ছলতাপূর্ণ জীবিকা, পবিত্র রহ, পছন্দনীয় আত্মা

مَرُضِيَّةً وَ أَنْفَاسًا مُعَمَّرَةً بِالشُّهُودِ مُشْمِرَةً بِكُلِّ وَصْفٍ مَّحْمُودٍ

মারদ্বিয়্যাতাওঁ ওয়া আনফা-সাম্ মু‘আম্মারাতাম্ বিশ শূহু-দি মুসমিরাতাম্ বিকুল্লি ওয়াস্ফিম্ মাহমুদ ।  
এবং আবাদকৃত স্বাস-প্রশ্বাস, সত্তাদর্শীতা সহকারে ফলপ্রসূ অবস্থায়- প্রত্যেক প্রশংসিত গুণ সহকারে ।

اللَّهُمَّ نَسْئَلُكَ أَنْ لَا تَدَعَ ذَنْبًا إِلَّا غَفَرْتَهُ وَلَا هَمًّا إِلَّا فَرَّجْتَهُ

আল্লা-হুম্মা নাসআলুকা আল্লা- তাদা‘আ যাম্মান ইল্লা- গাফারতাহু- ওয়া লা- হাম্মান ইল্লা- ফাররাজতাহু-  
হে আল্লাহ! আমরা তোমার মহান দরবারে চাচ্ছি যেনো তুমি না রাখো কোন গুনাহকে তা ক্ষমা না করে, কোন দুঃখকে সেটা দূরীভূত না করে,

وَلَا دَيْنًا إِلَّا قَضَيْتَهُ وَلَا فَاسِدًا إِلَّا أَصْلَحْتَهُ وَلَا شَرًّا إِلَّا صَرَّفْتَهُ

ওয়া লা- দায়নান্ ইল্লা- ক্বাছায়তাহু- ওয়ালা ফা-সিদান্ ইল্লা আসলাহতাহু- ওয়া লা- শাররান্ ইল্লা- সাররাফতাহু-  
কোন কর্জকে সেটা পরিশোধ না করে, কোন ফ্যাসাদবিশিষ্ট বিষয়কে তা সংশোধিত না করে, কোন অনিষ্টকে সেটা আমাদের থেকে অন্যদিকে ফিরিয়ে না দিয়ে,

وَلَا غَمًّا إِلَّا كَشَفْتَهُ وَلَا قَبِيْحًا إِلَّا سَتَرْتَهُ وَلَا سَقَمًا إِلَّا شَفَيْتَهُ

ওয়লা- গাম্মান্ ইল্লা- কাশাফতাহু- ওয়ালা- ক্বাবী-হান্ ইল্লা- সাতারতাহু- ওয়া লা- সাক্বমান্ ইল্লা- শাফায়তাহু-  
কোন অনুশোচনাকে সেটা সরিয়ে না দিয়ে, কোন মন্দ কর্ম ও স্বভাব সেটাকে না ঢেকে, কোন রোগকে সেটা আরোগ্য না করে,

وَلَا فَضْلًا إِلَّا أَسْبَغْتَهُ وَلَا فَقْرًا إِلَّا أَعْنَيْتَهُ وَلَا عُسْرًا إِلَّا يَسَّرْتَهُ

ওয়া লা- ফাছলান্ ইল্লা- আসবাগতাহু- ওয়া লা- ফাক্বরান্ ইল্লা- আগনায়তাহু- ওয়ালা ‘উসরান্ ইল্লা- ইয়াসসারতাহু-  
কোন ফযীলতকে তা পূর্ণাঙ্গ না করে, কোন দারিদ্র ও অনাহারকে, সেটাকে অভাবশূণ্যতায় পরিবর্তিত না করে, কোন আর্থিক সংকটকে, সেটা স্বচ্ছলতায় বদলে না দিয়ে,

وَلَا نَذْرًا إِلَّا وَفَيْتَهُ وَلَا خَطِيْئَةً إِلَّا كَفَّرْتَهَا وَلَا سَيِّئَةً إِلَّا

ওয়া লা- নাযরান্ ইল্লা- ওয়াফ্ফায়তাহু- ওয়া লা- খাত্বী-আতান্ ইল্লা- কাফফারতাহা- ওয়া লা- সায়িয়্যাআতান্ ইল্লা-  
কোন মান্নতকে সেটা পূরণ না করে, কোন গুনাহকে সেটাকে নিশ্চিহ্ন না করে, কোন মন্দকে সেটাকে

مَحَوَّتْهَا وَلَا حَسَنَةً إِلَّا اصْطَفَيْتَهَا وَلَا فَاقَةَ إِلَّا سَدَدْتَهَا وَلَا

মাহাউতাহা- ওয়া লা- হাসানাতান্ ইল্লাস্ত্বাফায়তাহা- ওয়া লা- ফা-ক্বাতান ইল্লা- সাদাত্তাহা- ওয়া লা-  
নিশ্চিহ না করে, কোন নেকীকে সেটাকে কবুল না করে, কোন দারিদ্র ও অনাহারকে সেটা বন্ধ না করে,

كُرْبَةً إِلَّا كَشَفْتَهَا وَلَا نِعْمَةً إِلَّا أَتَمَمْتَهَا وَلَا دَعْوَةً إِلَّا

কারবাতান্ ইল্লা- কাশাফতাহা- ওয়া লা- নি'মাতান্ ইল্লা- আত্মামতাহা- ওয়া লা- দা'ওয়াতান্ ইল্লা  
কোন কষ্টকে সেটা দূর না করে, কোন নি'মাতকে তা পরিপূর্ণ না করে, কোন দো'আকে সেটা কবুল না

اسْتَجَبْتُهَا وَلَا قَحْطًا إِلَّا دَفَعْتَهُ وَلَا بَلَاءً إِلَّا رَفَعْتَهُ وَلَا مَرَضًا

স্তাজাবতাহা- ওয়া লা- ক্বাহত্বান্ ইল্লা- দাফা'তাহু- ওয়া লা- বালা-আন্ ইল্লা- রাফা'তাহু- ওয়া লা- মারাদ্বান  
করে, কোন দুর্ভিক্ষকে সেটা অপসারিত না করে, কোন বাল্য-মুসীবতকে সেটা উঠিয়ে না নিয়ে, কোন রোগ-ব্যাধিকে

إِلَّا شَفَيْتَهُ وَلَا ذَنْبًا إِلَّا غَفَرْتَهُ وَلَا دَيْنًا إِلَّا قَضَيْتَهُ

ইল্লা- শাফায়তাহু- ওয়ালা যাম্মান্ ইল্লা- গাফারতাহু- ওয়ালা দায়নান্ ইল্লা- ক্বাদ্বায়তাহু-  
সেটা থেকে আরোগ্য না দিয়ে, কোন পাপকে, সেটা ক্ষমা না করে এবং কোন কর্জকে সেটা পরিশোধ না করিয়ে।

اللَّهُمَّ زِدْ نُورَنَا وَزِدْ سُورَنَا وَزِدْ حُضُورَنَا وَزِدْ مَعْرِفَتَنَا وَزِدْ

আল্লা-হুম্মা যিদ্ নূ-রানা- ওয়া যিদ্ সুর-রানা- ওয়া যিদ্ হুদু-রানা- ওয়া যিদ্ মা'রিফাতানা- ওয়া যিদ্  
হে আল্লাহ! আমাদের নূরকে বৃদ্ধি করো, আমাদের আনন্দকে বাড়িয়ে দাও, আমাদের একাগ্রচিত্ততাকে বৃদ্ধি করো, আমাদের খোদা-পরিচিতিতে বাড়িয়ে দাও,

طَاعَتَنَا وَزِدْ نِعْمَتَنَا وَزِدْ مَحَبَّتَنَا وَزِدْ عِشْقَنَا وَزِدْ شَوْقَنَا

ভ্বা-আতানা- ওয়া যিদ্ নি'মাতানা- ওয়া যিদ্ মাহাব্বাতানা- ওয়া যিদ্ 'ইশক্বানা- ওয়া যিদ্ শাওক্বানা-  
আমাদের ইবাদত-বন্দেগীকে বাড়িয়ে দাও, আমাদের নি'মাতগুলোকে বৃদ্ধি করো, আমাদের ভালবাসায় উন্নতি দাও, আমাদের ইশকে উন্নতি দাও, আমাদের অগ্ৰহে ও রুচিতে উন্নতি দাও

وَذَوْقَنَا وَعِلْمَنَا وَعَمَلْنَا بِحُرْمَةِ عِلْمِ الْعَالِمِ الْكُلِّ وَالْجُزْءِ

ওয়া যাওক্বানা- ওয়া 'ইলমানা- ওয়া 'আমালানা- বিহুরমাতি 'ইলমি 'আ-লিমিল্ কুল্লি ওয়াল্ জুযই  
এবং আমাদের জ্ঞান ও কর্মে উন্নতি দাও- ওই সত্তার সম্মান ও মর্যাদার ওসীলায়, যিনি প্রত্যেক 'সমগ্র' ও 'অংশ' সম্পর্কে জানেন।

رَبِّ اشْرَحْ لِي صَدْرِي وَيَسِّرْ لِي أَمْرِي وَاحْلُلْ عُقْدَةً مِّنْ

❦রাবিবশ্‌রাহ্‌ লী- সদরী- ওয়া ইয়াস্‌সিরলী- আমরী- ওয়াহ্লুল 'উক্বদাতাম্‌ মিল  
❦হে আমার রব! আমার জন্য আমার বক্ষকে খুলে দাও! আমার জন্য আমার বিষয়কে সহজ করে দাও! আমার রসনা থেকে বন্ধন খুলে দাও,

لِسَانِي يَفْقَهُوا قَوْلِي \* وَلَا أَشْرِكُ بِرَبِّي أَحَدًا

লিসা-নী- ইয়াফক্বাহ্‌- ক্বাওলী-❦\* ওয়া লা- উশরিক্বু বিরববী- আহাদা-।  
যাতে লোকেরা আমার কথা বুঝতে পারে❦\* আর আমি আমার রবের সাথে কাউকে অংশীদার স্থির করি না।

❦ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ❦ ❦ اللَّهُ الصَّمَدُ ❦

❦ক্বুল হুয়াল্লাহু-হু আহাদ। আল্লাহু-হুস সামাদ।

হে হাবীব! আপনি বলে দিন, ❦'আল্লাহ এক, আল্লাহ সাধিষ্ঠ- অমুখাপেক্ষী,

لَمْ يَلِدْ ❦ وَلَمْ يُولَدْ ❦

লাম ইয়ালিদ্‌। ওয়া লাম্‌ ইয়ু-লাদ্‌।

না কাউকে জন্ম দিয়েছেন, না কারো থেকে জন্ম গ্রহণ করেছেন।

❦ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ❦

ওয়া লাম ইয়াক্বুল্লাহু-ক্বুফুয়ান্‌ আহাদ।❦\*\*

কেউ তঁার সমকক্ষ নেই।

The image shows a large rectangular frame containing a grid of 40 horizontal lines. The frame is decorated with a repeating floral pattern on all sides. The grid is divided into four groups of ten lines each by thicker horizontal lines. The lines are evenly spaced and extend across the width of the frame, leaving a small margin on the right side.